

La Tribuna

DE TOLEDO

1605 QVI.
2005 XOTÉ



Viernes, 13 de agosto de 2004. Número 4.915

DIARIO INDEPENDIENTE

1 euro

VIVIR TOLEDO / 12

'Loc' muestra su reflexión sobre la Unión Europea entorno al arte en un encuentro internacional

DEPORTES / 53

Las camisetas del CD Toledo vuelven a lucir el nombre de un patrocinador, 'Dominó'

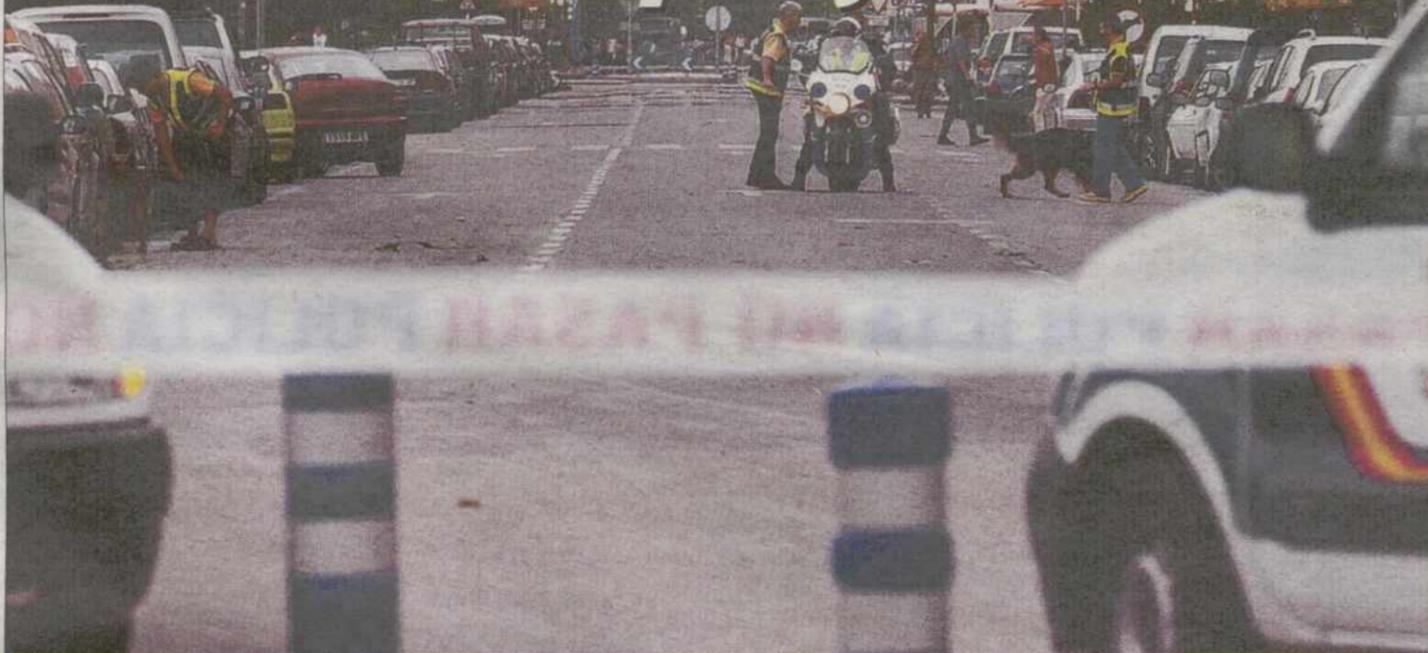
ATENAS 2004



OLIMPIADAS / 29A44

La Tribuna ofrece cada día un seguimiento de los XXV Juegos Olímpicos

Sobresalto en Santander y Gijón



► Dos artefactos explosivos de baja potencia explotaron ayer casi simultáneamente en el concurrido Paseo de Pereda de Santander, sin causar heridos, y en un solar junto a la playa de San Lorenzo de Gijón, donde un anciano sufrió heridas leves. /ALBERTO AJAJEE

ESPAÑA28

Y ADEMÁS...

OBRAS

La avenida Barber seguirá cortada al tráfico, al menos, hasta esta tarde

Las obras que se están llevando a cabo en la avenida de Barber, tras la aparición de un socavón en las proximidades de la Plaza de Colón, obligarán a mantener cortado el tráfico, al menos, hasta esta tarde. Al parecer, una fuga en una tubería de agua ha sido la causa de este incidente.

TOLEDO5

URBANISMO

Las asociaciones vecinales se muestran satisfechas con el POM aunque plantean algunas reticencias

TOLEDO4

LABORAL

UGT denuncia el despido irregular de un trabajador de Composystem

TOLEDO8

ECONOMÍA

El IPC desciende en Toledo nueve décimas en julio

TOLEDO9

DEPORTES42

FÚTBOL

Los de Rosado ganan al Sonseca con dos goles de Ariel Roch (1-2) en un encuentro muy disputado

CASTILLA-LA MANCHA

Muere un trabajador en Guadalajara al precipitarse al vacío desde una altura de ocho metros

El PSOE tilda las fiestas de «insulto a la inteligencia»

Los concejales socialistas Milagros Tolón y Gabriel González calificaban ayer de «insulto a la inteligencia de los toledanos» el programa de las fiestas de agosto. Además de señalar que el presupuesto es «ridículo», puntualizaron que el Carlos III no cuenta con las suficientes medidas de seguridad. TOLEDO11

TRIBUNALES SENTENCIA DE UN JUZGADO DE SANTIAGO DE COMPOSTELA

Un toledano logra que la justicia embargue dos oficinas a Caja Madrid

► Octavio Prados demandó a la entidad financiera por un incumplimiento contractual que provocó que perdiese su casa y negocio ► El juez dictó que la caja actuó de manera negligente TOLEDO6

'El Capea' se despide como novillero en Villacañas

El diestro salmantino Pedro Gutiérrez 'El Capea' salió a hombros del coso portátil de Villacañas donde caló en los tendidos por su concepto del toreo clásico, repleto de quietud y temple, en lo que fue la antesala a su doctorado como matador. PROVINCIA18-19



PRÉSTAMOS PERSONALES CCM

de 3.000
a 50.000 €
y hasta 8 años

Entregamos más coches que un concesionario

Para lo que no puede esperar, para los caprichos y necesidades, para los grandes proyectos.

www.ccm.es

Lo que quieres como quieras. Elige.

CCM

PICOTAZOS

Haciendo iglesia

El párroco de Burguillos ha solicitado a los vecinos un donativo especial para poder sufragar los gastos de las obras de rehabilitación de la cúpula de la Iglesia. Pero como el coste es elevado, no sirve con los donativos que se recogen los domingos en el 'cepillo', sino que se necesita una colaboración constante, mensual, durante, al menos, cinco años. En la misiva que ha buzoneado a todos los vecinos les recuerda que colaborar con la Iglesia Católica desgrava para la Declaración de la Renta. Sin duda, una buena forma de hacer iglesia.

David venció a Goliat

Son habituales las noticias que hablan de cómo una entidad financiera embarga a sus clientes por impago. De hecho, es algo tan habitual que ni siquiera es noticia. Sin embargo, extraña mucho que un particular, en este caso Octavio Prados, haya conseguido embargar a Caja Madrid dos oficinas en Santiago de Compostela. Por una vez David venció a Goliat.



Inconcebible

Es inconcebible que a estas alturas los derechos de los trabajadores se sigan boicoteando de esta manera. UGT Toledo denunció ayer el caso de Jesús del Pozo, un empleado de Composystem que ha sido despedido -según el sindicato- por el simple hecho de reivindicar mejoras en las condiciones laborales, sobre todo, aquellas que tienen que ver con la prevención (el número accidentes ha aumentado en un 7 por ciento). Lo más grave es que no es la primera ni la última vez que ocurre algo así. Hace poco saltaba a la luz el caso de Uniblock, una empresa de Seseña que también está dificultando la actividad sindical. Haciéndonos eco de las palabras de Jesús del Pozo, parece mentira que en Bruselas se esté negociando la Constitución europea y aquí en España todavía sigamos hablando de esta falta de derechos.

Hartos antes de empezar

Todavía no se ha inaugurado el recinto ferial de La Peraleda, será mañana, pero los toledanos ya deben estar hartos de fiestas nada más que de ver en los medios informaciones que a ellas se refieren. Entre el presupuesto, el programa y Cirujano, ya han corrido ríos de tinta. Hoy mismo comparece el concejal de Festejos para volver a hablar del tema, aunque parece que todavía la polémica no ha acabado. Los accesos al recinto ferial, la seguridad del Carlos III, la carestía de los conciertos...Y eso que el programa no es de los mejores posibles, que si no, hasta el agosto que viene hubiera estado de boca en boca.

Un toledano en Bulgaria

Fernando 'Loc' fue el único español que acudió a la cita internacional que, en torno al arte y su renovación, se celebró en Bulgaria con la sana y creativa intención de promover un movimiento cultural 'globalizado' que deje fuera, como es de recibo, a los poderes económicos y políticos que, evidentemente, nada tiene que ver con el arte y la cultura. El encuentro fue el nexo de unión entre artistas que consideran que el sector creativo debe ser, por encima de todo, el nudo que agrupe pensamientos sociales y solidarios ajenos al discriminador mercado económico.

La Tribuna

EDITA: PROMECAM

Editor:
Antonio Méndez Pozo

Director:
Fernando Franco Serrador
Director Editorial Regional:
Guillermo Alonso

Redactor Jefe Edición y Diseño: Mario García
Jefes de Sección: Ana I. Martínez y Javier Campos
Redacción: Federico Frutos, Elena Llave, Marta García, Ramón de Juan, Rosa Nogués, Justo Montroy, Cristina Martínez, María Menéndez, Francisco José Rodríguez e Israel Díaz
Fotografía: Yolanda Lancha, David Pérez y Víctor Ballesteros
Edición: Carlos de Diego, Jonatán López y Alonso de la Fuente
Región: Marta Canaseco, Carolina Sánchez y Sergio Ramírez

Gerencias:
Administración: Carmina Camacho. Comercial: César Carretero del Pozo

promecam

PRENSA DE MEDIOS DE CASTILLA LA MANCHA

Consejero Delegado:

Gregorio Méndez Ordóñez
Direcciones Generales: Jesús Ángel Busto Ordóñez (Adjunto Consejero Delegado), Javier Gutiérrez González, M. Ángel Arnaiz Lozano y Rafael Moroye Alonso
Subdirecciones Generales: Lorenzo Matias R. y José Manuel Sáenz de Cabezón
Directores Departamento: Luis Santos Sánchez, Álvaro Miguel Ortaiz y Daniel Méndez Prieto

Un oficio con arte

Cerámica, forja, madera, cuero, flores secas, bordados o alimentación son oficios con mucho arte. Un arte que ha evolucionado en los últimos años de manera, cuando menos, sorprendente. Los artesanos de la provincia son capaces de crear artículos susceptibles de ser ubicados en cualquier rincón del hogar - en un salón, en un cuarto de baño, en una cocina, en el jardín, en una casa de campo-, y hacer sentir orgulloso al más exigente de los clientes. De hecho, no hay más que asomarse por la VII Feria de Artesanía y Muestras «La Jara y Montes de Toledo», que hasta el próximo domingo tendrá cabida en el recinto ferial El Silo de Los Navalmorales y que acoge a más de 40 expositores, para ver la aceptación que causan los productos genuinos de la zona en los que por primera vez lo contemplan.

Un sector que aunque ha sabido adaptarse a los tiempos que corren, ejemplo es el estudio uni-

versitario de la vajilla de la cerámica de Talavera para uso doméstico, y que en pocos años ha dejado de ser un oficio temporero, para convertirse en un sector digno de reconocimiento a escala provincial y regional. Así lo aseguró el director regional de Turismo, Rafael Cabanillas, durante la inauguración ayer de la Feria. De los 10.000 artesanos de la región, unos 6.000 viven en exclusividad de la artesanía, configurándose como una de las Comunidades con mayor número de artesanos profesionales.

Si bien la artesanía tiene futuro, a pesar de la imagen equívoca, es necesario que se introduzcan cambios en su actual configuración, los cuales afectan tanto a los propios profesionales del sector artesano, haciendo hincapié en potenciar su formación y nuevas redes de comercialización en la red, como a las instituciones, de cara a fomentar el sector y que puede encontrar en el turismo un importante potencial de desarrollo, que hasta ahora no se ha contemplado debidamente.

La artesanía puede ser abordada como una actividad productiva o como un referente cultural. En CLM la artesanía es uno de los valores culturales de mayor arraigo y tradición y como tal ofrece una gran variedad de oficios, estilos y técnicas. En una Comunidad como la nuestra, es oportuno plantearse estrategias concretas de desarrollo para el sector artesano en relación igualmente con el turismo, conociendo la disposición receptiva de los turistas-consumidores hacia una oferta comercial que ofrezca vinculación con el medio ambiente y con los modelos y maneras tradicionales.

Establecer políticas excesivamente proteccionistas de la artesanía por parte de las instituciones conduciría a un desarrollo ficticio de ésta y que a medio plazo dejarían de ser efectivas. Es de esperar que cada uno desde su lugar encuentre la forma constructiva de resistir y fluir al cambio de la nueva era.

SI ZOOM



Llave de entrada al mundo de los sueños

¿Quién puede decir que esta imagen no retorna a un pasado de castillos, caballeros y doncellas enamoradas? Sugestiona la imaginada entrada a un mundo ajeno que, por ello, resulta mágico y legendario pero que, al contemplar la 'asequible' llave también determina la imposibilidad de prescindir del bolso para los paseos. ¡Se acabó la magia! Yolanda Redondo

para su información La Tribuna

► **UGT denuncia el despido irregular de un trabajador de Composystem.** PÁGINA 8

► **FIESTAS** El PSOE considera el programa «un insulto a la inteligencia de los toledanos». PÁGINA 11

► **TRIBUNALES** Un toledano logra que la justicia embargue a Caja Madrid dos oficinas. PÁGINA 6

TOLEDO₄

LA TRIBUNA DE TOLEDO VIERNES 13 DE AGOSTO DE 2004

La justicia ha dado la razón a Octavio Prados, que perdió casa y negocio.



► FEDERACIÓN DE ASOCIACIONES DE VECINOS 'EL CIUDADANO'

Los vecinos, satisfechos «con alguna reticencia» con el POM

La Federación, de acuerdo con intentar unir todos los barrios, avisa que se retrasará si se construye hacia Madrid

• Esperan reunirse en septiembre con Mario Muelas y plantearle varias dificultades del Plan, así como su predilección por dar más edificabilidad a las vegas y quitársela al entorno de la carretera de Madrid.

J. MONROY / TOLEDO

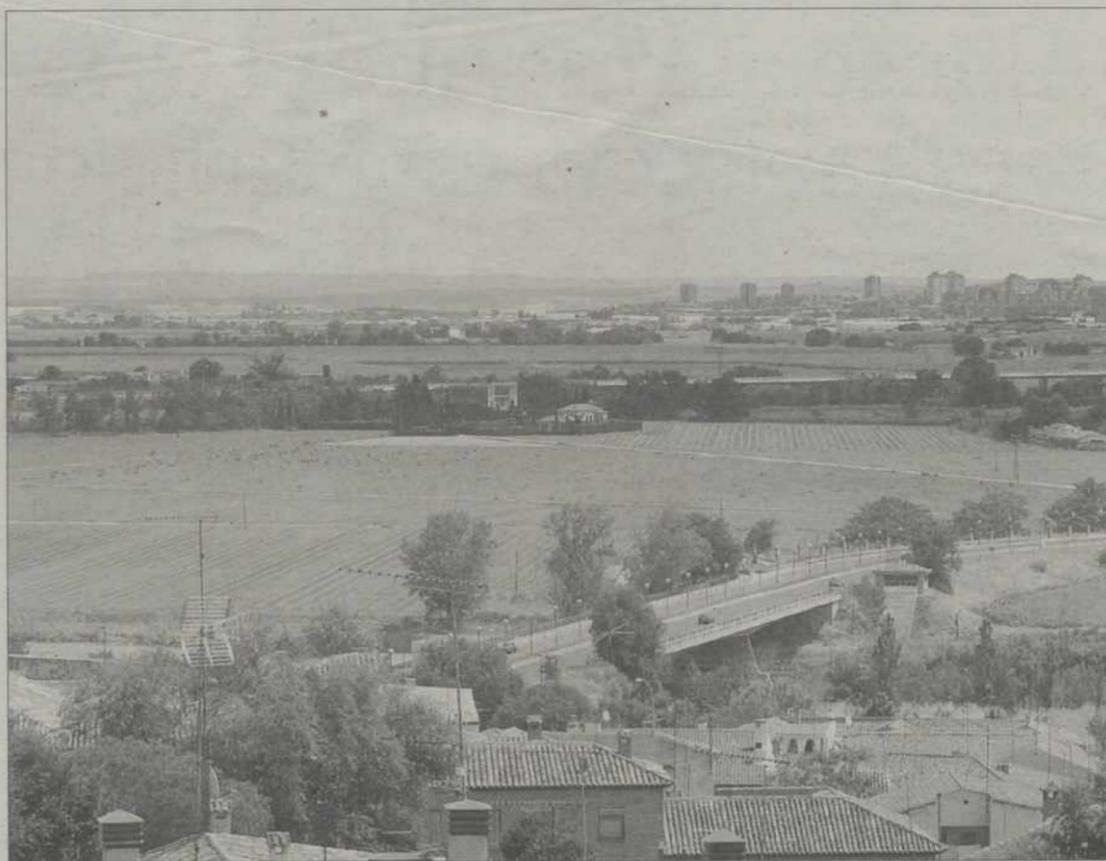
La Federación de Asociaciones de Vecinos 'El Ciudadano' se encuentra «bastante satisfecha» con el proyecto de POM elaborado por Mario Muelas, aunque encuentra algunas reticencias. Será en el mes de septiembre cuando los presidentes de las distintas asociaciones estudiarán de nuevo el proyecto, antes de reunirse con su redactor y exponerle su postura. En principio, según explica el presidente de la Federación, José Manuel García, estarían satisfechos por la intención del proyecto de unir los distintos barrios de Toledo, hasta el Polígono, a través de la vega alta. Menos de acuerdo están con la expansión de la ciudad hacia el norte y con la creación de nuevos núcleos. De esta forma, los representantes vecinales no comparten las críticas que en los últimos tiempos están haciendo los constructores de la ciudad.

Una antigua reivindicación del movimiento vecinal que recoge el proyecto de Muelas es la unión de todos los barrios de la ciudad, hasta llegar al Polígono. «A grandes líneas, el POM es la

idea que nosotros teníamos de extensión de la ciudad», explica García. Su idea es la unión de todos los barrios a través de la vega alta, tal y como recoge el proyecto. Pero la Federación quiere ir más allá. Querría no sólo unir Polígono y Santa Bárbara, sino también este primer barrio con Azucaica, cuestión que no plantea el POM en estudio.

La unión de estos barrios significaría una abaratamiento de los servicios públicos, como el transporte, recogida de basuras o alumbrado. Además, recuerda García, esto no supondría mucho problema, dado que el Plan propone una solución para proteger el entorno del río, y el propio Muelas ha explicado que es más barato construir en la vega alta que en el resto de espacio libre, que tiene mayores dificultades orográficas.

La Federación vecinal se opone, por lo tanto, a que continúen creándose nuevos núcleos separados de la ciudad. Su mayor reticencia respecto al proyecto de Muelas es el crecimiento hacia el norte, por la carretera de Madrid. Sin embargo, dado que hasta el cincuenta por ciento de las viviendas del Plan van planificadas alrededor de la carretera de Madrid, García entiende que puede haber problemas con la urbanización de otras zonas de la ciudad y la futura unión entre barrios. «Muchísimos años se va a construir por allí, y por otros lados no se va a construir nada más que lo que interese si es alto *standing* y determinadas cosas de ese estilo», afirma.



Los vecinos quieren que se construya en toda la vega y así se unan Polígono, Santa Bárbara y Azucaica. / YOLADA LANCHAS

De esta forma, la propuesta vecinal será dar mayor densidad al resto de la ciudad y bajarla en torno a la carretera de Madrid. Aunque «dentro de lo malo, es lo menos malo», afirma García.

INCONGRUENCIAS. «Luego hay muchas actuaciones aquí que no sabemos cómo se van a hacer o cómo no se van a hacer», explica García. Estas dudas son las que la Federación planteará al redactor del proyecto. Es por ejemplo, cómo se unirá Santa Teresa con la avenida de Europa por medio de una nueva vial para la que habría que tirar algunas viviendas en Palomarejos.

Plantean la falta de sentido del Centro de Recepción de Turistas lejos de las estaciones

García plantea que si la estación del AVE y de autobuses van a estar juntas, con un centro de logística, «entonces no parece que tenga mucho sentido que luego

construyamos en otro lado el Centro de Recepción de Turistas».

Además, la Federación recuerda que se tienen que construir las infraestructuras antes que las viviendas, y las primeras saldrán del dinero de las segundas. También el nuevo puente de la Peralda plantea problemas de construcción que no están explicados. La creación de parques, el tipo de diseño y tipología de viviendas, y las viviendas viejas a tirar en Polígono y Palomarejos, sus métodos y motivos son otras dudas planteadas por los vecinos que intentarán resolver con el redactor del POM.

La Federación no entiende los problemas de los empresarios para construir en las vegas

J. MONROY / TOLEDO

Las distintas declaraciones de los constructores de la ciudad han «sorpresa» a la Federación, que entiende muy positivo que el próximo POM extienda la ciudad por la vega alta del río, hasta unir Polígono, Azucaica y Santa Bárbara. «Parece ser, no sé por qué, que había un pacto hecho para extenderse la ciudad por la carretera de Madrid. No sé con quién habrán hecho ese pacto los constructores», explica el presidente

de la Federación, José Manuel García.

«Un constructor salió diciendo que el problema del Plan de construir en las vegas era que el suelo estaba en manos de pocos propietarios, como si en el resto de la ciudad tuviéramos una pluralidad de propietarios, porque sabemos que determinadas zonas son fincas muy grandes que pertenecen a determinadas personas», explica el representante vecinal. «Otro dice que no se pue-

de construir porque va a tener inundaciones, cuando el POM dice que hay que elevar esa zona», continúa. «Otro dice que el problema ya no es ese, sino que va a costar más la construcción», concluye, y se pregunta si no es más caro construir en Buenavista que en una vega.

La Federación plantea que construir en las vegas es más barato y no tiene dificultades, por lo que no entiende el por qué de tanta oposición.

13 AL DÍA
8/04

POM CONSENSUADO. No es fácil la elaboración de un POM que satisfaga a todos, y si no que se lo digan a Mario Muelas. Su trabajo está recogiendo aplausos, pero también críticas de quienes entienden que debería ir por otro lado, o que sus intereses salen dañados. Por un lado, los constructores, claro

está, quieren construir donde sea más rentable. Nada ilícito. Por otro, los vecinos quieren que en lugar de continuar creando nuevos barrios, extendiendo la ciudad y haciendo más caros los servicios, se haga lo contrario, a saber: juntar los barrios dispersos para que a partir de ahí los servicios salgan más baratos y bajen los impuestos. Estas posturas se tradu-

cen en crecimiento de la ciudad hacia Madrid o en la vega alta. En cualquier caso, ahora le toca al Ayuntamiento llegar a un punto de encuentro que no perjudique a ninguna de las dos partes, que tienen todo el derecho del mundo a pedir. Es el equipo de Molina el que teóricamente debería decidir por el bien de la ciudad.



►SOCAVÓN EN LA AVENIDA BARBER

Alonso afirma que el tráfico se reestablecerá esta tarde o mañana

Aún sin certeza, la opinión generalizada es que el socavón en la Avenida Barber se debe a una fuga de agua que ha erosionado el subsuelo derrumbando una antigua mina

▣ Otros afectados



Indicación provisional.

El socavón de la Avenida Barber está generando problemas en la circulación del tráfico al ser una de las arterias de la ciudad donde confluyen varias calles y da salida a otras vías, como la carretera de Ávila.

A pesar de la señalización de urgencia instalada por el Ayuntamiento de Toledo, y de los agentes de la Policía Local que regulan el tráfico, existe otro colectivo, además de los propios ciudadanos de la Toledo, que se están viendo afectados por la densidad del tráfico en la zona. Se trata de los conductores de ambulancias que hacen su servicio en la ciudad y, por extensión, los pacientes que, por distintos motivos, se tienen que desplazar al Hospital Virgen de la Salud. Varios conductores han declarado que las obras les están afectando mucho en su trabajo, algunos han señalado que «fastidia mucho, porque tienes que desviar tu ruta y esperar en la caravana de coches que se forma allí». Uno de ellos afirmó que llevaba un retraso de tres cuartos de hora por esta causa.



La zanja abierta para realizar las obras ha obligado a cortar el paso de vehículos por parte de la Plaza de Colón. / YOLANDA LANCHA

J. DÍAZ BAZAGA / TOLEDO
El socavón que se originó el miércoles en la Avenida Barber, junto a la Plaza de Colón, aún tiene lagunas en cuanto al origen. Todo parece indicar, según distintas fuentes, que el agujero lo provocó la erosión por agua, procedente de una fuga en una tubería. Pero también se está barajando la posibilidad de que se haya producido por el hallazgo de una bocamina bajo el asfalto, que ha ido degradando el subsuelo hasta hundirlo.

El socavón está generando problemas de tráfico que requieren cierta atención. El Ayuntamiento se ha visto obligado a cortar la Avenida Barber, en dirección a la carretera de Ávila, y media glorieta de Colón, por lo que han tenido que desplazar a la otra mitad la dirección del tráfico procedente de la calle División Azul.

El concejal de Obras y Servicios, Javier Alonso, asegura que el agujero estará arreglado en breve, y que el tráfico se reestablecerá en la zona esta tarde o el sábado por la mañana, «siempre y



La avería está provocando grandes atascos. / YOLANDA LANCHA

cuando no ocurra nada inesperado y se tenga que retrasar la apertura al tráfico», apuntó. El procedimiento que están aplicando es desviar la canalización del agua, que supuestamente ha generado el problema, por otra tubería que ayer ya estaban cubriendo con arena, hasta otro pozo de agua en la misma Avenida Barber.

Rodrigo Martín, jefe de las

obras de reparación encargadas a la empresa García Lozoya, reafirmó a pie de obra las declaraciones emitidas por el concejal. «Para el fin de semana la avenida va a estar ya con servicio. Se está dando bien, ya tenemos toda la fuga canalizada y sólo falta sanear». Martín declaró que la avería procedía de una tubería rota, «pero no sólo de la fuente, es una

tubería que baja y que cruza toda la rotonda, pero lo peor ya está hecho», concluyó Martín.

Operarios del Ayuntamiento presentes en el desarrollo de las obras, apuntaron que no había hecho falta, en ningún momento, cortar el agua a los vecinos de la zona afectada, ni lo tenían previsto mientras todo se desarrollase correctamente, pero no es algo que puedan asegurar porque, como dicen, siempre puede surgir algún imprevisto no contemplado que obligue a tomar esas medidas.

POSIBLES CAUSAS.

El concejal de Obras y Servicios, Javier Alonso, establece que el problema viene dado «por la confluencia de dos causas, una es el agua y la otra una antigua mina o colector que el agua ha ido erosionando y se ha venido abajo, por eso se está trabajando pa-

ra hacer un colector desde un nuevo pozo». Pero Alonso, aún no pudo concretar la alusión a esa primera causa, achacada al agua, «pues todavía no se sabe, pero el agua, o filtraciones que suele haber y que ha habido siempre pueden haber ocasionado este problema. Por eso estamos haciendo este nuevo colector, para que no

De momento, no se prevén cortes de agua en la zona y las obras podrían finalizar esta tarde

se vuelva a dar esta situación». Respecto a la posibilidad de cortes de agua en la zona, Alonso afirmó que, «hasta el momento, no se ha tenido que cortar nada, y nuestra intención es que siga así, por eso estamos trabajando a marchas forzadas.»

Según fuentes consultadas por *La Tribuna* en Aguas de Toledo, la causa del socavón podría ser una fuga de agua en el sistema de riego de la fuente de la Plaza de Colón, donde, según señalan, existe alguna más.

Serpiente de verano

CURRI VALENZUELA

Hace años, cuando no había accidentes de circulación por docenas al día, ni globalización que nos permitiera vivir al instante las tragedias que ocurren en cualquier punto remoto del planeta, al mediar el mes de agosto se producían en los medios de comunicación lo que se llamaban 'serpientes de verano', noticias estúpidamente curiosas, como la supuesta aparición de un monstruo en el Lago Ness, que conseguían llenar las páginas de los periódicos.

Este verano tenemos en España una 'serpiente', la de las reformas de los Estatutos de Autonomía, con la que muchos políticos están llenando los huecos informativos. Maragall se aprovecha de que no hay muchos titulares en potencia para reivindicar el papel de Cataluña como nación; Zapatero, para proclamar su fe en la unidad de España; Jordi Sevilla para proponer un pacto local que beneficie a los ayuntamientos; Rajoy, para exigir al Presidente del Gobierno que explique de una vez cual es su modelo de Estado. Y así, titular tras titular, todo el mes de agosto.

La supuesta existencia del monstruo daba en otro tiempo, por lo menos, motivo para discusión, aunque tontorra en la tertulia del chiringuito de playa o el merendero campestre. Lo de la reforma de los Estatutos, la verdad, da para titulares y nada más; que no se quejen los políticos de la poca consideración que despiertan entre la gente y los periódicos de que venden menos.

LA IMAGEN DEL DÍA



Acoso a la costa cantábrica

Los terroristas se han propuesto amargarnos el verano y las vacaciones, debe ser que ellos disponen de más de los 30 días que disfrutaban el resto de los mortales. Otros dos artefactos de baja intensidad hicieron explosión ayer en Santander y Gijón. Un hombre de 78 años resultó herido leve en la asturiana playa de San Lorenzo. Intentan causar pánico y lo consiguen. ¡Cómo no! Además, un joven de 23 años fue detenido ayer por dar avisos falsos de bomba. ¡Qué gracia! El niño no sabe que hacer en vacaciones y se dedica a estropear, como otros, las de los demás. EFE

PROTAGONISTA DEL DÍA

Isabel Fernández, en Atenas



Dice que no esperaba los nervios que ayer empezaba a sentir y definió el hecho de ejercer de abanderada española en la jornada que hoy inaugurará los Juegos Olímpicos de Atenas como «un honor y una responsabilidad». Isabel Fernández, que acude a Atenas con el objetivo de revalidar el oro logrado en Sidney, ha demostrado responsabilidad en otras muchas ocasiones. La judoca recibió ayer el testigo de abanderado de su antecesor en Sidney, Manuel Estiarte, momentos antes del izado de la bandera de España en la Villa Olímpica ateniense. La delegación española rindió un emotivo homenaje a las víctimas del terrorismo, depositando un ramo de flores al pie del mástil seguido de una larga ovación de los presentes.

CRÓNICAS DE HOY

Clonar ¿para curar?

FRANCISCO MURO DE ÍSCAR

El Gobierno británico ha autorizado el primer ensayo de clonación en humanos con fines médicos, solicitado por una Universidad. Clonar para curar, dicen. Hallar tratamientos con los que hacer frente a enfermedades hasta hoy incurables como la diabetes o las neurodegenerativas. Es un paso más en el camino de la investigación con células madre, primero, y con células embrionarias, después. Y es un asunto espinoso porque no sólo abre una puerta a la clonación de seres humanos idénticos a otros sino que afecta a la esencia misma del ser humano y, ciertamente, ni los científicos saben que hay detrás de esa puerta.

Es muy difícil poner fronteras a lo que se puede y no se puede investigar. Los que defienden estas acciones hablan de que se pueden curar enfermedades que hoy son incurables. Y cuando se ponen nombres y apellidos a un enfermo de diabetes o a otro de Alzheimer, es muy difícil decir no. Los que creemos que hay una moral o una ética que defienden la vida de la persona desde el mismo momento de su concepción, creemos que no se puede investigar con personas ni crear una persona aunque sea con el objetivo de salvar a otra.

Decía no hace mucho el doctor Bernat Soria —uno de los más apasionados defensores de estas investigaciones— que «los medios de comunicación están depositando demasiadas expectativas en la investigación con células troncales (células madre embrionarias o no)... Hay que ser cautos». Y lo dice él que está dispuesto casi a lo que sea, con permiso y sin él, con la ley a favor o en contra. Nadie sabe qué se puede lograr con la investigación con células embrionarias o con la clonación, pero los pasos emprendidos suponen o la utilización de embriones que son personas potenciales.

No son sólo los medios los que están creando expectativas desmesuradas; también muchos científicos —entre ellos, en España, Bernat Soria— y muchos políticos.

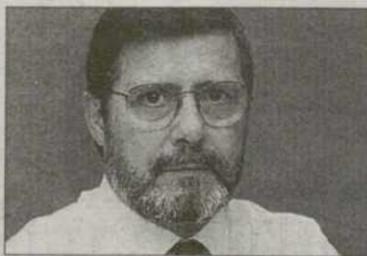
¿Por intereses puramente benéficos? Tengo muchas dudas. Pero es cierto que lo peor que puede pasar es la inseguridad jurídica, la indefinición sobre lo que se puede y no se puede hacer.

En España no ha habido un debate serio sobre estos aspectos que son fundamentales y sería bueno escuchar a científicos, moralistas, filósofos y que los políticos actúen después de acuerdo a un consenso social y ético.

El doctor Palacios

DESDE LA LIBERTAD

RAMÓN PI



El doctor Palacios está viviendo su minuto de gloria mediática a cuenta de la decisión británica de permitir legalmente la clonación humana «con fines terapéuticos». El doctor Palacios es presidente de la Sociedad Internacional de Bioética, una más de la pléyade de Sociedades, Institutos, Organizaciones, Comisiones y Comités de Bioética que proliferan por doquier en todo el mundo, y también entre nosotros. Al doctor Palacios lo llaman de los periódicos, las radios y las televisiones para que explique al respetable que ésta es una magnífica noticia, porque curará el Parkinson, el Alzheimer, la diabetes y otras muchas enfermedades hoy tenidas por incurables. No ahora, claro está, sino dentro de un número de años que el doctor Palacios, naturalmente, no está en condiciones de determinar.

El doctor Palacios pone mucho acento en que la clonación humana jamás se permitirá «con fines reproductivos», sino sólo «con fines terapéuticos». Esto, para el presidente de una organización que se llama de Bioética, es bastante duro de decir, porque hace

años el principio ético universal según el cual el fin no justifica los medios, así que se ve obligado a poner también mucho énfasis en explicar que la clonación humana, mientras se sacrifique al embrión en sus primeros días de desarrollo, no acaba con un individuo de nuestra especie, porque ese embrión es muy pequeño y lo llama «preembrión».

Pero el doctor Palacios sabe, debe saber al menos, que cambiar el nombre de las cosas no cambia su naturaleza; y sabe, o debe saber, que la palabra 'preembrión' no es científica, sino

que es un puro artificio terminológico inventado para que los legisladores puedan deglutir sin vomitar una norma que apruebe el sacrificio de humanos en estado embrionario que se usen como material de experimentación.

El doctor Palacios no puede, nadie puede, establecer el momento en que ese 'preembrión' cambia su naturaleza para pasar a ser 'embrión', y sabe que la anidación en el útero a los catorce días de la fertilización del óvulo es una circunstancia externa que no lo modifica, sino que sólo permite que siga viviendo, como alimentar a un bebé tampoco lo modifica, sino que sólo permite que siga viviendo, ya que de lo contrario moriría sin remedio. Exactamente igual que el 'preembrión'.

Eso sí, el doctor Palacios dice lo que dice con voz campanuda y palabras esdrújulas, para que parezca que lo que dice es serio. Y en cuanto puede, subraya que las 'creencias religiosas' no se pueden imponer. Lo cual está muy bien, pero yo no he hablado de religión en absoluto para decir que el doctor Palacios no es serio. De religión habla sólo él. Para engañar a la gente.

► TRIBUNALES

Un toledano logra que la justicia embargue a Caja Madrid dos oficinas

El embargo es el resultado de una sentencia que obliga a pagar a la caja 258.000 euros

• Octavio Prados demandó a la entidad financiera por un incumplimiento contractual que provocó que este toledano, natural de Dos Barrios, perdiese su casa y negocio.

E.L.L. / TOLEDO

Un toledano, Octavio Prados Palomino, ha conseguido que un juez declare el embargo de dos oficinas de Caja Madrid en Santiago de Compostela por un incumplimiento contractual de la entidad financiera. El embargo es consecuencia de una sentencia dictada el pasado 14 de mayo en el juzgado de primera instancia número uno de Santiago en la que se condena a la caja de ahorros a pagar al demandante la cantidad de 192.612,12 euros, más el interés legal desde la interposición de la demanda, y la suma de 66.759,65 euros por razón de daños psíquicos y morales.

Es la primera vez que un particular consigue que a una entidad financiera le embarguen sus oficinas. Octavio Prados está a la espera de que la justicia resuelva los recursos de apelación presentados por ambas partes. No obstante, merced a la sentencia del juez que indica que «la resolución es firme y contra la misma no cabe recurso alguno», este toledano espera que el dictamen se haga efectivo en el mes de septiembre.

El origen de esta historia se remonta al año 1994. Por aquel entonces Octavio Prados, natural de Dos Barrios y afincado actualmente en Santiago de Compostela, era propietario de Autocares Prados y

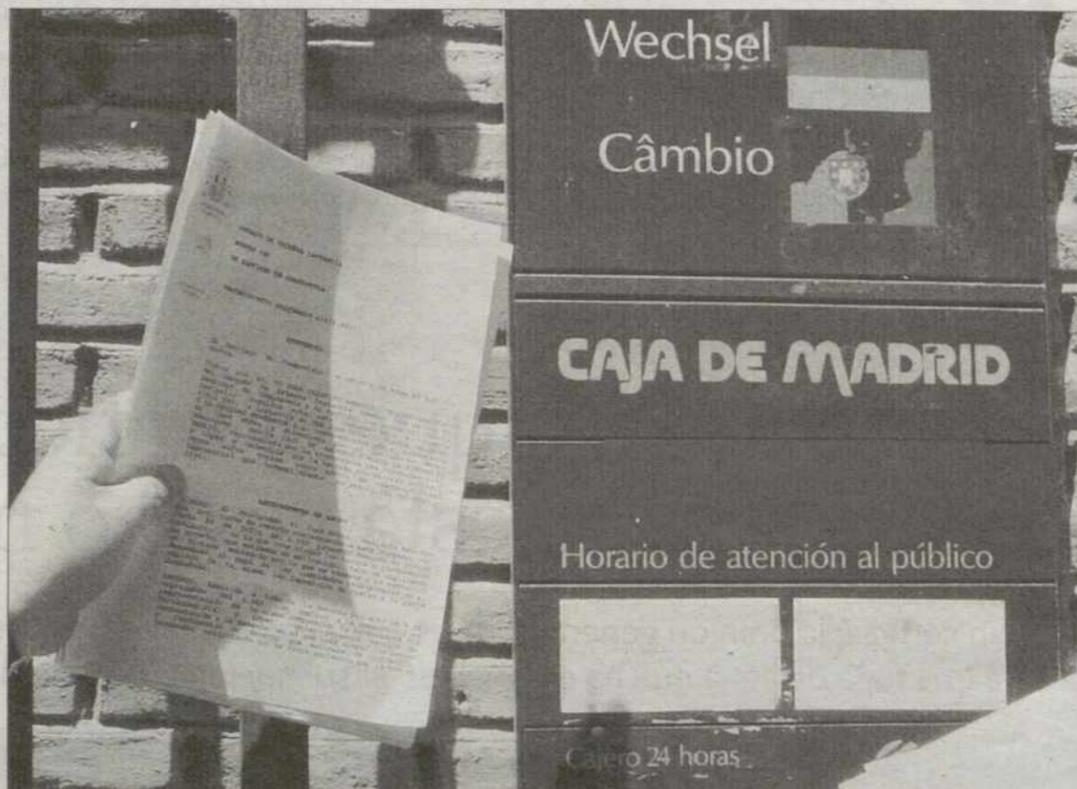
Segsansur, empresa esta última dedicada a la construcción de estaciones de servicio.

Según la sentencia a la que ha tenido acceso este diario, el demandante escribió ese año una carta a la entidad demandada solicitando la concesión de un crédito por valor de 125 millones de pesetas que iba a ser destinado a sanear sus cuentas -pagar deudas vencidas de Segsansur-, cancelar una hipoteca que mantenía con Caja Rural de Toledo y finalizar una estación de servicio que Segsansur estaba construyendo en la carretera de Andalucía.

Gestionó toda la operación en una oficina de Caja Madrid de Aranjuez que le otorgó finalmente la cantidad de 109 millones de pesetas. Incumpliendo la escritura del préstamo hipotecario, la entidad no le concedió los 125 millones y además utilizó el dinero para cancelar las deudas, no de Segsansur, sino de las dos empresas familiares (Autocares Prados y Segsansur).

El pago de este dinero adeudado supuso que a Octavio Prados le quedase únicamente 524.000 pesetas para la construcción de la estación de servicio, una cantidad insuficiente para concluir el proyecto.

Aunque Prados intentó solucionar el conflicto de manera dialogada -«llegué a pagar la primera letra del préstamo», manifestó-, la «prepotencia» de los responsables de Caja Madrid le hizo tomar me-



La sentencia supone el reconocimiento a diez años de dura lucha contra la entidad. /VÍCTOR BALLESTEROS

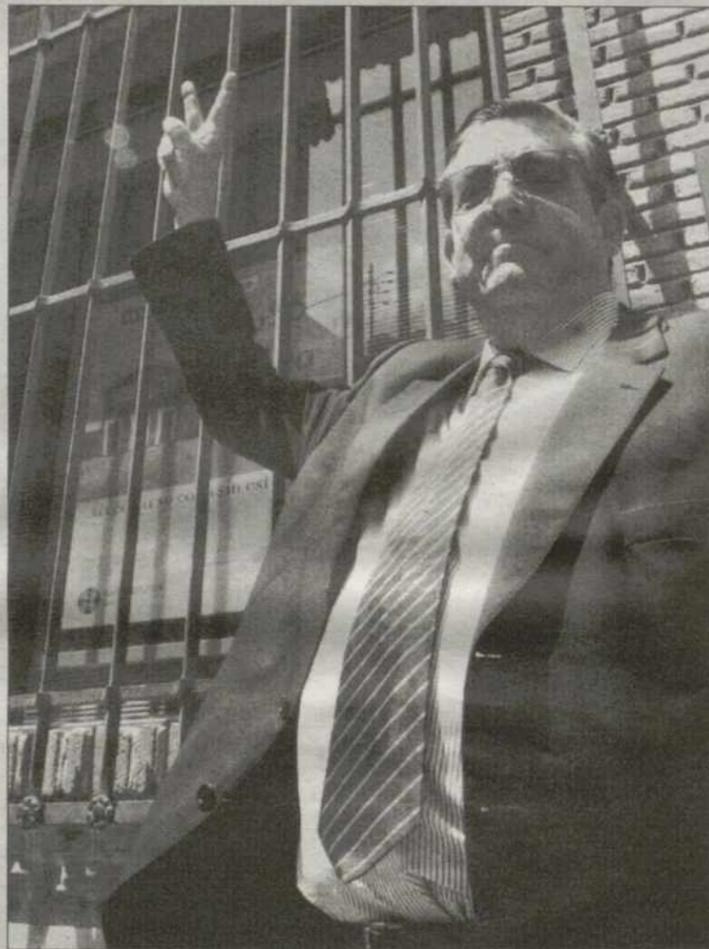
didias más serias y dejar de pagar el crédito hipotecario.

GRAVES CONSECUENCIAS. Fue a partir de entonces cuando empezó el largo periplo de Octavio Prados. Al no poder ejecutar la obra de la estación de servicio y, como consecuencia, no poder hacer frente al préstamo, Caja Madrid hizo que perdiese su domicilio familiar y la nave industrial que estaba construyendo Segsansur en ese área de servicio. «Me lo quitaron todo. Sin embargo, ellos no pensaban que un particular iba a luchar tanto por ganar este caso», afirmó. Se mostraba muy molesto por la actitud de la entidad, no sólo por el incumplimiento contractual, sino por los

intentos poco éticos de echar por tierra la demanda.

El 14 de mayo el juez sentenció que la entidad había actuado de forma negligente y que «con absoluta negligencia» prescindió de la verdadera finalidad a la que debía haber sido destinado el importe del préstamo.

El juez dictó que la entidad financiera había actuado de manera negligente



En la imagen, Octavio Prados Palomino. /VÍCTOR BALLESTEROS

► SAN MARTÍN

J. MONROY / TOLEDO

El edil de Obras y Servicios, Javier Alonso, se ha apresurado a salir al paso de las acusaciones de «trato de favor» del ingeniero municipal, Juan Suardíaz, hacia una vecina del barrio de San Martín. Una docena de vecinos han saltado a la palestra, tras la tala de un árbol histórico en el barrio. Pero esto sólo fue la gota que ha colmado el vaso, y han denunciado el «abandono» del Ayuntamiento hacia este barrio. Javier Alonso no lo entiende así, y explica que «se atienden las solicitudes del barrio». La cuesta de San Jerónimo, contrariamente a las quejas vecinales, sí se repararía y se limpiaría. Además, el edil traslada a la Junta la responsabilidad de

Los vecinos reiteran a Javier Alonso que «este es un barrio olvidado por el Ayuntamiento»

que no hay un paso realizado junto al puente.

«Me ha dolido porque nombran a un técnico muy bueno, muy competente y le tachan de unas cosas totalmente injustas», afirma Javier Alonso, tras leer las denuncias que varios habitantes de San Martín hicieron a este diario sobre

un presunto trato de favor hacia una vecina, que estaría presumiendo de que Suardíaz «hace todo lo que quiere ella». Alonso niega, por lo tanto, tal trato de favor. No entra en detalles de quién ha dado la orden de cortar el árbol, aunque niega que fuera Suardíaz. El edil desmiente a los vecinos al decir que el

árbol tenía 15 años y dañaba a la casa por no estar a los cinco metros legales. Según Alonso, la tala fue una solicitud de una vecina, como otros de barandillas, pivotes y bancos que, según él «se van haciendo poco a poco» en el barrio.

VECINOS. Muy distinta sigue sien-

do la opinión de los vecinos. Sobre el árbol, reiteran que llevaba «toda la vida» allí, y era anterior a la construcción de la vivienda que, por cierto, no pudo dañarse porque estaría «en roca viva». Pero más allá de esta anécdota, reiteran que San Martín es un «barrio olvidado por el Ayuntamiento». La portavoz vecinal, Rogelia Martín, explica que cada vez son más los vecinos de la zona que se están adheriendo a las críticas vertidas en este diario.

Rogelia Martín recuerda que continúa con un camino vecinal sin asfaltar y reitera que, como denunció a este diario, no se limpian las calles del barrio ni se hace caso a las reivindicaciones del resto de vecinos de San Martín.



CREAMOS AUTOMÓVILES

MEGANE **RENAULT** SPORT

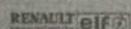
Madrid, Asturias, Sierra Nevada, Cádiz...
y todos los destinos que se te ocurran, cada
vez más cerca.

Porque cuando disfrutas de la conducción, tienes
la sensación de que las distancias se acortan.



MÉGANE RENAULT SPORT 2.0T 16v.

225 CV



Para más información, llama al 902 333 500.

Mégane Renault Sport. Consumo mixto (l/100 km) 8,8. Emisión de CO₂ (g/km) 209.

Si lo tienes en mente, lo tienes en...

www.renault.es

▶ OPERACIÓN SALIDA

El tráfico será más intenso hoy entre las 16.00 y las 22.00 horas

JORGE FRAGUAS / TOLEDO

La franja horaria que transcurre entre las 16.00 y las 22.00 horas será la de mayor intensidad de tráfico hoy, comienzo de la cuarta 'operación salida' del presente verano 2004. El domingo y el lunes este horario volverá a repetirse, mientras que mañana será entre las 7.00 y las 13.00 horas cuando el tráfico sea menos fluido.

Los puntos más conflictivos estarán situados en la A-4, concretamente en el kilómetro 52 (Ontígola-Casilla de la Dolores) y en el 67,5, en el enlace con la N-301, en lo referido a la salida. En el retorno, el punto más conflictivo será el kilómetro 62, en Ocaña, en su enlace con la N-301.

Por lo que respecta a carreteras en las que existen obras en fase de ejecución, cabe destacar que todas se refieren a movimientos de tierras y obras de fábrica. Las vías afectadas son la CM-403, entre Ventas con Peña Aguilera y El Molinillo; la CM-3154, entre Madrideojos y Villacañas; la CM-4006, en Mocejón; la CM-4009, entre La Puebla de Montalbán y San Martín de Montalbán y entre esta localidad y la CM-401; la CM-4017, entre la Autovía de los Viñedos y Consuegra y entre los Yébenes y Marjaliza; y la CM-4163, en el tramo que incluye las localidades de Retamoso, Torrecilla y Espinoso del Rey.

MEDIDAS ESPECIALES. Para evitar incidentes en la medida de lo posible, desde hoy y hasta el lunes se establecerán medidas especiales de circulación tales como restricciones en todas las carreteras de la provincia a los vehículos que porten mercancías peligrosas. Esta medida se dispondrá el domingo desde las 8.00 hasta las 24.00 horas.

Asimismo, hoy se impedirá la circulación de camiones de más de 7.500 kilos en la A-4, en sentido de salida de Madrid, desde el límite de la provincia con Madrid hasta el kilómetro 62 (Ocaña) desde las 16.00 y hasta las 22.00 horas. El sábado se hará lo propio, aunque entre las 8.00 y las 13.00 horas y el domingo en la A-5 en el sentido de entrada a Madrid desde el kilómetro 75 (Maqueda) al límite de la provincia con Madrid de 21.00 a 24.00 horas.

Para velar por la seguridad de los automovilistas, las carreteras de la provincia estarán vigiladas por la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil en puntos conflictivos y carreteras de mayor intensidad de tráfico, con colaboración de policías locales en las travesías.

▶ LABORAL



De izquierda a derecha, el presidente de la comisión gestora de UGT Toledo, el miembro de la ejecutiva de FIA-UGT y el trabajador afectado. /VÍCTOR BALLESTEROS

UGT denuncia el despido irregular de un trabajador de Composystem

El sindicato califica este despido de «injustificado» al estar motivado únicamente por las reivindicaciones del comité de empresa sobre el incumplimiento de la ley de prevención

• El presidente de la comisión gestora de UGT Toledo indicó que los accidentes han aumentado en esta fábrica un 7 por ciento y que éste no es el único conflicto laboral.

E.L.L. / TOLEDO

UGT denunció ayer el despido injustificado de un trabajador de la empresa Composystem de Illescas, según el propio sindicato, por el simple hecho de ser secretario y portavoz del comité de empresa y reivindicar mejoras en la salud laboral y en las condiciones generales de la plantilla.

El presidente de la comisión gestora de UGT de Toledo y secretario regional de Salud Laboral, Juan Jiménez Contreras; el miembro de la ejecutiva de la Federación de Industrias Afines del sindicato, Fernando Garrido; y el propio trabajador afectado, Jesús del Pozo, comparecieron ayer en rueda de prensa para poner de manifiesto la gravedad de este caso y el incumplimiento que la fábrica está haciendo de la Ley de Prevención de Riesgos Laborales y que ha motivado el aumento de los accidentes laborales en un 7 por ciento.

Composystem es una fábrica ubicada en Illescas que participa en la construcción del futuro avión comercial más grande del mundo,

el Airbus 380. Nació hace cuatro años y desde entonces ha experimentado un importante crecimiento en el número de trabajadores pasando a ser una de las empresas más fuertes de la provincia con 130 personas en su plantilla.

La dirección de Composystem argumenta que el despido de Jesús del Pozo ha estado motivado por su baja productividad y por deslealtad hacia la empresa. La Unión General de Trabajadores y el propio afectado lo niegan y consideran que la única razón ha sido la actitud reivindicativa del comité de empresa por la defensa de cuestiones que están dentro del estatuto de los trabajadores.

En este sentido, Juan Jiménez señaló que la dirección ha evitado

de forma sistemática recibir a los representantes de los trabajadores y dar cuenta de los contratos y resultados de la empresa.

Pero sobre todo, insistió el responsable sindical, se han negado a poner en marcha la ley de prevención. «La misma mutua recomienda que son necesarias actuaciones de formación e información para reducir los accidentes laborales», más aún cuando los técnicos del sindicato realizaron en su momento un «informe demoledor» sobre las medidas de prevención de la fábrica.

Una vez que ya ha sido presentada la denuncia, ambas partes acudirán a un acto de conciliación. De no conseguir un acuerdo en esta primera fase, UGT estaría

dispuesta a llegar hasta el final y sin descartar cualquier tipo de movilizaciones.

OTROS CASOS. Para UGT es preocupante que una empresa que lleva a cabo estas prácticas esté recibiendo subvenciones por parte de la administración. «Nos consta que ha obtenido ayudas tanto para inversiones como para la creación de puestos de trabajo», indicó Juan Jiménez. Más alarmante es, si cabe, el que haya más fábricas en la misma situación, tal y como denuncia. El miembro de la ejecutiva de FIA UGT, Fernando Garrido, manifestó que «son empresas emblemáticas con un peso muy específico en Castilla-La Mancha».

▶ Jesús del Pozo: «La empresa tiene carencias muy grandes»



En la imagen, Jesús del Pozo.

Jesús del Pozo, que llevaba tres años y medio trabajando para Composystem, relataba ayer cómo a la vuelta de vacaciones, el pasado lunes, se encontró con la carta de despido. Aunque había recibido amenazas, «no me imaginaba que se pudiera despedir a alguien por esto», sobre todo, argumentó, en una empresa puntera que fabrica piezas para aviones de última generación y que en teoría está tecnológicamente a la vanguardia. Explicó que el comité de empresa se constituyó hace dos años y que desde el principio su labor ha sido siempre entorpecida. «Creo que lo único que hemos hecho ha sido reclamar condiciones dignas en el trabajo y defender a nuestros compañeros lo mejor posible. Nunca hemos llegado a hacer huelga ni ningún tipo de movilización». Sin embargo, «me han tratado como un delincuente».

Respaldo por el apoyo que ha recibido de UGT y de la plantilla de Composystem, espera que su caso sirva de aviso para los propietarios de la fábrica y para que se mejoren las condiciones de los 130 trabajadores. «Cuando en Europa se está elaborando una constitución en la que se reconocen unos derechos, no me puedo creer que aquí estén ocurriendo estas cosas».

►ÍNDICE DE PRECIOS AL CONSUMO

Los precios descendieron en Toledo 9 décimas durante el mes de julio

La provincia ha experimentado el mayor receso de precios de la región, tan sólo detrás de Ciudad Real, y su tasa interanual alcanza el 3,6 %, dos décimas por encima de la media nacional

• En lo que va de año, la inflación de Toledo está por debajo de la de Albacete o Cuenca, aunque una décima por encima de la media regional, situada en el 1,4 por ciento.

JORGE FRAGUAS / TOLEDO

El Índice de Precios al Consumo (IPC) descendió en Toledo 9 décimas durante el mes de julio, una más que en el conjunto nacional. Según los datos del Instituto Nacional de Estadística, a pesar de la bajada en el Índice del pasado mes, en lo que va de año los precios han crecido en nuestra provincia en un 1,5 por ciento, situándose la tasa interanual en un 3,6 por ciento, dos décimas por encima de la media española.

Atendiendo al conjunto regional, tan sólo la bajada de precios de Ciudad Real es superior a la de Toledo. En Ciudad Real los precios descendieron en un punto, siendo

Guadalajara la provincia en la que menos descendieron, un 0,5 por ciento. Albacete y Cuenca se encuentran a medio camino con un descenso del 0,7 y del 0,6 por ciento respectivamente.

En lo que va de año, la inflación de Toledo coincide con la de Guadalajara y se sitúa por debajo de Albacete o Cuenca, aunque supera en una décima a la media regional, situada en el 1,4 por ciento gracias al escaso crecimiento, de un solo punto, de Ciudad Real.

En cuanto a la tasa interanual, la provincia de Toledo es la que ha experimentado en el último año el mayor aumento en los precios, detrás, no en vano de Cuenca, donde la media se sitúa en el 3,8 por ciento.

LOS PRODUCTOS. Los productos que han experimentado una mayor bajada de precios en la región han sido los referidos al capítulo de vestido y calzado, con un receso del 9,9 por ciento respecto al mes anterior, un dato que no re-



Las rebajas han favorecido la bajada de precios de vestido y calzado./DAVID PÉREZ

sulta curioso al tratarse julio de uno de los meses de rebajas por excelencia.

Al vestido y el calzado le sigue, aunque de lejos, el apartado de medicina, con una bajada del 0,3 por ciento, cerrando el grupo de productos que han descendido en precio menaje y comunicaciones, ambos con un receso del 0,1

por ciento. En cuanto a los que contradiciendo la tónica del descenso de precios, han aumentado su valor, destaca el apartado de ocio y cultura, que ha crecido en un 0,6 por ciento, a pesar de ser, según la tasa interanual, el único de los productos, junto con los de medicina, que han bajado en su precio.

Sindicatos

Desde UGT apuntan que la bajada del IPC es consecuencia únicamente de una situación coyuntural influida por el periodo de rebajas en el grupo de vestido y calzado, dato que oculta subidas en grupos como alimentos, bebidas, vivienda o gas, lo que afecta de forma directa a la renta de los trabajadores.

UGT incide en la necesidad de que la negociación colectiva sea el marco adecuado para impedir que los trabajadores pierdan poder adquisitivo, no solamente mediante las cláusulas de revisión salarial, sino con otras que incrementen los salarios de la región por encima de la media nacional, ya que los costes laborales siguen muy lejos de dicha media.

Por su parte, CCOO defiende que los datos de los últimos doce meses recogen la negativa evolución de los precios en aquellos bienes más directamente relacionados con el petróleo, pero también reflejan el mal comportamiento de los alimentos y bebidas no alcohólicas, la enseñanza, vivienda y bebidas alcohólicas y tabaco.

De otro lado el sindicato consideró que «todos los males de la economía española no se pueden achacar al reciente aumento en el precio del petróleo», que mantiene desde hace varios años un intenso déficit con el exterior, el mayor de la Unión Europea.

Consuegra Medieval

Batalla de Consuegra, año 1097

El Ejército Castellano-Leonés de Alfonso VI se enfrenta a las huestes Almorávides encabezadas por Yusuf Ibn Tashfin

En la Batalla muere Diego, único hijo varón del Cid Campeador

Un escenario con catorce horas de representación y 400 participantes

Sábado 14 y Domingo 15 de Agosto

Venta de entradas en el Punto de Información situado en el Mercadillo Medieval (Plaza de España)

Televenta de Caja Castilla-La Mancha.

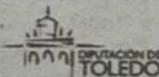
Tif. 902 405 902 www.ccm.es

Precio: 12 €/persona (niños hasta 10 años gratis)

La Entrada Incluye:

- Representaciones en el Interior del Castillo
- Entrada As ~ Satrany en la plaza de toros de Consuegra
- Visita al museo arqueológico municipal
- Visita al molino de viento Bolero
- Entrada a piscina municipal
- Autobuses de subida y bajada al Castillo.

Teléfono de Información 925 47 57 31 o en www.consuegramedieval.com



**AUTOESCUELA
LA MANCHA**



Todos los permisos de conducir, mercancías peligrosas, capacitación profesional, oposiciones para conductores.

C/ Quevedo, 16
45700 Consuegra (Toledo)
Telef. 925 48 00 00

La Tribuna te ofrece "GRANDES BEST SELLERS". Una colección con los 12 mejores títulos que harán que no puedas dejar de leer hasta el final. ¿TE ATREVES A PROBAR?

Grandes Best Sellers



Cada DOMINGO
 UN NUEVO BEST SELLERS
 Por tan sólo
1 Euro
 + periódico

CUPÓN-RESERVA COLECCIÓN BEST SELLERS

Los suscriptores de LA TRIBUNA que deseen disponer de esta magnífica promoción por tan sólo 10 euros, deben emitir debidamente cumplimentado este cupón de Reserva y retirar la colección en nuestras oficinas.

Nombre y apellidos:

Código de cliente:

Dirección:

Población:

Provincia:

Tel.:

La Tribuna
 Con la lectura

► FERIAS Y FIESTAS DE AGOSTO

El PSOE considera el programa «un insulto a la inteligencia»

Los socialistas piensan que 111.000 euros constituyen un presupuesto «ridículo»

• La oposición apunta falta de seguridad en el Carlos III, donde se celebrarán los conciertos de Estopa y Chayanne, y creen que La Peraleda sería el escenario idóneo.

los dos acudir.

Por otro lado, los socialistas consideran que el campo de fútbol Carlos III, donde actuarán el portorriqueño y los hermanos Muñoz, no está en las mejores condiciones en cuanto a seguridad y apuntaron que sería más viable celebrar las actuaciones en La Peraleda, fomentando así la participación de los vecinos en el recinto ferial.

JORGE FRAGUAS / TOLEDO

Un «insulto a la inteligencia de los toledanos». Así consideraban ayer desde el PSOE el programa de las fiestas de agosto de Toledo, aunque también criticaron el vacío cultural que caracteriza a la ciudad durante los meses de verano, un hueco que achacaron al alcalde, José Manuel Molina, y a su «cómplice» Fernando Cirujano, concejal de Festejos.

La concejala socialista Milagros Tolón tildó el presupuesto de las fiestas de «ridículo» y recordó que los 111.000 euros de este año suponen el montante económico para fiestas más bajo de los últimos ocho años.

Gabriel González, edil también del PSOE, señaló que el recinto de La Peraleda se inaugurará oficialmente mañana sábado y será precisamente el momento en que, a su juicio, terminarán las celebraciones, después de que los dos grandes conciertos tengan lugar durante este fin de semana.

En este sentido, calculó el coste que le puede suponer a una familia de tres miembros asistir a los conciertos de Chayanne y Estopa, más de 130 euros, y criticó la mala organización de tales eventos, ya que implican seleccionar a cuál de

¿POR QUÉ NO HAY TOROS? González apuntó falta de transparencia dada la ausencia de explicaciones del por qué en la capital regional no se celebran corridas de toros, cuando en cualquier fiesta de pueblo que se precie es un espectáculo que no suele faltar.

Asimismo, expuso que en el programa no se incluyen los precios de los espectáculos, muchos de los cuales se introducen para rellenar puesto que se trata de iniciativas privadas.

González expresó que si se comparan los programas del pasado año y el de la presente edición no se aprecian apenas diferencias, tan sólo la inclusión de fotos del alcalde y su esposa, una «horterada», según el concejal de la oposición en el Ayuntamiento de Toledo.

El edil dijo que Cirujano mintió cuando señaló durante la presentación de los actos que el programa estaba compuesto por más de 40 actividades, ya que algunas



El PSOE considera el programa «un insulto a la inteligencia de los toledanos». VÍCTOR BALLESTEROS

de ellas se repiten a diario, como el caso de la macrodiscoteca, resultando de la suma un total de 22 actos.

En definitiva, que las fiestas de Toledo son «unas fiestas mal planificadas», una mala gestión que los socialistas achacan a la «falta de interés, esfuerzo y entusiasmo» del concejal de Festejos que, según los ediles del PSOE, no supo organizar el presupuesto en 2003 y ha vuelto a caer en el mismo error en la presente edición de las fiestas en honor a la Virgen del Sagrario.

El PSOE critica la «falta de interés, esfuerzo y entusiasmo» del concejal de Festejos

ACCESOS A LA PERALEDA. El Ayuntamiento ha dispuesto un servicio especial de autobuses para hacer más accesible a los vecinos el recinto ferial, aunque a juicio de los socialistas el acceso no se favorece en absoluto, ya que a partir de las doce de la noche subir a un autobús urbano implica pagar 1,05 euros, sin que pueda utilizarse 'bonobús' o algún otro tipo de pase.

Esto demuestra, según la oposición, que «las cosas no van a cambiar», aunque aseguraron que ellos tampoco van a dejar de de-

nunciar todo aquello que consideren va en detrimento de unas fiestas que, a todas luces, carecen de popularidad.

PROGRAMA DE ACTUACIÓN URBANIZADORA "EL MIRADOR DE VALMOJADO" VALMOJADO (TOLEDO)

Mediante el presente edicto se anuncia la apertura de un periodo de información pública de 20 días contados a partir del día siguiente a su publicación del último anuncio en prensa o en el Diario Oficial de Castilla-La Mancha de la documentación de la propuesta de Programa de Actuación Urbanizadora "El Mirador de Valmojado" correspondiente a los polígonos 13, 14 y 15 de Valmojado (Toledo), promovido por PROMOTORA Y GESTORA PAU VALMOJADO, S.L.

1. Programa de Actuación Urbanizadora de los polígonos 13, 14 y 15 de "El Mirador de Valmojado"
2. Propuesta de Modificación de Normas
3. Plan Parcial de los polígonos 13, 14 y 15 de "El Mirador de Valmojado"
4. Anteproyecto de Urbanización
5. Informe de Impacto Ambiental

La documentación anteriormente citada estará en exposición pública en la Notaría de D. José Ignacio Navarro Boltrán, en Illescas, Avda. Castilla-La Mancha, 85, durante el horario de 10 a 14 horas de lunes a viernes, así como en las dependencias del Ayuntamiento de Valmojado (Toledo).

Se advierte que durante el expresado plazo de 20 días, cualquier persona podrá comparecer en la Notaría anteriormente reseñada para la obtención de copia del acta de protocolización, o solicitar la exhibición de la misma, así como presentar, tanto alegaciones como alternativas técnicas, que pretendan competir con la expuesta al público.

Igualmente, dentro de los diez días hábiles siguientes desde el vencimiento del plazo anterior, se podrán presentar en plica cerrada, proposiciones jurídico-económicas para desarrollar cualquiera de las alternativas técnicas, como la documentación establecida en el artículo 110 de la LOTAU.

El acto de apertura de plicas se celebrará en el Ayuntamiento al día siguiente hábil de la conclusión del plazo de presentación.

Durante los diez días siguientes a la apertura de plicas, todas las alternativas estarán expuestas para su consulta y la presentación de alegaciones antes de la aprobación del Programa de Actuación y su adjudicación.

Asimismo, el presente Edicto cumple con la función de notificación de conformidad con lo previsto en el art. 59.4 de la Ley 30/92, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y Procedimiento Administrativo Común, respecto a los propietarios de parcelas cuyos domicilios se desconocen, resultando el siguiente listado con referencia catastral.

Polígono	Parcela Catastral	Titular	Superficie Catastral
13	20	Jerónimo Castellanos Castellanos	2973
13/15	30/19 a,b, 20	Antonia López González	3829/3090
13	46	José Luis Castellanos García	1033
13	46	Abel Castellanos García	1033
13	56	Juan Sánchez Pérez	344
13/14/15	79/5/186	Calixto Lozano López	8981/8456/11864
13	81	Jenaro Díaz Regañón Valverde	13339
13	98	Miguel Arturo Usabel Rodrigo	1678
13	107 a,b	Herederos de Dolores Moya Rodríguez	3840
13/14/15	9003,9005/9001,9002/ de 9001- a 9005	Desconocido	17573/73519/78071
14	79	Desconocido	323
14	87	Herederos de Dolores Moya Rodríguez	6332
14	105	Antonio Vares Cortes	1970
14	105	Angeles Vares Cortes	1970
14	132	Desconocido	1889
14	181, 183	Mariano Alonso García	5926
14	192	Eugenio López Sánchez	3598
14	199	Mª Teresa López Muñoz	9725
14/15	219/2	Serge Andre Pérez	5156/990
14	220	Herederos de Pérez Velasco	3155
14	222, 268 a,b,c	Jerónimo Sánchez López	9664
14	229	Jesús Rodríguez Rodríguez	3651
14	231	Asunción López Pérez	6275
14	242	Fco. Javier Rodríguez Ávila	4674
14	254 a,b	Juan Carlos López Martínez	4523
14	264 a,b	Jesús González Martín Vares	9147
14	298	Desconocido	10853
14/15	305/264 a,b	Antonio Pérez Lozano	2903/6725
15	23	Desconocido	556
15	31	Desconocido	1285
15	155	Hilario Martín Vares López	1324
15	156 a,b	Desconocido	4410
15	157	Ricardo González Serrano	10364
15	182, 291	Mª del Carmen de la Puente López	7773
15	185 a,b,c,d	Angeles López Moya	27491
15	189	Julián García López	2385
15	190	Fidel López Castañón	533
15	192	María Rodríguez Valverde	798
15	194, 200 a,b, 296	Juan José Rodríguez Rodríguez	6472
15	195	Herederos de Pedro Pérez García	4409
15	272 a,b	Juan José Moya Martín	27623
15	278	Ángela Moya López	1112
15	283	Florencio Díaz Bermejo	4839
15	287	Vicente López García	4298
15	312	Fco. Javier Rodríguez Ávila	3102
15	310	Lidia García Alonso	4707
15	322	Julián García Moya	3167
15	356 a,b	Isidro Sánchez Herranz	8013
15	371	Mª del Carmen Rebate López	5597
15	398	Mª Dolores Rodríguez Romero	1535
15	10231	Desconocido	994
15	10274	Juan José Cipriano García López	5487
15	20350	Primitivo Recio	6526
14	115	Emilio Aguado Dorado	2404
15	27	Osmundo González Grediaga	1032

Lo que se hace público para su general conocimiento. En Valmojado, a 3 de Agosto de 2004. PROMOTORA Y GESTORA PAU VALMOJADO, S.L. p.o.

Tolón achaca la crisis turística a la «dejadez» del Ayuntamiento

Para la edil, con el Plan de Excelencia Turística «no se ha hecho nada»

JORGE FRAGUAS / TOLEDO

La concejala socialista, Milagros Tolón, achacó la escasa ocupación hotelera del presente mes de agosto, según señaló, un 15 por ciento, a la ausencia de una «buena política para atraer al turismo». El Patronato de Turismo, aseguró, está «inoperante» y dijo que no se ha reunido ni una sola vez para debatir sobre la crisis turística que está atravesando la ciudad.

En este sentido, Tolón comparó la capital regional con ciudades

también de interior como Córdoba o Salamanca, siempre «llenas» de visitantes independientemente del mes.

SOLUCIONES. «Lo que ocurre es que ellos, y sobre todo Molina, no quieren poner soluciones», expresó la concejala, que añadió que no sería muy complicado conseguir mejoras puesto que la Ciudad Imperial cuenta con un Plan de Excelencia Turística millonario con el que, no en vano, «no se ha he-

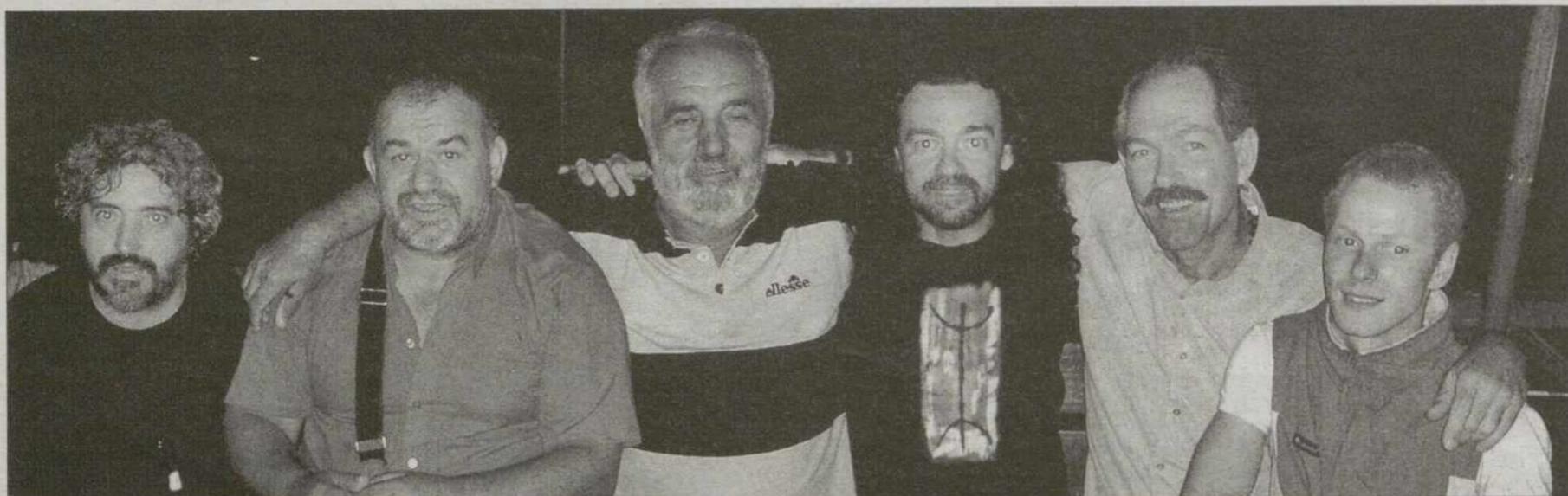
cho nada».

Respecto a la construcción de varios hoteles en los últimos meses, la edil socialista manifestó que «si no hay una buena política turística y actividades culturales, yo no sé cómo se van a llenar esos hoteles».

«Hay muchísimas cosas que no se han hecho. El Ayuntamiento ha actuado con desidia y con dejadez», apuntó Tolón, que considera que las promesas del Plan de Excelencia todavía no se han cumplido.

VIVIR₁₂

T O L E D O



Sachko Stoitsov y Dimitar Grodanov (Bulgaria), Nove Prangovski (Macedonia), Fernando 'Loc' (España), James S. Cook y Ulf Saupe 'Farru'. / LT

'Loc' y la unión internacional del arte

El creador toledano Fernando Barredo fue el único representante español en el encuentro artístico que tuvo lugar en Bulgaria

C.M. / TOLEDO

El Encuentro Internacional de Artistas dirigido por Dimitar Grozdanov tuvo lugar durante quince días del pasado mes de julio en la localidad de Balchik, Bulgaria, a orillas del mar negro. Entre artistas de Alemania, Macedonia, Estados Unidos, Bulgaria, e Italia el único representante español fue el toledano Fernando 'Loc', quien aprovechó la reunión para presentar el trabajo desarrollado hasta el momento en el proyecto que él denomina 'El rapto de Europa' y que comparte con el creador alemán Ulf Saupe 'Farru'.

Centrando la reunión internacional en torno al concepto «de la regeneración, del relevo, de la transmisión de energía-vida, conocimiento», 'Loc' viajó hasta la ciudad búlgara para compartir experiencias y trabajar en unión con «artistas ya consagrados y con jóvenes que empiezan en el mundo de la creación pero que ya cuentan con bases sólidas» con el objeto, como señaló el creador, de fomentar un proyecto común que se concibe sin fronteras.

Cada uno de los artistas invitados por Grozdanov podía viajar acompañado de alguno de sus alumnos, pero Fernando 'Loc' se decantó por viajar con su compañero de 'fatigas creativas', Ulf Saupe 'Farru', «para desarrollar durante el encuentro una acción ritual que, al final, fue grabada en video-performance», logrando así los contactos idóneos «de cara a trabajar en una iniciativa común».

La presentación, entre los artistas reunidos en Bulgaria, resultó muy positiva y propició que cada uno de ellos colaborase en el área

de mayor implicación en su disciplina de trabajo. 'Loc' pretende, en conjunción con 'Farru', generar la reflexión sobre «una Unión Europea creada desde la gente de la cultura, desde abajo», es decir, «sin pasar por la política ni por los grandes bancos».

Aunque sea obvio, no está de más recordar que «la Unión Europea nació por motivos económicos, por la fuerza del dinero», olvidando la verdadera unión, que es la de los pueblos y las culturas, punto clave e imprescindible para lograr un pleno y libre consenso

Video-performance

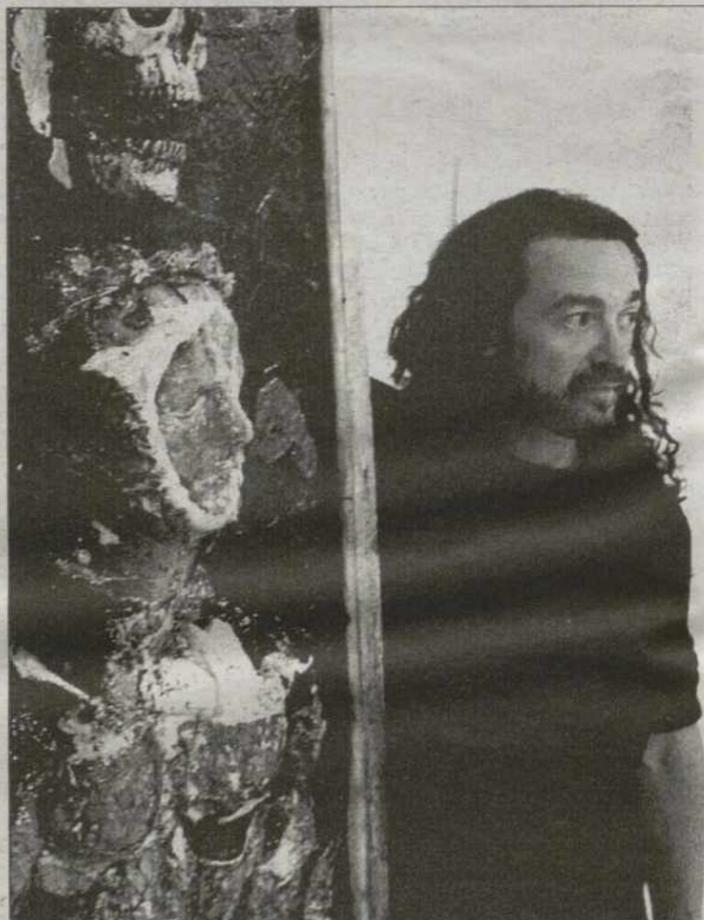
Utilizando una planta depuradora abandonada a orillas del Mar Negro, el dúo formado por 'Loc' y 'Farru' conformó el lugar como escenario perfecto «con espacios interesantes por el simbolismo de la limpieza del agua dentro del concepto de regeneración». Asemejando una hendidura precisa, muy típica de las obras de 'Loc', a la estructura de un árbol con raíz, tronco y copa, «intervino una performance búlgara a la que realicé un molde a modo de piel mudada que se situaba en el tronco». De esta manera, el proceso creativo «generó nuevos elementos y conceptos» que podrán ser visionados, con la proyección del vídeo -que «ahora se está editando en Alemania»- el mes de junio del año 2005 en el Círculo de Arte que, para la ocasión, también contará con «una instalación creada para San Vicente».

entre los países que ya conforman la Unión Europea.

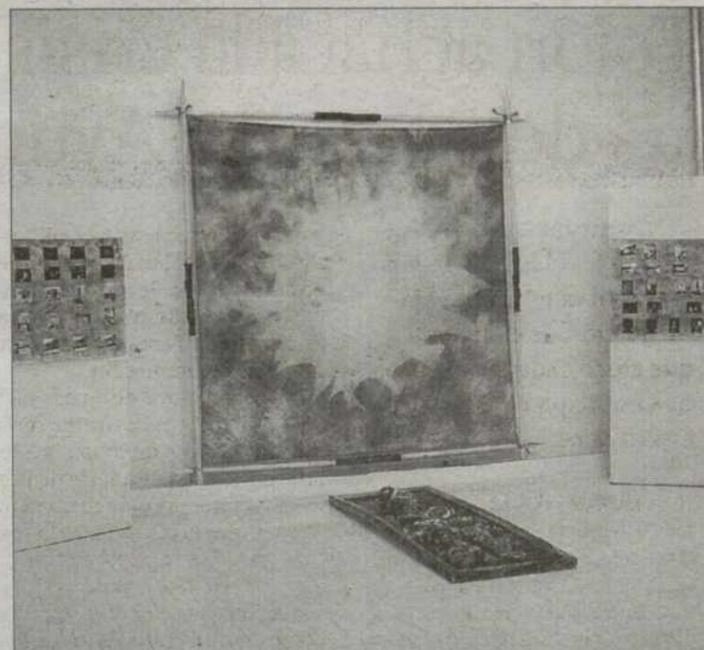
BINOMIO PERFECTO. «Él trabaja con la energía y yo con la materia», esta declaración determina la capacidad de ambos -'Loc' y 'Farru'- para equilibrar sus conocimientos en el buscado binomio luz-sombra, elementos necesarios para denotar los nexos de unión «entre mineral, árbol, agua, luz y aire», símbolos «de desarrollo, crecimiento y regeneración de vida», lema que fue marcado por el director del encuentro, Dimitar Grozdanov, para unificar los trabajos y debatir en torno a esta idea universal que todavía tiene que ofrecer muchas respuestas.

La acción se enmarcó, como afirmó 'Loc', en el concepto gestado a partir de «la muda de la corteza de los árboles, precisa para poder crecer, de la misma manera que la serpiente cambia su piel», transformación que afecta de la misma forma «a las personas, a las aceras, a la misma cultura» que, en palabras del artista, «posee una serie de recubrimientos a modo de sedimentos de historia, de vida, de conocimientos».

Para 'Loc', que posee una original concepción de la secuencia de la historia, el conocimiento traza las pautas para explicar la «vieja historia de nuestro Planeta», espacio en el que «el hombre, nosotros, somos una infección curiosa». De esta forma, sin esconder una pequeña mueca sonriente, Fernando Barredo, 'Loc', inscribe su forma de hacer y ejecutar en una revisión constante de los pensamientos clásicos olvidados, por conveniencia, por los hombres actuales.



'Loc' junto a la piel utilizada para la acción 'regenerativa'. / LT



El sol creado mediante un proceso fotoquímico por 'Farru'. / LT

La VII Feria de Artesanía arranca como principal motor de desarrollo comarcal

La VII Feria de Artesanía 'La Jara y Montes de Toledo' se inauguró ayer con el propósito de convertirse en uno de los motores de desarrollo económico, social y cultural de la comarca

FERIA DE ARTESANÍA

► **Asistentes.** El alcalde de Los Navalmorales, Arturo Fernández Pacheco, se refirió al número de asistentes con los que contó esta Feria de Artesanía en su pasada edición, señalando que cerca de 20.000 personas se acercaron hasta allí. «Eso ya supone una cifra de relativa importancia», comentó el alcalde anfitrión, quien señaló de igual manera que las previsiones de este año se sitúan entre los 22.000 y los 23.000 visitantes, lo que supondría un incremento de un 10 por ciento. Estas previsiones serían las mismas en cuanto al negocio.

► **Objetivo.** Fernández Pacheco enfatizó la importancia de que la Feria tenga éxito económico y distinguió entre una exposición a la que el visitante va a contemplar los productos, y esta Feria en la que todo está a la venta. «Queremos vender, crear riqueza y crear negocio porque ésa es la manera de desarrollar un pueblo y una comarca», añadió el alcalde.

con su población activa de toda España, como resaltó Rafael Cabanillas.

«No hay comunidad autónoma en España en la que trabajen tantas personas del sector artesano», reiteró el director general de Turismo y Artesanía, quien así mismo destacó que Castilla-La Mancha es la segunda región que más ha crecido en el país en cuanto al número de talleres artesanos en la última década.

Este sector factura más de 158 millones de euros, lo que se traduce por tanto en una aportación al Producto Interior Bruto (PIB) importante. Así lo manifiesta Rafael Cabanillas, quien también se refirió a Farcama como la feria de artesanía más importante de España, totalmente consolidada y que este año ha celebrado su XXIII edición, éxito que auguró y deseó para la de Los Navalmorales, «con la modestia que a cada uno le corresponde».

GENERAR RIQUEZA. El director general de Turismo y Artesanía quiso destacar la importancia del sector artesano en la región, así como también apuntó a la necesidad de llevar a cabo más iniciativas en la línea de esta Feria de Los Navalmorales.

«Ahora sólo queda que esta Feria cumpla los objetivos, que los expositores hagan su negocio», argumentó Rafael Cabanillas, señalando de igual manera la doble concepción que existe por parte del Gobierno regional en cuanto a la artesanía. Según manifestó el director general, una de ellas sería la vertiente cultural, que entiende la artesanía como un patrimonio a conservar y cuya pérdida no se debe permitir.

«Lo importante de la artesanía para el Gobierno regional es que sea un elemento para generar riqueza y por tanto empleo», señaló Rafael Cabanillas refiriéndose precisamente a esa doble concepción a la que apuntó con anterioridad. Así, abogó porque esta Feria no se quedase en una mera exposición de artesanía, sino que lograra crear negocio.



Para todos los gustos.

En la edición de este año de la Feria de Artesanía y Muestras 'La Jara y Montes de Toledo' de Los Navalmorales, son 42 los expositores que ofrecen a los asistentes una amplia y representativa muestra de productos de sectores como la forja, madera, cuero, alimentación, cerámica, bordados y flores secas. Una gran variedad de productos donde seguro que todos los asistentes que se acerquen al recinto ferial 'El Silo' a lo largo de sus 4 días de duración encontrarán algo de su agrado. / FOTO. MANU REINO



• Durante cuatro días el recinto ferial El Silo de Los Navalmorales acogerá la VII edición de esta Feria que crece cada año y en la que participan esta vez 42 expositores.

LOLA MORÁN / LOS NAVALMORALES La VII Feria de Artesanía y Muestras 'La Jara y Montes de Toledo' se inauguró ayer en Los Navalmorales con el firme propósito de hacer de esta feria cada vez más importante uno de los motores de desa-

rollo económico, social y cultural, tanto de la localidad donde se lleva a cabo como de toda la comarca, como manifestó el alcalde anfitrión, Arturo Fernández Pacheco, durante la presentación.

Este año, durante cuatro días, un total de 42 expositores serán los encargados de mostrar a los asistentes toda una serie de productos elaborados de manera totalmente artesanal. De esta manera, esta Feria de Artesanía va mejorando su contenido, su presentación y su proyección exterior, como destacó el alcalde de Los Navalmorales.

Esta feria está organizada por el Ayuntamiento y la Mesa de Trabajo de los Navalmorales, financiada por la Junta de Comunidades y la Diputación de Toledo, así como otras instituciones provinciales. Durante su presentación, el alcalde de Los Navalmorales estuvo acompañado por el director general de Turismo y Artesanía, Rafael Cabanillas, quien calificó de mayoría de edad el hecho de que la Feria haya llegado a su séptima edición.

TALLERES ARTESANOS. El director general de Turismo y Arte-

sanía se refirió al sector artesano en la región apuntando a la enorme variedad de los oficios artesanos con los que contamos en Castilla-La Mancha, que llegan a constituir la cifra de 3.650 talleres artesanos en toda la región.

Estos talleres dan trabajo directo a cerca de 10.000 personas, según apuntó Rafael Cabanillas, quien de igual manera añadió el dato de 6.000 castellano-manchegos que, aunque de manera indirecta, también viven de este sector. Ambos datos constituyen el mayor porcentaje de trabajadores en el sector artesano en relación

RELATOS DE
VERANO

El título del relato nos explica perfectamente cómo es Floral: cojo y resentido con el mundo que lo rodea. Entabla una relación amorosa con la narradora de la historia que nos lo presenta como un hombre inteligente. Enseguida nos damos cuenta que ella lo es mucho más. Aunque Floral no lo percibe, la pareja no va a funcionar como él desea, en definitiva, como él quiere. La joven está mucho más que resentida con ese pie.

Algo resentido de este pie

por Mercedes Cebrián

S algo con un hombre desde hace seis meses. Es cojo. Él no me lo ha dicho así de viva voz pero no hace falta ser un lince para darse cuenta. Lleva un alza en el zapato derecho; discreta, de, no sé, como tres dedos. Es un hombre muy inteligente: da clases en la escuela diplomática y está especializado en relaciones hispano-francesas. Se formó en Dijon, donde la mostaza esa que pica, porque sus padres tuvieron que emigrar a Francia. De ahí su nombre, Floreal, que es el equivalente al mes de abril o mayo en el calendario republicano francés. Eso me explicó, yo no tenía ni idea. Aprendo mucho a su lado, me cuenta un montón de anécdotas y curiosidades, pero lo que es de sí mismo y de sus sentimientos habla más bien poco.

Le conocí aquí en Madrid, en una cafetería de las de ir a merendar con alguien. Yo estaba allí sola comiéndome un cruasán plancha y me fijé en él y en su mesa llena de papeles emborrionados. Tenía pinta de existencialista parisino que se hubiera equivocado de local o incluso de ciudad. A veces miraba a su alrededor, parecía esperar a alguien que no llegaba y como a mí me ocurría más o menos lo mismo, que llevaba más de un año sin que apareciera nadie, pues me atreví a acercarme. ¿Qué escribes?, le pregunté, y él que pensamientos, impresiones a las que luego daba forma. Si trabajo un poco más estos textos es fácil que me los publiquen, ya estoy en conversaciones con una editorial, me dijo. Le miré con pupilas de cómic manga: Oooh, así que escritor. Yo soy profe en la facultad de pedagogía, le dije. Acabo de publicar mi tesis, *La función del dibujo animado en el aprendizaje*, pero esto último



FERNANDO VICENTE

no quise mencionarlo en ese momento, a los hombres no les suele gustar que les abrumen con saberes ajenos. Dio resultado, gracias a mi discreción fui premiada con la oportunidad de quedar con él otro día, y después otro más, y otro.

A veces se muestra arisco, o eso me dicen mis amigas: Tu chico nuevo es un poco -tardan en encontrar el término- pero al final lo dicen: arisco, ¿no? Y no es eso, es que es cojo y al pobre le acompleja bastante. Para mí está claro, pero Paula y Carmen no lo ven así. Qué tendrá que ver, me dicen. Pues claro que tiene que ver; cuando uno está acomplejado por algo, cree que los demás sólo se fijan en eso y su temor les hace estar siempre a la defensiva. A mí me pasaba de pequeña, cuando tenía que llevar el parche

ese horrible en el ojo para corregirme la vista. E incluso ahora sigo teniendo mis neuras raras, por ejemplo con lo de las arañas, que les tengo verdadero pánico aunque a mí no me importe reconocerlo ante los más allegados. Por eso me entenece Floreal, me llama la atención su ego tan frágil, tan de azúcar caramelizado que al hacerle crij crij con una cucharilla enseguida se quiebra. Yo por supuesto nunca he osado sacar el tema: sé que él lo esquivaría como pudiese, a pesar de tratarse de una cosa tan tonta, de una leve cojera. Es cierto que debido a su inseguridad a veces se pone un poco agresivo si las cosas no están a su gusto, y sé que a Paula no se le olvida lo que pasó cuando ella metió un rato el vino tinto en el congelador en una cena que hicimos. Le montó una: que te has cargado el vino, que un tinto crianza frío es totalmente inexpressivo y pierde frutuosidad, que eres una ignorante. En fin, tuvimos que sufrir un rato la cólera del enólogo, pero no fue para tanto.

Con mucha paciencia he llamado a la puerta blindada de su vida y he ido entrando en ella poco a poco cuando él me dejaba algún resquicio, adaptándome a sus rarezas y aceptando la presencia silenciosa de su cojera. Pero no he

“ Le conocí aquí en Madrid, en una cafetería de las de ir a merendar con alguien. Yo estaba allí sola comiéndome un cruasán ”

“ Estaba insufrible, no había quien le hablara. Yo, mientras, me fui a la cocina a hacer una ensalada ”

sido yo la única que ha tirado del carro; él, que jamás se quedaba a dormir en mi casa y no ponía buena cara cuando yo decidía amanecer en la suya, me propuso irnos de puente a París el mes pasado. A mí me apetecía más una de campo, una de Heidi y Pedro triscando por el monte, pero él se empeñaba en que mejor ir a una ciudad, a un sitio donde se pudiera pisar zona urbana y ver arte contemporáneo. Yo al principio no entendí por qué, a veces hasta se me olvida lo de su pierna, como no lo menciona... Luego caí en la cuenta y por eso le respeté. Veo que se cansa si anda mucho, y más en terrenos irregulares, por eso en París hicimos muchos planes de estar sentados tipo *Café Flore*, últimos estrenos de cine francés, cenas con velitas y cosas por el estilo. Él estaba en su salsa traduciéndome el menú en los restaurantes y enseñándome todo en plan. Te voy a llevar a un sitio que ningún turista conoce, vas a ver, y yo, aunque ya había estado dos veces en París, no quise quitarle la ilusión, se le veía tan contento en su faceta de cicero.

Además, igual el calzado deportivo o campesino no admite las alzas, o por lo menos eso me pareció al abrir su armario a escondidas y ver los siete u ocho pares de zapatos que tiene. Todos parecidos: negros o marrones, con o sin cordón; el típico zapato clásico de padre o de notario pero con su alcita correspondiente. Y ni rastro de zapatillas de andar por casa o de calzado informal de cualquier tipo, con lo que a él le gustan las nuevas tendencias en todo. Claro, a ver cómo se le coloca un alza a unas chanclas de goma de playa, supongo que habrá que ir a un zapatero especializado y ese zapatero, ¿tendrá suela de goma de colores? Quizá Floreal tenga su alcista particular, Ibáñez e hijos, maestros alcistas desde 1917. Es curioso hasta qué punto pueden condicionar unos zapatos la vida de alguien.

La gente rumorea que no nos va bien desde que vivimos juntos, pero puedo asegurar que no es así. Los roces de la convivencia son normales, y más con un hombre tan peculiar como Floreal. Es verdad que ahora, como quiere terminar su libro, está siempre delante del ordenador y a veces se pone un poco intransitable. Cuando voy a hacerle carantoñas me hace sentir infantil, pero no puedo evitar acercarme a él mientras escribe, taparle los ojos y preguntarle un obvio: Quién soy, mientras le doy mordisquitos en el cuello. Total para recibir siempre su chasqueo de lengua y su cara de Papá está trabajando, no le molestes.

Yo sé que lo dicen por lo que pasó hace dos semanas. Estuvimos jugando al Trivial en casa de Paula, la del vino tinto inexpresivo. Estaba su novio, Santi, y también mi amiga Carmen con el suyo. Decidimos hacer dos equipos: chicos contra chicas. A Floreal le tocó con Santi y Paco, que son bien majos pero que todo apunta a que escriben echar de menos con hache y son en parte responsables de los malos resultados en las encuestas sobre hábitos de lectura. En cambio las chicas éramos imbatibles. Las de ciencias las contestaba Carmen (¿cuántos tentáculos tiene el calamar? Diez. Correcto), yo las de historia y literatura y Paula resultó ser un hacha en

espectáculos. Sólo flaqueábamos en deportes. El equipo de Floreal iba perdiendo al principio, tenían dos quesitos de plástico mientras que nosotras, por mi buen papel en una sobre la guerra fría, llevábamos el doble. Luego remontaron, en parte gracias a Santi y Paco que controlaban de ciclismo y de en qué año ganó tal equipo la copa de Europa. Una vez que todos nos habíamos hecho con los seis quesos, empezó la pugna por alcanzar el centro del tablero. Ellos llegaron antes que nosotras y, cuando ya estaban en el momento final, el de responder correctamente a todo un lote de preguntas, les tocó una de las que sólo Floreal sabía (¿Cuál fue la última obra que escribió Molière?) y perdieron. No era *El Misántropo* sino *El enfermo imaginario*.

Al volver a casa, Floreal salió a la terraza a fumarse un cigarro. Estaba insufrible, no había quien le hablara. Yo, mientras, me fui a la cocina a hacer una ensalada César, con picatostes, bacon frito y esas cosas, pensando que para olvidarse del berrinche le apetecería cenar algo rico (los hombres funcionan a veces como los niños, cogen rabetas tontas pero con una piruleta se les pasan). Cuando acabó vino hacia mí y me abrazó por detrás, como yo suelo hacerle a él. Me dio un amago de beso, me metió la mano por debajo del jersey y me dijo: Toma campeona, que te lo has ganado.

El alarido que di se oyó en todo el barrio, por eso vinieron los vecinos de enfrente con cara de querer asistir a un caso de malos tratos para luego decir por la tele: Cómo pudo ser capaz de eso, un hombre tan educado. Se decepcionaron al no ver ojos morados ni contusiones, y como

“ Me dijo que mis amigas y sus novios eran una caterva de analfabetos ”

yo no podía hablar por el sofoco, él les explicó todo quitándole importancia. No se preocupen, es que ha entrado una araña en la cocina y a mi novia le asustan tanto los insectos que se ha puesto histérica la pobre.

Cuando se fueron me dijo que mis amigas y sus novios eran una caterva de analfabetos y que no quería volver a verles, que en lo sucesivo o salíamos los dos solos o quedábamos con su gente, que la verdad, aunque yo soy bastante abierta, me parecen todos una panda de engreídos acartonados.

Después de aquello hemos estado varios días sin hablarnos. Ahora las aguas han vuelto más o menos a su cauce, pero sí que he aprendido algo importante: que la gente acomplejada puede llegar a ser muy cruel. Yo no lo quería asumir pero es así. De todas formas, he aceptado sus condiciones.

Ahora siempre vamos solos o con sus amigos, y a los míos los veo yo luego por mi cuenta. A pesar de todo no le guardo rencor y quiero que la gente lo sepa para que dejen de chismorrear. Es más, hoy, como era su cumpleaños, le he montado una fiesta sorpresa en casa.

Al llegar de trabajar y encender la luz se ha

Mercedes Cebrián



Nace en Madrid en 1971. Licenciada en Ciencias de la Información por la Universidad Complutense, ha obtenido diversos premios literarios en la modalidad de relato corto, entre los que destacan el Primer Premio en el Certamen de Jóvenes Creadores del Ayuntamiento de Madrid (2000). Sus textos han aparecido en medios como *La Vanguardia* o *Babelia* y en las revistas literarias *Sin Embargo* y *Clarín*. Asimismo, fue seleccionada por el Ayuntamiento de Madrid para participar en la X Bienal de Jóvenes Creadores del Mediterráneo celebrada en Sarajevo en julio de 2001. Desde septiembre de 2002 disfruta de una beca de creación literaria en la Residencia de Estudiantes de Madrid. Su libro de relatos y poemas *El malestar al alcance de todos* ha sido publicado en la editorial Caballo de Troya en marzo de 2004. A él pertenece este texto.

encontrado las paredes cubiertas de guirnaldas multicolores, la mesa puesta con un montón de viandas ricas y hasta una tarta con sus treinta y seis velitas. Han venido mis amigas Paula, Carmen y dos o tres más con sus parejas y allí estábamos todos esperándole en el salón, y en medio su regalo: una caja cuadrada enorme con un envoltorio plateado y un lazo rojo brillante, como el paquete ese explosivo que lleva siempre el pitufo bromista en los tebeos. Me he gastado un dineral pero no importa, la ocasión lo merecía. Le he comprado unos zapatos preciosos, de superdiseño italiano. Son de cuero verde botella con apliques de nailon y un cierre de velcro negro que les da un aire futurista. Y bueno, la suela es chulísima, medio transparente con dibujos raros como

de caligrafía china. Al pisar dejan una huella huecograbada que pone Number One. Supuse que le gustarían, como se pirra por lo vanguardista.

Cuando abrió el paquete le dije: pónelos, Floreal, pónelos ahora y déjame ver cómo te quedan. Venga, hombre -mi amiga Paula también insistía- anda un poco con ellos en plan desfile de moda, ¿qué pasa, es que no te gustan? Y allí todos coreando como en las bodas: Que se los ponga, que se los ponga. Yo, al verle la cara dudosa le dije: Oye, si prefieres otro modelo se pueden cambiar sin ningún problema, eso me han dicho en la tienda. Pero la verdad es que sería una pena porque son de una piel buenisima, muy blandita. Espero que no le hagan daño.

DICCIONARIO SIN LEVANTARSE

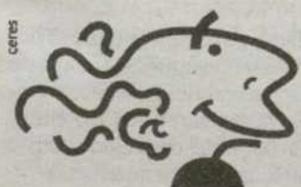
Dijon: Ciudad de Francia, capital del departamento de Costa de Oro y del anterior ducado de Borgoña, se encuentra a 250 km. de París.

Enólogo: Persona entendida en la elaboración de los vinos.

Viandas: Comida que se sirve a la mesa.

Caterva: Multitud de personas o cosas consideradas en grupo, pero sin concierto, o de poco valor e importancia.

Existencialista: Persona partidaria de conocer la realidad a base de experiencia.



Érase una vez, en verano...

CADA DÍA, UN RELATO CON LA TRIBUNA DE TOLEDO

► SONSECA

El Consistorio cree que el uso del casco depende de la «educación»

El bando «está surtiendo efecto», para el edil de Servicios; el Consistorio no inmoviliza a los vehículos cuyos conductores circulen sin casco, sino sólo a los indocumentados

• Algunos padres se han quejado por el desuso del casco y la velocidad excesiva, y han pedido que se denuncie a los infractores, pero el Consistorio no ha optado por esta solución.

RAMÓN DE JUAN / TOLEDO

El concejal de Servicios y Policía, Juan Lorenzo Andrade, considera que el Bando dictado el pasado 27 de abril para potenciar el uso del casco en los conductores y pasajeros de motocicletas y ciclomotores «está surtiendo efecto», aunque considera que el problema básico es «de educación».

El edil confirmó que varios padres se han dirigido al Ayuntamiento para protestar porque hay un gran número de jóvenes usuarios que no utilizan el casco y que además circulan muy deprisa, con el consiguiente riesgo para los peatones. A raíz de estas protestas, el alcalde emitió el bando y la Policía Local empezó a hacer controles, preferentemente en carreteras y travesías, además de en las principales calles de la localidad, como Fray Gabriel y Ramón y Cajal.

La sanción por circular sin casco se eleva a los 91 euros. Los vecinos citados llegaron a pedir a las autoridades que denunciaran a los conductores que no llevaran casco. «Nosotros no creemos en la coacción para hacer cumplir la ley, sino en la pedagogía», señala el



La Policía Local es la encargada de hacer los controles de tráfico en este caso. / DAVID PÉREZ

edil, con lo que el Ayuntamiento se negó a acceder a esta medida, así como a la que señala el bando, que avisaba de la posibilidad de inmovilización de los vehículos cuyos conductores no llevaran casco. «Inmovilizamos sólo a las motocicletas cuyos conductores circulen indocumentados; una vez acreditadas estas, devolvemos el vehículo», explica el concejal, quien no obstante comenta la circunstancia de que muchas moto-

cicletas están a nombre de los padres para abaratar los seguros.

Andrade se lamenta además de la actitud de muchos padres ante el problema: «Muchos concluyen que la culpa es de ellos por maleducar a sus hijos. Yo mismo le escondí una de las ruedas de la moto a mi hijo hasta que no se pusiera el casco. Hay algunos padres que incluso ellos mismos utilizan las motocicletas y ciclomotores sin casco, y luego vienen aquí dicien-

do que por qué la hemos tomado con sus hijos, una vez que les ponemos la sanción», comenta.

Por último, el concejal cuenta cómo los jóvenes burlan a la Policía haciendo uso de los móviles.

Para Andrade, los ingresos que está obteniendo el Ayuntamiento desde que se emitió el bando suponen «un negocio ruinoso». «Interponen», agrega, «muchos recursos y se extienden muchos plazos», explica.

► CULTURA

Diputación publica dos libros sobre periodismo y Bargas

LA TRIBUNA / TOLEDO

La actividad del Servicio de Publicaciones continúa en verano con la preparación de la edición de dos nuevos libros apegados tanto a la historia del municipio toledano de Bargas como al papel del periodismo en Toledo durante la Segunda República y la Guerra Civil.

El libro, nacido de la investigación de los periódicos publicados en Toledo entre 1936 y 1939, ha sido escrito por el historiador Jorge Miranda Encinas, especialista en historia contemporánea de la ciudad de Toledo.

«La prensa en Toledo: 1936-1939» desvela interesantes descubrimientos periodísticos y sociales de una etapa especialmente convulsa para España, coincidentes con la Segunda República y la consiguiente Guerra Civil. El autor ha estudiado la trayectoria y la línea editorial de 14 cabeceras, oficiales y particulares, contrastando las diferencias según el posicionamiento ideológico de cada una de ellas.

El libro cuenta además con un prólogo redactado por el Presidente de la Comunidad Autónoma, José María Barreda.

«Los Festejos taurinos en Bargas (1730-1977)», del que es autor José Luis Téllez de Cepeda, confirma el arraigo de la fiesta nacional en esta localidad, reuniendo el conjunto de noticias conocidas sobre la fiesta taurina de Bargas durante casi 250 años.

► LA GUARDIA

El delegado de Vivienda y Urbanismo visita las Viviendas de Promoción Pública

Las viviendas constan de 3 y 4 dormitorios y de una superficie útil de entre 74 y 89 metros cuadrados. Además hay una adaptada

LA TRIBUNA / LA GUARDIA

El delegado de Vivienda y Urbanismo en Toledo, Miguel Puertas, visitó ayer las 35 viviendas de promoción pública (VPP) que la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha ha construido en la localidad manchega de La Guardia.

Puertas, que estuvo acompañado en su recorrido por el alcalde de la población y vicepresidente segundo de la Diputación de Toledo, Luis Cabiedas, destacó la

importancia y repercusión social de esta actuación, en la que el Gobierno regional ha invertido más de 1.740.000 euros.

En ese sentido, recordó que gracias a dichos inmuebles, que en breve se adjudicarán a sus futuros dueños, los ciudadanos de La Guardia «verán en parte paliadas sus dificultades para acceder al mercado inmobiliario» y, en consecuencia, «mejoradas sus condiciones de vida».

Las viviendas, de cuya ejecución se ha encargado la empresa Gracia y Castejón, constan de 3 y 4 dormitorios y de una superficie útil de entre 74 y 89 metros cuadrados. Además, una de ellas está completamente adaptada para minusválidos y todas se han edificado con materiales y técnicas constructivas de la máxima garantía, lo que, según Puertas, demuestra que «lo social no está reñido con la calidad».



El alcalde (i), junto al delegado (d) en La Guardia./L.T.

El delegado mostró su satisfacción por el desarrollo de las tareas de acondicionamiento que el Ayuntamiento está realizando en el Parque Paseo del Norte, en las que la Consejería de Vivienda y Ur-

banismo participa con un 95 por ciento del presupuesto, informa la Junta. La ejecución de estos trabajos, valorados en 396.181 euros, forma parte del convenio suscrito por la Junta y el Ayuntamiento.

►BURGUILLOS

El párroco pide un donativo mensual para arreglar la Iglesia

La aportación del Arzobispado, del Ayuntamiento y de la Iglesia no son suficientes para sufragar los gastos de rehabilitación del templo, por lo que ha pedido esta colaboración

• A través de una carta buzoneada, solicita una colaboración mensual durante varios años para poder hacer frente a todos los gastos que han generado las obras.

LA TRIBUNA / TOLEDO

Los vecinos de Burguillos están asistiendo estos días, al inicio de las obras de rehabilitación de las cubiertas de la Iglesia de Santa María Magdalena, una obra que, según el párroco, Francisco Javier González, supone un desembolso de 133.000 euros, si les conceden la exención del IVA.

Al parecer, el dinero del que dispone la parroquia, junto al que aporta el Arzobispado merced a un convenio suscrito con la Diputación Provincial y el que aporta el Ayuntamiento, son insuficientes para sufragar estos gastos, ya que aún faltan por cubrir 37.900 euros.

Por eso, al párroco se le ha ocurrido pedir un donativo a los vecinos, algo muy común en otras parroquias. Lo curioso de esta petición llega porque el párroco ha buzoneado esta petición a los vecinos de Burguillos que «para evitar andar con dineros», puede ser ingresado directamente en la cuenta de que dispone la parroquia.

DONATIVO MENSUAL. En su misiva, no obstante, el párroco advierte que «habrá que solicitar un



La Iglesia necesita donativos para sufragar los gastos de rehabilitación de las cubiertas./DAVID PÉREZ

préstamo, lo mínimo posible por los intereses tan gravosos y porque los ingresos habituales de la parroquia no permiten afrontar un pago mensual, con poco que suponga». Por eso, «es necesario contar con aportaciones fijas mensuales que hagan posible pedir el préstamo».

El párroco agradece los donativos que llegan mensualmente o a diario a la Iglesia, merced a los cuales se dispone de algún dinero

ahorrado. Sin embargo, consciente de la necesidad de sufragar los gastos de la obra, considera que van a ser necesarios estos donativos fijos mensuales durante los próximos cinco años.

DISCULPAS. El párroco también ha pedido disculpas a los vecinos que «hubieran preferido no recibir esta comunicación», además de asegurar que, en ningún momento, han querido herir sensibilidad

alguna con esta carta. «Parte de las obras se hacen pensando en vuestros hijos que no pocos traeréis a bautizar y después a la catequesis».

En este sentido, recuerda que el pasado año, algunos de los niños que asistieron a la catequesis preparatoria de la Primera Comunión, tuvieron que recibirla en los bancos de la Iglesia o en el cuarto de calderas, lo que considera pésimas condiciones.

►QUERO

Un libro señala las semejanzas de la villa con la aldea de Don Quijote

EFE / QUERO

El Ayuntamiento de la localidad de Quero ha editado un libro con el título 'Un lugar de La Mancha para Don Quijote: Quero', del autor Alfonso Ruiz Castellanos, que investiga las numerosas semejanzas entre esta villa manchega y la aldea del Ingenioso Hidalgo que describe Cervantes en su novela. El libro, que está siendo distribuido entre todos los vecinos, pretende reflejar las múltiples coincidencias geográficas, sociales y humanas existentes entre el supuesto pueblo de Don Quijote, y el de Quero de los siglos XVI-XVII, pretendiendo realizar una documentada y argumentada aportación al «eterno» debate sobre la patria chica de Alonso Quijano el Bueno.

El autor, vecino de la localidad y funcionario de la Agencia Tributaria de Quintanar de la Orden, ha publicado ya otros títulos sobre su pueblo natal, como 'Quero, una villa manchega en la Historia' (2000) o 'El culto a Santa María de las Nieves en Quero' (2002).

Según su autor, el título puede causar sorpresa, sobre todo entre los quereños, porque su tradición cervantina es muy escasa, debido a la ausencia de ningún tipo de trabajo relacionado con Quero, a pesar de su situación geográfica tan cercana a la localidad manchega de El Toboso, laguna que «se intenta paliar con este novedoso estudio». Este trabajo pretende una aproximación a la patria chica de Don Quijote, a través de los escasos datos que aporta Cervantes en su inmortal novela, en un intento de compararlos con personas, ambientes y situaciones físicas y sociales de un pequeño pueblo manchego como Quero, con el ánimo de demostrar «la gran similitud y paralelismo entre ambos mundos pueblerinos».

Junto a la aportación a la conmemoración del IV Centenario, el autor persigue que las razones expuestas sirvan como promoción de la importancia del pasado cervantino de Quero.

►COBISA

'Iniciativa Cívica' protestará ante la Defensora del Pueblo por los impuestos

R. D. J. / TOLEDO

Los vecinos de la 'Iniciativa Cívica de Cobisa' van a empezar a recoger firmas para dirigir un escrito a la Defensora del Pueblo de Castilla-La Mancha, Henar Merino, con el fin de protestar por lo que consideran subida abusiva de los impuestos en el último ejercicio recaudatorio llevado a cabo por el Ayuntamiento, cuyo alcalde es el socialista Ramón Sánchez.

Ya el pasado 9 de marzo de este año, esta asociación dirigió un escrito a los medios de comunicación en el que denunciaban esta subida, para sus miembros, abusiva: concretamente, la del IBI-urbano, vehículos, plusvalías, obras y piscina municipal.

Por otro, el portavoz de 'Iniciativa', Jesús Martín, sigue denunciando defectos en la gestión mu-

nicipal, al parecer de esta asociación vecinal: «La guardería no se va terminar ni abrir para el próximo curso, lo que significa una carencia muy importante para el pueblo; cada vez hay más suciedad en los dos vertederos que hay en el municipio; y también esta el asunto de la inseguridad ciudadana. Sin ir más lejos», detalló, «el pasado fin de semana, el de las Fiestas, volvieron a robar, esta vez en dos chalets de una de las urbanizaciones, por la noche».

«INSEGURIDAD». El portavoz de 'Iniciativa Cívica de Cobisa' considera, en nombre de los vecinos, que sigue habiendo un grave problema de inseguridad en el municipio, en contra del parecer del alcalde, Ramón Sánchez. En Cobisa no hay ni guardia civil ni policía

local. Los cinco efectivos de la Guardia Civil que hay en Argés atienden además a Layos, Cobisa y Burguillos. «Por la noche y los fines de semana no hay ningún efectivo. Deben venir de Bargas,

desde donde tardan media hora por lo menos», denuncia el representante de los vecinos de Cobisa, quien asegura que los residentes empiezan a estar «muy preocupados» por la inseguridad.

NECESITAMOS

personas del sector de la estética, belleza, peluquería, para distribuir productos como negocio, con o sin experiencia

Telf.: 617 371 220

VISITE www.NegocioMuyRentable.com

CONTACTOS LIB.
CONTACTOS MORBOSOS
¡CHICAS GRATIS!
¡PARTICULARES! GAY,
LESBO, PAREJAS, SADO,
ORGÍAS, AMISTAD, MATE-
MONIOS PARA CHICAS
GRATIS
639 933 919

PRECISAMOS VENDEDORES

Comisiones del 25% al 50%. Actividad Independiente y Negocio Compatible por horas. Industria en tendencia, futuro

Telf.: 617 371 220

VISITE www.NegocioMuyRentable.com

SELECCIONAMOS

personas del sector deportivo, gimnasios, entrenadores, atletas, aficionados o profesionales para distribuir productos como negocio, con o sin experiencia. Ingresos progresivos

Telf.: 617 371 220

VISITE www.NegocioMuyRentable.com

ACTUACIÓN URBANIZADORA EN BARGAS (TOLEDO)
Anuncio de 03-08-2004 sobre información pública del Programa de Actuación Urbanizadora, del Sector 36 de las Normas Subsidiarias de Bargas (Toledo).
Con objeto de dar cumplimiento a la Ley 1/2003 de 17 de Enero de Modificación de la Ley 2/96 de 4 de Junio, de Ordenación del Territorio y de la Actividad Urbanística de Castilla-La Mancha, se somete la alternativa técnica del Programa de Actuación Urbanizadora del Sector 36 del Suelo Urbanizable Programado de las Normas Subsidiarias de Bargas (Toledo), a información pública por un periodo de veinte días, debiéndose publicar en el Diario Oficial de Castilla-La Mancha y en uno de los diarios de mayor difusión de la provincia.
Dentro del expresado plazo, cualquier persona podrá examinar la alternativa técnica del Programa de Actuación Urbanizadora.
La Notaría donde están protocolizados los documentos que componen el programa es la de Don Manuel Nebot Sancha sita en la calle Talavera de la Reina, 12-bajo de Toledo. Dentro del mencionado Plazo (veinte días), contados desde la publicación del último anuncio, cualquier persona podrá comparecer en dicha Notaría para copiar información y consultar dicho Programa de Actuación Urbanizadora. Asimismo, existe la posibilidad de consultar en el Excmo. Ayuntamiento de Bargas (Toledo) las actuaciones derivadas de la documentación depositada en éste y de presentar en él, para su incorporación, para su incorporación a la misma, tanto alegaciones como alternativas técnicas.
Toledo, 3 de Agosto de 2004. El Representante de FERVALIO, S.L.
Fdo. El Administrador

► FERIA DE VILLACAÑAS



'El Capea' caló en los tendidos por su concepto de toreo clásico, repleto de quietud y temple. / VÍCTOR BALLESTEROS

Triunfal despedida de 'El Capea'

El novillero salió a hombros en su última tarde antes de convertirse en 'doctor' en Tauromaquia • El salmantino gustó en Villacañas por dos conceptos de su toreo: quietud y temple • Luis Miguel Encabo también salió a hombros

FICHA

TOREROS

Luis Miguel Encabo de azul cielo y oro, metisaca, media atravesada, dos descabellos (palmas); bajonazo (dos orejas).

Eugenio de Mora de terciopelo azul y oro, pinchazo 'aviso', estocada casi entera contraria, cuatro descabellos (silencio); estocada tendida y caída que escape el animal, estocada (ovación)

Pedro Gutiérrez 'El Capea' de añil y oro, pinchazo, media, descabello 'barrenando' (oreja); dos pinchazos, estocada, un descabello (oreja).

TOROS

Corrida mixta. Reses de varias ganaderías. Bien presentados y desiguales los cuatro toros, ambos utrerros anovillados. Dos toros de Alcurrucén. Manejables. 1º con caja y 2º serio y hondo. Otros dos astados de Lozano Hermanos. 4º impecable de trapío, ofensivo con bondad en la muleta. 5º con mucha romana. Se corrieron también en suerte un novillo de cada hierro. 3º de Lozano Hermanos encastado, repitió en la muleta. 6º de Alcurrucén noble y con movilidad.

INCIDENCIAS

Segunda de la Feria de Villacañas. Lleno en el coso portátil. Tarde veraniega de mucho calor.

ISMAEL DEL PRADO / VILLACAÑAS

Se despedía como novillero y el diestro salmantino no pudo ofrecer una mejor imagen en la antesala a su doctorado como matador de toros. De seguir en esta línea, Villacañas podrá presumir en la historia de ser la localidad que cerró la etapa previa al inicio de la segunda generación de una nueva dinastía de toreros: los 'Capea'.

El todavía novillero gustó por su concepto de toreo basado en la quietud y el temple. Recibió a su primero con un farol con ambas rodillas en tierra para proseguir



Largo 'natural' del diestro toledano Eugenio de Mora en el primero de su lote. / VÍCTOR BALLESTEROS

con una serie de verónicas 'enjetadas' con una media de remate. Su variedad con el capote en las manos quedó de manifiesto con un quite por 'chicuelinas' y una 'tijerilla' para poner al toro en suerte delante del peto del caballo. El trasteo comenzó con muletazos con mucho sabor alternando 'derechazos' con 'trincerillas'. Con pases

muy templados, el novillo se 'acunaba' sobre el 'engaño' sin rozarlo, gracias a la buena labor del diestro salmantino que ligaba una tras otra las series. Todas ellas, finalizaban con sensacionales pases de pecho.

Llegados a este punto, fue el momento de volver a probar al animal por la izquierda -su primera serie no tuvo el 'vuelo' esperado-. La con-

dición de la res cambió por completo e hilvanó nueve naturales rematados con un circular invertido con la misma mano izquierda. Lástima que no pudiera rubricar el triunfo con la espada. Un pinchazo le impidió desorejar al de Lozano Hermanos y tuvo que conformarse con un sólo apéndice.

Al sexto lo recibió rodilla en tie-

rra, en un saludo que hubiera firmado su padre -'Niño de la Capea'- o el mismísimo Antonio Ordóñez. Tras un lamentable tercio de varas -picando trasero el varilarguero y rectificando el puyazo-, el novillero sacó a relucir su dimensión de torero para deleitar a los villacañeros con 4 tandas de naturales para enmarcar. Sobresalió la última en la que los pases se alargaban infinitos cargando mucho la suerte. Algunos -embriagado el salmantino en la cara del toro- se convirtieron en circulares. El mal manejo de los aceros volvió a privarle de los máximos trofeos.

ENCABO, EL NUEVO 'ESPLÁ'.

También salió en hombros, el madrileño Luis Miguel Encabo que por su perfil de torero, recuerda cada vez más a Luis Francisco Esplá. El espada se fajó con ambos toros y brilló en el cuarto. Ante un ofensivo astado, bregó en el saludo para 'ahorrar' su embestida. Con la muleta, destacó su labor por el pitón derecho, el más potable de la res. Fue sometiendo al animal hasta meterlo en el 'canasto' y arrancarle los muletazos.

Eugenio de Mora, por su parte, estuvo muy por encima de su lote. Pero, poco más que ganas y disposición pudo demostrar ante un animal sin condición -segundo- y otro que presentó dificultades por ambos pitones -quinto-.

Desde el tendido

TORO A TORO



Palomo Linares.

La segunda de la Feria de Villacañas escondía un cartel muy atractivo. La presencia de dos toreros consolidados como Eugenio de Mora y Luis Miguel Encabo junto a la despedida como novillero de 'El Capea' arrastraron numeroso público al coso portátil. Entre ellos, destacó en la barrera el ex matador de toros Sebastián Palomo Linares acompañado de uno de los hermanos Lozano -Pablo-, empresarios de la plaza de Las Ventas y propietarios de los hierros anunciados en la localidad toledana -esos que 'tanto' gustan al tendido del 'siete' en Madrid y que tantos disgustos le ocasionan a algunos presidentes -que le pregunten al señor Lamarca-. En el callejón, también estaba presente Pedro Gutiérrez Moya 'Niño de la Capea' -padre del novillero-. I. DEL PRADO

Sin transmisión

1 Número 18. Castaño bociclaro, con caja. Aceptable de presentación. El astado tuvo movilidad en todos los tercios, pero le faltó una pizca de transmisión en la 'pañosa' de Luis Miguel Encabo. Se dejó sin más.



Impecable trapío

4 Número 71. Negro zaíno. El más ofensivo del encierro. Buenas hechuras y trapío. Impecable de lámina con dos puñales en cada pitón. Mostró mansedumbre en el caballo al salir suelto hacia tablas. 'Sosote'.



Se 'rajó' muy pronto

2 Número 15. Negro mulato. Bien presentado. Engatillado de cuerna. Serio, hondo y con kilos. Humilló en el capote y lució en banderillas. Llegó con movilidad a la muleta, pero se apagó demasiado pronto.

Encastado animal

3 Número 3. Negro listón. Utrero anovillado, pero con volumen. Ensilado. Suplió su escasez de fuerzas con una gran nobleza que permitió el lucimiento de su matador. Encastado y repetidor en el último tercio.



Demasiados kilos

5 Número 31. Negro zaíno. Con mucha romana. Enmorillado y cornicorto. Presentó dificultades a Eugenio de Mora, sobre todo, por el pitón izquierdo. Cortaba en banderillas, gran quite de Víctor Cañas.

Enrazado 'colorao'

6 Número 43. Colorao 'ojo perdiz'. Veleto. Vareado y escurrido en carnes. Tuvo mucha movilidad durante toda su lidia. Repetía en su embestida, iba largo y muy humillado por el asta izquierda en la franela de 'El Capea'.



Tú puedes reducir el número de muertos y heridos en accidentes de tráfico.

Antes de poner excusas, piénsalo.

Respetar los límites de velocidad marcados por las señales y los establecidos para cada vía.

Guarda la distancia de seguridad.

Utiliza el casco y haz que lo utilicen.

Utiliza el cinturón de seguridad, los sistemas de seguridad infantil y haz que los utilicen.



ÚNETE A NOSOTROS. ÚNETE A LA VIDA

www.dgt.es

► GANADERÍA Y AGRICULTURA

Los ganaderos piden que suba el precio del porcino para mantener el sector

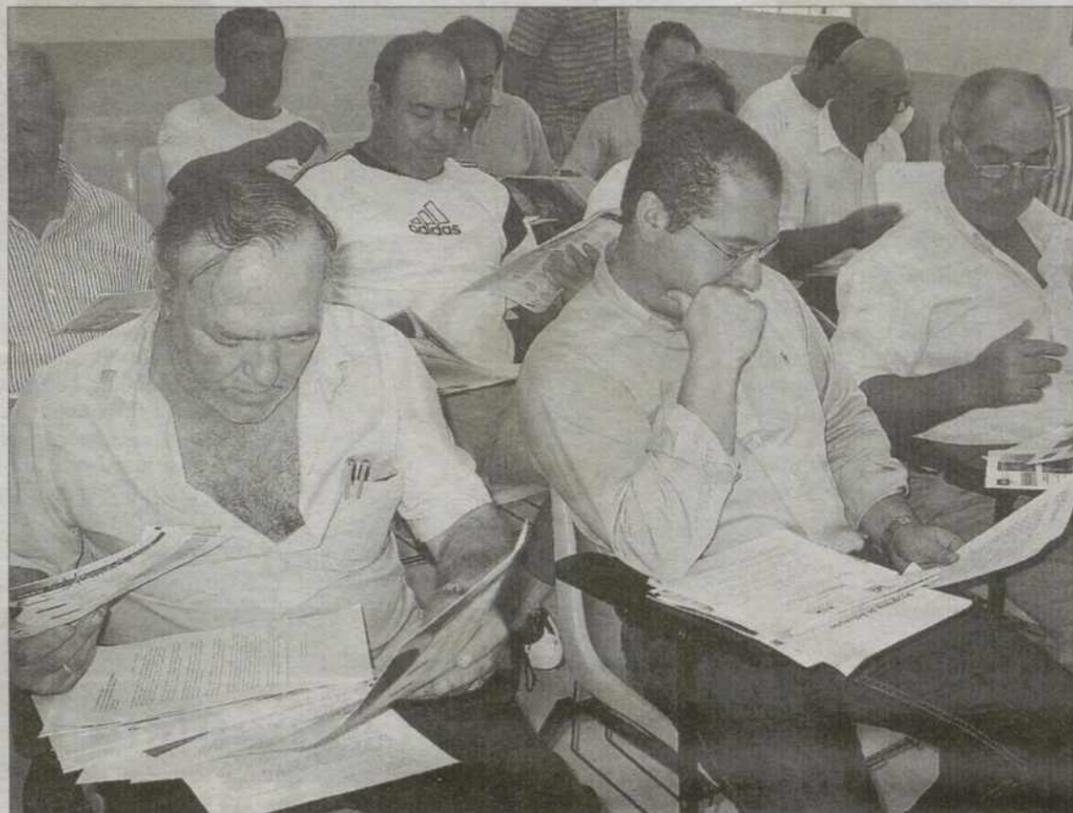
La subida del precio de las materias primas y la paralización del precio de venta de la carne son los dos factores que ponen en peligro el futuro de las pequeñas explotaciones

• Los propietarios de pequeñas granjas ganaderas expusieron ayer sus problemas en una jornada informativa organizada en La Pueblanueva por UPA y por la Diputación.

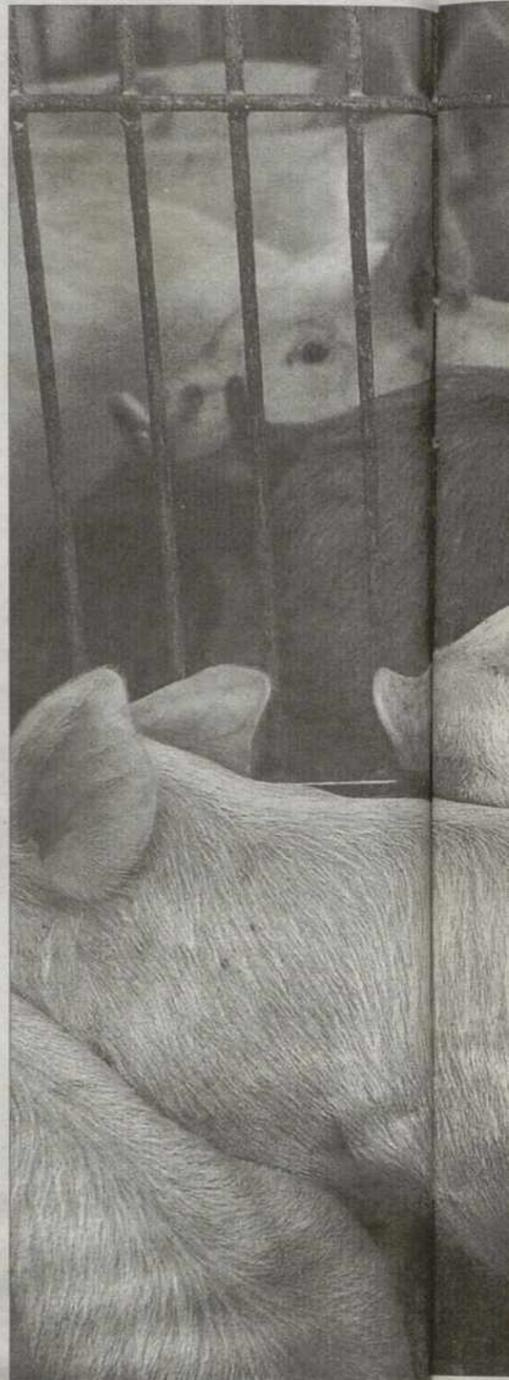
JÓNATAN LÓPEZ / LA PUEBLANUEVA
Los ganaderos de la comarca que desarrollan su actividad laboral en el sector porcino llevan ya varios años atravesando una mala situación ya que, según ellos, el precio de las materias primas necesarias para la cría de cerdos ha experimentado una fuerte subida, mientras que la venta en el mercado de los lechones se ha estabilizado. Por este motivo, los propietarios de las pequeñas explotaciones ganaderas que hay repartidas por las poblaciones que rodean a Talavera creen que, si el precio de salida al mercado de la carne no sube, no tendrán más remedio que cesar en su actividad y cerrar sus granjas.

Esta fue al menos la sensación que transmitieron los ganaderos que se reunieron ayer en la Casa de la Cultura de La Pueblanueva, con motivo de la jornada informativa que organizó la Diputación de Toledo y la organización agraria UPA para conocer la situación actual del sector porcino de boca de los propios afectados, así como para conocer los pormenores de la próxima reforma de la Política Agraria Común (PAC). Además, esta reunión sirvió también para que aquellos agricultores que acudieran a la cita pudieran conocer la situación actual de la negociación sobre la reforma de la Organización Común de Mercado (OCM) del olivar por parte del secretario regional del citado colectivo agrario, Cristóbal Torres.

Según explicó a los periodistas la responsable provincial de UPA, Elisa Fernández, el sector del porcino está atravesando una situación de crisis, debido a que «llevan casi dos años con los precios muy bajos en la venta del lechón



Los asistentes ayer a la jornada celebrada en La Pueblanueva consultan la documentación ofrecida por UPA. / MIJALLO

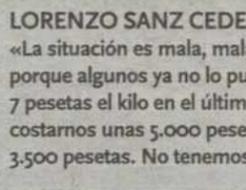


ENCUESTA: ¿Cuál es la situación actual del sector porcino?



VICENTE GÓMEZ TOLEDANO / AGRICULTOR Y GANADERO

«En el porcino hemos tenido temporadas de perder hasta 3000 pesetas por cebón. Los precios oscilan cada temporada. En los lechones llevamos más de dos años que se mantienen entre las 1.500 y las 2.000 pesetas. En cuanto al olivar, llevamos muchos años perdiendo dinero, porque el precio que tiene no compensa con lo que cuesta un jornal o con lo que cuesta sacarlo adelante».



LORENZO SANZ CEDENILLA / GANADERO

«La situación es mala, mala, mala. Muchas explotaciones están a punto de cerrar, porque algunos ya no lo pueden soportar. Se ha encarecido el pienso (ha subido 6 ó 7 pesetas el kilo en el último año). Los lechones son cada vez más baratos. Puede costarnos unas 5.000 pesetas criarlo y a la hora de venderlos nos dan como mucho 3.500 pesetas. No tenemos ganancias, sino pérdidas por todos los sitios».



JUAN FRANCISCO BONILLA / AGRICULTOR Y GANADERO

«Llevamos dos años que la cosa está que no se va a poder resistir, al menos los pequeños. El que tenga buenos riñones a lo mejor sí que lo aguanta. En cuanto a la agricultura, pasa más o menos lo mismo. Yo tengo los animales en una integradora, pero oigo a mi integrador decir que está perdiendo dinero. Estamos subsistiendo porque ellos quieren, pero se está perdiendo dinero».

y, además, en los últimos años ha habido un incremento del cereal y de los piensos que utilizan para la producción».

SOLUCIONES. Por este motivo, los ganaderos muestran una postura unánime a la hora de plantear soluciones a este problema: la subida de los precios y el respaldo por parte de las diferentes administraciones para que puedan continuar con la crianza de cerdos. En este sentido, los propietarios de las pequeñas explotaciones ganaderas también coinciden al destacar que en esta situación de crisis ellos se encuentran solos. «A los pequeños productores no nos hacen caso, estamos perdidos y no hay nadie que nos defienda», manifestó ayer en relación con este tema Lorenzo Sanz Cedenilla, un ganadero que tiene su granja en La Pueblanueva.



cada viernes
cada viernes
cada viernes **DE MARCHA**

Toda la información sobre tus grupos favoritos, los últimos estrenos en cartelera, viajes de ensueño y mucho más todos los viernes en tu kiosko junto con La Tribuna.

La Tribuna



Los ganaderos piden que suba el precio de venta de los lechones. / D. B.

Sobre esta cuestión, Elisa Fernández indicó que, antes de ofrecer soluciones, «hay que esperar para conocer cómo se va a terminar de legislar la reforma de la PAC en todos sus sectores». Del mismo modo, apuntó que la modificación que sufrirá la Política Agraria Comunitaria afectará en toda España a todos los sectores de la ganadería y de la agricultura.

Por lo que respecta a la reforma de la OCM del aceite, Fernández destacó que, al igual que en el sector porcino, lo que hay que hacer es «apostar por las pequeñas explotaciones y por las zonas de baja producción». Así, destacó que la modificación no terminará con esas plantaciones de carácter familiar, pero resaltó también que, puesto que son muchos los que se ganan la vida en esas granjas, «debe haber una compensación económica para esa gente».

LOS PROBLEMAS

► **Materias primas.** El precio de los alimentos y de las medicinas que tienen que utilizar los ganaderos durante la crianza de los cerdos es mayor de lo que reciben por la carne cuando la venden.

► **Subida de precios.** Los cereales, el pienso y los medicamentos para el ganado sube cada año, mientras que el precio de venta de los lechones lleva estabilizado desde hace ya algún tiempo.

► **Poco respaldo.** Las pequeñas explotaciones ganaderas no cuentan con los recursos económicos suficientes para aguantar durante más tiempo esta situación de crisis.



Las granjas de carácter familiar están perdiendo dinero por la subida de los piensos y los medicamentos. / MANU REINO

Peligran las pequeñas explotaciones familiares

Las granjas porcinas de carácter familiar son la principal fuente de riqueza en la localidad de La Pueblanueva

J. LÓPEZ / LA PUEBLANUEVA

Las pequeñas explotaciones agrarias y ganaderas de la comarca de Talavera no están atravesando en estos momentos su mejor situación, ya que las noticias que les llegan desde Bruselas no suelen ser satisfactorias para sus intereses. La reforma de la Política Agraria Común (PAC) y la modificación de la Organización Común de Mercado (OCM) del aceite, el tabaco y el algodón, auguran un futuro más bien negativo para los propietarios de pequeñas explotaciones, ya que van a ser ellos los más perjudicados por la aplicación de estas políticas.

Si en el pasado mes de abril los agricultores de la comarca de La Jara expresaron su desacuerdo con el contenido de la nueva OCM del olivar, en esta ocasión, son los ganaderos de la zona de La Pueblanueva los que han decidido hacer pública su situación, ya que desde hace algunos años están sufriendo en sus bolsillos la subida en los materiales necesarios para llevar a cabo su producción, mientras que el precio de

venta de la carne se ha estancado.

Precisamente, en esta localidad son muy importantes los recursos económicos que generan esas pequeñas explotaciones ganaderas que, en la gran mayoría de casos, son de carácter familiar.

UPA cree que la reforma de la PAC perjudicará en gran medida a los pequeños propietarios

Por este motivo, y a petición de los propios afectados, el sindicato agrario UPA y la Diputación de Toledo organizaron ayer en el municipio unas jornadas para conocer con mayor exactitud los problemas que más afectan a los productores de porcino. De hecho, la propia secretaria provincial de la citada organización agraria, Elisa Fernández, aseguró

que el sector del porcino es la principal fuente de riqueza de La Pueblanueva, ya que son muchos que, directa o indirectamente, están inmersos en la actividad productiva de alguna de las muchas granjas que hay repartidas por la zona.

EL PROBLEMA DE SER PEQUEÑO. Al incremento en el precio de los piensos y de los medicamentos que tienen que adquirir los productores para criar a sus cerdos, el otro problema importante al que se tienen que enfrentar los ganaderos de localidades como La Pueblanueva es que, por el hecho de tener explotaciones pequeñas, no cuentan con el respaldo que tienen los más grandes a la hora de plantear sus problemas y sus demandas en las diferentes administraciones.

Por ello, son muchos los que, sin ser demasiado agoreros, se aventuran a asegurar que, si el precio de la carne no aumenta y se estabilizan los precios de las materias primas, tendrán que poner fin a su producción y cerrar sus explotaciones.

Todos los lunes con **La Tribuna**

a todo
gas



► CULTURA

Arrabal prepara un DVD con imágenes de Lagartera y Talavera de 1935

G. GONZÁLEZ / TALAVERA

El colectivo cultural Arrabal está en pleno proceso de elaboración de un trabajo audiovisual en formato DVD, en el que se incluirán imágenes de Talavera y de la localidad de Lagartera, que datan del año 1935, según ha explicado en declaraciones a este periódico el presidente de Arrabal, César Pacheco.

Todo empezó hace ya varios meses, cuando después de realizar varias investigaciones por parte de un miembro del colectivo, se descubrió una cinta perteneciente a un cineasta amateur de Madrid, Daniel Jorro, explica Pacheco. El cineasta madrileño «era amante del cine y de la fotografía» y realizó varios documentales sobre diferentes ciudades y puntos de la geografía española, uno de ellos titulado «Por tierras de Talavera», prosigue el responsable del colectivo Arrabal.

FAMA. Según la valoración de Pacheco, el cineasta amateur debía de conocer la fama de Talavera y de su cerámica, de ahí que se decidiera por rodar una película de unos 13 minutos aproximadamente de duración, en los que la mitad del corto cinematográfico están dedicados a Talavera, y la otra mitad al municipio de Lagartera.

Se trata de una cinta perteneciente a los fondos que la familia Jorro donó a la Filmoteca Española, y de la que Arrabal ha obtenido una copia en VHS previo pago de todos los permisos. Las imágenes que aparecen de Talavera de ese año 1935, son en un 90 por ciento, imágenes del Mercado de Ganado; el antiguo Teso con los animales, los platos y todo lo que rodea a esta tradición talaverana. El resto del contenido se centra en la cerámica que ha dado fama a la ciudad, explica Pacheco.

En cuanto a Lagartera, se muestran las formas de trabajo de las faenas agrícolas; la siega y la trilla, además de las tradicionales labores de bordado y una boda típica de este municipio enclavado en la Campana de Oropesa. Para el responsable de Arrabal se trata de «un documento gráfico muy interesante». Por eso, la intención de Arrabal es poder elaborar un documental con estas imágenes en formato DVD, trabajo en el que estos momentos «se está trabajando en la parte técnica», indicó Pacheco.

En este documental, cuya presentación quiere realizarse el próximo verano se incluirá también un capítulo dedicado a la Talavera de la República, un álbum de fotos de la ciudad de los años 20 y 30 y un repaso a la filmografía y apuntes biográficos de Daniel Jorro.

► OBRAS EN EL PASEO DE LA ESTACIÓN



Las obras del segundo tramo del paseo de la Estación han dejado una imagen desconocida de esta conocida vía talaverana. / MANU REINO

La tala de árboles de la Estación divide a los vecinos del barrio

Los problemas creados anteriormente por las raíces de los árboles chocan con las razones de otros vecinos que dan mayor relevancia a los valores ecológicos que se han perdido

• Algunos vecinos manifiestan su «rabia» ante la tala de 16 árboles que hasta la pasada semana adornaban el paseo de la Estación. Otros, por el contrario, lo creen acertado.

LETICIA G. COLAO / TALAVERA

Los vecinos del barrio de El Pilar y más concretamente del paseo de la Estación también han querido mostrar su opinión con respecto a la tala de árboles que la pasada semana se llevó a cabo en el segundo tramo del conocido paseo. Las razones expresadas reflejan la diversidad de criterios que los ciudadanos han tomado hacia esta actuación municipal de carácter urbanístico.

El daño causado a un conjunto arbóreo maduro y de las características de los 16 árboles que se talaron, ha causado indignación y rabia entre algunos de los vecinos de la zona. De este modo, Almudena Carrasco opina que los árboles no deberían haber sido tratados de esta forma, ya que hubiera sido mejor «cortarlos de raíz y haberlos trasplantado en otro lugar». De la misma forma opina Sergio Gómez, joven ecologista que considera un «crimen» el corte de estos «seres vivos». «La zona se ha quedado totalmente desconocida, no parece que éste sea el paseo de la Estación de siempre», explica.



Las raíces de los árboles aún pueden verse en la zona. / MANU REINO

Las técnicas urbanísticas utilizadas en las obras que se están realizando en este segundo tramo también han sido puestas en tela de juicio. En este sentido, María Segura considera que «deben existir algunas técnicas que ayuden a trabajar sin la necesidad de cortar los árboles existentes», argumenta.

«SATISFECHOS». Por el contrario, otra parte de la ciudadanía se congratula por la reciente actuación municipal ya que, en otros tiempos, vivieron los inconvenientes provocados por las raíces de los árboles. «Soy vecino del primer tramo del paseo y ahora se vive

mucho mejor porque antes las raíces estropeaban tuberías, levantaban aceras e incluso han llegado a meterse en algún establecimiento», explica José Gómez. Los árboles, según Gómez, «no molestan cuando no se levantan ni provocan averías pero cuando lo hacen, no pueden permanecer en ese sitio», añade.

Por su parte, Josefina Rosell, otra de las vecinas de la zona, explica que la actuación urbanística estará bien realizada «ya que si los técnicos municipales la han hecho así es porque no la podían haber hecho de otra manera». Por este motivo, Rosell no encuentra más problemas a la situación.

Críticas de Arrabal

Los trabajos de urbanización y reordenación de servicios que se están llevando a cabo en el tramo del Paseo de la Estación comprendido entre la avenida de Francisco Aguirre y la Estación de Tren y que han provocado la tala de los árboles que hasta hace apenas unos días flanqueaban esta calle emblemática de Talavera también han hecho levantar la voz al colectivo cultural Arrabal. En palabras de su presidente, César Pacheco, los integrantes de este colectivo «estamos bastante disgustados con esta tala de árboles». De la misma forma, el responsable del colectivo cultural talaverano sostuvo que desde Arrabal, «estamos hartos de que cada vez que se haga un proyecto de urbanización de cualquier calle de Talavera, se termine de un plumazo con el patrimonio natural», manifestó César Pacheco.

Desde este colectivo se asegura también que los árboles que flanqueaban ambos laterales del Paseo de la Estación eran una señal de identidad de esta calle, una vía que anteriormente se denominó avenida del Progreso y que representaba precisamente eso, el avance del momento en el que llegó el tren hasta la ciudad. Por eso, según Arrabal «quitar los árboles del Paseo de la Estación es quitar su identidad». G. Clez.

► RIELVES

El alcalde valora positivamente la construcción del nuevo Consultorio

Las obras comenzarán a principios del mes de septiembre y, probablemente, se alargarán por espacio de diez meses. Uno de los puntos que se mejorará será la ubicación el mismo

• El aumento de población es uno de los motivos que han llevado a la necesidad de ampliar esta instalación sanitaria, además de la mejora de las condiciones en que se encontraba.

NURIA NIETO / RIELVES

El alcalde de Rielves, Pedro Cabezas, ha valorado positivamente la adjudicación de las obras para la construcción de un nuevo Consultorio médico que, previsiblemente comenzarán a principios de septiembre, y que se alargarán unos 10 meses, por lo que para el verano que viene se podrá hacer uso de esta infraestructura.

Cabezas asegura que «el consultorio actual no reúne las condiciones, se ha quedado un poco obsoleto. Es una sala de espera y luego un despacho para la médica y el practicante, que están juntos. Los servicios tampoco están bien, se hicieron hace 15 años».

Según el primer edil, otro de los puntos que se mejorará será la ubicación en el pueblo, «el de ahora está muy cerca de la carretera, y hay problemas con los camiones», unas molestias causadas por los vehículos que generan a su vez el consiguiente perjuicio para los usuarios, en gran parte personas mayores o mujeres que acuden con los carritos de los niños y que se eliminará.

En su nueva ubicación, se ha



El Ayuntamiento se muestra satisfecho con la construcción del nuevo Consultorio./L.T.

tenido en cuenta que puedan hacerse ampliaciones, para atender al crecimiento previsto en la población. «Tenemos unas casas antiguas de funcionarios y disponemos de 270 metros cuadrados en los que hacer un Consultorio con perspectivas de futuro. Si mañana se necesitan nuevos despachos u otra sala de curas se puede hacer, pues vamos creciendo poco a poco».

El aumento de vecinos va a ser

algo ya planeado, puesto que se tiene en mente desarrollar dos PAU's que sumarán entre ambos casi mil viviendas, un proyecto ambicioso que puede llevar aún varios años de trabajo. «El más grande, que supera las 700 viviendas, ha presentado ya el Estudio de Impacto Medioambiental, y tenemos que estudiarlo en comisión. El de algo más de 200 también avanza a buen ritmo. Entre los dos supondrá triplicar la po-

blación», un cambio importante que Cabezas espera repercuta en mejoras para su pueblo, que con el aumento notable de vecinos, recibiría también servicios, comercios e infraestructuras con las que ahora no cuenta.

«Los municipios pequeños tenemos muchas necesidades, pero si no hay población no puede haber otras tantas cosas, desde supermercados a un pabellón», concluyó.

► ALCABÓN

El Ayuntamiento retomará muy pronto las obras de la residencia de ancianos

N.N. / ALCABÓN

Son varios los proyectos e iniciativas de futuro que el Ayuntamiento del municipio de Alcabón tiene entre manos para ejecutar en plazo breve. Hay dos objetivos del equipo de Gobierno que destacan por su importancia, y que se pondrán en marcha gracias a las aportaciones y ayudas que el pueblo recibirá de administraciones superiores.

Se trata de la reanudación de las obras de la residencia de ancianos y la actuación en el campo de fútbol, dos estándares de los servicios comunitarios y de bienestar social.

Como otros muchos pueblos, Alcabón quiere contar con su propia residencia para la tercera edad,

de cara a poder acoger y atender a los mayores en el lugar que ha sido su lugar de residencia habitual, con los consiguientes beneficios para los usuarios que evitan traslados innecesarios.

FONDOS. Las obras contarán con fondos de los Planes Provinciales de Cooperación a las Obras y Servicios, de la Diputación Provincial de Toledo, que ofrece una subvención de 61.042 euros, de cara a este año y al que viene, y una aportación del Consistorio de otros 15.260 euros que alcanzarán el montante total de 76.302 euros.

A que la residencia pueda ser una realidad con mayor celeridad, ayudará sin duda la ayuda con la que también contará, procedente

de la Consejería de Bienestar Social, con una subvención plurianual de 150.000 euros distribuidos en tres años hasta el 2006.

«También tenemos previsto la construcción de unos vestuarios y el acondicionamiento del campo de fútbol, gracias al Plan Regional de Instalaciones Deportivas 2000/2005, de la Consejería de Educación. Nos han concedido a través de dicho plan una subvención de 64.909 euros, y nosotros como Ayuntamiento aportaremos 6.490 más, que se suman y dan una inversión total de 71.399 euros», explica Rubí Rodríguez, la alcaldesa, que adelanta que «probablemente hasta el año que viene no empezamos con las obras, pero ya tenemos todo el proyecto en

marcha», lo que significa que todavía tendrán que esperar un poco los vecinos para ver hecho realidad este proyecto.

► ALCABÓN

Dardos y flamencos, propuestas para un fin de semana cultural

N.N. / ALCABÓN

La asociación 'Petra Corral' de Alcabón se ha encargado de la organización de varias actividades recogidas en el programa municipal 'Cultura en Verano' y, si el fin de semana pasado pusieron en marcha una exhibición y concentración de baile, para el día de hoy se han decantado por una actividad menos movida, un campeonato de dardos.

El Salón Cultural será el lugar en el que se desarrolle esta actividad lúdico-deportiva, a partir de las 22:00 horas, y será la oportunidad para demostrar puntería y habilidad.

Mañana sábado, la formación de flamenco 'Grupo Solera', de Valdepeñas, traerá su espectáculo de raíz, de forma gratuita, en el parque público municipal, a las 21:00 horas. Con la vista ya puesta en la semana siguiente, podemos señalar que el mismo recinto, el parque, será en el que el miércoles 18, se proyecte a las 22:00 horas la película de acción 'Los Ángeles de Charlie II', con tres mujeres de armas tomar.

► LA PUEBLA

Comienza el Sermo Medieval con la visita a las cuevas

N.N. / LA PUEBLA

Arranca el fin de semana que La Puebla de Montalbán va a dedicar a la visita de sus cuevas, dentro de las actividades de 'La España de Rojas. Sermo 2004', que acogerán distintos espectáculos teatrales. Mañana y el domingo se abrirán a los interesados cuatro cuevas con ofertas diferentes cada una, 'Imprenteros', 'Celestino', 'La España de Rojas' y 'Duende', en horario de mañana y tarde.

Las visitas en burro a un alfar, es otra novedad de esta edición.

Trabajamos Para mejorar

Para seguir mejorando la calidad de nuestro servicio, estamos trabajando en nuestras instalaciones. Por esta motivo, nos vemos obligados a interrumpir temporalmente el suministro eléctrico.

ZONAS AFECTADAS:

TORRIJOS. Día 15 de agosto de 2004. De 07:30 a 11:00 C/ Batalla de Brunete, La Suerte y adyacentes

TOLEDO. Día 17 de Agosto de 2004. De 07:00 a 11:00 C/ Ctra. Navalpino, Sapo, Cno. Fuente La Loba, Puebla y adyacentes

SONSECA. día 17 de Agosto de 2004. De 07:00 a 11:00

Si el trabajo finalizara antes de la hora indicada, restableceríamos el suministro de forma inmediata y sin previo aviso. Rogamos a nuestros clientes disculpen las molestias



IBERDROLA

►CONSUEGRA

'Rosa del Azafrán' representará a la región en las Islas Canarias

La asociación de coros y danzas tomará parte en el Festival nacional que se celebra hoy en el municipio de Tinajo (Lanzarote)

• La expedición está compuesta por 38 miembros; es la primera vez que 'Rosa del Azafrán' viaja fuera de la península, y Tinajo recibe por primera vez a un grupo peninsular.

C. SÁNCHEZ / CONSUEGRA

La asociación de coros y danzas 'Rosa del Azafrán' de Consuegra representará a Castilla-La Mancha en las Islas Canarias en el Festival nacional de grupos de coros y danzas que se celebrará hoy viernes en el municipio de Tinajo (Lanzarote).

Según ha informado el miembro de la asociación, Rubén Casanova, un total de 38 representantes de esta asociación, que pertenecen al grupo de adultos, pasarán unos días en Lanzarote hasta el próximo domingo con motivo de este festival.

LA PRIMERA VEZ. La asociación es la primera vez que se desplaza fuera de la península para participar en un festival de folclore, y el municipio de Tinajo es la primera vez que recibe a un grupo folclórico de la península.

Los consaburenses cantarán y bailarán el fandanguillo-jota de Mota del Cuervo (Cuenca), seguidillas de Consuegra, fandanguillo

de La Carbonera, jota del cordón de San Carlos del Valle (Ciudad Real), rondeña enseñá de Alcázar de San Juan (Ciudad Real) y jota de Puertollano (Ciudad Real).

El grupo de folclore consaburenses acude a las fiestas de Tinajo con un repertorio que dejará allí parte de lo que es el folclore en la región castellano-manchega. Coros y Danzas 'Rosa del Azafrán' actuará junto con otros dos grupos canarios.

EN OTRO FESTIVAL. La asociación estará presente en otro festival nacional los próximos días 21 y 22 de agosto, cuyo marco será la localidad de Alba de Tormes, en Salamanca. Según manifestó Casanova, el grupo llevará el mismo programa que presentará en Lanzarote. La asociación acude con motivo de las fiestas medievales que se celebrarán en esta localidad, y actuará el 21 sábado por la noche. Esta vez vuelve a representar a Castilla La Mancha junto con otros grupos de las comunidades de Galicia, Asturias y Andalucía.

El mes de agosto lo cerrará la asociación con la IV Muestra de Folclore Infantil, donde participará el grupo de coros y danzas infantil 'Rosa del Azafrán', compuesto por cuarenta niños, con otros dos grupos infantiles de la región de Castilla La Mancha.

Casanova manifestó que uno



El grupo consaburenses espera hacer un buen papel. / C. S.

de estos grupos llegará de El Romeral (Toledo) y el otro está por confirmar, al igual que está por decidirse cuál será el programa que presentará el grupo infantil consaburenses en esta cuarta edición de la Muestra.

Las diversas actuaciones de la

actual temporada de 2004, que comenzaron el pasado mes de mayo con la participación en el festival de mayos de Daimiel (Ciudad Real), se cerrarán en el mes de septiembre.

El próximo día 8 de septiembre actuarán en dos localidades, Pare-

des de Escalona y Talavera la Nueva, sendos pueblos de la provincia de Toledo; el 10 de septiembre en Manzanares (provincia de Ciudad Real), y la última actuación la tendrán el sábado 11 de septiembre en la localidad de Miguelturra (Ciudad Real).

►MADRIDEJOS

La virgen de Valdehierro presidirá las fiestas de agosto

C. SÁNCHEZ / MADRIDEJOS

María Santísima de Valdehierro, patrona y alcaldesa de Madridejos desde 1986, presidirá las fiestas de la Virgen de agosto que arrancaron en el municipio el pasado día 6 con un novenario y se cerrarán el próximo día 22.

El acto central de estas fiestas tendrá lugar el próximo 15 de agosto, 'Día de la Virgen', en que se celebrará a partir de las 12'00 horas de la mañana una Eucaristía concelebrada; por la tarde se oficiará otra Eucaristía y posteriormente se celebrará la procesión

desde la parroquia El Divino Salvador con la imagen de María Santísima del Valdehierro, que seguirá el itinerario Salvador, Plaza, Ramón y Cajal, Teniente Infante y San Francisco. La procesión acabará con la salve y el besamanto.

El domingo 22 de agosto se celebrará una santa misa en agradecimiento a los hermanos y colaboradores de la virgen. La salve y despedida, junto con el vino que tendrá lugar en el patio de El Pretel, concluirán las fiestas.

Los actos profanos arrancan hoy viernes 13 de agosto a partir

de las 22'30 horas con el concierto que la banda municipal de música de Madridejos ofrecerá en la Plaza del Ayuntamiento. Mañana, en la plaza, el gimnasio 'Fitness Future' de Madridejos ofrecerá una exhibición de aeróbic, 'spinning', 'step' y ritmos latinos. Un espectáculo de magia y la actuación del cuarteto de viento madrídense 'Hydn Music' completarán el repertorio artístico.

Al término de estas actuaciones se entregará el premio al ganador del primer cartel anunciador de las fiestas en honor a la pa-



Patrona y alcaldesa desde 1986. / C. S.

trona María Santísima de Valdehierro, que ha recaído en Fernando de la Llave Moreno, quien recibirá 100 euros.

La pólvora y un espectáculo de

luz y sonido concluirán los actos organizados para este día con motivo de las fiestas en honor a la alcaldesa del municipio toledano de Madridejos.

► SESEÑA

Pequeños artistas participaron en el concurso de pintura al aire libre

Niños y niñas con edades comprendidas entre los 5 y 15 años abrieron el día inaugural de las fiestas en honor a la Virgen de la Asunción con un acercamiento al arte y la cultura

• El objetivo de este concurso, organizado por la Asociación de Artesanos y Pintores, es no perder la artesanía, incentivando a los más pequeños a formar parte de ella.

RUBÉN CAÑO / SESEÑA

Cerca de 50 niños, con edades comprendidas entre los 5 y 15 años, participaron en la mañana de ayer del concurso de pintura al aire libre organizado por la Asociación de Artesanos y Pintores de Seseña con motivo de las fiestas en honor a la Virgen de la Asunción. Perfectamente equipados con las herramientas necesarias para la ocasión, los pequeños formaron parte de una iniciativa pionera en la localidad y que tuvo como objetivo revivir la artesanía, para no permitir su pérdida, con la participación del sector más joven de población.

El paisaje, los colores y personajes infantiles fueron los principales protagonistas sobre el papel. Un jurado, formado por pintores de la propia asociación, se encargará de otorgar los cuatro primeros premios a quienes, por su calidad artística e imaginación, más lo merezcan. No obstante, cada joven pintor se llevó un recuerdo de la cita, puesto que la organización del evento dio medallas a quienes pasaron la mañana, acompañados por sus padres, en una de las terrazas de la zona del Prado, que da entrada a la villa desde Esquivias.

Esta competición simbólica, de la que se hizo un balance muy positivo al finalizar la sesión, nació de las gestiones del colectivo de artistas y la comisión de festejos del Ayuntamiento de Seseña. Su meta ha sido la de entretener a los pequeños, acercándoles la pintura como modo de diversión y recordándoles la importancia en las vidas de un arte que naciera en la época prehistórica.

HISTORIA DE LA ASOCIACIÓN.

Con el apoyo del Consistorio presidido por Manuel Fuentes, la Asociación de Artesanos y Pintores de Seseña nació en enero del presente año. Esta joven institución ya forma parte activa de la vida en la localidad y buena cuenta de ello dan las exposiciones y demostraciones de bolillos ofrecidas a los vecinos en la semana cultural del municipio y distintos periodos festivos.

Gente participativa, con inquietudes respecto al arte sin importar la edad ni el sexo, componen un grupo de 16 personas que en los próximos meses se espera



Los más pequeños disfrutaron con el concurso de pintura./R.C.



Los niños estuvieron acompañados por sus padres./R.C.

se haga más amplio. Para ello en septiembre se abrirá un nuevo plazo de captación de socios y los aficionados a las artes, muchos en la villa según afirmaron miembros de la asociación, podrán inscribirse en las instalaciones que el Ayuntamiento ha cedido a la entidad en la calle Pilar Nº 3.

El tratamiento del barro y la cerámica son actividades estrella en el programa de la formación. Tal y como muestran las actuales cifras de inscripción, las mujeres son más aficionadas a estas disciplinas que los hombres. Sin embargo, hay varones que no rechazan dedicar momentos de su tiempo libre a la creación y es deseo de la dirección del grupo que, con la campaña informativa realizada

actualmente por el pueblo, más artistas de género masculino realicen actividades tan valiosas como decorar la carroza en la que se pasearán estos días las reinas de las fiestas de la Asunción.

FESTEJOS. La organización del concurso de pintura al aire libre para niños tuvo lugar en el día en el que se dieron por abiertos, de manera oficial, los festejos municipales en honor a la patrona de la localidad. Desde ayer, Seseña se viste de gala para albergar acontecimientos poco frecuentes durante el resto del año.

Tras el chupinazo inicial, el desfile de carrozas y la verbena de ayer, el municipio vive hoy la clásica fiesta de la bicicleta.

► MOCEJÓN



Petición de civismo.

Nuevo servicio municipal para la recogida de muebles y enseres viejos

RUBÉN CAÑO / MOCEJÓN

El Ayuntamiento de Mocejón, cuyo alcalde es el socialista Luis Rivera, ofrece a los vecinos un nuevo servicio para la recogida de enseres y muebles viejos.

La medida, aprobada el pasado mes de julio en Junta de Gobierno Local, merece especial atención en un pueblo que, tal y como ha manifestado la Corporación municipal, «no respeta la normas que establece el Ayuntamiento y que ha hecho que el 'punto limpio' (lugar donde se deben depositar estos objetos), se haya convertido, por el mal uso de algunos, en el punto sucio».

A partir de la reciente aprobación del punto por parte del equipo de Gobierno, la recogida a domicilio de este tipo de utensilios va a ser selectiva, efectuándose por la empresa que tiene la concesión de la recogida de residuos sólidos en la población sagraña.

La falta de educación cívica de los vecinos se ha convertido en una de las mayores preocupaciones de la alcaldía en la villa. Como se ha hecho público y transmitido a los propios ciudadanos a través de un comunicado visible en Internet, «hay algunos vecinos que no tienen conciencia clara de que convivir significa tener respeto al pueblo y a quienes viven en el mismo».

Haciendo un llamamiento al respeto mutuo por parte de los habitantes del pueblo, el Ayuntamiento ha dado una serie de pasos a seguir para hacer efectivo el nuevo servicio municipal.

Comunicar al Ayuntamiento la necesidad de deshacerse de enseres, esperar al día indicado para ello y depositar los objetos en los contenedores destinados a tal fin son sencillas normas, de fácil cumplimiento, para mejorar la convivencia y calidad medioambiental en la población.

El Gobierno local pide 'ayuda' a los vecinos para que cumplan lo que «la buena crianza y la educación cívica requiere».

Todo a favor de que Mocejón pase a ser un pueblo limpio.

Festejos taurinos

Hoy por la tarde, fieles a la tradición taurina de la zona, los residentes en la villa podrán acudir al encierro que tiene lugar en la calle Ciempozuelos. Después habrá actuación musical por parte de la Orquesta Traviata. El sábado arrancará con un nuevo encierro, que abrirá el apetito para que los vecinos acudan a la parrillada organizada por las peñas junto a la Casa Consistorial. A las 19:00 horas tendrá lugar la que ha sido denominada 'Monumental Corrida de Toros'. Nuevamente, la jornada se cerrará con verbena. Será a partir de la media noche y actuará la formación Gran Capital.

En la jornada de clausura será cuando se viva el día grande. Al tercero de los encierros le seguirá la ofrenda floral a la Virgen y la Santa Misa en la que participarán la Coral Polifónica y la Banda de Música. También por la mañana, los más jóvenes vivirán la fiesta del agua, cita que precederá la toma de paella y sardinas en una gran reunión social. En la sesión vespertina habrá actos deportivos con competiciones de natación, un concurso de muestra con perros en campo abierto, eventos taurinos a través de una competición de recorte de vaquillas y, por supuesto, devoción religiosa con la Procesión de Nuestra Señora de la Asunción.

► BIENESTAR SOCIAL

92 niños han sido adoptados en CLM desde comienzos de año

China y Rusia son las naciones donde los castellano-manchegos prefieren tramitar la mayoría de sus solicitudes de adopción. De estos países llegaron 59 pequeños

• Toledo y Ciudad Real fueron las provincias donde más adopciones se han formalizado en estos seis primeros meses, seguidas de Albacete, Guadalajara y Cuenca.

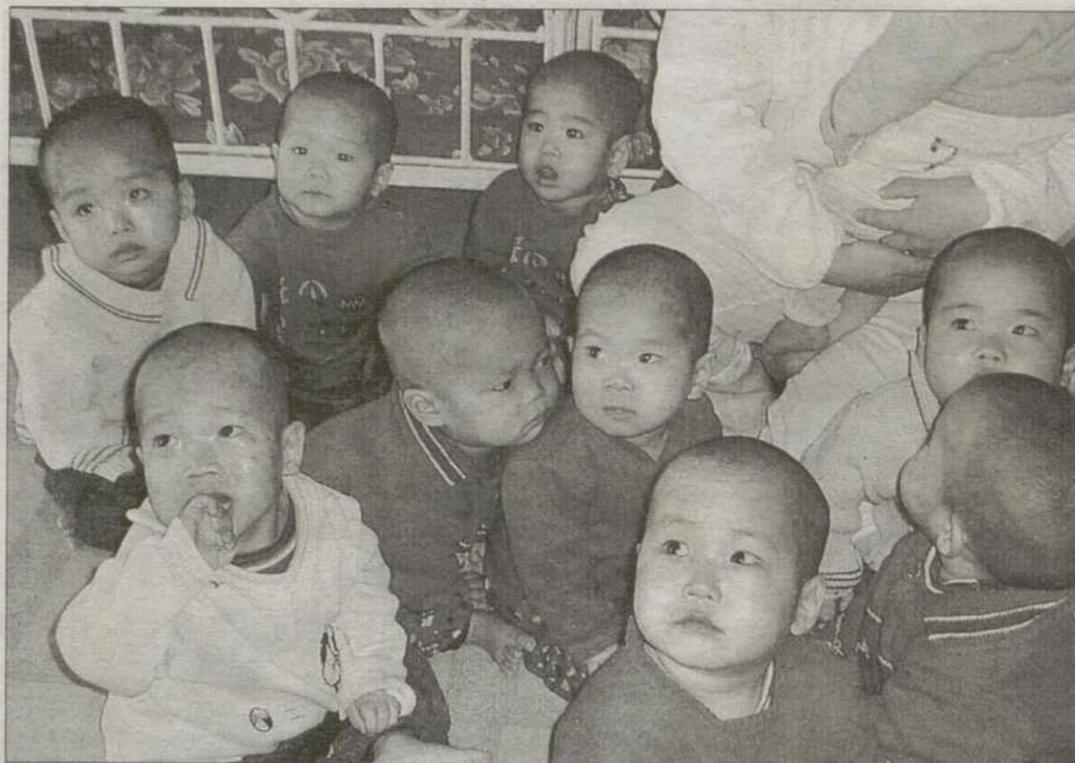
LA TRIBUNA / TOLEDO

Durante el primer semestre del presente año han sido adoptados por parejas castellano-manchegas un total de 92 niños, procedentes tanto de España como del extranjero, lo que supone un repunte en el número de adopciones que se están registrando en 2004, con respecto al ejercicio anterior.

Esta cifra contrasta con la registrada durante todo el año 2003, cuando fueron adoptados en CLM un total de 114 niños, sólo 22 menos que los contabilizados durante los seis primeros meses de 2004.

Las 92 adopciones formalizadas durante el presente año son tanto de niños españoles como de aquellos procedentes fuera de nuestras fronteras. Así, durante el primer semestre de 2004 han sido 16 niños españoles los que han encontrado un hogar en familias de CLM, frente a los 18 que fueron adoptados durante todo el año 2003.

En cuanto a las adopciones internacionales, durante el presente año se han formalizado un total de 76 adopciones de niños procedentes de otros países, 20 menos que durante todo el año pasado, cuando llegaron a CLM para ser



Muchos de los niños adoptados en la región también proceden de México, India, Perú, Colombia y Ucrania / EFE

adoptados un total de 96 pequeños.

Por lo que respecta a los países de procedencia de estos niños, China sigue encabezando la lista de naciones donde los castellano-manchegos prefieren tramitar su solicitud de adopción. Así, durante este semestre de 2004, un total de 32 niños han llegado a la región procedentes de este país asiático.

El segundo de los estados de donde más adopciones se han for-

malizado durante el presente año ha sido Rusia, con 27 niños. Los restantes pequeños adoptados en 2004 en Castilla-La Mancha procedían de otros países como India, México, Perú, Colombia o Ucrania.

En cuanto al número de solicitudes de adopción tramitadas durante el presente año, éstas ascendieron a 219, frente a las 384 registradas durante todo el 2003.

Además, la Consejería de Bien-

estar Social ha concedido durante 2004 más de 313.000 euros en concepto de ayudas a la adopción, con el fin de apoyar a las familias adoptantes en los gastos económicos que suponen estos trámites.

Por provincias, señalar que son Toledo y Ciudad Real los lugares donde más adopciones se han formalizado, seguidos de las provincias de Albacete, Guadalajara y Cuenca.

► EDUCACIÓN

Los estudiantes podrán acceder a distintas unidades didácticas desde Internet

LA TRIBUNA / TOLEDO

Un grupo de 17 docentes de CLM, expertos en contenidos educativos y en desarrollos informáticos y audiovisuales, están participando junto a compañeros de otras comunidades autónomas en el desarrollo de unidades didácticas multimediales accesibles a través de Internet, orientadas al uso educativo de las nuevas tecnologías.

Esta experiencia es consecuencia de un acuerdo entre el Ministerio de Educación y Ciencia y las distintas comunidades para el desarrollo de 14 proyectos didácticos para su aplicación en los distintos niveles educativos, desde Educación Infantil a Formación Profesional y Bachillerato.

Dicha iniciativa viene a complementar el esfuerzo que la Consejería de Educación y Ciencia está realizando en el equipamiento de los centros educativos con tecnologías de la información y la comunicación.

Además se está llevando a cabo una selección de materiales y experiencias educativas con TIC, que serán difundidas el próximo curso en soporte digital.

Con la difusión de estas experiencias, además de hacer públicas las buenas prácticas docentes y aportar materiales que faciliten programaciones didácticas que integren las nuevas tecnologías de la información y de la comunicación, se intenta estimular y reconocer el trabajo de los docentes de la región.

► PRIMEROS CIEN DÍAS DEL EJECUTIVO AUTONÓMICO

Díaz-Cano califica de «fundamental» el impulso dado a las infraestructuras de CLM

LA TRIBUNA / TOLEDO

El consejero de Presidencia, Máximo Díaz-Cano, aseguró ayer que en estos primeros meses de gobierno del presidente José María Barreda se ha dado un impulso fundamental a la situación de las infraestructuras proyectadas en la región, en las que participa el Gobierno central.

De esta forma, Díaz-Cano valoró positivamente el encuentro mantenido en Villarrobledo (Albacete) el pasado 2 de junio por el presidente regional con la ministra de Fomento, Magdalena Álvarez, ya que «ha supuesto desbloquear una situación bastante insostenible», además de «agilizar las obras de Alta Velocidad que pa-

san por Castilla-La Mancha, de tal forma que se han podido adjudicar doce tramos del corredor Madrid-Cuenca-Albacete-Levante», algo que para el consejero de Presidencia «significa dar un gran impulso en las obras para alcanzar este tren de Alta Velocidad».

Y precisamente dentro de la Alta Velocidad que afecta a la región, Máximo Díaz-Cano destacó que «se ha puesto encima de la mesa un asunto con una importancia estratégica, como es la posibilidad de tener una gran estación en La Sagra, en la provincia de Toledo».

SIN INCREMENTAR COSTES. En este sentido, indicó que desde el Ejecutivo regional «creemos que

el Ministerio ha entendido el potencial de la propuesta del Gobierno de Castilla-La Mancha, porque significaría una alternativa a estación de Atocha en Madrid y, desde el punto de vista regional, tendríamos las cinco capitales de provincia, más Talavera, Puertollano y La Mancha, conectadas por el tren de Alta Velocidad sin pasar por la capital española».

Además, añadió Díaz-Cano, la realización de esta obra se realizaría «sin suponer ningún incremento en el gasto previsto y sin modificar los trazados de Alta Velocidad».

En lo que se refiere a las autovías que tienen paso por Castilla-La Mancha, el consejero de Presi-

dencia señaló que de cara al año 2007, los objetivos principales para el Gobierno de la región, es que «estén abiertas autovías, como la de los Viñedos, que supondrá una gran vía de comunicación para la región y su vertebración».

AUTOVÍAS. Asimismo, Máximo Díaz-Cano aseguró que desde el Gobierno de Castilla-La Mancha se ha planteado al Ministerio de Fomento y por ende, a la ministra Magdalena Álvarez, que la autovía que une las ciudades de Cuenca a través de Tarancón, Ocaña, Toledo y Maqueda «estuviese abierta en 2007».

Y es que, para el también portavoz del Ejecutivo regional estas



Máximo Díaz-Cano. / ÁLVARO RUIZ

dos infraestructuras son grandes vías de comunicación transversal que no sólo supondrían «un paso adelante para Castilla-La Mancha y para la mejora de las comunicaciones», sino que además se convertirían en «un polo de atracción para el desarrollo económico de nuestra región».

► ALBACETE

IU y PP presentan la moción de censura contra el alcalde de Tobarra

Los firmantes argumentan que su decisión de presentar la moción se basa en una «deficiente gestión y falta de transparencia del equipo de gobierno socialista»

• El PSOE tobarreño considera que el concejal de IU es una persona «sin principios políticos ni personales que no conseguirá cambiar los fundamentos del partido socialista».

G. GONZÁLEZ / ALBACETE

A las 9,35 de la mañana, el todavía concejal de Izquierda Unida, Juan Antonio Negrillo, y los 6 concejales del Partido Popular, acudieron ante el notario de Tobarra, Antonio Francisco Sánchez Puerta, para firmar el documento de la moción de censura que horas más tarde se presentó en el registro municipal, ante la secretaria accidental del ayuntamiento, María del Carmen Callado, que firmó la correspondiente diligencia, haciendo constar que la moción «reúne los requisitos estipulados en la Ley del Régimen Electoral General».

El futuro alcalde y presidente del Partido Popular de Tobarra, David Díez, dijo que la moción se había presentado «por el desgobernado, la parálisis municipal y la falta de información», y que desde su grupo habían aceptado las condiciones del concejal de Izquierda Unida, «porque tiene que haber entendimiento y hay que hacer un pacto de gobierno estable, para que el ayuntamiento sea gobernable y transparente».

Juan Antonio Negrillo dijo que hasta última hora se había intentado paralizar la moción, pero «dado que la reunión del miércoles con los socialistas fue lamentable,



Este será el nuevo equipo de gobierno del Ayuntamiento de Tobarra que será elegido el próximo 23 de agosto. / G. GONZÁLEZ

con mucha tensión verbal», y aunque sigue pensando «que dentro del PSOE hay personas que podrían haber reconducido la situación», no ha tenido más remedio «que presentar la moción de censura con el PP, con el que queremos mantener un acuerdo estable y duradero».

ACUERDO DE GOBIERNO. En el acuerdo de gobierno, que es un documento presentado por IU y aceptado por el grupo municipal del PP «a fin de poder reconducir la situación actual y elaborar un

equipo de gobierno municipal en beneficio de todos los vecinos de Tobarra», se estipulan como puntos destacados el nombramiento como alcalde de David Díez Izquierdo, actual concejal del PP y como primer teniente de alcalde a Juan Antonio Negrillo Molina, actual concejal de IU.

Además, en el acuerdo se señala que deberá realizarse una auditoría externa, por una consultora de reconocido prestigio y se tendrán que desarrollar y ejecutar las mociones aprobadas al grupo de IU de Tobarra, en la mayor brevedad posible, entre otras cuestiones.

El PSOE. Por su parte el PSOE, que perderá la alcaldía el 23 de agosto, cuando sea votada la moción, consideró, a través de la secretaria general del PSOE local, Guillermina Claramonte, que el «único» objetivo de Negrillo es «el de descabezar al equipo de gobierno», y arremetió contra el concejal diciendo que es «una persona sin criterio, ni principios políticos, ni personales, que no va a cambiar los fundamentos del PSOE».

► CIUDAD REAL

El asesino de Olga Sangrador ha sido trasladado a la cárcel de Navalcarnero

P. MUÑOZ / CIUDAD REAL

Los padres de Olga Sangrador no pueden olvidar que Juan Valentín Tejero raptó, violó y asesinó a su hija de 9 años cuando disfrutaba de un permiso. Cumplía una condena de seis años por un delito contra la libertad sexual y solicitó el segundo grado que le fue concedido. Cuando disfrutaba de un permiso, en junio de 1992, se acercó por la localidad vallisoletana de Villalón de Campos, que estaba en fiestas, y consiguió mediante engaños que la pequeña Olga Sangrador entrara en su vehículo. Después en un lugar apartado la violó y asesinó.

Un execrable crimen que conmocionó a la sociedad española, a la que volvió a sacudir a primeros de año cuando la juez de Vigilancia Penitenciaria de CLM concedía el segundo grado a Juan Valentín Tejero que hasta hace unos días cumplía condena en Herrera de La Mancha.

La Fiscalía recurrió de inmediato el auto y tampoco se hizo esperar la respuesta de los padres de Olga Sangrador que no entendía la concesión del segundo grado, clasificación a la que se oponen al temer que pueda repetir el hecho. Sin embargo, aún no hay resolución y sigue en segundo grado. Pero además el reo que en Herrera se escondía bajo el nombre de 'Rila' ha conseguido el traslado desde esta prisión al centro penitenciario Madrid IV, en Navalcarnero, para someterse a un programa de rehabilitación.

Instituciones Penitenciarias ni negaron ni confirmaron el traslado a este diario.

► PUERTOLLANO

Los ex trabajadores de DHL volverán a las movilizaciones

S. RODRIGO / PUERTOLLANO

Tras nueve días transcurridos desde que se dio a conocer la sentencia judicial por la que se reconocía el despido improcedente de los 16 trabajadores de DHL en el complejo petroquímico de Puertollano, estos 16 trabajadores, previa reunión con el secretario provincial de la Federación de Comunicación y Transporte de CCOO, José María Serrano, han decidido abrir un plazo de espera de una semana antes de proseguir con las movilizaciones.

Este plazo de tiempo que se han tomado ha venido motivado por varias cuestiones entre las que destaca, la posibilidad de que a lo largo de esta semana se produzca

una reunión entre todas las partes implicadas, que ha sido pedida tanto por el alcalde de Puertollano como por la delegación provincial de la Consejería de Industria. Según Serrano, este lapso de tiempo «es necesario puesto que la reunión no podrá realizarse de forma inmediata, ya que tanto los directivos de CAT España como los directivos de Repsol se encuentran de vacaciones».

Pero no es ésta la única razón de la prolongación de los plazos. Desde CCOO se ha interpuesto una impugnación o aclaración a la sentencia dictada por el Juzgado de lo Social número 3 de Ciudad Real porque han contemplado algunos errores de transcrip-

ción en el cálculo de las indemnizaciones de cada uno de los trabajadores en el caso de que finalmente la empresa CAT España optara por la opción de la no readmisión. «Unos errores que, en el conjunto global de los trabajadores, ascenderían a una cantidad cercana a los 50.000 euros», aclara José María Serrano.

Tras esta semana y si no hay una solución, retomarán las movilizaciones, que han ido sucediéndose a lo largo de toda esta semana en la puerta número 1 del complejo petroquímico, pero que han suspendido por respeto a los fallecidos en el accidente de repsol el pasado 14 de agosto del año 2003.

► GUADALAJARA

Muere un trabajador al precipitarse al vacío desde una altura de ocho metros

E.V/P.R.U / GUADALAJARA

Al medio día de ayer, en el término de Pareja (Guadalajara), dos trabajadores de la empresa que ejecuta las obras del azud, un muro de contención para el río, que se están realizando a dos kilómetros del núcleo del municipio, se precipitaron al vacío desde una torre de ocho metros, donde llevaban a cabo tareas de encofrado.

Al cierre de esta edición se desconocían los motivos de este accidente que supuso la muerte

inmediata de uno de los trabajadores, de 49 años, y que el otro, de 30 años, resultara herido grave.

El fallecido se suma a la larga lista de víctimas mortales, siete en lo que va de año, registradas en el ámbito laboral. En este caso, el accidente se produjo en el sector de la construcción, lo que una vez más confirma que éste sigue siendo uno de los ámbitos potencialmente más peligrosos en lo que a siniestralidad laboral se refiere.

▶ LOS TERRORISTAS CONTINUÁN CON SU 'CAMPAÑA DE VERANO'



El artefacto que estalló en el Paseo Pereda de Santander derribó un árbol, que cayó sobre un turismo que estaba estacionado en las inmediaciones. / EFE

Dos pequeñas bombas estallan casi a la vez en Gijón y Santander

Las explosiones fueron precedidas de llamadas a 'Gara' y al 'Diario Montañés' en las que alguien, que no dijo actuar en nombre de ETA, ofreció datos imprecisos de su colocación

• El artefacto de Gijón, de menor potencia que los que el fin de semana explotaron en San Vicente de la Barquera y Ribadesella, causó heridas leves a un anciano de 78 años.

AGENCIAS / MADRID

Apenas diez minutos separaron las dos explosiones que ayer tarde se registraron en Santander y Gijón. El primero de ambos artefactos explosivos estalló en torno a las 18.10, en el céntrico Paseo de Pereda de la capital cántabra. Se trata de un artefacto de similares características al que explotó el pasado sábado en San Vicente de la Barquera. La segunda detonación se produjo minutos más tarde en la playa gijonesa de San Lorenzo e hirió levemente a un anciano. Las explosiones estuvieron precedidas por una llamada a los periódicos *Gara* y *Diario Montañés* por un comunicante que no dijo hablar en nombre de ETA y que ofreció informaciones incompletas sobre su localización.

El primer artefacto estaba colocado en un seto a la altura del número 35 del Paseo Pereda y provocó el derribo de un árbol que cayó sobre un coche. No hubo ningún herido. Según fuentes del *Diario Montañés*, al parecer un hombre llamó en torno a las 17.00 horas para alertar de la colocación de dos artefactos, uno en el Paseo de Pereda y otro en la calle José García Bernardo, de la que no precisó la localidad. La calle resultó además ser Jesús García Bernardo.

La llamada fue recibida por la telefonista del diario e inmediatamente después se pasó aviso al 091. El hecho de omitir las localidades y el equivocar el nombre de una de las calles impidió que pudieran ser acordadas. Al parecer el comunicante, que no dijo actuar en nombre de ETA, también llamó al diario *Gara*

y dio informaciones igualmente incompletas -inmediaciones de una sucursal del Banco de Santander en la capital cántabra y la calle José García Bernardo-.

Diez minutos más tarde de la primera explosión, en torno a las 18.20 horas otro artefacto estalló

en un solar situado en las inmediaciones del restaurante Bellavista, en la playa gijonesa de San Lorenzo, y causó heridas leves a un varón de 78 años. La Delegación del Gobierno en Asturias explicó que, según los primeros análisis,

Otro falso aviso

Mientras las autoridades cántabras acudían al Paseo Pereda, próximo a la sede del Gobierno regional, el 091 de la Policía Nacional recibía otra llamada telefónica que avisaba de la colocación de una segunda bomba en la estación de autobuses de la capital cántabra que obligó a desalojar el recinto durante algunos minutos y cortar las calles próximas. No obstante, tras un rastreo se comprobó que se trataba de una falsa alarma. Efectivos de la Policía Nacional se llevaron de la estación de autobuses de Santander una cinta de las cámaras de seguridad en la que, al parecer, se podría ver a la persona que sobre las 19.40 horas hizo la llamada telefónica. La Policía investiga ahora esa cinta, que recoge todas las imágenes grabadas a lo largo del día, para identificar al comunicante, que hizo la llamada desde la propia estación.

la bomba sería de menor potencia que los de San Vicente de la Barquera y Ribadesella.

CONDENA UNÁNIME. Tras los sucesos, la Comisión Ejecutiva Federal del PSOE expresó su «más enérgica condena y repulsa ante los atentados y además ratificó la necesidad de fortalecer el Pacto contra el Terrorismo «propiciando la unidad de las fuerzas democráticas». «De estos atentados es autora una organización terrorista que sigue presente en España, causando inútilmente violencia y dolor, y que debe desaparecer».

Por su parte, el portavoz del PP, Eduardo Zaplana, declaró que las explosiones ponen de manifiesto que «no se debe bajar la guardia ante ETA» y que el terrorismo ha de combatirse «con la firmeza de la ley» y «sin dudas».

El presidente de Cantabria, Miguel Ángel Revilla, pidió «a los que tengan influencia en el País Vasco que ayuden a todos los españoles a acabar con ETA».

El Gobierno vasco también condenó ayer «con contundencia» los atentados con los que, dijo «ETA siembra de nuevo el terror». A su juicio, este tipo de acciones terroristas son «fruto de mentes perversas» y aseguró que la ciudadanía no cederá a «la amenaza y el chataje» de la banda armada.

▶ TARRAGONA

Detenido un joven madrileño por las tres falsas amenazas de bomba de ETA

OTR-PRESS / MADRID

La Guardia Civil detuvo ayer por la mañana a A.M.L., de 23 años y vecino de la localidad madrileña de Tres Cantos, como presunto responsable de las llamadas que advertían en nombre de ETA de la colocación de explosivos en Sant Carles de la Ràpita, en Tarragona. El Código Penal prevé de seis meses a un año de cárcel para este tipo de delitos.

El joven detenido realizó tres llamadas desde su propio teléfono móvil los días 8, 10 y 11 de este mes dando falsos avisos de bomba en la zona del Puerto, en el centro de la población y en las playas. En las tres ocasiones, la Guardia Civil tuvo que desalojar la zona y, junto con efectivos de los Tedax y la Policía Local rastrearon el lugar sin que hallaran explosivos.

Las dos primeras llamadas se produjeron al número de emergencias 112 de la Generalitat, mientras que la tercera -el miércoles- se efectuó al diario *Gara*. Esta última llamada alertaba de la colocación de 150 kilos de explosivos en las playas de Sant Carles, lo que obligó a desalojar a un millar de bañistas hasta que se comprobó que se trataba de un falso aviso.

El joven, que no tenía antecedentes y veraneaba en Alcanar junto a su familia, se mostró muy sorprendido cuando fue detenido por los agentes muy cerca de la vivienda donde pasaba las vacaciones, según informó un portavoz de la Guardia Civil.

▶ KALE BORROKA

Un grupo de encapuchados causa 13 heridos en San Sebastián

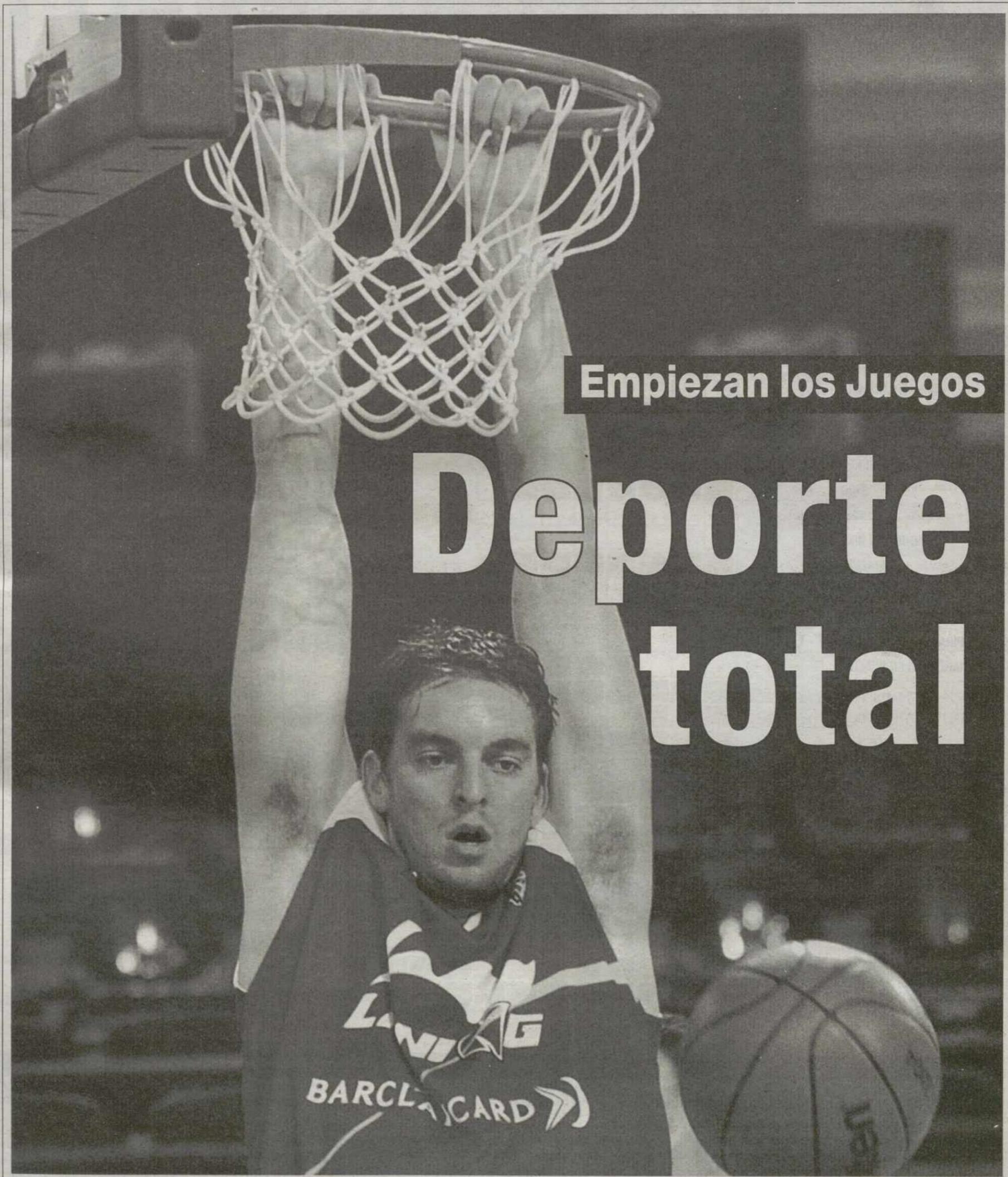
OTR-PRESS / SAN SEBASTIÁN

Una docena de personas resultaron heridas la noche del miércoles en los incidentes provocados por un numeroso grupo de encapuchados, que se dedicaron a quemar contenedores en toda la capital guipuzcoana, donde se están celebrando las fiestas de la *Aste Nagusia*. Además, los encapuchados lanzaron un artefacto incendiario contra el concejal del PSE-EE de la capital guipuzcoana Alberto Rodríguez, aunque el edil no resultó herido. El secretario de Estado de Seguridad, Antonio Camacho, afirmó que los incidentes fueron «una forma muy desagradable de divertirse».

ATENAS 2004

SUPLEMENTO DE LA TRIBUNA DE TOLEDO

Viernes, 13 de agosto de 2004



Empiezan los Juegos

Deporte total

LA APERTURA

Televisión Española retransmitirá hoy, desde las 20.00, la ceremonia inaugural

ESPAÑA

Cautela del equipo de baloncesto, pese al buen preolímpico que ha hecho

ESPAÑA

Nuestros deportistas no participan en siete de las 28 disciplinas en juego

ORGANIZACIÓN

El COI subraya que Atenas 2004 ha sido organizado con rigor presupuestario

SEGURIDAD

Espectacular despliegue policial en los primeros Juegos tras el 11-S

EL PROGRAMA

	Miér 11	Jue 12	Vier 13	Sáb 14	Dom 15	Lun 16	Mar 17	Miér 18	Jue 19	Vier 20	Sáb 21	Dom 22	Lun 23	Mar 24	Miér 25	Jue 26	Vier 27	Sáb 28	Dom 29	
APERTURA / CLAUSURA			■																	■
ATLETISMO																				
BÁDMINTON																				
BALONMANO																				
BALONCESTO																				
BÉISBOL																				
BOXEO																				
CICLISMO EN PISTA																				
CICLISMO EN RUTA																				
ESGRIMA																				
FÚTBOL	■	■																		
GIMNASIA ARTÍSTICA																				
GIMNASIA DE SALTOS																				
GIMNASIA RÍTMICA																				
HALTEROFILIA																				
HÍPICA																				
HOCKEY																				
JUDO																				
LUCHA																				
MOUNTAIN BIKE																				
NATACIÓN																				
NATACIÓN SINCRONIZADA																				
PENTATLÓN MODERNO																				
PIRAGÜISMO EN LÍNEA																				
PIRAGÜISMO EN SLALOM																				
REMO																				
SALTOS DE TRAMPOLÍN																				
SÓFTBOL																				
TAEKWONDO																				
TENIS																				
TENIS DE MESA																				
TIRO CON ARCO																				
TIRO OLÍMPICO																				
TRIATLÓN																				
VELA																				
VOLEIBOL																				
VOLEIBOL PLAYA																				
WATERPOLO																				

HOY EN TVE

20.00 (La Primera)
Ceremonia inaugural.

MAÑANA

07.30
Remo (series).
08.30
Balonmano masculino (España-Corea). Incluye: remo (series) hasta las 11.20.
09.00
Posible: voley playa.
10.15
Natación (eliminatórias).
11.45
Ciclismo en ruta masculino (salida).
12.00
Vela (salida de la primera regata).
12.10
Tiro carabina 10 metros femenino (final).
12.30
Ciclismo ruta masculino (final). Incluye: tiro y trampolín masculino (final).
13.30
Posible: voley playa.
15.30
Judo (finales 48 kilos femenino y 60 kilos masculino).
16.00 (La Primera)
Ciclismo en ruta masculino (continuación de la final).
16.00
Gimnasia artística masculina (clasificatorias). Atención a vela (llegada de la primera regata).
17.30
Esgrima (final de sable individual masculino).
18.30
Natación (finales). Incluye: esgrima (final de sable individual masculino).
19.00
Hockey femenino (España-Argentina).
20.00
Posible: voley playa y halterofilia (final femenina de 48 kilos, grupo A).
21.15
Baloncesto femenino (España-Rep. Checa).
23.15
Noche Olímpica (resúmenes).

MADRUGADA

00.20
Salto de trampolín (finales sincronizado femenino y plataforma sincronizado masculino).
01.05
Fútbol masculino (Grecia-Mali).
02.45
Gimnasia artística masculino (clasificatorias).
04.15
Baloncesto femenino (Estados Unidos-Nueva Zelanda).
05.45
Balonmano masculino (Croacia-Islandia).

ZAPPING

► TVE

Emisión, desde las instalaciones del Centro de Radio y Televisión de Atenas, de una programación casi permanente. A través de La 2, se podrá seguir el desarrollo de las 28 disciplinas olímpicas. A las 23.00, habrá un programa diario con el resumen de la competición. Por La Primera se ofrecerán los acontecimientos de mayor relevancia.

► Antena 3 y Telecinco

Amplia información sobre las diferentes pruebas en la sección de deporte de cada una de las ediciones de sus respectivos informativos. Además, Antena 3, durante todos los Juegos, emitirá un programa especial, en el que dará cuenta de lo más destacado de la jornada, comentado por los enviados especiales de la cadena a Atenas.

► Digital+

Cobertura diaria, prácticamente ininterrumpida, en Eurosport y Teledporte. Otros canales temáticos de la plataforma ofrecerán distintas miradas sobre el olimpismo en general y la cita de Atenas en particular: Documanía, Viajar, Canal Historia, Canal+, Discovery Channel, National Geographic y 40 TV. CNN+ también dará noticias de los Juegos.

► Radio Nacional

Radio 1, Radio 5 Todo Noticias, Radio Exterior de España y Radio 4 informarán de cuanto ocurra en Atenas 2004. Radio 1 emitirá, de 12.00 a 13.00, un programa especial todos los días, con comentarios del ex atleta José Luis González y del ex jugador de baloncesto Juan Antonio Orenga. Radio Nacional tiene en Grecia un equipo de 12 personas.

► Ser, Cope, Onda Cero

La cadena líder de la radio española, la Ser, emite dos especiales diarios dedicados a Atenas 2004: uno de 15.00 a 16.00 y otro de 20.00 a 23.00. La Cope hará conexiones en todos sus boletines horarios y un resumen de media hora a partir de las 20.00. Por otra parte, Onda Cero difundirá un especial de 15.00 a 16.00 y otro de 20.00 a 22.00.

ESPAÑA

Prudencia, ante todo

La selección española de baloncesto va contra corriente. No quiere ser favorita de nada. El ejemplo demasiado cercano de la selección de fútbol en la Eurocopa, cuando profesionales y aficionados hincharon el pecho de esperanza y luego volvieron con las orejas gachas a defenestrar cabezas, les ha marcado la actitud prudente a seguir. Por eso, aunque salieran invictos de la preparación olímpica, el técnico nacional, el leonés Mario Pesquera, contaba ayer: "Me resisto a ser favorito contra todos los rivales. Estamos muy sólidos. Hemos entrenado muy bien, hay muy buen ambiente y las cosas van sobre ruedas, pero así también están otras selecciones. Hay otros equipos, así que podemos ser un poco favoritos cuando nos enfrentemos a algunos, pero me resisto a ser favorito contra todos", insistía.

Pau Gasol, tranquilo

La misma actitud tranquila presentaba ayer Pau Gasol, el ala pívot que juega en la NBA con los Grizzlies de Memphis y que ejerce de líder a efectos prácticos de la selección española: "Todos estamos ilusionados, pero no tanto como los aficionados. Nos hemos demostrado que somos capaces de batir a rivales importantes como Argentina, Serbia y Grecia, pero en un pabellón con 15.000 personas apoyándonos. Aquí vamos a jugar sin nadie".

No obstante, no han logrado del todo su propósito de aplacar los ánimos de los aficionados que, tras siete victorias preolímpicas, ven en el equipo de este año a los herederos de la generación que se colgó la plata durante los Juegos de Los Ángeles en 1984 (Epi, Iturriaga, Romay, Llorente).

Ni tan siquiera han templado los nervios de muchos jugadores de la selección, que

esperan el pistoletazo de salida hacinados en su piso de 80 metros cuadrados, en el que duermen en colchones por el suelo para que dos de los 12 jugadores concentrados no tuvieran que dormir en el piso de arriba con los técnicos.

"El campamento español", llaman al habitáculo de 5 habitaciones. Y esperan su momento el próximo domingo ante China, contra quien jugarán a las 13:30 hora peninsular española.

Tampoco hay nada más que hacer en la Villa Olímpica, según Gasol: "Se está bien, pero es un poco aburrido. Hay una sala de ordenadores y billares que siempre está ocupada, así que nos pasamos el día en el pisito".

Ayer, sin embargo, Gasol no tuvo tiempo de billares. Ocupó la tarde en desfilarse con el equipo español en el estadio de OAKA, durante la ceremonia de inauguración.

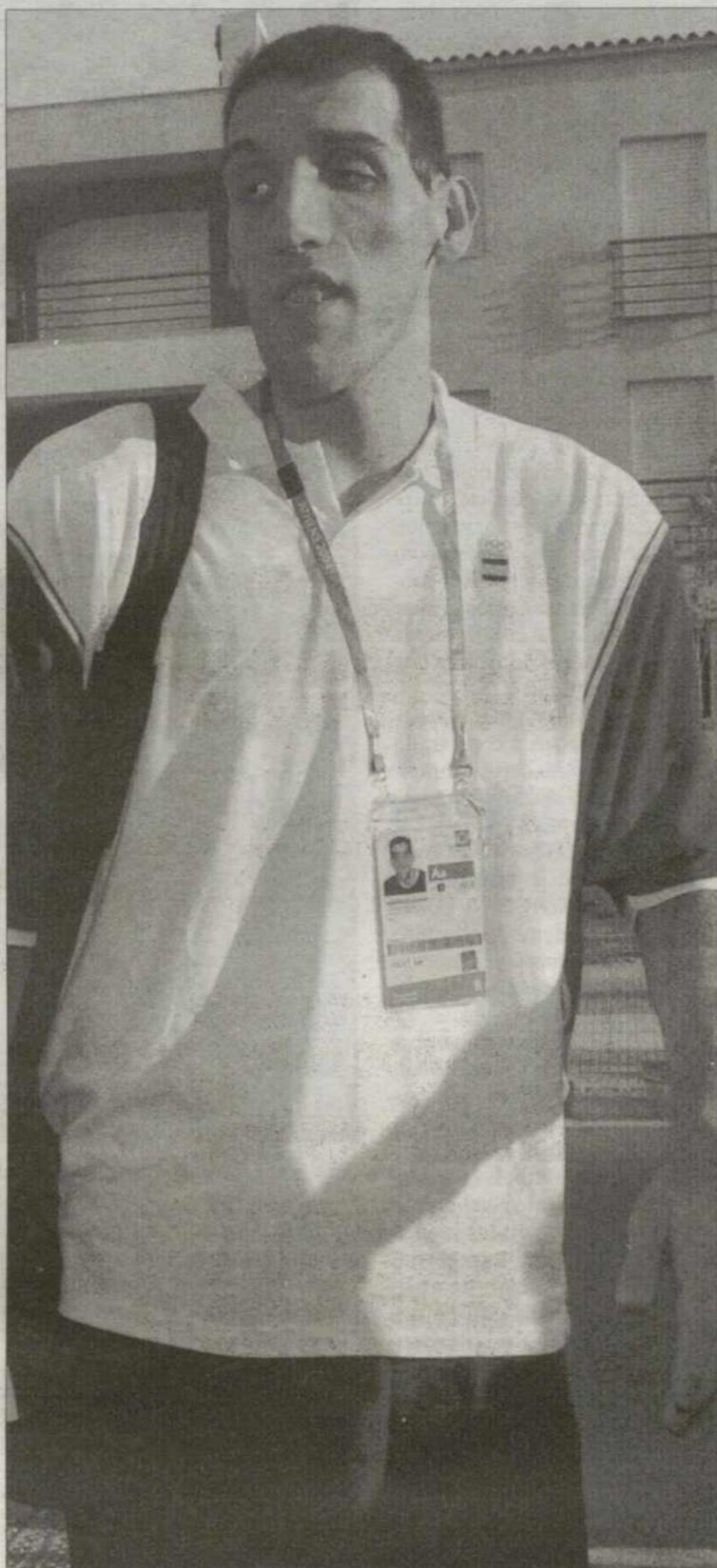
"Me hace ilusión desfilarse al menos una vez en la vida. Hay que estar tres o cuatro horas de pie, pero merece la pena. Es una cosa para contar cuando sea mayor", dijo antes de la cita inaugural.

Curarse en salud

Hablando del debut del domingo, tanto Gasol como Pesquera fueron extremadamente realistas, una actitud que les puede curar en salud, pero que también les puede cortar las alas.

Y eso que Pesquera no ha parado de estudiar a los chinos: "He visto vídeos y vídeos", contaba ayer. "Lo primero que ahora nos ocupa es China. No quiero hacer ninguna cábala hasta que no juguemos contra ellos; lo demás son todo conjeturas", explicó. "Vamos a ir partido a partido", se empeñaba.

Pesquera también advirtió que no se está reflexionando sobre el potencial de sus rivales asiáticos. "Incluso cuando



El pívot español Roberto Dueñas

pierden están dentro del partido", observó.

No hay que olvidar tampoco que los amarillos fueron decisivos para España en el Mundial de Toronto, cuando remontaron 18 puntos a los nacionales en la segunda vuelta y los dejaron en el terrible y definitivo bando de los perdedores.

Reforzar la defensa

Pau Gasol también tuvo tiempo de reflexionar sobre sus rivales ante la prensa. "Está claro que la presencia de Yao Ming condiciona nuestro juego. Vamos a intentar limitarle todo lo que podamos y que sean otros los que tengan que meterla", adelantó.

Y no es para menos, Yao Ming es un gigante (dragón chino, podríamos llamarlo, sin temor a faltar a la verdad) de 2,26 metros y 24 años que también juega en la Liga estadounidense de la NBA, en su caso con los Rockets de Houston.

Por eso, el catalán tenía claro que le va a tocar defenderle: "Es un jugador determinante. Cuando podamos tenemos que hacerle un dos a uno".

Pesquera también teme a la estrella china, pero no es su única obsesión a pesar de que, según él, sólo esté estudiando a los orientales en su filosofía del "partido por partido". Ayer se le escapó ante la prensa que piensa llevar a sus jugadores hasta, al menos, cuartos de final y que, a pesar de que se está hablando de la debilidad de los estadounidenses, "si quieren, pueden ser tremendos".

"Su preparación ha podido despistar, pero son quienes son. Tienen muy buenos jugadores y no van a querer hacer el ridículo. Van a ir a por todas", dijo.

Vamos, que Pesquera será prudente, pero piensa enfrentarse a los grandes y, al parecer, lo hará con uñas, dientes y Gasol.

No hicieron diana

Los dos españoles que ayer participaron en la fase previa de tiro con arco para establecer el cuadro de competición quedaron, ambos, por debajo del puesto número veinte. La madrileña Almudena Gallardo quedó vigésimo cuarta en la primera ronda y el sevillano Felipe López se clasificó en la cuadragésima posición con 641 puntos, muy alejado de los 687 tantos con los que el surcoreano Dong Hyun Im batió uno de los tres récords mundiales rotos ayer.

De hecho, son los surcoreanos los rivales más difíciles en este deporte del arco y la flecha. Siempre han conseguido el oro desde Los Ángeles 1984.

La madrileña se enfrentará el domingo a una georgiana en peor posición, con lo que espera superar la primera ronda y mejorar el puesto que obtuvo en Sydney, donde cayó en el estreno. El andaluz, cinco veces campeón de España, no lo tendrá tan fácil para pasar a la siguiente ronda el domingo.

Optimismo en tenis

Dos suecos y dos africanos serán los primeros jugadores que se enfrentarán a los españoles en la ronda de apertura del torneo de tenis masculino, que se disputará los próximos domingo y lunes. Y el optimismo en el tenis español se huele en el ambiente, a pesar de que Ferrero, que partió ayer por la mañana hacia Atenas, recordó a la prensa que "todos los rivales son importantes".

Los suecos Tomas Enqvist y Robin Soderling serán los contrarios de Car-

los Moyá y de Feliciano López, el argelino Lamine Ouahab se enfrentará a Tommy Robredo y el marroquí Hicham Arazi a Juan Carlos Ferrero.

Pero la ilusión nace de los números: el mallorquín Carlos Moyá parte como tercer favorito, el valenciano Ferrero es el quinto cabeza de serie y Tommy Robredo, decimoquinto, pasará probablemente sin sobresaltos a la segunda ronda, dado que se enfrenta a un desconocido en el circuito profesional.

ESPAÑA

Deporte lejos de Atenas

Daniel Cela

El nombre de España no figura en seis de las 28 disciplinas olímpicas de estos Juegos de Atenas y en una modalidad de gimnasia. España ha quedado excluida de deportes que, en apariencia, no cuentan con mucha predilección en nuestro país: el béisbol, el sóftbol y el decatón moderno. Pero tampoco habrá españoles en los estadios de fútbol ni en las pistas de voleibol. Ninguno participará en la prueba de trampolín y ninguno empuñará los guantes en un cuadrilátero de boxeo.

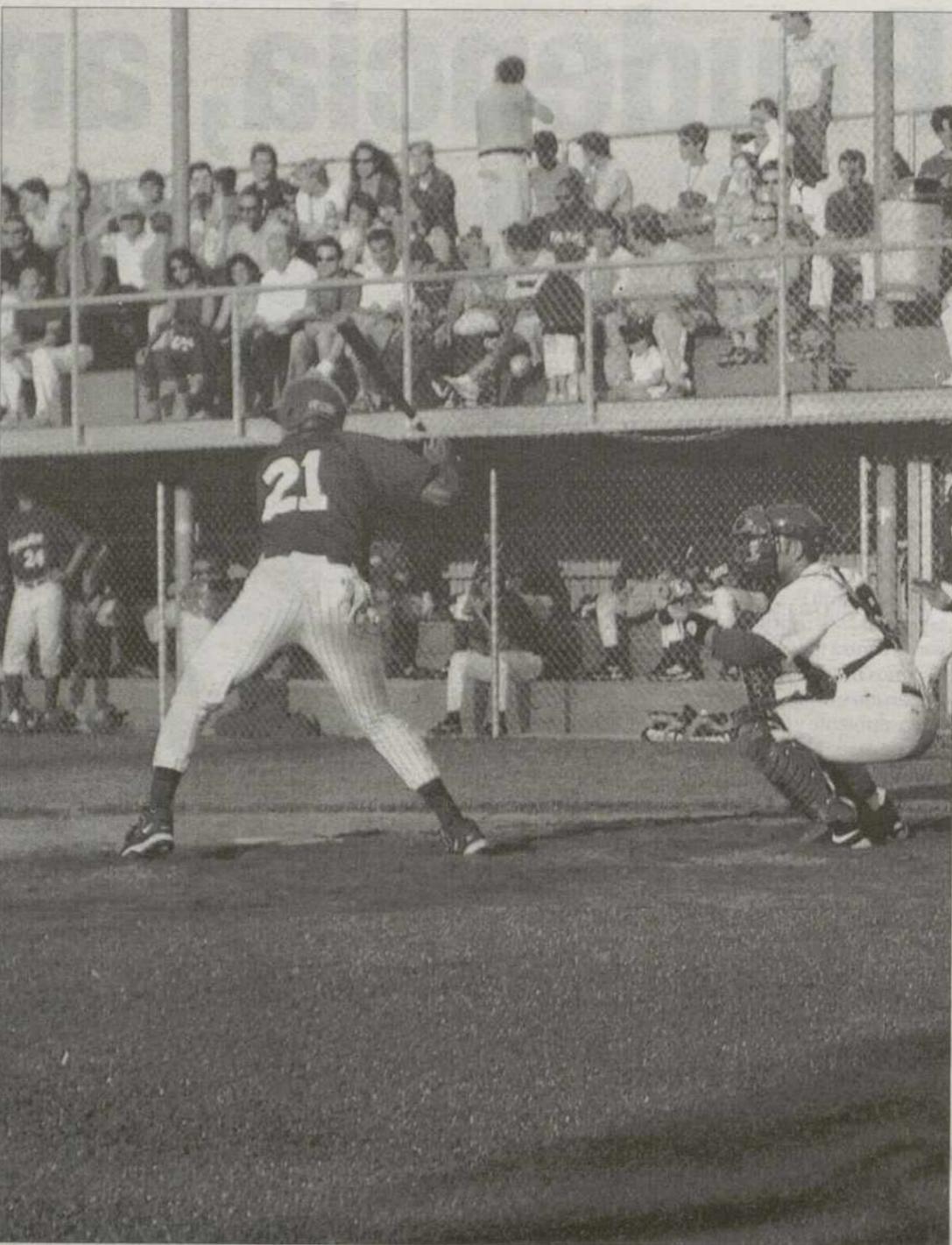
► **Fútbol.** La ausencia de españoles en la prueba de fútbol es, quizá, la más visible. España había logrado el oro en Barcelona 92 y la plata en Sydney 2000, pero la selección de jóvenes, dirigida por Santisteban y Armando Ufarte, fue eliminada por Suecia en la ronda intermedia del Campeonato de Europa sub 21. La selección española no faltaba a unos Juegos Olímpicos desde Seúl 88.

► **Pentatlón moderno.** Es un deporte que nació en 1912, ideado por el barón Pierre de Coubertin para representar al atleta completo. El pentatlón está constituido por cinco disciplinas individuales: tiro, esgrima, equitación, natación y carrera. Todas las pruebas se realizan de forma consecutiva el mismo día, aunque no de manera inmediata.

En España, existen alrededor de 90 profesionales que practican este deporte, entre las categorías inferior y senior, según datos de la Federación Española de Pentatlón moderno. Destaca Carlos Lerín y Juan Manuel Araújo, reserva para los Juegos de Sydney, que no llegó a jugar.

► **Boxeo.** Los púgiles españoles empezaban a crear tradición en el medallero olímpico. Faustino Reyes logró la plata en Barcelona 92. Rafael Lozano se colgó la medalla de bronce en Atlanta 96 y la de plata en Sydney 2000. Posteriormente, el equipo olímpico en pleno se pasó al profesionalismo, dejando al boxeo español contra las cuerdas. La Federación Española ha olvidado ya Atenas y tiene la mirada puesta en los próximos Juegos, que se celebrarán en 2008 en Pekín.

► **Béisbol y sóftbol.** La selección española de béisbol sólo ha participado en los Juegos Olímpicos de Barcelona, dada su condición de anfitriona. El actual equipo nacional consiguió la tercera clasificación en el Campeonato Europeo, pero esto no le bastó para lograr una plaza en los Juegos de Atenas (sólo se clasificaban dos países del continente europeo). En sóftbol, deporte al que sólo concurren equipos femeninos en Atenas, la selección española quedó en sexto lugar,



Fidel Mañé, bateador de la selección española de béisbol, durante un partido de Liga.

muy lejos del vuelo hacia la ciudad helena. El béisbol nace en España en 1942, pero hasta principios de los ochenta no surge una liga profesional. Pese a la escasa difusión mediática que poseen en nuestro país, la Real Federación Española de Béisbol y Sóftbol tiene contabilizados entre 6.000 y 7.000 jugadores en ambos deportes. Existen 11 federaciones territoriales, siendo Cataluña, Navarra y Canarias donde más predilección

tiene golpear con el bate y cazar la pelota al vuelo.

► **Gimnasia de trampolín.** La modalidad de trampolín se estrenó en el programa olímpico de Sydney 2000, con una competición individual masculina y femenina. El gimnasta español Álex Cuenca, 12 veces campeón de España y quinto en el Campeonato del Mundo por edades en el 94, participó en las pruebas de clasificación para Atenas. Fue en 2003, durante el Mundial

de Hannover (Alemania), pero no logró la plaza.

► **Voleibol.** La selección española de voleibol ha participado en dos grandes competiciones: en Barcelona 92, como anfitriona, y en los Juegos de Sydney. Quedó octava y novena respectivamente. El tercer puesto en el preolímpico, celebrado en Madrid en mayo, no le sirvió para viajar a Atenas. Al menos, sí habrá representación española en la especialidad de voley playa.

El futuro del béisbol

En la Real Federación Española de Béisbol y Sóftbol se quejan de algo muy habitual en el deporte español: "La omnipresencia del fútbol". Pero el béisbol en España empieza a captar adeptos.

Cataluña, País Vasco, Navarra y Canarias son las sedes territoriales con más bateadores y *catchers* afiliados. De hecho, los actuales campeones de la Liga de División de Honor—donde concurren 12 equipos—son dos cuadros canarios: Los Rojos de Candelaria, cam-

peón de Liga y campeón de la Winner Cup Europea (lo que en fútbol sería la Recopa), y el Marlins Puerto de la Cruz, segundo en Liga y campeón de la copa CEB (la UEFA del béisbol).

La selección española de béisbol se enfrentará a dos importantes retos en 2005. Será el Campeonato Europeo de Béisbol y Sóftbol en la República Checa y el Mundial de Béisbol de Holanda, al que concurre España por haberse clasificado tercera en el último Europeo.

Se buscan púgiles

La Federación Española de Boxeo necesita más boxeadores primerizos. El presidente de la Federación, que se quedó sin representante en Atenas, se queja de que los jóvenes púgiles pronto deciden hacerse profesionales y no acuden a la cita olímpica.

El Comité Olímpico no prohíbe a los profesionales luchar en el cuadrilátero, sino que son ellos mismos quienes deciden no ir a los Juegos. La razón es sencilla: el boxeo olímpico no tiene las mis-

mas medidas de tiempo que el profesional. Un combate olímpico tiene de cuatro a cinco asaltos, de dos minutos cada uno, mientras que en campeonatos nacionales e internacionales de boxeo profesional hay diez y doce asaltos respectivamente, y mucho más largos.

Un profesional se adapta para tiempos de asalto largos y el olímpico se le queda corto. Su preparación es más exigente y los Juegos Olímpicos le obligarían a rendir por debajo de su nivel.

SEGURIDAD



Un soldado de los 70.000 miembros de seguridad policiales y militares que participan en el dispositivo para los Juegos, patrullaba ayer por las calles de Atenas.

Un blindaje olímpico

Atenas es, desde hace una semana, una ciudad blindada. La seguridad se ha convertido en la obsesión de los organizadores de los Juegos y de varios de los 202 países participantes: mientras los griegos han invertido 1.200 millones de euros en acorazar Atenas por tierra, mar y aire con la ayuda de la OTAN, españoles, franceses y estadounidenses ya han enviado policías adicionales para proteger a sus atletas.

La sombra de los atentados terroristas del 11 de marzo en Madrid y del 11 de septiembre en Nueva York se ha proyectado sobre Atenas 2004 con la amenaza de un posible ataque al escenario que hasta el 29 de agosto seguirá en directo una audiencia potencial de 4.000

millones de personas. Atenas ha triplicado el presupuesto destinado a seguridad de Sydney 2000, con 70.000 militares y policías implicados en el dispositivo.

España forma parte del comité de la OTAN que asesora al Gobierno griego para la defensa en los Juegos junto a Israel, Estados Unidos, Francia, Australia, Gran Bretaña y Alemania. Paradójicamente, la mayoría de ellos contará además con seguridad propia, aunque los agentes de estos países no podrán ir armados.

Los tres aviones AWAC de la OTAN vigilan desde el martes pasado el espacio aéreo ateniense, y 1.200 cámaras observan todo lo que ocurre en la ciudad. El control marítimo corresponde a ocho fragatas de

la OTAN que patrullan en el Mediterráneo oriental habitualmente, entre ellas la española *Extremadura*.

Además, la organización defensiva protege los Juegos frente a un ataque terrorista con armas químicas, biológicas o radiológicas, mientras la Agencia Internacional de la Energía Atómica ha desplegado un dispositivo para actuar en caso de que se produjera una agresión nuclear.

Doce policías españoles

España, en una iniciativa sin precedentes, ya ha enviado 12 policías nacionales de la Unidad de Intervención especialistas en acontecimientos masivos o protección de personalidades durante cumbres y actos públicos.

Francia y Estados Unidos también han destinado fuerzas de elite adicionales que se coordinarán con la protección a los atletas que ha previsto el país anfitrión en la villa olímpica, los estadios y pabellones deportivos.

Los agentes españoles refuerzan la seguridad en las cercanías de las sedes de remo, hípica y vela, así como en la Casa de España y en los hoteles de invitados o presidentes de las federaciones.

Mientras el viceministro de Defensa griego, Ioannis Lampropoulos, aseguraba esta semana que el país anfitrión es en este momento "el más seguro del mundo", una encuesta realizada entre el 17 de junio y el 6 de julio que publica la CNN y la revista *Time*, revela

que uno de cada tres europeos cree que la cita olímpica será un objetivo de los terroristas. España es uno de los países de la Unión que se muestra más optimista respecto a la seguridad en Grecia: pese a los atentados del 11 de marzo en Madrid, un 73% de los encuestados están seguros de que en Atenas no habrá ningún ataque terrorista.

La ceremonia inaugural que se celebra hoy requerirá un gran esfuerzo en seguridad ya que, además de los 81.000 espectadores que albergará el estadio olímpico, está prevista la asistencia de numerosas autoridades, altos representantes de países e instituciones y presidentes, como George W. Bush, Tony Blair y Vladímir Putin entre otros.

Los marginados 'desaparecen' de la calle

Amnistía Internacional (AI) denunció ayer, en vísperas de la inauguración de los Juegos Olímpicos, el recorte de libertades y abusos contra colectivos vulnerables, como toxicómanos y personas sin hogar, a los que las autoridades griegas "han limpiado" de la ciudad ateniense.

Para Amnistía, la amenaza del terrorismo "no debe utili-

zarse para justificar violaciones de derechos humanos", y asegura que se han producido contra romaníes (de etnia gitana), personas sin hogar, toxicómanos y otros grupos marginados.

"A las personas sin hogar se les ha apartado de las calles y se les ha internado en centros psiquiátricos, igual que a toxicómanos y a otras perso-

nas marginadas para mejorar el aspecto de la ciudad de Atenas", añade Amnistía Internacional en una nota.

La organización resalta que "137 personas romaníes fueron desalojadas de sus hogares por estar cerca del estadio olímpico", y sospecha que cuarenta trabajadores, en su mayoría del Este de Europa y de Asia, "han fallecido por la au-

sencia de medidas de seguridad en las obras de construcción de las instalaciones olímpicas". Amnistía sostiene que los cargos públicos y agentes de seguridad gozan de "impunidad y hay falta de transparencia sobre la forma de actuar por las fuerzas de seguridad en medidas de control y rendición de cuentas, no sólo respecto a las autoridades

griegas, sino también en cuanto a las fuerzas de seguridad de otros países desplegados en la zonas, entre ellos España". La organización critica que "la nueva legislación antiterrorista, aprobada con urgencia por el Parlamento griego antes de los Juegos, no define con claridad los actos terroristas y no garantiza del todo los juicios justos".

ORGANIZACIÓN

Los Juegos del ahorro

El Comité Olímpico Internacional (COI), antes de esperar a que los deportistas entren en acción, ya se felicita por los resultados de los Juegos, pero por los económicos: el presupuesto de organización de la cita de Atenas "será equilibrado o tendrá unos ligeros beneficios", anticipó ayer el presidente del COI, Jacques Rogge, después de la 116ª Sesión del organismo.

La aplicación en Atenas de 31 de las 117 medidas aprobadas por el COI para reducir el coste y la complejidad de este acontecimiento deportivo ha permitido "grandes ahorros", añadió Rogge. "El tamaño de los Juegos no influye en asuntos como el dopaje, pero sí en la economía de los organizadores", dijo.

Y Rogge continuó destacando las bondades de preparar unos Juegos: recordó que las inversiones del Estado griego tendrán un efecto positivo para varias generaciones, "no sólo durante los 15 días de los Juegos". "Queremos mostrar al mundo una Grecia moderna y creemos que lo estamos logrando", dijo la presidenta del Comité Organizador, Gianna Angelopoulos.

Por otra parte, Rogge hizo hincapié en que la entidad que preside "está definitivamente satisfecha" con las medidas de seguridad aplicadas por el Gobierno griego. "Pero para ver si ha funcionado la seguridad habrá que esperar al día 29", apuntó.

El máximo responsable del olimpismo mundial se refirió a lo deportivo para hablar de dopaje. En este sentido, Rogge señaló que corresponde a las federaciones internacionales imponer las sanciones en los casos positivos que se descubran durante los Juegos, y al COI sólo expulsar a los culpables y, en su caso, retirarles las



La presidenta del Comité Organizador de Atenas 2004, Gianna Angelopoulos, con el ex presidente del COI Juan Antonio Samaranch.

medallas que hayan podido obtener. En relación con los metales, el presidente del COI reafirmó la postura del organismo de no dar dinero a los ganadores, pero aseguró que no le parece mal que los comités olímpicos nacionales premien a sus medallistas.

Espectáculo

Pero no todo es dinero. La magia de la mitología volverá hoy a Atenas en una espectacular ceremonia inaugural de los Juegos Olímpicos, que regresan al país donde nacieron hace 2.766 años. Centauros,

gigantescas estatuas de los dioses y los símbolos de la historia helena (como el caballo de Troya y el agua del mar Mediterráneo) serán los protagonistas de una ceremonia en la que participarán 4.000 personas. El imponente estadio olímpico, cuya cubierta ha sido diseñada por el arquitecto español Santiago Calatrava, será el escenario de un espectáculo de tres horas que empezará a las 20.00 (hora peninsular).

De la ceremonia no se sabe demasiado, aunque sí algunos detalles: el dios del amor Eros

sobrevolará el estadio para infundir la pasión a dos bailarines, al tiempo que otras estatuas gigantes de la mitología griega surcarán los cielos atenienses.

El agua será otro de los grandes protagonistas del espectáculo. El terreno se inundará de líquido al son de cientos de tambores y entonces surgirá la majestuosa figura de un centauro: mitad hombre, mitad caballo, que lanzará una flecha y ésta se convertirá en un cometa para simbolizar a continuación los cinco aros olímpicos. "Será una alegoría

de la evolución de la mente humana, a través de las esculturas griegas con partida en la mitología hasta llegar a la lógica del pensamiento", explicó Dimitri Papaioannou, creador y guionista del espectáculo.

Uno de los grandes momentos de la ceremonia se producirá con el desfile de los 202 países participantes. Grecia abrirá la marcha por ser cuna de los Juegos y la cerrará por tratarse del país organizador. La novedad será el orden, puesto que se utilizará el alfabeto griego. España saldrá en el puesto 67.

Juan Pablo II pide "fraternidad"

Palabras de esperanza: el papa Juan Pablo II abogó ayer para que los Juegos Olímpicos sean "una ocasión de fraternidad entre los pueblos", y subrayó que el deporte permite superar la violencia.

Así lo manifestó en un telegrama enviado al presidente de Grecia, Costis Stefanopoulos, y hecho público ayer. "Deseo que estos Juegos sean una

oportunidad de fraternidad entre los pueblos y entre las culturas. El deporte es un lenguaje universal de relaciones humanas, que desarrollan un espíritu de familia y que permiten superar la violencia que marca el mundo actual", afirmó el Pontífice.

El obispo de Roma resaltó el espíritu de acogida del pueblo griego, precisando que él

mismo lo pudo comprobar durante el viaje que hizo a Atenas en mayo de 2001 siguiendo las huellas del apóstol san Pablo.

Juan Pablo II envió su bendición al pueblo griego, a las autoridades, a los organizadores, a todos los atletas y a todas las personas que asistirán a los juegos atenienses. El pasado domingo, durante el Angelus,

el Pontífice ya se refirió a Atenas 2004: "Deseo de corazón que en el mundo de hoy, turbado y descompuesto por tantas formas de odio y de violencia, el importante acontecimiento deportivo de los Juegos Olímpicos constituya una ocasión de encuentro sereno y sirva para promover el entendimiento y la paz entre los pueblos".



El papa Juan Pablo II.

FÚTBOL

África muestra su poder

Costa Rica lo tenía todo a su favor y no supo qué hacer frente a Marruecos. La selección africana, que jugó 30 minutos con un hombre menos, no se arrugó y fue capaz de empatar sin goles en un partido que congregó a muy poco público en el estadio Pankritio, en Heraklio.

Los hombres de Rodrigo Kenton tuvieron un buen arranque, pero pronto descubrieron que su rival estaba a la altura y que no iba a dejarse ganar fácilmente. Al final, Costa Rica controló el partido, aunque sin sacarle ventaja a la expulsión de Alioui en el minuto 59.

Carlos Hernández y José Villalobos manejaron el medio campo de Costa Rica, con Scott en el eje de ataque, en un planteamiento claramente ofensivo que Kenton dispuso para intentar empezar en el torneo con una victoria.

Scott tuvo la primera oportunidad del partido, en el minuto 18, y Myre, quien ocupó la banda derecha, protagonizó en el 23 una jugada parecida que se estrelló con la decisión del meta marroquí Lamyaghri de salir a estorbarle en el límite del área.

Oportunidades

Sin embargo, Marruecos reaccionó y generó peligro. Aunque, por fortuna para los centroamericanos, su delantero El Moubarki no supo rematar las dos ocasiones claras de gol de las que dispuso en la

COSTA RICA	0
MARRUECOS	0

Costa Rica: Neigel Drummond, Carlos Hernández (Wilson, m. 85), Pablo Salazar, José Villalobos, Michael Umana, Roy Myre, Alvaro Saborío, José Luis López, Pablo Brenes (Granados, m. 70), Junior Díaz y Eric Scott.

Marruecos: Lamyaghri, Zerka, Alioui, El Kaddour, Talhaoui, Souaidi, Erbate, El Assas, Bouden (Kaisi, m. 69), Taouil y El Moubarki (Ourahou, m. 91).

Árbitro: Massimo de Santis (Italia). Amarilla a los costarricenses Eric Scott y Granados. Expulsó con roja directa a Alioui (m. 59).

Incidencias: Quinto partido del torneo jugado en el estadio Pankritio, de Heraklio, ante una asistencia casi nula.

primera parte. Con el paso de los minutos, el equipo de Mustapha Madih tuvo problemas para controlar el centro del campo ante la presión de su rival. Así que los africanos decidieron apretar en la defensa y para eso debieron dosificar sus lances de ataque.

Myre tomó el carril derecho de Costa Rica para intentar darle variedad a su delantera, que parecía depender en demasía de Scott. No obstante, Souaidi alertó otra vez a Costa Rica con un disparo desde media distancia que salió por encima de la portería que defendió Drummond, casi al final de la primera parte. Todo cambió en el segundo período, con la decisión de ambas selecciones de buscar la victoria y adelantar filas para intentar jugar de



Ghana se le atraganta a Italia

Italia tuvo que esforzarse al máximo para remontar dos goles en contra y empatar con Ghana (2-2). La selección africana se adelantó por medio de Pappoe, en el minuto 36. Justo antes del descanso, Appiah hizo el 2-0, al que respondieron Pinzi (m. 49) y Gilardino (m. 83).

manera frontal. El nuevo enfoque del partido se materializó en unos cuantos disparos de media distancia, como el del marroquí Taouil en el minuto 56. La expulsión de Jamai Alioui, cuando todavía faltaba media hora de juego, le dio a Costa Rica una ventaja numérica de la que no le supo apro-

vechase. De hecho las ansias de ganar llevaron a Costa Rica a precipitarse en ataque. Su fútbol excesivamente rápido no se transformó en jugadas de peligro, salvo un disparo lejano de Villalobos. Por culpa de los nervios, los costarricenses se quedaron a cero, impotentes ante Marruecos.

Una batalla de goles con poco fútbol

PARAGUAY	4
JAPÓN	3

Paraguay: C. Barreto, Gamarra, Devaca, Esquivel (Bareiro, m.70), Manzur, Cristaldo (Díaz, m. 76), Torres, Giménez (Martínez, m.58), E. Barreto, Figueredo, Giménez y Cardozo.

Japón: Sogohata, Tanaka, Moniwa, Nasu (Matsui, m.46), Abe, Konno, Morisaki (Tanaka, m. 65), Ono, Takamatsu (Hirayama, m.74), Tokunaga y Okubo.

Goles: 1-0 (m.5): Giménez. 1-1 (m.22): Ono, de penalti. 2-1 (m.26): Cardozo. 3-1 (m.37): Cardozo. 3-2 (m.53): Ono, de penalti. 4-2 (m.62): Torres. 4-3, m.81: Okubo.

Árbitro: Esam Abd El Fatah (EGY)

Paraguay obtuvo ayer una sufrida victoria sobre Japón por 4-3 en su debut en el torneo de fútbol de los Juegos de Atenas 2004. El partido fue un subir y bajar del balón, caótico en las áreas y disparatado en el ataque.

Con un resultado de 3-1 en el primer tiempo, las cosas se complicaron para la selección de Paraguay en la segunda parte. El cansancio hizo mella y además sufrieron un penalti inexistente, por una falta de Gamarra a Takamatsu. Japón anotó desde la línea de 11 a nueve minutos del final, pero el equipo nipón se estrelló contra Cardozo, capaz de marcar dos goles en diez minutos y poner a Paraguay por delante.

En el segundo tiempo, el árbitro cometió otro error, en el minuto 7, al pitar otro penalti por una supuesta falta de Devaca contra Takamatsu y Ono redujo otra vez la desventaja a un tanto. Pero en el minuto 17, Aureliano Torres se paseó por el área nipona con tal desparpajo, que logró marcar sin problemas el cuarto gol de la formación suramericana.

El tercer gol japonés lo marcó Okube a los 83 y dejó a Paraguay en actitud netamente defensiva, con la que mantuvo la ventaja hasta el final.

Irak da la sorpresa

La selección de fútbol de Irak, un país azotado por la guerra y con una ínfima infraestructura deportiva, dio ayer la gran campanada en los Juegos Olímpicos de Atenas al vencer por 4-2 a la selección portuguesa, actual subcampeona de Europa.

Los portugueses se adelantaron a los 13 minutos gracias a un gol en propia meta de Haidar Jabar, pero sólo tres minutos después empató Emad Mohammed. Los desconocidos iraquíes consi-

guieron marcar el 2-1 a la media hora de juego (Hawar Mulla Mohammed). De este gol aún supo reponerse Portugal, que empató en el minuto 45 gracias a un gol de Bosingwa.

Sin embargo, después del descanso llegó la debacle para los lusos. En el minuto 56, Younis Mahmoud hizo el 3-2, y cuando pasaban tres minutos de la hora, Salih Sadir estableció el 4-2. Portugal todavía no se ha repuesto de la derrota en la Eurocopa.

Argentina es líder

El miércoles fue el primer día de enfrentamientos en los campos de fútbol de Atenas. La goleada conseguida por Argentina ante Serbia y Montenegro, a la que derrotó por 6-0, dio alegría a la jornada inaugural del torneo olímpico de fútbol.

Así, Argentina quedó como líder sólido del grupo, ya que Túnez y Australia empataron a un tanto en un encuentro nivelado, en el que los australianos se adelantaron antes del

descanso por medio de John Aloisi. Tras la pausa llegó la igualdad del equipo africano.

En el grupo A, la estrella era Grecia, que volvía a competir tras el éxito de la Eurocopa. Lo hizo ante Corea y no pasó del empate, en este caso a dos goles. El otro partido de este grupo se resolvió con una igualdad sin tantos entre Mali y México. Esto, debido al número de goles marcados, deja a Grecia y Corea como las dos primeras clasificadas.

BASE DE DATOS

ATENAS 2004



MEDALLERO

	SYDNEY 2000				ATENAS 2004			
	Or	Pl	Br	Tot	Or	Pl	Br	Tot
Estados Unidos	40	24	33	97	0	0	0	0
Federación Rusa	32	28	28	88	0	0	0	0
China	28	16	15	59	0	0	0	0
Australia	16	25	17	58	0	0	0	0
Alemania	13	17	26	56	0	0	0	0
Francia	13	14	11	38	0	0	0	0
Italia	13	8	13	34	0	0	0	0
Países Bajos	12	9	4	25	0	0	0	0
Cuba	11	11	7	29	0	0	0	0
Gran Bretaña	11	10	7	28	0	0	0	0
Rumania	11	6	8	25	0	0	0	0
Corea del Sur	8	10	10	28	0	0	0	0
Hungría	8	6	3	17	0	0	0	0
Polonia	6	5	3	14	0	0	0	0
Japón	5	8	5	18	0	0	0	0
Bulgaria	5	6	2	13	0	0	0	0
Grecia	4	6	3	13	0	0	0	0
Suecia	4	5	3	12	0	0	0	0
Noruega	4	3	3	10	0	0	0	0
Etiopía	4	1	3	8	0	0	0	0
Ucrania	3	10	10	23	0	0	0	0
Kazajistán	3	4	0	7	0	0	0	0
Bielorrusia	3	3	11	17	0	0	0	0
Canadá	3	3	8	14	0	0	0	0
España	3	3	5	11	0	0	0	0
Turquía	3	0	2	5	0	0	0	0
Irán	3	0	1	4	0	0	0	0
República Checa	2	3	3	8	0	0	0	0
Kenia	2	3	2	7	0	0	0	0
Dinamarca	2	3	1	6	0	0	0	0
Finlandia	2	1	1	4	0	0	0	0
Austria	2	1	0	3	0	0	0	0
Lituania	2	0	3	5	0	0	0	0
Azerbaiyán	2	0	1	3	0	0	0	0
Eslovenia	2	0	0	2	0	0	0	0
Suiza	1	6	2	9	0	0	0	0
Indonesia	1	3	2	6	0	0	0	0
Eslovaquia	1	3	1	5	0	0	0	0
México	1	2	3	6	0	0	0	0
Argelia	1	1	3	5	0	0	0	0
Uzbekistán	1	1	2	4	0	0	0	0
Yugoslavia	1	1	1	3	0	0	0	0
Letonia	1	1	1	3	0	0	0	0
Bahamas	1	1	0	2	0	0	0	0
Nueva Zelanda	1	0	3	4	0	0	0	0
Tailandia	1	0	2	3	0	0	0	0
Estonia	1	0	2	3	0	0	0	0
Croacia	1	0	1	2	0	0	0	0
Camerún	1	0	0	1	0	0	0	0
Colombia	1	0	0	1	0	0	0	0
Mozambique	1	0	0	1	0	0	0	0
Brasil	0	6	6	12	0	0	0	0
Jamaica	0	4	3	7	0	0	0	0
Nigeria	0	3	0	3	0	0	0	0
Suráfrica	0	2	3	5	0	0	0	0
Bélgica	0	2	3	5	0	0	0	0
Argentina	0	2	2	4	0	0	0	0
Taiwan	0	1	4	5	0	0	0	0
Marruecos	0	1	4	5	0	0	0	0
Corea del Norte	0	1	3	4	0	0	0	0
Trinidad y Tobago	0	1	1	2	0	0	0	0
Moldavia	0	1	1	2	0	0	0	0
Arabia Saudí	0	1	1	2	0	0	0	0
Irlanda	0	1	0	1	0	0	0	0
Vietnam	0	1	0	1	0	0	0	0
Uruguay	0	1	0	1	0	0	0	0
Georgia	0	0	6	6	0	0	0	0
Costa Rica	0	0	2	2	0	0	0	0
Portugal	0	0	2	2	0	0	0	0
Qatar	0	0	1	1	0	0	0	0
Sri Lanka	0	0	1	1	0	0	0	0
Kuwait	0	0	1	1	0	0	0	0
Kirguizistán	0	0	1	1	0	0	0	0
Macedonia	0	0	1	1	0	0	0	0
Chile	0	0	1	1	0	0	0	0
Armenia	0	0	1	1	0	0	0	0
Barbados	0	0	1	1	0	0	0	0
Islandia	0	0	1	1	0	0	0	0
Israel	0	0	1	1	0	0	0	0
India	0	0	1	1	0	0	0	0



Las remeros españolas Teresa Mas y Eva Mirones mostraban sus manos sobre los cinco aros olímpicos ayer en Grecia.



Entrenamiento de salto de trampolín en la piscina olímpica.



La arquera alemana Cornelia Pfohs, embarazada de siete meses.

HISTÓRICO DE ESPAÑA

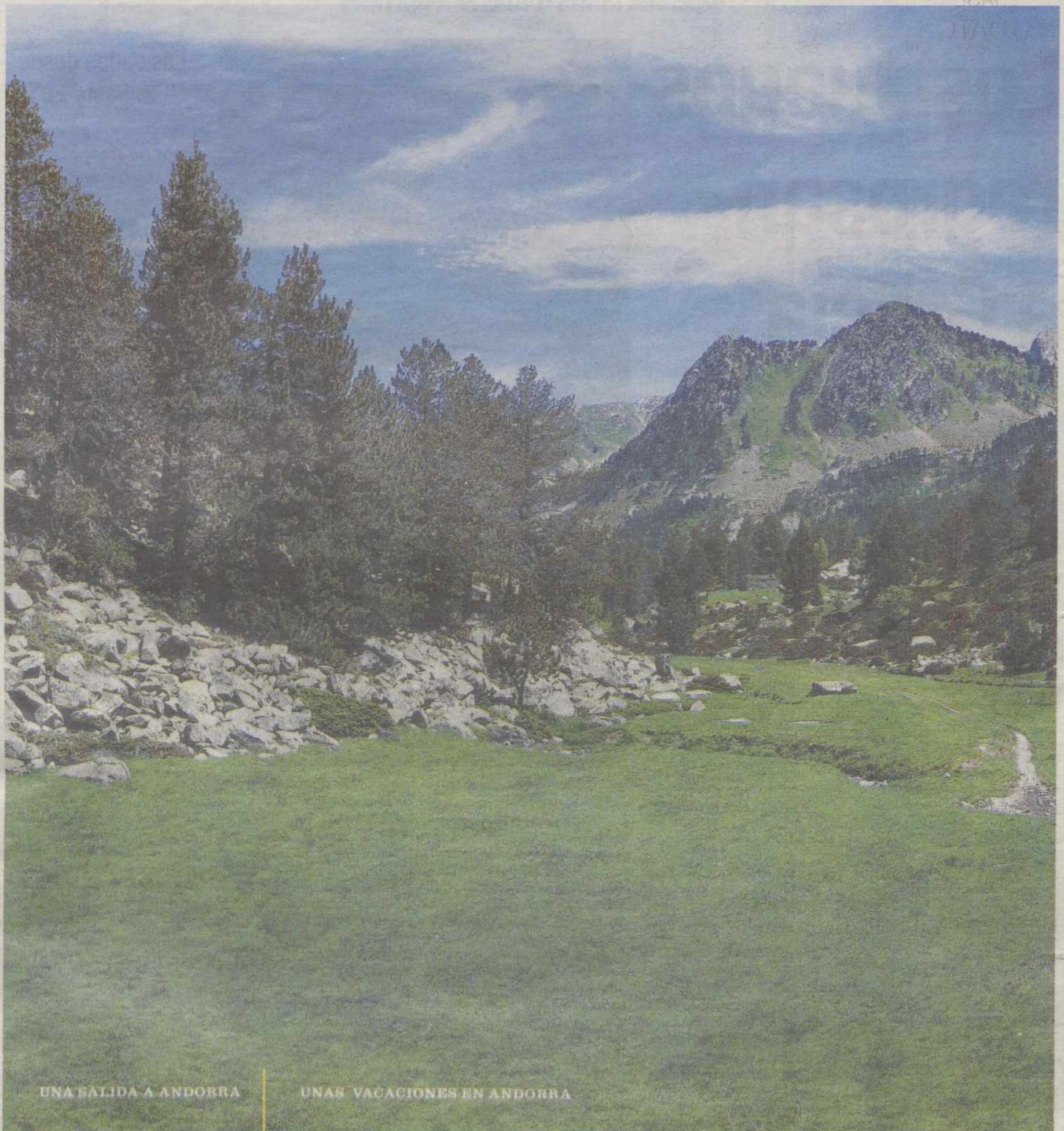
Medallas conseguidas por nuestros deportistas en cada cita olímpica

	Or	Pl	Br	Tot		Or	Pl	Br	Tot
Atenas 1896	No participó				Roma 1960	0	0	1	1
París 1900	1	1	0	2	Tokio 1964	0	0	0	0
San Luis 1904	No participó				México 1968	0	0	0	0
Londres 1908	No participó				Múnich 1972	0	0	1	1
Estocolmo 1912	No participó				Montreal 1976	0	2	0	2
Amberes 1920	0	2	0	2	Moscú 1980	1	3	2	6
París 1924	0	0	0	0	Los Ángeles 1984	1	2	2	5
Amsterdam 1928	1	0	0	1	Seúl 1988	1	1	2	4
Los Ángeles 1932	0	0	1	1	Barcelona 1992	13	7	2	22
Berlín 1936	No participó				Atlanta 1996	5	6	6	17
Londres 1948	0	1	0	1	Sydney 2000	3	3	5	11
Helsinki 1952	0	1	0	1	Atenas 2004	-	-	-	-
Melburne 1956	No participó				TOTAL	26	29	22	77

LA ÚLTIMA COSECHA

Deportistas españoles que obtuvieron medalla en los Juegos de Sydney 2000

Ciclismo	OR	Llaneras Roselló	PL	Marchena López
Gimnasia	OR	Deferr Ángel	PL	Ortiz Martínez
Judo	OR	Fernández Gutiérrez	PL	Puyol Saforcada
Boxeo	PL	Lozano Muñoz	PL	Romero Poyon
Fútbol	PL	Albelda Aliques	PL	Ruiz Salomón
	PL	Amaya Carazo	PL	Tamudo Montero
	PL	Angulo Valderrey	PL	Velamazán Tejedor
	PL	Aranzubía Aguado	PL	Vergara Díaz
	PL	Capdevila Méndez	PL	Esparza Pérez
Taekwondo	BR	Ferrón Forné	BR	Vasco Pes Gallardo
Atletismo	BR	García de la Torre	BR	O'callaghan Ferrer
Balonmano	BR	Hernández Creus	BR	Ortega Pérez
	BR	Lacruz Gómez	BR	Ugalde García
	BR	Luque Martos	BR	Xepkin Xepkina
	BR	Barrufet Bofill		
	BR	Dujshebaev		
	BR	Garralda Larumbe		
	BR	Guijosa Castillo		
	BR	Lozano Jarque		
	BR	Massip Borrás		
	BR	Núñez Carretero		
	BR	Olalla Iraeta		
	BR	Pérez Márquez		
	BR	Urdangarín Liebaert		
	BR	Urdiales Márquez		
Ciclismo	BR	Fullana Riera		
Natación	BR	Zhivanevskaya		
Tenis	BR	Corretja Verdegay		
	BR	Costa Casal		



UNA SALIDA A ANDORRA

UNAS VACACIONES EN ANDORRA



EL TRABAJO

EL TRABAJO

EL TRABAJO

VEN A ANDORRA. CUANTO MÁS TIEMPO TE QUEDES, MÁS DISFRUTARÁS. Si vienes a Andorra de vacaciones, conocerás el verdadero significado de la palabra desconectar. Entra en un extraordinario paraíso natural con bosques, parques, reservas naturales y 200 lagos. Descubre un país que pone a tu disposición 350 hoteles, 400 restaurantes, más de 2.000 comercios, 3 centros termales y una amplia oferta en deportes y actividades al aire libre. Este verano, ven a Andorra y olvídate de todo. Cuanto más tiempo te quedes, más disfrutarás.

Oficina de Turismo de Andorra, Tel. 93 508 84 48. Embajada del Principado de Andorra, Tel. 91 431 74 53. www.andorra.es



HISTORIA

Los Juegos regresan a Grecia

El origen se remonta al 776 antes de Cristo

Transcurridos 108 años, Atenas será por segunda vez en la historia de los Juegos modernos la sede de este acontecimiento deportivo de interés mundial.

Los primeros Juegos Olímpicos que se conocen datan del año 776 antes de Cristo, aunque su origen puede ser anterior. Estaban dedicados a los dioses griegos y se celebraban en la ciudad de Olimpia (Grecia), famosa por tener los majestuosos templos de Zeus y Hera.

A diferencia de las 28 disciplinas que existen hoy en día, por aquel entonces las pruebas consistían en correr a lo largo de la pista del estadio, que medía unos 190 metros de longitud y 32 de ancho. De ahí que el atletismo se considere el deporte olímpico más antiguo. Sólo participaban hombres e iban desnudos, así que únicamente las mujeres que estaban solteras y, no todas, podían ver el espectáculo.

Con el paso de los años, fueron añadiéndose otras pruebas como las carreras de mayor distancia, la lucha y el pentatlón, que se incluyó en el 708 antes de Cristo y combinaba los saltos con el lanzamiento de disco, las carreras y la lucha. En el 688 a.C se incorporó el boxeo y, posteriormente, otros deportes. Durante la antigüedad, la participación en los Juegos

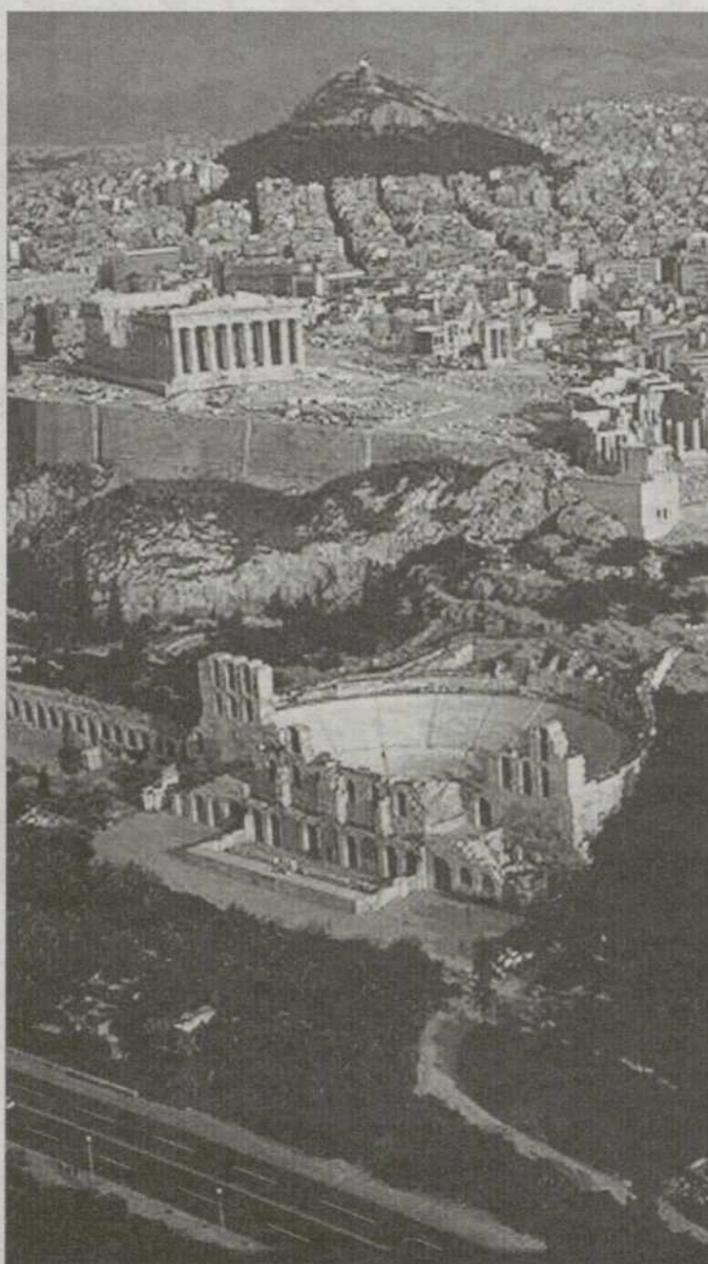
Olímpicos, llamados así por celebrarse en Olimpia, quedaba reservada a los hombres de las ciudades y colonias griegas. Los vencedores eran recompensados en el templo de Zeus con una corona de olivo y, aun sin dinero ni medallas, pasaban a ser verdaderos héroes. La victoria era el honor supremo que un mortal podía conseguir.

A lo largo de 12 siglos, los Juegos se celebraron cada cuatro años y durante las pruebas quedaron reflejados los valores del olimpismo. Estas citas fueron posibles hasta que en el año 393 de nuestra era, el muy cristiano emperador romano Teodosio I los abolió por considerarlos paganos.

La edición moderna

Desde entonces, no volvieron a celebrarse. Pero en 1896, gracias al interés del barón francés Pierre de Coubertin, los Juegos Olímpicos modernos se restablecieron en Grecia, el país que los vio nacer.

A pesar de las dificultades económicas de Grecia, esta nación y el mundo entero acogieron con entusiasmo la reaparición de esta manifestación deportiva.



Vista panorámica de Atenas con la Acrópolis y los teatros.

Coubertin (1863-1937), humanista y pedagogo, pasó a ser el padre de los Juegos modernos. Sostuvo la conveniencia de celebrar competiciones deportivas e impulsó muchos deportes que años después se convertirían en disciplinas olímpicas.

En 1894 logró reunir en París a delegados de 15 países. Allí se fundó el Comité Olímpico Internacional (COI) y se decidió que, pasados dos años, se inaugurarían en Atenas los primeros Juegos de la modernidad. En aquel encuentro participaron 300 atletas de 13 países. España no acudió porque estaba más preocupada en solucionar los problemas surgidos en sus colonias que en el deporte.

A lo largo del siglo XX y principios del XXI, los Juegos se han

celebrado cada cuatro años en distintas ciudades del mundo. Únicamente se interrumpieron en 1916, 1940 y 1944 por las dos guerras mundiales. La antorcha olímpica también ha recorrido los cinco continentes desde que en los Juegos de Berlín de 1936 se instaurase como un acto oficial.

Este año, el relevo de la antorcha concluirá el 13 de agosto con el encendido del pebetero del estadio Spiridon Louis de Atenas. Y es que pasado algo más de un siglo, concretamente 108 años, los Juegos regresan a esta ciudad. En esta edición, Atenas acogerá a los atletas y acompañantes de 202 países de todo el mundo. Los Juegos son

Las sedes desde 1896 hasta 2012

1896	Atenas (Grecia)
1900	París (Francia)
1904	San Luis (Estados Unidos)
1908	Londres (Inglaterra)
1912	Estocolmo (Suecia)
1920	Amberes (Bélgica)
1924	París (Francia)
1928	Amsterdam (Holanda)
1932	Los Ángeles (Estados Unidos)
1936	Berlín (Alemania)
1948	Londres (Inglaterra)
1952	Helsinki (Finlandia)
1956	Melbourne (Australia)
1960	Roma (Italia)
1964	Tokio (Japón)
1968	Ciudad de México (México)
1972	Múnich (Alemania)
1976	Montreal (Canadá)
1980	Moscú (Rusia)
1984	Los Ángeles (Estados Unidos)
1988	Seúl (Corea)
1992	Barcelona (España)
1996	Atlanta (Estados Unidos)
2000	Sydney (Australia)
2004	Atenas (Grecia)
2008	Pekín (China)
2012	Candidatas: Madrid, Londres, Moscú y Nueva York

el acontecimiento deportivo de mayor repercusión mundial y el escenario donde se celebraron las pruebas en 1896 se ha quedado pequeño y obsoleto. Por esta razón, los atenienses han tenido que realizar muchas obras para construir una nueva villa olímpica y mejorar las infraestructuras.

Atenas fue elegida sede de los Juegos 2004 entre 11 ciudades candidatas el 5 de septiembre de 1997. Los próximos Juegos 2008 se celebrarán en Pekín y, para 2012, Madrid es una de las aspirantes junto con Nueva York, Londres, Moscú y París. El COI designará a la ganadora en su asamblea de julio de 2005 en Singapur.

En 1997 el COI eligió a Atenas como sede olímpica

LA CEREMONIA

Los detalles de las ceremonias de inauguración y de clausura de los Juegos Olímpicos se querían mantener en secreto hasta el final. Sólo se conocía que se iba a recurrir a los dioses griegos Apolo y Baco como fuente de inspiración. El director artístico Dimitris Papaioannou señaló que estos dioses significaban "dos elementos básicos de la antigua civilización griega". Apolo era el dios de la música, la poesía, la profecía y la medicina. Baco o Dionisio era el dios griego del vino. Papaioannou ex-

plicó que la ceremonia de inauguración del 13 de agosto durará tres horas y media y terminará después de la medianoche. "Toda la geografía de Grecia estará representada, así como las expresiones culturales de nuestro país". Pero parte del secreto ya ha sido desvelado por el diario británico *The Sunday Mirror*. Según el rotativo, el estadio olímpico se llenará con millones de litros de agua y con 400 percusionistas, bailarines y titiriteros. También se sabe que Björk cantará el día de la inauguración.

LA MASCOTA

Los Juegos de este año no estarán acompañados por una sola mascota oficial, sino por dos. Phivos (el chico) y Athina (la chica), que así se llaman, son hermanos y serán las simpáticas imágenes que estarán presentes durante los Juegos de Atenas 2004. Para diseñarlas, sus seis creadores se inspiraron en las muñecas de la Grecia antigua. Sus nombres también tienen influencias de la mitología clásica (Phoebos, dios de la luz y la música, y Athena, protectora de la ciudad de Atenas) y representan la

unión de la tradición con los Juegos modernos, según se explica en el portal oficial de los Juegos Olímpicos de Atenas (www.athens2004.com). Phivos y Athina encarnan valores del olimpismo como la participación, la fraternidad, la igualdad y la cooperación.

La primera mascota apareció en 1968 en Grenoble (Francia) y su tradición se mantiene con una gran variedad de formas. Cada una de ellas, única según el país que las crea, imprime el carácter del lugar anfitrión de los Juegos.

PARTICIPANTES Y COMPETICIONES

Atenas olímpica en cifras

La capital griega espera la llegada de miles de deportistas y técnicos de 202 países en busca de medallas

Entre los días 13 y 29 de agosto se celebrarán más de 300 pruebas olímpicas. Estas competiciones se disputarán en 34 estadios diferentes. Miles de cadenas televisivas y estaciones de radio retransmitirán los Juegos Olímpicos y más de 5.500 periodistas y fotógrafos estarán presentes en las competiciones para contar al resto del mundo la actualidad deportiva de Atenas y de otras sedes griegas.

En los Juegos Olímpicos de Atenas 2004 los 202 países participantes podrán competir en un total de 28 deportes y 37 disciplinas distintas. Se disputarán en seis ciudades olímpicas más de 300 pruebas distribuidas en 34 estadios y con un calendario oficial bastante apretado. Éstos son algunos de los datos más significativos:

► **Asistencia española:** 349 atletas españoles acudirán a Atenas para participar en los Juegos Olímpicos. 197 son hombres y 152 mujeres. El Comité Olímpico Español (COE) considera que llevar a un equipo tan grande demuestra el nivel deportivo que posee el país y resalta el nivel y las posibilidades del equipo femenino.

► **Villa olímpica:** Albergará a 17.500 deportistas y acompañantes de todo el mundo.

► **Medios de comunicación:** Se espera que cubran el acontecimiento deportivo más importante del mundo un total de 5.500 personas entre fotógrafos y periodistas. 16.000 cadenas de televisión y estaciones de radio retransmitirán los actos, según los datos de participación ofrecidos por el COE.

► **Países participantes:** Este año se darán cita en Atenas un total de 202 países miembros del Comité Olímpico Internacional (COI). Serán los Juegos Olímpicos con más participación de la historia. Hace cuatro años acudieron a Sydney 199 países.

► **Voluntarios:** 160.000 personas

han pedido colaborar durante la celebración de los Juegos como voluntarios. Sólo 45.000 podrán hacerlo. En la villa olímpica trabajarán unas 10.000 personas.

► **Pruebas y disciplinas:** De las 28 disciplinas olímpicas existentes, el equipo español competirá en 21 de ellas y estará presente en unas 140 pruebas. España no se ha clasificado en voleibol, pentatlón moderno, béisbol, boxeo, fútbol, gimnasia de trampolín ni sóftbol. Durante los 19 días que durarán los Juegos Olímpicos se celebrarán más de 300 pruebas.

► **Centros deportivos:** Las competiciones se desarrollarán en 34 estadios distribuidos principalmente en la ciudad olímpica de Atenas, además de en otras como Volos, Héraklion, Thessalonique, Patras y Olimpia.

► **Transportes:** Los Juegos Olímpicos dejarán a la capital griega un total de 120 kilómetros de nuevas carreteras, 90 kilómetros de vías renovadas, 7,7 kilómetros de nuevas líneas del metro, 40 kilómetros de vía férrea para el tren regional que conecta con el aeropuerto internacional de Atenas, 23,7 kilómetros de tranvía, nuevos aparcamientos en distintos barrios y estaciones de trenes modernas, entre otras infraestructuras. Los espectadores, el personal olímpico y los voluntarios se desplazarán hasta las sedes en transporte público.

► **Publicidad:** El dinero cedido por los patrocinadores para los Juegos de Atenas sobrepasa los 570 millones de euros.

CALENDARIO OFICIAL DE LOS JUEGOS OLÍMPICOS DE ATENAS

	Miér 11	Jue 12	Vier 13	Sáb 14	Dom 15	Lun 16	Mar 17	Miér 18	Jue 19	Vier 20	Sáb 21	Dom 22	Lun 23	Mar 24	Miér 25	Jue 26	Vier 27	Sáb 28	Dom 29
Ceremonias de apertura y de clausura																			
Atletismo																			
Bádminton																			
Balonmano																			
Baloncesto																			
Béisbol																			
Boxeo																			
Ciclismo en pista																			
Ciclismo en ruta																			
Esgrima																			
Fútbol																			
Gimnasia artística																			
Gimnasia de saltos																			
Gimnasia rítmica																			
Halterofilia																			
Hípica																			
Hockey																			
Judo																			
Lucha																			
Mountain bike																			
Natación																			
Natación sincronizada																			
Pentatlón moderno																			
Piragüismo en línea																			
Piragüismo en slalom																			
Remo																			
Salto de trampolín																			
Sóftbol																			
Taekwondo																			
Tenis																			
Tenis de mesa																			
Tiro con arco																			
Tiro olímpico																			
Triatlón																			
Vela																			
Voleibol																			
Voleibol playa																			
Waterpolo																			

CURIOSIDADES Y ANÉCDOTAS

Unos Juegos demasiado caros

El 73% de la población griega considera que los Juegos Olímpicos de Atenas costarán muy caros a los ciudadanos, aunque el 82% está a favor de celebrarlos en el país y el 87% está seguro de que tendrán éxito. En el mes de julio, el 57% desconocía la fecha del comienzo de este acontecimiento. Estos resultados se desprenden de una encuesta realizada para el periódico ateniense *Eleftherotipia* entre 1.500 personas encuestadas por teléfono.

Venta de entradas tardía

A menos de un mes para el comienzo de los Juegos, sólo el 7% de los griegos habían comprado entradas para asistir a las pruebas, según un estudio realizado por los organizadores. El comité local temía poner en escena el mayor acontecimiento deportivo del mundo en estadios vacíos. Sin embargo, una semana antes de los Juegos se vendieron todos los billetes disponibles para asistir a las ceremonias de apertura y de clausura.

Ni un solo mosquito

Los deportistas y los visitantes de los Juegos Olímpicos 2004 van a estar bien resguardados de los mosquitos. Los organizadores han destinado 300.000 euros para la erradicación de este insecto con un pesticida orgánico en los estadios y las áreas olímpicas más significativas. Esta medida ayudará a proteger a los espectadores de las picaduras de los insectos, a la vez que asegurará la salud de los caballos en los eventos ecuestres.

Astérix, guía olímpico

Beta Editorial ha publicado en España el libro *Astérix en Atenas, a por el oro olímpico*. En él se cuenta la historia de los Juegos clásicos y su refundación en la era moderna, con los personajes creados por Uderzo y Goscinny como excepcionales guías. El libro introduce al lector en cómo eran los del año 48 a.C y explica los cambios producidos con el paso del tiempo así como los distintos lugares donde se han celebrado.

LAS 28 DISCIPLINAS

ATLETISMO



Es uno de los deportes más populares del mundo y el más antiguo. Está considerado el decano y el rey de los Juegos Olímpicos. Las primeras pruebas del atletismo se remontan al 776 antes de Cristo, año del inicio de los Juegos Olímpicos de la antigüedad. Las pruebas pasaron por los primeros de la modernidad celebrados en Atenas en el año 1896 y perduran hasta la actua-

lidad. El atletismo olímpico se divide en carreras de distintas distancias, saltos de altura o pértiga, entre otros, además de los lanzamientos de martillo, de peso, de jabalina y de disco y está compuesto por dos tipos de pruebas: las que se disputan dentro de un estadio y las que se desarrollan fuera, como es el caso del maratón y la marcha. Por primera vez en la historia, los Juegos celebrados en París en el año 1924 incluyeron cinco competiciones de atletismo femeninas.

ESGRIMA



La esgrima es junto con el atletismo, el ciclismo y la gimnasia otra de las disciplinas que han estado presentes en el programa de los Juegos Olímpicos modernos desde sus inicios en 1896. Es un deporte muy antiguo que tiene 4000 años y gracias a las obras de arte encontradas se sabe que se practicaba en Egipto, China, India y Grecia. En la Edad Media aparecen las mallas que

protegen el cuerpo de los deportistas y en esta misma época surgen las primeras escuelas de esgrima que hacen que este deporte se comience a conocer por toda Europa. Los primeros reglamentos aparecieron en España en el año 1474 después de Cristo y el primer florete o espadín, mucho más ligero, surge en el siglo XVII. En 1780, se adjuntó al equipo reglamentario la actual máscara que protege la cara, considerada hasta entonces como algo ridículo.

BALONCESTO



Surgió por primera vez en diciembre de 1891 en el colegio de Springfield (Massachusetts). Se trataba de un juego en equipo que servía para que los estudiantes estuvieran entretenidos durante los meses de invierno. Al canadiense James Naismith, un profesor de educación física, se le ocurrió tirar una pelota de papel a un cesto y así surgió lo que hoy se conoce como

baloncesto. Hay quien dice que en la primera competición de la historia se utilizaron cestas de fruta a modo de canastas. El baloncesto se desarrolló y se expandió a otros lugares del mundo rápidamente y los reglamentos y sus tácticas han sido utilizados por muchos otros deportes.

En los Juegos de 1904, en San Luis, fue presentado como deporte de exhibición. No fue hasta 1936, en Berlín, cuando el baloncesto se estrenó definitivamente como disciplina olímpica.

FÚTBOL



Controlar un balón con el pie por equipos es un deporte que se practica desde hace miles de años, aunque fueron los ingleses quienes realmente dieron a conocer el fútbol. Entre los siglos VIII y XIX las reglas iban cambiando según el lugar donde se practicase. Fue en el año 1863 cuando comenzó la historia moderna de este deporte gracias a la creación de la Federación

Británica de Fútbol. Primero apareció como un deporte de demostración en Atenas en 1896 y pasó a ser disciplina olímpica oficial en Londres en el año 1908. El fútbol femenino pudo inscribirse por primera vez en el programa de las competiciones de los Juegos de Atlanta de 1996.

Es quizá el deporte más popular de todos, ya que es el más practicado en los cinco continentes. Además, cada competición la siguen miles de espectadores.

BALONMANO



Al igual que el atletismo, el balonmano está considerado como uno de los deportes más antiguos que se conocen. Ya en la *Odisea* de Homero se hace alusión a un deporte similar y se han descubierto estatuas que datan del siglo III antes de Cristo practicando este deporte. En el siglo XIX, el balonmano se comienza a jugar en Dinamarca, Alemania y Checoslovaquia con técni-

cas similares a las que se conocen hoy en día. El balonmano debe su nombre a los suecos que en 1910 adoptaron reglas similares a las del fútbol y su desarrollo se produjo porque servía para mantener en forma a los gimnastas y futbolistas.

Este deporte debutó en los Juegos Olímpicos de Berlín (1936) con dos equipos de 11 jugadores, aunque se incorporó oficialmente al programa olímpico en Múnich en el año 1972, esta vez con siete jugadores en cada grupo.

GIMNASIA



La gimnasia ha estado presente desde siempre tanto en los Juegos antiguos como en los modernos. Se conoce como disciplina olímpica desde los de Atenas en 1896, aunque una vez más sólo pudieron participar los hombres. Las mujeres tuvieron que esperar hasta 1928, año en el que pudieron demostrar su capacidad en la ciudad de Amsterdam. La gimnasia es uno

de los deportes más populares de los Juegos y en la actualidad se disputan tres pruebas: la *rítmica*, la *artística* y el *trampolín*. La primera es una competición exclusivamente femenina en la que la danza y la gimnasia coexisten. En la *artística* hay pruebas de salto, anillas o barras paralelas. Por su parte, los *saltos de trampolín* debutaron como deporte olímpico en Sydney 2000. Otras modalidades como el aeróbic o los deportes acrobáticos no están admitidas en los Juegos.

BÁDMINTON



Aunque es un deporte que tanto jóvenes como mayores pueden practicar fácilmente, para conseguir un buen nivel los deportistas tienen que dominar la técnica del juego y desarrollar la fuerza, la flexibilidad y la resistencia. El bádminton se practica en el mundo entero, pero donde más seguidores tiene es en Asia. No obstante, en Grecia cada vez está consiguiendo mayor popula-

ridad. A pesar de que ya se jugaba en China, India y Grecia, fue a partir de 1860 en Inglaterra cuando se produjo el impulso definitivo gracias al apoyo del duque de Beaufort (Gloucester). El mismo lo practicaba y su apoyo fue tal que esta disciplina tomó el nombre de su residencia, llamada *Badminton House*.

En 1992 fue incluido en el programa olímpico de los Juegos de Barcelona. Desde entonces, el bádminton no ha dejado de ganar adeptos.

HALTEROFILIA



Es un deporte en el que se combina la fuerza y las habilidades técnicas. Aunque no se incluyó como disciplina durante los Juegos Olímpicos antiguos, se han descubierto vestigios que demuestran que se practicaba desde el siglo VI antes de Cristo. Concretamente, era un deporte popular en Grecia y Egipto. Así, en Olimpia (Grecia) se han encontrado piedras pesadas con

inscripciones y en algunas tumbas de los faraones egipcios han aparecido dibujos de hombres levantando sacos llenos de arena.

En la modernidad, se incorporó como disciplina olímpica en los Juegos de Atenas de 1896 donde existían diferentes categorías de levantamientos con una y dos manos, pero hasta 1920 no se fundó en París la Federación Internacional. Por primera vez en Sydney 2000 se introdujo en el programa la categoría femenina.

BÉISBOL



Aunque se desconoce su verdadero origen, hay quienes dicen que el béisbol empezó a jugarse en las zonas rurales de distintos puntos de América a partir de una variación del *cricket* inglés. A mediados del siglo XIX surgieron los primeros clubes y la Federación Internacional de Béisbol, fundada en 1938, acoge a un total de 111 federaciones. Su primera aparición como dis-

ciplina olímpica fue, al igual que el balonmano, en los Juegos de Barcelona de 1992. Ese año, Cuba consiguió la medalla de oro y también la logró en los de Atlanta. En los Juegos de Sydney, en el año 2000, los estadounidenses consiguieron imponerse en este deporte que se puede considerar uno de los más tradicionales y de mayor popularidad del país. En Japón y Centroamérica también se practica y tiene un gran seguimiento, pero en Europa no ha conseguido calar.

HÍPICA



Es un deporte en el que se aplican las mismas reglas de evaluación a las mujeres que a los hombres. La hípica forma parte del programa olímpico de los Juegos modernos desde Estocolmo en 1912. De las siete subdisciplinas que existen, son olímpicas el *concurso completo*, la *doma* y el *salto de obstáculos* y se disputan de forma individual o por equipos. Las pruebas de

salto se realizan sobre hierba o arena y se trata de superar unos 12 o 15 obstáculos respetando unos límites de tiempo. La *carrera completa* se considera la más difícil de las tres disciplinas ecuestres y comprende pruebas de doma, salto de obstáculos y *cross*, que se realizan a lo largo de tres días. Por su parte, la *doma* se practica en un terreno de arena y durante las pruebas los jinetes intentan que sus caballos hagan movimientos libres, fluidos y regulares durante los diferentes pasos.

BOXEO



Los orígenes de este deporte se remontan al 1600 antes de Cristo en Grecia. Esto se conoce porque se recuperó un fresco en el que aparecen dibujados dos jóvenes boxeando. Posteriormente, fue consagrado como disciplina olímpica en el 688 antes de Cristo. Tras su desarrollo por toda Grecia, este deporte se dio a conocer en China y en Roma. En esta ciudad aparecie-

ron los primeros boxeadores profesionales. En el siglo XVIII se dictaron las reglas del boxeo en Gran Bretaña y su práctica se extendió por el resto de Europa y Estados Unidos.

En los Juegos Olímpicos de San Luis (1904) decidieron incluirlo como disciplina olímpica. Los combates oficiales de boxeo femenino se produjeron por primera vez en 1930, pero sólo los boxeadores varones de entre 17 y 34 años pueden participar en los Juegos.

HOCKEY



Los orígenes del hockey se remontan a la Grecia antigua donde le llamaban *keritzain* y se le puede considerar el juego más antiguo de pelota y palo. Este deporte fue evolucionando y debe su forma actual a los ingleses, ya que fijaron las reglas hacia finales del siglo XVIII. No obstante, el nombre de hockey proviene, probablemente, del francés *hocquet* o cayado y se refiere al palo

encorvado que se utiliza para jugar. El hockey sobre hierba logró convertirse en disciplina olímpica en los Juegos de Londres en 1908 y en Moscú (1980) fue aceptada la modalidad femenina al programa.

En los encuentros de alto nivel, como en los Juegos Olímpicos, los jugadores compiten sobre hierba artificial y deben tener buenas condiciones físicas, espíritu de equipo y capacidad de concentración.

CICLISMO



La primera bicicleta de la historia la fabricó el conde Sivrac en 1790. Era de madera, no tenía pedales y se movía con el impulso de los pies. Esta máquina se fue perfeccionando con el paso de los años hasta que en 1868 se celebró en París la primera carrera en bicicleta y en 1895 se disputó el primer campeonato del mundo. El ciclismo ha estado presente desde los primeros

Juegos Olímpicos modernos que se disputaron en 1896 en Atenas. En los inicios se incluyeron dos modalidades: la de *ruta* y la de *pista* y desde 1996 existe una tercera, la de *bicicleta todo terreno*. En la disciplina de *ruta* los ciclistas tienen que pasar pruebas de carreras y de contrarreloj. En la disciplina de *pista* hay pruebas de corta, mediana y larga distancia y de velocidad y en la de *todo terreno* los corredores tienen que seguir un circuito con ascensos y vueltas.

JUDO



El japonés Jigoro Kano fue la primera persona que introdujo el judo en Japón hacia 1882. Dedicó su vida al desarrollo de este deporte, a enseñarlo a sus alumnos y a implantar las reglas todavía hoy vigentes. Las técnicas que se adoptaron derivan de las artes marciales practicadas durante siglos en las escuelas de *jiu-jitsu*, el combate mano a mano. El judo logró convertirse en

disciplina olímpica en 1964 en Tokio donde se establecieron cuatro categorías de peso. El país anfitrión podía añadir un deporte y Japón eligió el judo, que se puede traducir como "el modo amable". Éste es el único deporte asiático que se ha incorporado a la disciplina olímpica. El judo femenino se agregó al programa olímpico en 1992. Hombres y mujeres compiten ahora en siete categorías de peso. Las masculinas duran cinco minutos y las femeninas cuatro.

LAS 28 DISCIPLINAS



LUCHA

Practicada desde la antigüedad, la lucha ha estado presente en los Juegos de la era moderna desde su primera edición en 1896, pero no será hasta 2004, 108 años después, cuando las mujeres debutarán. La primera especialidad que se disputó fue la **greco-romana** y, ocho años más tarde, se incluyó una segunda categoría, la **lucha libre**. Ésta tenía menos historia, pero había

adquirido un gran atractivo en la Gran Bretaña del siglo XIX. Según se explica en la *web* de la Asociación de Deportes Olímpicos, en la competición **greco-romana** los luchadores usan únicamente sus brazos y la parte superior de sus cuerpos para atacar. En la **lucha libre** los atletas utilizan también sus piernas y pueden sujetar a sus oponentes por encima o por debajo de la cintura. Hasta la fecha, España nunca ha conseguido una medalla en esta disciplina.



TENIS

Para conocer la historia de este deporte hay que remontarse hasta la Grecia antigua del siglo V antes de Cristo. Se practicaba con una gran pelota ligera que se podía golpear con el puño o con el hombro. Pasado el tiempo evolucionó y los jugadores comenzaron a utilizar una tabla de madera cuadrada enganchada al antebrazo. El tenis, además de tratarse de un deporte

dinámico y atractivo, es muy popular y llegó por primera vez a Inglaterra en el siglo XVI. Formó parte del programa olímpico desde 1896 y, después de 1924, se eliminó ya que surgieron discrepancias porque no se sabía cómo marcar la línea entre los que eran aficionados y los profesionales. No volvió a ser deporte de competición hasta Seúl 1988. Las pruebas olímpicas actuales incluyen individuales masculinos y femeninos, y dobles masculinos y femeninos.



NATACIÓN

Está considerado como uno de los deportes con más *glamour* de los Juegos. Comprende cuatro disciplinas olímpicas: la **natación**, los **saltos**, la **natación sincronizada** y el **waterpolo**. En la categoría masculina este deporte ha estado presente en los primeros Juegos modernos. Las mujeres tuvieron que esperar hasta 1912 para participar en **natación** y **saltos** en la ciudad de

Estocolmo. Posteriormente, se incluyó el **waterpolo** en 1900 en París, aunque la categoría femenina todavía no ha logrado su reconocimiento como deporte olímpico, y los **saltos** en 1904 en la ciudad de San Luis. Ochenta años más tarde, se admitió la **natación sincronizada** en Los Ángeles. Este año, por primera vez en la historia, el conjunto de pruebas de estos deportes acuáticos se desarrollará en un único estadio, el Centro Olímpico Acuático de Atenas.



TENIS DE MESA

Su origen es desconocido, pero se sabe que hacia 1890 llegó a Inglaterra y lo comenzó a practicar la aristocracia. Posteriormente, se extendió a otras clases sociales. En 1920 se crearon las primeras asociaciones de jugadores y fue a partir de entonces cuando se extendió por el mundo entero. A este deporte se le denominó **ping-pong**, pero a partir de 1936 adquirió el nom-

bre de tenis de mesa. En los años cincuenta del pasado siglo dominaron los japoneses, en los ochenta los chinos y a principios de los noventa los suecos hasta la recuperación de la supremacía mundial por parte de los chinos en el año 2000. El tenis de mesa moderno está basado en la fuerza y la rapidez. De hecho, la pelota puede alcanzar velocidades de hasta 160 kilómetros por hora. Su integración en el mundo olímpico se produjo en los Juegos de Seúl en 1988.



PENTATLÓN MODERNO

Sus raíces se remontan al pentatlón antiguo, que agrupaba cinco disciplinas: lanzamiento de disco, el salto de longitud, la carrera, la lucha y la jabalina. Esta disciplina quedó inscrita en el programa de los Juegos antiguos en el año 708 antes de nuestra era y, en los modernos, pasó a ser deporte olímpico en Estocolmo en 1912. Las mujeres pudieron participar por prime-

ra vez en los pasados Juegos de Sydney. El barón Pierre de Coubertin, impulsor del olimpismo moderno, pretendía incluir como disciplina un deporte completo que representase al superatleta polivalente y que incluyese ejercicios que combinasen la fuerza, la técnica y la personalidad. Por esta razón, definió lo que hoy se entiende como pentatlón moderno, que incluye cinco disciplinas muy distintas: el **tiro**, la **esgrima**, la **equitación**, la **natación** y el **cross**.



TIRO CON ARCO

Es un deporte que se conoce desde la antigüedad. De hecho, en la mitología griega aparecen referencias de distintos héroes o dioses que pasaron a la historia por su talento como arqueros. Fue la primera invención mecánica compuesta por el hombre que consistió en el uso del arco y de la flecha. Este deporte era considerado por los antiguos como un arte semejante a la música

o a la pintura. La primera competición que se conoce de tiro con arco tuvo lugar en Finsbury (Gran Bretaña) en 1583 y reunió a un total de 3.000 arqueros. Se convirtió en deporte olímpico en 1900 y perduró hasta los Juegos de 1920 en Amberes, a excepción de los de Estocolmo en 1912. No se reincorporó como disciplina olímpica hasta Múnich 1972. Aunque el equipamiento ha ido mejorando con los años, la técnica no ha variado mucho.



PIRAGÜISMO

Este deporte se subdivide en dos disciplinas: la que se practica en **aguas tranquilas** y el **slalom**. Las carreras de velocidad en aguas en calma se convirtieron en deporte olímpico en los Juegos de Berlín de 1936, aunque sólo participó la categoría masculina. En 1948 se incluyeron las pruebas femeninas y en Múnich en 1972 se realizaron las primeras pruebas de **slalom**. Si en las

carreras en **aguas tranquilas** predominan la fuerza y la velocidad, en las pruebas de **slalom**, que se desarrollan en ríos naturales o artificiales, también hace falta fuerza, además de destreza y técnica. El piragüismo hizo su aparición hace 5.000 años cuando los hombres atravesaban los ríos y lagos en barcas. Su desarrollo se produjo gracias a un abogado inglés, John Mac Gregor, que a finales del siglo XIX estudió las técnicas antiguas para crear una embarcación moderna.



TIRO OLÍMPICO

El tiro, considerado hoy como un deporte, lo ha practicado el hombre desde tiempos prehistóricos cuando lo utilizaba para cazar y defenderse de sus enemigos. La invención de la pólvora por parte de los chinos en el siglo IX y el desarrollo de las armas de fuego permitieron su avance. Las primeras competiciones comenzaron cuando surgieron los clubes en distintas ciudades

Europeas entre los siglos XIII y XIV. El tiro entró a formar parte del programa olímpico en los primeros Juegos de la modernidad celebrados en Atenas. En París, cuatro años más tarde, se emplearon palomas vivas como objetivos, pero surgió la polémica y no fue considerado ético, así que en los Juegos sucesivos se utilizaron objetos de arcilla para tirar sobre ellos. Las categorías femeninas fueron admitidas por primera vez en Los Ángeles en 1984.



REMO

Es deporte olímpico desde los Juegos de París de 1900. A pesar de que en 1896 se intentaron hacer pruebas de remo, las malas condiciones climáticas y una participación extranjera insuficiente lo impidieron. La competición femenina se incluyó en Montreal en 1976. Los primeros campeonatos de remo surgieron en 1716 en Inglaterra y se fue integrando en el

ambiente universitario a lo largo del siglo XVIII hasta que en 1829 apareció la regata entre los estudiantes de Oxford y Cambridge, una competición que perdura hasta nuestros días. El barón Pierre de Coubertin escribió mucho sobre esta disciplina a la que tenía cariño. Consideraba que se trataba de un deporte en el que se integraban el esfuerzo, la armonía y la sincronización de los movimientos de los remeros. Lo calificó como el "deporte ideal".



TRIATLÓN

Es una disciplina que exige resistencia, técnica y táctica y agrupa tres tipos de pruebas: la natación, el ciclismo y la carrera a pie que se disputan en el mismo día y sin interrupción. Existen tres tipos de triatlón, aunque sólo el primero está incluido en el programa olímpico: - El clásico: 1,5 kilómetros de natación, 40 de bici y diez de carrera.

- El **sprint**: 750 metros de natación, 20 kilómetros de bici y cinco de carrera. - La larga distancia: 4 kilómetros de natación, 120 de bici y 30 de carrera. Al igual que ocurrió con el pentatlón moderno, el barón Pierre de Coubertin, humanista y pedagogo francés amante del olimpismo, impulsó este deporte. El primer triatlón se organizó en 1974 en Mission Bay (California). En Sydney 2000 se estrenó como deporte olímpico.



SÓFTBOL

Es un deporte relativamente joven que se inventó a finales del siglo XIX, concretamente en el año 1887. Se le ocurrió la idea a un señor llamado Georges Hancock en el Club Náutico de Farragut, situado en la ciudad de Chicago. En 1895 se creó el primer equipo femenino y, si bien quiso que fuese un deporte que se practicara en sala, pasó a jugarse al aire libre.

El **sóftbol**, que en sus inicios se llamaba *kitten ball*, se convirtió en un deporte popular y practicado tanto por hombres como por mujeres en Estados Unidos, Australia, Japón y China. Sus reglas se fijaron en 1926 y en los Juegos Olímpicos sólo está incluida la categoría femenina. Apareció como disciplina olímpica en los de Atlanta en 1996. Estados Unidos domina esta disciplina porque hace ocho años y en los pasados Juegos de Sydney obtuvo la medalla de oro.



VELA

La vela ha estado ligada a la historia de numerosos pueblos de la antigüedad donde el control de los mares tenía mucha importancia para su desarrollo y expansión. La primera competición deportiva de vela, la copa Cumberland, surgió en 1715 y todavía se disputa en la actualidad. Aunque se quiso incluir como deporte olímpico desde los inicios de los

Juegos modernos, el mal tiempo lo impidió y hubo que esperar otros cuatro años para desarrollar las primeras pruebas. A pesar de que se ha mantenido como disciplina sin interrupción, el formato de carrera y las categorías de barcos de la competición han ido cambiando con el paso del tiempo. La vela es uno de los pocos deportes en los que el paso de los años de los atletas no influye en los resultados, ya que la experiencia viene a compensar una resistencia menor.



TAEKWONDO

Es un arte marcial de defensa que nació en Corea y cuenta con más de 2.000 años de historia. Exige cualidades físicas y un entrenamiento riguroso, además de una disciplina mental. A lo largo de la historia se le han atribuido nombres como el *subak* y el *taekyon* y en 1955 pasó a llamarse taekwondo. Un año más tarde, se

organizaron las primeras competiciones. En 1980 quedó reconocido como deporte por el Comité Olímpico Internacional. A partir de entonces, ya no sólo se trataba de un arte marcial. En 1988, en Seúl, el taekwondo tuvo carácter de exhibición al igual que en Barcelona. Sólo hace cuatro años, en los Juegos Olímpicos de Sydney, consiguió ser deporte oficial. El traje que llevan los deportistas que practican el taekwondo es blanco, símbolo de la pureza y se llama *dobok*.



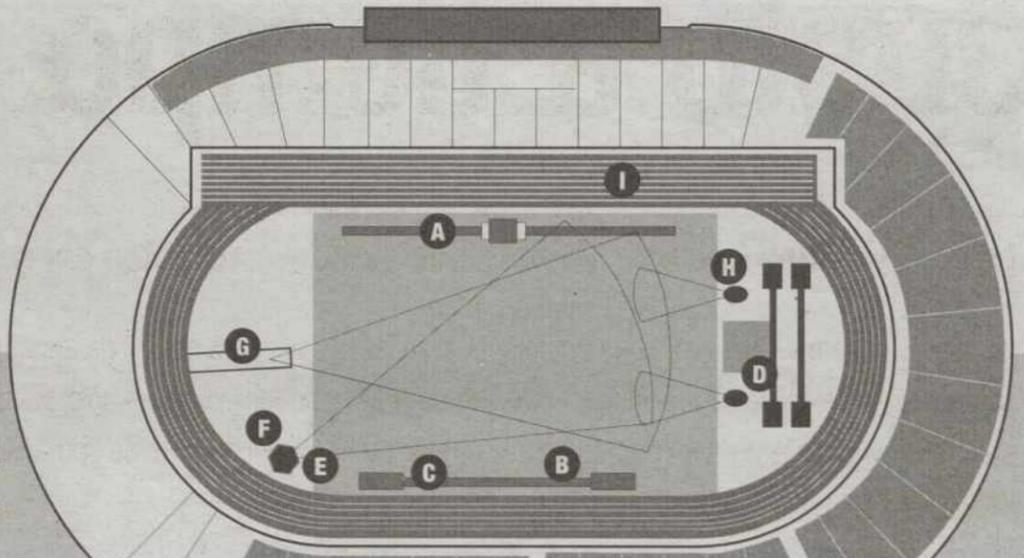
VOLEIBOL

El *mintonette*, como antiguamente se conocía al voleibol, surgió en 1895. La idea de crear un juego de equipo que se pudiera practicar sin salir a la calle y sin correr peligros se le ocurrió a un profesor de educación física en Massachusetts (Estados Unidos) llamado William G. Morgan. La primera aparición del voleibol como deporte olímpico surgió en los Juegos de Tokio en 1964, pero

hay que recordar que su reconocimiento como deporte tan sólo se había producido 17 años antes. Por aquel entonces, aparecieron las primeras reglas internacionales. Existen dos tipos de disciplinas olímpicas: el voleibol, que se practica en sala, y el *voley playa*, en arena. Por primera vez en la historia olímpica, las competiciones de este año se desarrollarán por la tarde-noche. Esto obligará a que los deportistas jueguen con luz artificial.

LA DISCIPLINA MAS ANTIGUA

El rey de los Juegos



EL ATLETISMO

Los récords obtenidos antes de los JJ.OO. 2004 Hombres Mujeres

En unos Juegos Olímpicos, todas las pruebas tienen su importancia. Pero hay algunas que por su dureza o espectacularidad, despiertan mayor interés, como es, el atletismo. Este deporte comprende un conjunto de carreras, saltos y lanzamientos en el que los atletas participan tanto de forma individual como en equipos. Aquí describimos algunas de esas pruebas con el lugar de la pista donde se desarrollan.

LA PISTA

Es una superficie ovalada, sólida y uniforme. Presenta una zona exterior, con ocho calles (la interior mide 400 metros de perímetro) para disputar carreras, que rodea el sector en el que se realizan el resto de las pruebas. Las carreras avanzan en sentido contrario a las agujas del reloj.

- A Salto con pértiga
- B Salto de longitud
- C Triple salto
- D Salto de altura
- E Lanzamiento de disco
- F Lanzamiento de martillo
- G Pista de jabalina
- H Lanzamiento de peso
- I Pista de carreras

SALTO DE ALTURA Y PÉRTIGA

Altura 2,09 m./2,45 m.
Pértiga 4,82 m./6,14 m.

ALTURA: Los saltadores deben superar el listón sin ayuda de artefactos. Toman impulso en una zona llana que debe tener una longitud mínima de 20 metros.

PÉRTIGA: El atleta debe superar un listón situado a más de cinco metros. Para ello, se ayuda de una pértiga flexible. Una colchoneta amortigua la caída.

El listón

El listón cilíndrico mide aproximadamente 4 metros de largo, pesa un máximo de 2 kilogramos y se apoya en dos postes verticales.



LAS CARRERAS

Hay 13 actos de pista en los juegos. Incluyen velocidad, media y larga distancia, vallas y relevos.

El taco



El corredor utiliza este aparato para impulsarse. La zapatilla está reforzada en el talón con un compuesto de nailon.

100 m.		9'78 s.	10'49 s.
200 m.		19'32 s.	21'34 s.
400 m.		43'18 s.	47'60 s.
800 m.		1 min. 41'11 s.	1 min. 53'28 s.
1.500 m.		3 min. 26 s.	3 min. 50'46 s.
5.000 m.		12 min. 39'36 s.	14 min. 28'09 s.
10.000 m.		26 min. 22'75 s.	29 min. 31'78 s.
100/110 m. vallas		12'91 s.	12'21 s.
400 m. vallas		46'78 s.	52'34 s.
3.000 m. obstáculos		7 min. 55'28 s.	
Maratón		2h. 4 min. 55 s.	2 h. 15 min. 25 s.
30 km. marcha		2h. 1 min. 44'1 s.	
50 km. marcha		3h. 36 min. 3 s.	

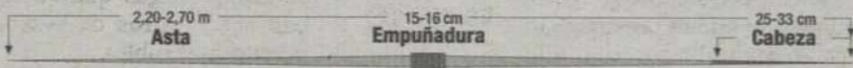


El corredor no completa la carrera hasta que una parte del tronco (no la cabeza o pies) alcanza el plano vertical del borde de la línea de llegada.

LANZAMIENTOS

Peso 22,63 m./23,12 m.
Disco 74,08 m./76,00 m.
Martillo 76,07 m./86,74 m.
Jabalina 71,54 m./98,48 m.

LOS OBJETOS



Martillo
Hombres: 7,26 kg.
Mujeres: 4 kg.

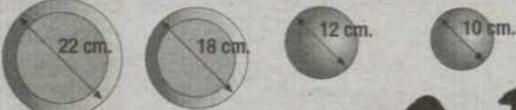


Lanzamiento de jabalina

LA PISTA (martillo, peso y disco)

El piso es de cemento u otro material similar, firme y antideslizante, y está ligeramente más bajo que el suelo.

Disco
Hombres: 2 kg. Mujeres: 1 kg.
Peso
Hombres: 7,2 kg. Mujeres: 4 kg.



Hay que hacer una buena batida para no perder velocidad y no perder el equilibrio en el vuelo. Si se pisa la plastilina, el salto es nulo.



Lanzamiento de peso

SALTO DE LONGITUD Y TRIPLE SALTO

Longitud 7,52 m./8,95 m.
Triple salto 15,50 m./18,29 m.

Consiste en saltar la máxima distancia tras correr para conseguir impulso efectuando tres saltos seguidos. Hay que hacer una buena batida para no perder velocidad y no perder el equilibrio en el vuelo. Si se pisa la plastilina, el salto es nulo.

El primer salto. Tras la batida, sin perder la verticalidad, hay que alcanzar la mayor distancia posible con un solo pie de apoyo.

El segundo salto. Es el más corto. El atleta necesita mantener el equilibrio cuando en el aire cambia el pie de la batida.

El tercer salto. Con el último impulso, más largo que el anterior, el saltador define el salto.



Es una disciplina que exige velocidad, precisión y potencia.

Tras el vuelo, el contacto debe hacerse con los talones y con los dos pies a la vez.

OBRAS Y SEGURIDAD

Justo a tiempo para la cita

Los griegos tuvieron que olvidarse de algunos proyectos porque no se habrían terminado

La incertidumbre y el miedo a que no se acabaran las obras antes del 13 de agosto han sido unas preocupaciones constantes. Por suerte, dos semanas antes del inicio de los Juegos todo estaba más o menos listo y tan sólo quedaban dar los últimos detalles. A falta de muy pocos días, surgen de nuevo las críticas porque, debido a los retrasos, no ha habido tiempo de comprobar el funcionamiento de todas las instalaciones.

Después de tanta polémica los atenienses pueden respirar tranquilos. Han acabado las obras a tiempo. El presidente del Comité Olímpico Internacional (COI), Jacques Rogge, aunque estaba preocupado, confiaba en que así fuera. En repetidas ocasiones valoró el esfuerzo del Gobierno griego y sabía que los organizadores lo tendrían todo listo, a pesar de haber tenido que reducir algunos proyectos debido a la presión del tiempo. Entre otros, se abandonó la construcción del techo del complejo de natación y la de un tren suburbano que iba a unir Atenas con el puerto de El Pireo.

Cien días antes del comienzo de los Juegos, los operarios trabajaban contrarreloj con diferentes turnos de noche y día porque todavía quedaba mucho por hacer. De las cerca de 39 instalaciones olímpicas, sólo 15 estaban completamente listas.

Los trabajos

Uno de los grandes desafíos ha sido terminar una cúpula de hierro y vidrio sobre el estadio olímpico. Esta obra futurista, con un coste de 120 millones de euros, ha estado a cargo del arquitecto español Santiago Calatrava. A mediados de junio se acabó y recibió grandes elogios por parte de los espectadores y atletas. Otra de las obras más aplaudidas, especialmente por el Comité Paralímpico Internacional (CPI), ha sido la construcción de un ascensor temporal en la Acrópolis para que los visitantes minusválidos puedan ver este conjunto de monumentos milenarios. Hasta ahora, sólo las personas capaces de subir cientos de escalones podían contemplarla.

Las sedes de los Juegos



GRECIA

Superficie: 128.900 km²
Población: 10.631.293 habitantes
Capital: Atenas (3.700.000 habitantes)
Moneda: Euro
Idioma: Griego



Atletismo	Maroussi
Bádminton	Goudi
Balonmano (pre)	Faliro
Balonmano (finales)	Helliniko
Baloncesto (pre)	Helliniko
Baloncesto (finales)	Maroussi
Béisbol	Helliniko
Boxeo	Peristeri
Ciclismo	Parnitha
Ciclismo contrarreloj	Maroussi
Ciclismo pista	Vouliagmeni
Ciclismo ruta	Centro de Atenas
Clavados	Maroussi
Equitación	Markopoulo
Esgrima	Helliniko
Fútbol	Heraklio, Patra, Karaiskaki, Volos, Tesalónica
Gimnasia artística	Maroussi
Gimnasia rítmica	Galatsi
Gimnasia trampolín	Maroussi
Halterofilia	Nikaia
Hockey	Helliniko
Judo	Ano Liossia
Lanzamiento bala	Olimpia
Lucha	Ano Liossia
Maratón	Maratón
Natación	Maroussi
Natación sincronizada	Maroussi
Pentatlón moderno	Goudi
Piragüismo	Schinias
Piragüismo slalom	Helliniko
Remo	Schinias
Sóftbol	Helliniko
Taekwondo	Faliro
Tenis	Maroussi
Tenis de mesa	Galatsi
Tiro	Markopoulo
Tiro con arco	Panathinaiko
Triatlón	Vouliagmeni
Vela	Agios Kosmas
Voleibol	Faliro
Voleibol playa	Faliro
Waterpolo	Maroussi

Grecia desperdició tres años por luchas políticas internas

Grecia sabía desde 1997 que en agosto de este año se celebrarían los Juegos Olímpicos en Atenas. Por disputas políticas internas se desperdiciaron cerca de tres años y los preparativos quedaron atrasados. A esto se unió que los trabajos tuvieron que ser paralizados en muchas ocasiones para preservar los restos arqueológicos encontrados.

El secretario general para los Juegos Olímpicos de Atenas 2004, Spyros Capralos, ha admi-

tido que la pérdida de "un tiempo incalculable" durante los primeros años dará lugar a un "mayor gasto e imperfecciones técnicas". De hecho, el Gobierno griego ha anunciado que el presupuesto inicial para los Juegos ha pasado de 1.400 a 3.000 millones de euros para poder finalizar las obras. No obstante, Capralos está seguro de que los Juegos serán un éxito que "darán una nueva dinámica al país". El jefe del equipo olímpico local, Yiannis Pagado-

Para acabar todo a tiempo los operarios trabajaron a contrarreloj

giannakis, no habla precisamente de éxito deportivo. En su opinión, "los atrasos han dañado las oportunidades de medalla de los atletas griegos" que no contaban con centros de entrenamiento disponibles.

Aunque existe incertidumbre porque no se han comprobado todas las instalaciones, muchas marchan sin problemas, como el tranvía que conectará el centro de Atenas con algunos complejos deportivos.

MEDIDAS DE SEGURIDAD

Grecia ha puesto en marcha el mayor plan de seguridad en la historia de los Juegos para prevenir cualquier riesgo de atentado y eso le costará unos 1.000 millones de euros. Más de 45.000 agentes de seguridad, además de 7.000 soldados protegerán este acontecimiento. Asimismo, la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) colaborará con patrullas aéreas y marítimas y las tropas armadas acompañarán a las delegaciones deportivas hasta las sedes donde se celebrarán las pruebas olímpicas. En to-

tal, se superarán los 70.000 efectivos. Por primera vez en la historia, la delegación olímpica española y las de algún otro país tendrán un dispositivo de seguridad propio. El presidente del Comité Olímpico Internacional (COI), Jacques Rogge, se mostró satisfecho con el plan de seguridad puesto en marcha. Pero hay que recordar que 100 días antes de este acontecimiento estallaron en Atenas tres bombas atribuidas a grupos terroristas locales que únicamente causaron daños materiales.

DISPOSITIVOS DE LIMPIEZA

El ayuntamiento de Atenas ha puesto en marcha el mayor programa de limpieza conocido en la ciudad para que luzca con su máximo esplendor con la llegada de los Juegos. Para ello, se han ampliado los equipamientos para la recolección de residuos y se han lanzado campañas de concienciación dirigidas a los ciudadanos atenienses. Además, se tiene previsto mejorar las condiciones laborales y la imagen de los trabajadores de salubridad. Según la alcaldesa de la ciudad, Dora Bakoyanni, los 34 millones de eu-

ros destinados a la renovación de maquinarias "es la mayor inversión sanitaria que se ha hecho en Atenas". Y añadió: "Los Juegos pueden cambiar nuestros hábitos, mejorar la imagen de la ciudad y nuestra calidad de vida".

Además de estas medidas, el programa de la ONU para el Medio Ambiente (PNUMA) ha firmado un acuerdo con el Comité Organizador griego para garantizar una Atenas limpia, respetar el medio ambiente y evitar el desperdicio de los recursos.

DISCAPACITADOS



ATHENS2004.COM

La estadounidense Jean Driscoll consiguió la medalla de oro en los Paralímpicos de Sydney 2000.

Las Paralimpiadas, signo de superación

Las Juegos Paralímpicos se celebrarán en Atenas casi a continuación de los Olímpicos. Concretamente entre los días 17 y 28 de septiembre. En esta competición se darán cita 4.000 deportistas discapacitados de 146 países del mundo. Competirán en 19 disciplinas distintas.

Los Juegos Paralímpicos son el máximo exponente internacional del deporte de alta competición para personas con discapacidades físicas. Los primeros juegos para atletas en silla de ruedas surgieron en 1948 en Stoke Mandeville (Inglaterra). Cuatro años más tarde, los Países Bajos se unieron a esta competición. No obstante, los primeros juegos oficiales para deportistas con discapacidad se organizaron por primera vez en Roma en 1960. Surgieron poco después de los olímpicos y se bautizaron como Juegos Paralímpicos. Desde entonces, se han organizado 11 de verano y siete de invierno. A partir de 1988 se decidió que las ciudades organizadoras de los olímpicos también acogieran estos Juegos.

Atlanta y Sydney han sido las últimas sedes y los Juegos de Atenas serán los decimosegundos que se celebren. En esta edición, está previsto que se den cita en la capital griega unos 6.000 participantes de los cuales 4.000 serán deportistas de 146 países.

El número de asistentes en busca de una medalla ha aumentado considerablemente con el paso de los años, ya que en 1960

acudieron 400 deportistas de 23 países. A pesar del gran desarrollo de esta cita, el Comité Paralímpico Español (CPE), los participantes y otros organismos deportivos han pedido que las entidades públicas y los medios de comunicación se impliquen más y ayuden a dar a conocer estos juegos. El secretario de Estado para el Deporte, Jaime Lissavetzky, consciente de la capacidad de superación que tienen estas personas, ha declarado que está dispuesto a "potenciar y mejorar el deporte paralímpico", si bien no ha precisado cómo.

19 especialidades

España es una de las grandes potencias mundiales y esto se demuestra porque ha conseguido los primeros puestos del medallero en las anteriores ediciones de los Juegos Paralímpicos. Quedó en el cuarta posición en Barcelona '92, en la quinta en Atlanta '96 y en la cuarta en Sydney 2000.

De las 19 especialidades que se disputarán en los Juegos 2004 (atletismo, baloncesto, boccia -cada deportista debe acercar 12 bolas a una diana-, ciclismo, esgrima, goal-ball -deporte en

equipo con una pelota para deficientes visuales-, hípica, judo, fútbol sala, fútbol-7, natación, halterofilia, rugby, tenis de mesa, tenis, tiro con arco, tiro olímpico, vela y voleibol), los 155 deportistas que representarán a España participarán en 14 de ellas, con especial presencia en ciclismo y atletismo. No acudirán a las competiciones de baloncesto, hípica, halterofilia, rugby ni voleibol.

El secretario general de Comité Paralímpico Español, Miguel Sagarra, considera que repetir un quinto puesto en los Juegos Paralímpicos sería "un éxito tremendo" y quedar entre los diez primeros lo considera "razonable". Sagarra ha advertido de que se está produciendo un relevo generacional entre los deportistas españoles con discapacidad y esto afectará a los resultados que se obtengan en Atenas. En su opinión, China podría ser la "sorpresa" y mejorará Francia y Alemania.

En uno de sus comunicados, el CPE explica que los Juegos Paralímpicos y Olímpicos se inspiran en los principios de la promoción del esfuerzo físico y moral; además del respeto, la tolerancia y la fraternidad.

Purificación Santamarta / Atleta

"En Atenas me voy a ver sola"

Se la considera la mejor atleta española invidente de todos los tiempos. Purificación Santamarta (Burgos, 1962) es simpática y divertida y responde con una sinceridad aplastante. Después de 25 años dedicada al atletismo y de haber conseguido récords mundiales y un medallero excepcional, acudirá a Atenas sin su entrenador. Asegura que sin su apoyo, las posibilidades de llegar al podio se reducirán. Competirá en las pruebas de 100, 200 y 400 metros en la categoría T11 (ceguera total).

► ¿Qué espera conseguir en los Juegos de Atenas?

► Comencé el año con buenas expectativas e incluso pedí excedencia

para entrenarme mañana y tarde. Estaba contenta, pero hace unos días me enteré de que no van a llevar a mi entrenador [Benito Peláez] a Atenas. Él es la persona que cree en mí y que permite que tenga valor y fuerza. El hecho de que él no vaya supone que mis posibilidades de éxito se reduzcan sensiblemente.

► ¿Cómo se siente?

► Me voy a ver sola. Hablaremos por teléfono, pero no es lo mismo. Siempre es bueno tener un apoyo principalmente psicológico, ya que el trabajo físico ya está hecho. La decisión de que mi entrenador no me acompañe no sé de quién depende exactamente. Unos echan la culpa a otros, pero parece ser que mis medallas no importan.

► ¿Piensa en Pekín?

► No, en Pekín ya no... Como cada vez tengo menos protección y parece que me quieren quitar del medio, pues me iré. Es una pena. Habrá que dejar a la juventud y les deseo mucha suerte, pero de momento no corren más que yo. En el ranking de España todavía no me ha ganado nadie. En Sydney conseguí dos medallas, en Atlanta tres, en Barcelona cuatro, en Seúl tres, en Nueva York dos y en Arnhem [Holanda] otras dos. En ningún Juego Paralímpico he fallado, pero, dadas las circunstancias, en éste puede que ocurra.

► ¿Qué siente cuando gana una medalla?

► Mucha emoción, la satisfac-

ción de haber logrado un sueño y la conquista de un proyecto. Es una ilusión mayor o menor en función del esfuerzo, de las noches de tensión y nervios y de lo reñida que haya estado la carrera. Es una alegría muy íntima que se comparte con el guía y el entrenador. Esa satisfacción es intensa y espléndida en el momento pero, pasado el tiempo, tiene menos importancia. Cuando consigo una medalla

me la echo al bolsillo y pienso en la siguiente. De todas las competiciones internacionales me he vuelto con alguna.

► ¿Los 25 años de experiencia cuentan?

► Cada carrera es nueva. Te encuentras en dis-

tinto estado de forma y de ánimo, la pista es distinta y el guía también. He cambiado muchas veces de guía porque la vida les lleva por otros caminos y hay que empezar desde cero para aprender a coordinar nuestros movimientos. Pero el entrenador es el de siempre, el mismo desde 1979. Haya beca o no seguimos trabajando juntos porque los dos tenemos el mismo amor por el deporte.

► ¿Las ayudas económicas que le ofrecen son suficientes?

► Sólo recibo 210 euros durante los 20 meses antes de los Juegos. Puede que para la gente joven esté bien, pero para mí, que tengo dos hijos, es muy escaso. Creo que, en cualquier actividad, a las personas que lo dan todo a cambio de un proyecto y que consiguen resultados hay que facilitarles su labor. También trabajo como vendedora de cupones de la ONCE.

► ¿Cree que hay un buen nivel de deportistas paralímpicos?

► Hay gente buena, pero las expediciones también son muy grandes y no todos los países acuden con casi 200 deportistas. En atletismo fuimos pioneros, pero nos estamos quedando atrás.

► ¿Cómo es el ambiente durante unos Juegos?

► Es muy agradable y coincide con gente muy sana. Las villas olímpicas están muy bien diseñadas. Hay cines, bibliotecas, salas de recreo, tiendas de regalos...



► PAÍS VASCO

El PNV reprocha a los socialistas que se le imponga el Pacto Antiterrorista

AGENCIAS / BILBAO

El presidente del PNV, Josu Jon Imaz ha reprochado al PSOE su imposición del Pacto Antiterrorista a la vez que busca acuerdos en el ámbito del terrorismo internacional. Mientras, desde el Partido Socialista se asegura que están dispuestos a discutir la modificación del pacto que «no es tanto cuestión de preámbulos como de contenidos». El PP cree que no hay postura más cerrada que la del PNV y que Imaz es incapaz de ver los problemas de la sociedad vasca.

Imaz mostró ayer su convencimiento de que este acuerdo es un pacto «contra las libertades y excluyente que fue firmado tan sólo por el PP y un PSOE que iba de la mano en estas cuestiones con Aznar y su política de utilización partidista del terrorismo». Destacó que en el pacto se nombra seis veces a PNV y EA y sólo cuatro a ETA. «Con esos mimbres, no hay nada que hacer».

Es un pacto, asegura el nacionalista, por el cual se han cerrado periódicos, se han ilegalizado partidos políticos se ha reformado el Código Penal a su manera y se ha utilizado la justicia y todo para que el PP hiciera partidismo y descalifique a los adversarios políticos», afirmó.

► SÁHARA

El Polisario pide a España que se posiciones con el Plan Baker

EFE / BARCELONA

El representante del Frente Polisario en Argel, Mohammed Yeeslem Beisat, exigió ayer desde el Forum 2004 al Gobierno español «una mayor presencia y una postura más positiva» de mediación en el conflicto del Sahara «para buscar una solución justa y dialogada». Yeeslem Beisat recriminó el acercamiento reciente de Rodríguez Zapatero a Marruecos y le reclamó que fuerce al Gobierno alauí a que cumpla el Plan Baker de la ONU. «España tiene una responsabilidad muy particular, puesto que fue quien creó esta situación en 1975 al no cumplir sus obligaciones siendo administrador del Sahara», recordó.

Asimismo, criticó la «arrogancia e intransigencia» del Gobierno marroquí, que a finales de octubre debe anunciar su decisión sobre el Plan de la ONU y sobre si acepta o no el censo establecido por este organismo para el referéndum fijado en cinco años.

► ASESINATO DE ROCÍO WANNINKHOFF

La jueza sobresee la causa contra Dolores Vázquez y Robert Graham

El auto, contra el que cabe recurso, mantiene el proceso contra Tony Alexander King y dice que «no hay indicios» que relacionen a Vázquez con el crimen por el que fue condenada

• La decisión considera que King está inculcado tanto por su confesión como por la colilla con su ADN encontrada en el lugar del crimen y varios testimonios en su contra.

OTR-PRESS / MÁLAGA

La titular del Juzgado de Instrucción número 6 de la localidad malagueña de Fuengirola, que lleva el caso del asesinato de Rocío Wanninkhoff, ha acordado el sobreseimiento provisional para Dolores Vázquez así como el archivo, también provisional, de la causa contra Robert Graham, otro de los imputados. Continúa sin embargo el procedimiento para el británico Tony Alexander King, para que el que se ratifica la prisión provisional comunicada pero sin fianza.

En el auto, contra el que cabe recurso, la jueza especifica que con las diligencias practicadas «existen indicios suficientes para acordar la continuación del procedimiento» en el caso de King. Se basa en la declaración del británico en el Juzgado de Coín, cuando fue detenido por la muerte de Sonia Carabantes; pero también en la colilla con su ADN en el lugar del homicidio y en las declaraciones testimoniales, especialmente de la mujer del propio King, Cecilia Pantoja, así como de Graham.

Además, la magistrada desestima la puesta en libertad del británico, pedida por su abogado, Javier Saavedra, por «la gravedad de los hechos que se le imputan» y porque cree que existen «motivos fundados de que pudiera intentar eludir la acción de la justicia».

Por otro lado, justifica su decisión de sobreseer la causa contra Vázquez y Graham en que, de la «extensa» investigación practicada, «no se desprende la existencia de indicios de criminalidad contra los mismos» como para justificar la continuación del procedimiento. «En la instrucción suplementaria no se pudo hallar indicio algu-



Dolores Vázquez fue condenada en su día por asesinar a Rocío Wanninkhoff./ EFE

no de que Dolores Vázquez Mosquera conociera a los otros dos imputados, pese a que la Guardia Civil investigó exhaustivamente».

Además, señala que tampoco se pudo demostrar conexión al-

guna entre las personas que King mencionó en su última declaración y precisa que el testimonio de una mujer, que habló de la relación entre los tres, no tiene, según la Policía, credibilidad alguna.

La jueza explica que, aunque se dictó una sentencia condenatoria, que posteriormente fue declarada nula, contra Vázquez, «no cabe olvidar que en el momento en que esta sentencia se dictó no se conocía la existencia de los indicios que ahora implican a Tony Alexander King».

Además explica respecto a los indicios de participación de Dolores que «no existe ninguno que directamente la conecte con los hechos y menos aún con la persona respecto de la cual se acuerda la continuación del procedimiento».

Respecto a Graham, aunque recuerda que «existen indicios suficientes de su participación como encubridor de los hechos», reconocida por él mismo, acuerda el sobreseimiento, al considerar que «no existe dato alguno que lo coloque en el lugar de los hechos», tan sólo la última declaración de King, diferente a la anterior en la que también lo inculpa.

DIFERENTES CRITERIOS. La tía de Rocío Wanninkhoff, Josefina Hornos, manifestó ayer que la decisión de la jueza de exculpar a Dolores Vázquez «es para tomársela a risa». Hornos se preguntó «¿qué ha pasado con los 34 indicios encontrados contra Vázquez? ¿A quién debemos creer a esta jueza o a los anteriores?».

Josefina Hornos mostró su malestar porque «hace cinco años que Rocío no respira» y esto suena ya a culebrón». Asimismo, indicó que su familia «nunca ha dicho que la asesina sea Dolores sino que han sido los jueces y por ello lo hemos creído». En cuanto al único imputado añadió que King «está mintiendo desde el principio cuando acusó a Dolores».

Por su parte, el tío de Rocío, Serafín Ruiz manifestó que la familia espera que el sobreseimiento «sólo sea provisional». Ruiz explicó que «no estoy de acuerdo ya que a mi sobrina la mataron en un descampado y la dejaron allí para hacernos pensar que había un móvil sexual cuando no es así».

El PSOE sugiere que la Constitución llame a las CCAA igual que lo hacen sus estatutos

OTR-PRESS / MADRID

El PSOE ha planteado una fórmula 'pacífica' para evitar polémicas en la reforma constitucional a la hora de denominar a las Comunidades Autónomas. La propuesta consiste en que todas ellas aparezcan en la Carta Magna con la misma denominación que cada una se haya dado en sus respectivos Estatutos. Los socialistas insisten

en que no pretende modificar el modelo de Estado que recoge la Constitución que es el del Estado de las Autonomías y que tiene «la solidaridad y la igualdad como señas de identidad».

El secretario general del grupo socialista, Diego López Garrido, afirmó que «el único matiz» que conlleva la propuesta respecto a la del presidente de la Generalitat,

Pascual Maragall, es que cada Comunidad Autónoma se denominará como considere oportuno pero no podrá impedir que otras hagan lo mismo.

Se refirió así a la demanda de Cataluña de aparecer diferenciada como «nacionalidad histórica» en la Constitución.

Mientras, desde el Partido Popular, se instó ayer al presidente

del Gobierno a fijar «un rumbo a España» y a poner en orden a su partido estableciendo un modelo único de Estado y de organización territorial. El secretario general adjunto del PP, Angel Acebes denunció que cada día hay un nuevo debate sobre la organización territorial en España por las afirmaciones contradictorias de los ministros socialistas.

Liberan en un pueblo de Burgos a una mujer que fue secuestrada el miércoles

Olga Novo, esposa de un empresario vasco, asegura que fue raptada en Getxo por dos hombres disfrazados de guardias civiles

• Los presuntos captores, que la abandonaron ayer en Oña esposada a una furgoneta, exigieron un rescate de 150.000 euros en 24 horas.

AGENCIAS / OÑA (BURGOS)

La mujer que desapareció ayer en la localidad vizcaína de Getxo, esposa de un empresario bilbaíno, quedó libre ayer en el pueblo burgalés de Oña, adonde fue trasladada por sus presuntos secuestradores sin que hasta el momento hayan trascendido los motivos de su retención.

Olga Novo fue hallada hacia las 7,55 horas cuando un vecino de Oña la encontró esposada al volante de una furgoneta abandonada, tras lo que alertó a la Guardia Civil. La retenida, de 50 años y casada con Pejerto Blanco, dedicado al negocio inmobiliario y dueño de un taller de lavado de coches, desapareció el miércoles a medio día. Su marido recibió una llamada en la que se pedía el pago de un millón de euros aunque posteriormente la cantidad fue rebajada a 150.000. El plazo dado por los captores vencía ayer a medio día. Desde un primer momento se descartó a ETA como autora del secuestro puesto que todo apuntaba a un caso de delincuencia común.

La subdelegada del Gobierno en Burgos, Berta Tricio, explicó que según le relató la secuestrada, en la mañana del miércoles, dos hombres que se identificaron como agentes de la Guardia Civil la abordaron cuando caminaba por una calle de Getxo. Los dos hombres le comunicaron que estaba denunciada y que les tenía que acompañar hasta una comisaría y la montaron en una furgoneta de color gris. Desde allí se dirigieron a Oña, donde al parecer llegaron a mediodía del miércoles.



Olga Novo sale del Cuartel de la Guardia Civil de Oña tras ser liberada. / EFE

En torno a las 21.00 horas aparecieron otras dos personas que la dijeron que iba a pasar la noche en una vivienda, por lo que la metieron de nuevo en el turismo y deambularon con ella por las calles de Oña hasta que la abandonaron en torno a las 23.00 horas en la furgoneta en la que fue hallada ayer en una zona de huertas.

Concretamente fueron tres amigos que venían de las fiestas de Biviesca en coche y que oyeron

los gritos de auxilio desde el vehículo. Según relató uno de los jóvenes, aunque en un principio pensaron que podía ser una trampa para asaltarlos, finalmente se acercaron. La mujer tenía las manos moradas a causa de las esposas, los pies hinchados y estaba muy nerviosa, por lo que fue atendida por personal médico.

Según declaró Olga Novo, los cuatro hombres tenían acento español y dos de ellos eran vascos.

El tractor que limpiaba la playa mata a una bañista dormida

EUROPA PRESS / ALICANTE

La mujer de 54 años que falleció ayer en la playa del Postiguet de Alicante tras ser atropellada por una máquina de limpieza de arena, al parecer se tumbó en la arena y «cubrió su cuerpo con una esterilla de playa», por lo que el conductor del vehículo pudo no percibir de su presencia y le aplastó con una rueda el lateral derecho y la cabeza, según las investigaciones de la Policía Local.

El suceso tuvo lugar a las 7.45 horas, cuando un operario de la empresa de limpieza de las playas trabajaba con una maquinaria especial formada por un tractor y un remolque que lleva instalado un sistema de limpieza de la arena.

Las mismas fuentes explicaron que el sistema de trabajo consiste en circular por la arena efectuando un total de ocho círculos concéntricos para cubrir toda la playa del Postiguet. Al parecer, cuando

se disponía a realizar el quinto giro el conductor fue alertado por paseante de que «detuviese el tractor puesto que había atropellado a una persona». La víctima, M.H.T, vecina de Alicante, había ido a la playa con su marido y su hermana a primera hora de la mañana.

Las primeras diligencias de la Policía Local sobre el vehículo indican que todos los requisitos que debía cumplir el conductor del mismo se encontraban en orden.

PANORAMA

LÉRIDA

La rotura de una tubería deja sin agua a 60.000 habitantes de la capital

EFE/LÉRIDA

La rotura de la cañería principal dejó buena parte del día de ayer sin suministro de agua potable a unos 60.000 habitantes, casi la mitad de la ciudad de Lérida, según informó ayer la Policía Local de esta localidad catalana.

La rotura se produjo a las cinco y media de la madrugada en la avenida Alcalde Rovira Roure de Lérida y afectó principalmente al centro de la ciudad, según la misma fuente.

La alcaldesa accidental de Lérida, Marta Camps confirmó que la antigüedad de la conducción ha provocado el reventón y confirmó que el suministro de agua se restableció «a media tarde» de ayer.

Camps indicó que todo apunta a que la fuga de agua se ha debido a una grieta que presentaba la citada tubería, que se habría originado por el des-

gaste de esta infraestructura, instalada hace unos 60 años.

La grieta en el conducto, de hierro, no habría podido soportar la presión del agua y ello habría provocado la fuga en este punto, según la edil accidental.

Camps señaló que los técnicos de Aigües de Lérida sustituirán el tramo afectado de tubería por uno nuevo.

Según la alcaldesa accidental, el corte en el suministro ha tenido una «afectación mínima» en los usuarios ya que recuerda que el 85% de las viviendas del área afectada por el corte disponen de depósitos de agua con los que abastecerse en las próximas horas.

Camps señala que los usuarios que realmente se han podido quedar sin agua por la fuga y por no tener depósito son «como máximo unos 10.000», todos pertenecientes al margen derecho de la ciudad.



Varios operarios trabajan en la reparación del conducto averiado. / EFE

INCENDIOS

Cuatro muertos y 86.000 hectáreas quemadas en lo que va de año

Cuatro personas han perdido la vida en los incendios forestales que se han registrado en España durante los primeros siete meses del año, que han arrasado más de 86.000 hectáreas, según datos facilitados ayer por el Servicio de Protección de la Naturaleza (Seprona) de la Guardia Civil. Los incendios forestales han motivado además la detención por la Guardia Civil de 22 personas, y la negligencia humana -en quemas agrícolas, de pastos o de basuras- se esconde tras un gran número de estos siniestros. Según el Seprona, además de los cuatro fallecidos, los incendios forestales han causado heridas a 25 personas, y el fuego ha obligado a evacuar a más de mil personas.

BARCELONA

Una niña de tres años fallece aplastada por un mueble en una tienda

Una niña de tres años murió a consecuencia de las heridas que sufrió al quedar aplastada bajo un mueble que le cayó encima en una tienda de la capital catalana, informó ayer la Jefatura Superior de Policía de Cataluña. El accidente ocurrió el miércoles entre las 18,30 y las 19,00 horas en una tienda de objetos de segunda mano que almacena cientos de muebles en la calle Comte Borrell de Barcelona, por causas que aún no han podido determinarse, aunque la policía no fue avisada del siniestro hasta las 20,20 horas.

BANDA COLOMBIANA

Siete detenidos por un doble secuestro para cobrar una deuda

La Policía Nacional ha detenido a siete individuos, seis colombianos y un español, como autores de dos secuestros con coacciones y amenazas de muerte. Los secuestrados son familiares de un español que desapareció a principios de julio llevándose consigo 450.000 euros de la organización.



Los presidentes de los dos grupos financieros anunciaron en rueda de prensa que estudian unirse en octubre de 2005. /EFE

La fusión de Mitsubishi y UFJ supondrá la creación del mayor banco del mundo

La sede de la nueva compañía estará situada en Chiyoda-ku, provincia de Tokio, y estará presidida por Ryosuke Tamakoshi

• En el mercado doméstico, la red del grupo estará entre las zonas metropolitanas de Tokio, Nagoya y Osaka, y tendrá la principal red internacional entre los bancos japoneses.

EUROPA PRESS / TOKIO

El segundo banco japonés, MTFG, firmó un principio de acuerdo con la cuarta entidad nipona, UFJ, para cerrar el 1 de octubre de 2005 la fusión de la que saldrá el mayor banco del mundo, por delante del estadounidense Citigroup, con unos activos de casi 189 billones de yenes (1,4 billones de euros).

«Teniendo en cuenta la diversificación y la sofisticación crecientes de las necesidades de los clientes en Japón y en el extranjero, Mitsubishi Tokyo Financial Group (MTFG) y UFJ Group tienen como objetivo, a través de su integración, fundar un grupo financiero internacional y polivalente», estimaron en un comunicado conjunto.

«A través de una estrecha colaboración entre las compañías del grupo, fortaleceremos nuestras capacidades organizativas para responder de una forma global y flexible a las variadas necesidades financieras de nuestros clientes.

El nombre de la nueva compañía será *Kabushikikaisha Mitsubishi UFJ Holdings* en japonés y *Mitsubishi UFJ Holdings* en inglés, y la sede del nuevo grupo estará

en los cuarteles actuales de MTFG en Chiyoda-ku (Tokio). El presidente del nuevo holding será Ryosuke Tamakoshi, mientras que el consejero delegado será Nobuo Kuroyanagi.

En el mercado doméstico, la red del grupo estará equilibrada geográficamente entre las zonas metropolitanas de Tokio, Nagoya y Osaka, y disfrutará de la principal red internacional entre los bancos japoneses. La combinación de ambas entidades «será extremadamente complementaria en términos de operaciones de negocios y redes de sucursales», precisaron.

JUSTICIA JAPONESA. Este anuncio se produce después de que la Justicia japonesa levantara el miércoles el dictamen por el que suspendía las negociaciones entre ambos bancos, abriendo así la puerta a la fusión. El Alto Tribunal de Tokio levantaba así la suspen-

sión que fue dictada tras estimar que UFJ estaba «legalmente ligada» a través de un acuerdo con el tercer banco nipón, Sumitomo Mitsui Financial Group (SMFG), firmado en mayo, por el cual SMFG disfrutaba de derechos exclusivos de negociación para la compra a UFJ de su filial fiduciaria, UFJ Trust Bank.

Para levantar la suspensión, el Alto Tribunal obligó a UFJ a pagar una fianza de 7.500 millones de yenes (60 millones de euros), que será depositada en una cuenta bloqueada y se destinará a compensar a Sumitomo en caso de que éste presentase una demanda ante los tribunales y ganase.

Un portavoz de MTFG, Susumu Niitsuma, ya había afirmado ayer que, tras la decisión del Alto Tribunal, el holding tenía la intención de firmar un principio de acuerdo con UFJ tan pronto como fuese posible.

Buenas expectativas para UFJ

Esta operación ofrece buenas perspectivas para UFJ, después de tres años de fuertes pérdidas y obligado a reducir su exposición a los créditos dudosos por un programa gubernamental para la recuperación del sector bancario, implantado por el ministro de política económica y presupuestaria y de los servicios financieros, Heizo Takenaka.

MTFG, el segundo banco japonés, está considerado, por su parte, como una de las entidades más saneadas, tras haber obtenido muchos avances en sus propios problemas de créditos dudosos.

Los bancos japoneses han estado sometidos a una fuerte presión para centrarse en sus actividades principales y vender otros activos para acumular efectivo y defenderse contra la exposición a los créditos morosos acumulados en la década de los 80, y que han supuesto uno de los principales obstáculos para la recuperación japonesa.

CLAVES DEL DÍA

LABORAL

AYUDAS: El PP propone subir la paga a las madres trabajadoras y extenderla a otras progenitoras. El PP va a proponer que se revise al alza la paga de 100 euros mensuales que reciben las madres trabajadoras con hijos menores de tres años y que esta ayuda se incremente por encima de la inflación. Además, apoyarán la extensión de la paga a madres que no trabajan fuera de casa. El PP planteará además la revisión de las sanciones previstas para la discriminación salarial y que se implanten los juicios rápidos en casos de separación y divorcio. El secretario general adjunto del PP, Ángel Acebes, explicó en rueda de prensa en la sede nacional del partido, que éstas serán algunas de las medidas propuestas para facilitar la conciliación de la vida laboral y familiar que se recogerán en la ponencia 'Comprometidos con las personas', que se debatirá en el XV Congreso Nacional del partido, previsto para los días 1, 2 y 3 de octubre.

BANCOS

AUSBANC: El fraude con tarjetas de crédito alcanza los 12 millones de euros al mes en España. El fraude cometido con tarjetas alcanza los 12 millones de euros mensuales en España y es precisamente en vacaciones cuando se produce un «notable» incremento de los robos y duplicación de sus bandas magnéticas para disponer irregularmente de su saldo, advirtió ayer la Asociación de Usuarios de Servicios Bancarios (Ausbanc). Según Ausbanc, en algunas zonas se han registrado «hasta 500 denuncias» en un sólo fin de semana por hurtos o utilización no autorizada de las tarjetas, mientras que las entidades «no se dan por enteradas y apenas amparan a sus clientes en estas circunstancias» pese a que «son responsables por la inseguridad del sistema». La asociación alerta sobre la existencia de bandas organizadas dedicadas al uso fraudulento de las tarjetas originarias, al parecer, del continente asiático y que se han hecho fuertes en países como Inglaterra, Estados Unidos o Malasia.

MERCADOS

PETRÓLEO: El precio del crudo supera en Nueva York los 45 dólares y en Londres llega hasta los 41,90 dólares. El precio del petróleo superó hoy de nuevo los 45 dólares por barril en Nueva York y llegó a cotizar a 45,35 dólares nada más comenzar la sesión, al persistir los temores a posibles desajustes entre la oferta y la demanda. Es el nivel más alto que alcanza este tipo de contrato desde que comenzó a negociarse en 1983 en el mercado neoyorquino. El petróleo de Texas



El precio del barril de crudo alcanza los 45 dólares en Nueva York. /EFE

había tocado los 45,04 dólares durante la sesión del martes en Nueva York, que suponía hasta hoy el nivel más alto alcanzado durante la jornada de contrataciones. Por el barril de crudo Brent, de referencia en Europa, batió ayer su propio récord y alcanzó por primera vez 42 dólares, debido a la creciente inestabilidad en Irak y al temor de los inversores a una caída del suministro. Tras alcanzar ese máximo esta mañana, el petróleo se situaba a las 11:27 horas GMT en 41,90 dólares, 33 centavos más que al cierre de la jornada anterior, una cifra inédita desde que el International Petroleum Exchange empezó su actividad en 1988.

FINANZAS

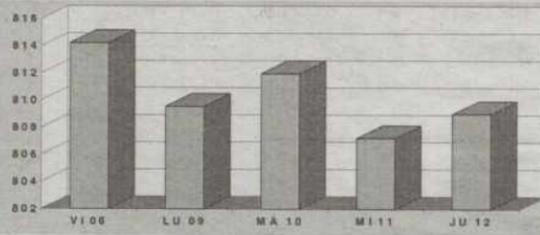
CAJAS: Las diez entidades mayores de España logran un beneficio 1.791,5 millones hasta junio. El beneficio conjunto de las diez mayores cajas españolas alcanzó en el primer semestre del año los 1.791,5 millones de euros, una cantidad que sin embargo sólo representa algo más de la mitad de las ganancias obtenidas por los dos grandes bancos, el BBVA y el Santander, durante el mismo período. Al final de junio, los resultados de las principales cajas por volumen de activos habían crecido el 13,65% gracias sobre todo al negocio hipotecario, aunque no consiguieron igualar a los de los dos grandes, que elevaron sus beneficios el 32,72%, hasta 3.265 millones de euros. Los bancos medianos también ganaron la partida a las cajas ya que consiguieron aumentar sus beneficios el 29,6%, hasta 414,53 millones.

La información más completa sobre el Camino de Santiago
www.mundicamino.com

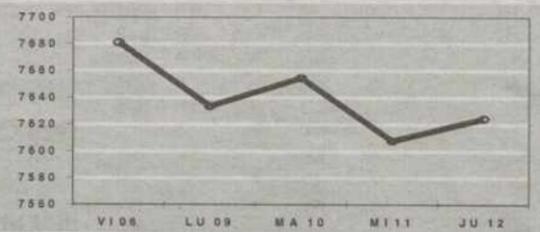
BOLSAS NACIONALES

	Cierre	Dif.	Dif. %
Ibex 35	7.624,20	16,50	0,22
Ibex Financiero	7.641,50	14,50	0,19
Ibex Utilities	15.252,50	40,80	0,27
Nuevo Mercado	1.752,50	9,90	0,57
Madrid	809,01	1,79	0,22
Barcelona	645,76	1,57	0,24
Bilbao	1.375,05	2,52	0,18
Valencia	642,71	1,43	0,22

ÍNDICE GENERAL (SEMANAL)



IBEX-35 (MENSUAL)



Cotizaciones de Bolsa

- Mercado continuo
- Bolsas internacionales
- Valores españoles en Nueva York
- Fondos de inversión
- Divisas respecto al euro
- Cambio fijo del euro
- Tipos de interés (MIBOR)
- EURIBOR
- Créditos hipotecarios
- Mercado de deuda
- Metales

COMENTARIO

Más de lo mismo

Los mercados europeos iniciaban la sesión con un pequeño rebote después del mal comportamiento de los días anteriores, sin embargo el precio del petróleo, protagonista de las últimas semanas, ha provocado que los índices europeos cerraran la sesión con caídas cercanas al 0,50% exceptuando el IBEX y el FOOTSIIE que han tenido un pequeño rebote a última hora. Hoy hemos conocido el informe mensual del Banco Central Europeo (BCE) que señala que el alto precio del petróleo puede lastrar el crecimiento económico de la zona euro e incrementar las presiones inflacionistas durante el próximo ejercicio.

En general ha sido una jornada con pocas referencias macroeconómicas. En EEUU se ha publicado el dato de peticiones de desempleo. La cifra de 333.000 peticiones por encima de las estimaciones no ha tenido ninguna repercusión positiva en los mercados. También hemos conocido las ventas al por menor que incrementaron menos de lo previsto, un 0,7% frente a un 1,2% esperado. En cuanto a resultados empresariales en la jornada han publicado buenos resultados EON, Deutsche Telekom, ThyssenKrupp y Wall-Mart entre otros sin embargo como en los días anteriores el elevado precio del petróleo ha hecho que las buenas cifras pasaran desapercibidas.

En el mercado español destacar el buen comportamiento de Arcelor y Amadeus. En Europa en general señalar la subida de EON tras la publicación de resultados y el mal comportamiento de Aegon a pesar de las cifras anunciadas.

A media sesión los índices americanos marcan caídas cercanas a 0,70%. El dólar ha frenado su buena racha después de la subida de tipos por parte de la FED. Los buenos datos de PIB en Alemania y sobre todo en Francia conocidos han dado fortaleza a la moneda única cotizando a 1,2232.

MERCADO CONTINUO

Títulos	Cierre(Euros)	Dif%	Vol(Títulos)	Día		Año	
				Max.	Min.	Max.	Min.
Bienes de Consumo							
A. Domínguez	15,9	-	2.150	15,96	15,85	18,55	14,40
Aldeasa	24	1,48	13.682	24,20	23,80	25,70	20,00
Altadis	25,53	-0,16	1.253.804	25,79	25,31	26,74	22,24
Barón de Ley	33	2,33	9.344	33,00	32,24	38,60	31,81
Bodegas Riojanas	8,1	-	100	8,10	8,10	9,39	7,80
Campofrío	11,6	-0,85	3.203	11,69	11,55	12,30	9,72
Carrefour	14,97	-	0,00	-	0,00	15,79	13,63
Cortefiel	8,99	2,74	88.832	8,99	8,65	9,85	7,30
CVNE	9,68	-	180	9,70	9,68	11,90	9,30
Dogi Int. Fabrics S.A.	4,22	4,71	18.939	4,23	4,02	5,60	3,62
Ebro Puleva SA	9,1	-3,09	552.626	9,39	9,08	10,23	8,99
Faes Farma	12,4	-0,08	21.739	12,42	12,30	14,48	12,10
Inditex	18,13	0,28	1.613.081	18,61	18,04	19,65	15,39
Natrá	4,04	-1,46	4.505	4,09	4,04	4,60	3,35
Natracéutica S.A.	0,71	-	106.866	0,72	0,70	0,94	0,68
Paternina	6,25	-3,85	500	6,25	6,25	7,20	5,65
Pescanova	15,8	-1,19	12.299	15,99	15,80	16,80	12,65
Service Point Solutions	0,39	2,63	102.299	0,40	0,38	0,55	0,38
Puleva Biotech	2,55	-	12.638	2,56	2,52	3,24	2,51
SOS Cúetara	24,9	-0,16	13.588	24,94	24,80	24,96	21,60
T. Algodonera	2,86	0,35	37.345	2,86	2,85	3,48	2,85
Vidrala	11,85	0,42	1.345	11,85	11,85	13,22	10,80
Viscofán	7,49	-0,79	37.540	7,57	7,47	8,23	7,05
Zeltia	5,23	0,38	22.516	5,33	5,21	6,03	5,17
Bienes de Inversión e Intermedios							
Acerinox	10,97	0,27	2.230.231	11,30	10,87	11,88	2,88
CIE AUTOMOTIVE	11,15	-	350	-	0,00	11,75	9,42
Arcelor S.A.	13,52	1,58	603.764	13,69	13,35	15,42	12,60
Azkoyen	5,94	-1,33	24.878	6,02	5,94	6,36	4,34
C. Portland	47,3	-0,44	2.065	47,35	47,30	52,20	46,51
CAF	57,7	-	100	57,70	57,20	69,65	54,10
Duro Felguera	5,56	-0,71	1.305	5,65	5,56	6,45	5,51
EADS	20,26	-	33.774	20,60	20,14	23,03	16,54
Ence	22,65	0,35	28.360	22,65	22,50	23,98	17,15
EPPIC	0,22	-	0,00	-	0,00	0,22	0,22
Ercros	0,32	-	49.505	0,33	0,32	0,39	0,32
Edel Zinc	1,67	-2,34	7.680	1,69	1,67	1,91	1,47
Europac	3,49	0,29	12.910	3,50	3,42	3,91	3,21
Gamesa	10,38	-0,38	728.154	10,50	10,32	37,75	10,27
Global Steel	2	6,95	23.295	2,00	1,94	2,00	1,65
Iberpapel	15	-	500	15,00	15,00	16,70	14,75
Lingotes	4,48	-0,44	4.615	4,48	4,48	5,51	4,70
Mecalux	5,85	0,17	24.540	5,85	5,83	5,95	3,81
Miquel y Costas	43,01	-0,78	1.175	43,75	43,01	43,75	33,50
N.Montaña	0,34	-	0,15	0,34	0,34	0,36	0,31
Nicolás Correa	2,86	4,76	1.000	2,86	2,86	3,37	2,73
Reno de Medicci	0,66	-	162	0,66	0,63	0,79	0,61
Seda Barna	2	-	49.676	2,00	2,00	2,17	1,81
Sniace	0,64	-	23.424	0,65	0,63	0,79	0,58
Tafisa	1,12	7,69	2.402.424	1,13	1,06	1,20	0,83
Tubacex	1,6	-1,23	100.054	1,61	1,59	1,77	1,40
Tubos Reunidos	6	-	520	6,00	6,00	8,18	6,00
Tudor	5,7	-	1.415	-	0,00	7,01	4,50
Uralita	3,04	0,66	59.304	3,05	3,03	9,33	2,89
Volkswagen	31,35	0,32	1.545	31,75	31,01	44,50	44,10
Zardoya Otis	17,45	1,45	93.024	17,49	17,15	17,56	15,04
Comun. y Serv. Información							
Antena3 TV	41,37	0,75	15.237	41,98	40,69	44,71	34,05
Amper	3,58	-1,38	35.001	3,62	3,56	4,75	3,58
Avanzit	1,55	-0,64	173.721	1,59	1,55	2,42	1,55
Indra	9,97	0,1	1.301.978	10,10	9,91	11,43	9,90
Jazztel	0,26	4	1.001.324	0,26	0,25	0,38	0,25
Prisa	12,6	1,04	348.004	12,69	12,51	16,20	11,50
Recoletos	5,64	-0,35	32.524	5,68	5,59	7,05	5,42
Sogecable	27,83	0,8	501.644	28,19	27,42	38,99	27,00
Tele 5	12,31	0,9	2.037.647	12,44	12,20	13,50	12,00
Telefónica	11,26	0,36	28.631.266	11,37	11,14	13,44	11,22
Telefónica Móviles	7,94	-0,63	835.606	8,04	7,86	9,51	7,89
Terra	2,9	-	600.159	2,91	2,86	5,22	2,89
TPI Pag Amar	5,1	0,79	730.945	5,17	5,04	6,54	4,35
Construcción							
Acciona	49,65	0,1	233.665	49,78	49,40	53,85	48,10
ACS	13,45	-0,15	938.235	13,64	13,35	14,30	4,62
FCC	29,04	1,01	135.461	29,09	28,62	31,08	27,60
Ferrovial	36,15	0,7	154.313	36,40	35,62	37,27	22,59
OHL	5,95	-0,67	48.401	6,05	5,95	6,89	5,81
Energía							
Bayer	20,44	-0,44	1.005	21,29	20,13	25,80	19,30
Cepsa	29,21	0,45	5.992	29,34	29,05	30,50	25,62
Enagas S.A.	9,17	0,99	628.095	9,20	9,01	9,66	8,22
Endesa	14,71	0,48	3.307.645	14,76	14,56	16,38	14,01
Gas Natural	19,03	-0,52	333.847	19,19	18,92	21,02	18,43

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64

Títulos	Cierre(Euros)	Dif%	Vol(Títulos)	Día		Año	
				Max.	Min.	Max.	Min.
Servicios de Mercado							
Hullas C.Cortés	9,77	-0,31	500	9,77	9,77	11,00	9,76
Iberdrola	16,5	0,18	3.135.456	16,63	16,36	17,46	15,26
Red Eléctrica	13,58	-	233.936	13,70	13,50	14,07	12,82
Repsol	16,6	-0,18	8.494.789	16,79	16,50	18,48	15,46
Unión Fenosa	17,83	0,79	703.633	17,96	17,65	18,16	14,31
Servicios Financieros							
Alba	23,85	0,42	47.180	24,48	23,80	24,99	22,55
Andalucía	69,8	-	0,72	69,80	68,25	75,90	68,50
Atlántico	71,79	-	0,00	-	0,00	71,80	65,65
Galicia	20,4	-	0,25	20,40	20,20	20,90	17,30
Popular	43,46	1,07	701.237	43,55	42,86	49,90	43,00
Banc Sabadell	16,03	-0,31	343.157	16,20	15,91	19,02	15,42
Valencia	17,52	-0,4	2.792	17,59	17,45	18,25	14,55
Banesto	8,95	0,79	645.712	8,97	8,86	10,52	8,88
Bankinter	28,82	0,38	189.640	29,00	28,50	34,15	28,71
BBVA	10,68	0,47	15.059.999	10,74	10,56	11,42	10,22
Castilla	16,25	-	0,55	16,50	16,25	18,10	14,20
C. Occidente	30,25	0,43	3.957	30,35	30,00	30,25	24,44
Corp. Mapfre	8,99	-0,22	679.019	9,10	8,92	12,34	8,93
Cto. Balear	19,25	-	100	19,25	19,25	21,89	18,00
Dinamia	14	0,72	145.654	14,20	13,90	14,39	12,50
Fastibex	0,45	-	0,00	-	0,00	0,62	0,45
Gral. Inversión	1,31	-	0,14	1,31	1,30	1,40	1,28
Guipuzcoano	23,6	-	3.897	23,72	23,60	23,80	19,80
GuipuzcoanoA	22,68	-	0,00	-	0,00	23,90	19,20
Pastor	24,57	0,16	4.867	24,65	24,34	26,40	23,85
SAN	7,8	-0,26	27.052.576	7,89	7,72	9,61	7,79
Tecnocom	5,69	-0,87	39.567	5,86	5,55	7,69	4,71
Unipapel	15,68	0,19	1.206	15,68	15,65	15,85	13,70
Vasconia	11,6	-	0,25	11,60	11,60	12,80	9,36

Latibex

Títulos	Cierre(Euros)	Dif%
---------	---------------	------

FONDOS DE INVERSIÓN

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
AHORRO CORPORACIÓN					
AC Australasia	RV	3,88	0,45	-0,97	6,61
AC Bienestar	RV	6,01	0,44	-6,30	-2,11
AC Cuenta FT	D	1.312,70	0,03	0,26	0,59
AC Deuda FT	RFC	13,79	0,10	0,23	0,70
AC Dinero	D	1.327,03	0,04	0,34	0,81
AC Divisa		6,94	0,87	-5,01	-0,59
AC Emergentes	RV	4,26	2,16	-7,48	-0,32
AC Euroacciones	RV	4,14	0,55	-3,59	-3,44
AC Eurofondo	RV	5,01	0,07	-4,92	2,74
AC Euromix	MRV	5,57	0,31	-1,70	-0,97
AC Fondtesoro Plus	RFC	7,51	0,08	-0,15	1,06
AC Iberoamerica	RV	5,67	1,84	1,16	2,52
AC Largo FT	RF	11,31	0,27	0,54	1,22
AC Multiestrellas Selec. 20	MRF	10,18	0,41	0,24	1,52
AC Multiestrellas Selec. 35	MRV	9,64	0,50	0,13	1,75
AC Multiestrellas Selec. 50	MRV	9,20	0,58	0,02	1,99
AC Multiestrellas Selec. 65	MRV	8,75	0,66	-0,30	2,08
Invercaja 31	RFC	7,86	0,15	0,22	0,91
BANCO ATLÁNTICO					
Atlantico Mixto	MRV	7,19	-0,44	-	2,42
Atlantico Plus 2	GRF	8,77	-0,15	-	0,69
Bolsatlantico	RV	10,30	-0,53	-	3,08
Dineratlantico	D	1.471,00	0,02	-	0,54
Fondoatlantico	RFC	17,32	0,02	-	0,42
BANCO COOPERATIVO					
Credicoop Renta	RFC	86,82	-	-	0,65
Dinercoop	D	1.121,82	0,04	0,02	0,68
Rural Ahorro II	GRV	718,93	-0,54	0,50	0,59
Rural Deuda	GRF	804,17	0,26	0,33	1,78
Rural Dinero	D	7.470,61	0,06	0,03	0,72
Rural Emergentes RV	RV	398,29	0,15	0,33	4,44
Rural Euro Renta Variable	RV	377,75	-1,70	-1,11	-1,62
Rural Euroindice	GRV	693,12	-0,08	0,47	-0,37
Rural indice	RV	448,24	-3,29	-1,17	-0,75
Rural Mixto 25	MRF	656,18	-0,39	-0,11	1,07
Rural Mixto 50	MRV	1.070,03	-1,09	-0,29	1,02
Rural Renta Fija 5 Plus	RF	1.037,86	0,36	0,36	2,09
Rural RF Internacional	RFC	574,12	1,33	-0,02	2,25
Rural RV Internac.	RV	347,98	0,33	-1,14	1,59
Rural Toledo I	RFC	71,56	0,02	0,01	0,28
BANCO POPULAR					
Eurovalor Bolsa Europea	RV	44,36	-1,21	-1,01	-2,51
Eurovalor Bolsa Internac.	RV	38,22	-	-	-0,80
Eurovalor Cesta Global	GRV	77,21	-	-	0,51
Eurovalor Eurotop C	GRV	67,23	0,10	0,05	0,58
Eurovalor Gar. Bolsa Jap.	GRV	98,49	-3,87	0,41	1,03
Eurovalor Global Asegurado	GRV	81,98	-0,04	-0,01	0,53
Eurovalor Interind. 2000	GRV	118,70	-0,33	0,11	1,06
Eurovalor Interindices	GRV	72,44	-0,88	0,15	1,21
Eurovalor Mixto 15	MRF	73,30	-0,29	-0,12	0,92
Eurovalor Mixto 30	MRV	69,08	-0,52	-0,20	1,48
Eurovalor mixto 70	MRV	2,55	-0,79	-0,67	-2,05
Eurovalor Patrimonio	RFC	74,14	0,05	0,02	0,78
Eurovalor RF intern.	RFC	97,10	0,69	0,20	1,84
Eurovalor Tesoreria	D	810,64	0,04	0,02	0,60
BANCO URQUIJO					
Urquijo Capital	MRF	2,67	-0,05	-0,34	-0,63
Urquijo Dinero	D	2.263,61	0,04	0,02	0,59
Urquijo Global	RV	0,97	-	-	0,11
Urquijo Indice	RV	12,72	-1,06	-1,04	2,40
Urquijo Renta	RFC	22,40	0,05	0,03	0,25
BANKINTER					
BK Bolsa Europea	RV	23,77	0,42	-1,59	-8,65
BK Dinero	D	1.216,78	0,04	0,02	0,69
BK Dinero 97	D	707,76	0,05	0,02	0,69
BK Fondo Bonos	RF	857,49	0,17	0,16	1,05
BK Mixto Esp a 50	MRV	1.151,32	0,06	-0,40	0,63
Cuenta Fiscal III	RFC	1.003,42	-0,42	-0,18	-0,88
BARCLAYS BANK					
Barclays Bolsa Espana	RV	18,63	-0,14	-1,33	2,14
Barclays Bolsa Euro	MRV	3,24	0,48	-1,44	-1,32
Barclays Bolsa Global	RV	5.008,36	0,04	-0,76	3,39
Barclays Bolsa USA	RV	3,83	-0,54	-2,03	-0,96
Barclays Bonos Corto	RFC	13,59	0,26	0,19	1,26
Barclays Eurocash	D	831,88	0,07	0,02	0,68
Fondbarclays I	MRF	13,91	0,57	-0,03	0,67
BBVA					
BBVA Bolsa 2	RV	16,41	-0,07	-0,89	2,47
BBVA Bono 2006 A	GRF	829,87	0,39	0,25	2,32
BBVA Deuda FT	RF	155,41	0,28	0,19	1,13
BBVA Dinero	D	1.904,52	0,04	0,01	0,60
BBVA Euroindices G.	GRV	682,02	-	-0,14	0,48
BBVA Fondbolsa Japon 2	GRV	7,12	0,03	0,02	0,39

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
BBVA PRIVANZA					
Privanza Bolsa	RV	12,23	-	-	3,20
Privanza Dinero	D	6.478,46	0,07	0,04	0,74
BETA MEESPIERSON					
Beta Acciones	RV	109,79	-1,73	-1,53	0,83
Beta Dinero	D	1.473,30	0,05	0,02	0,70
Beta Valor	MRV	14,51	0,76	0,25	5,06
BNP PARIBAS					
BNP Ahorro	RF	10,78	-	-	0,15
BNP Bolsa	RV	15,95	-	-	3,70
BNP Global 15-85	MRF	8,82	-0,01	-0,05	0,14
BNP Global 50-50	MRV	10,92	0,71	0,48	1,56
BNP Global 70-30	MRV	6,70	0,63	0,20	2,14
CAJA MADRID					
Dinermadrid FT	D	1.283,97	0,05	0,05	0,57
Fondmadrid	D	1.538,79	0,04	0,04	0,62
Madrid Bolsa	RV	11,80	-1,31	-1,31	1,11
Madrid Bolsa Activa	GRV	6,67	0,05	0,05	0,64
Madrid Bolsa Extra	GRV	8,47	0,06	0,06	1,02
Madrid Crecimiento II	GRF	7,54	0,03	0,03	0,67
Madrid Premiere	RFC	12,77	0,34	0,34	1,91
Madrid Sect.Financ.Global	RV	5,63	2,63	2,63	1,34
Plusmadrid	MRV	16,99	-0,80	-0,80	1,12
CAM (CAJA DEL MEDITERRANEO)					
CAM Bolsa I	GRV	10,88	0,12	0,32	0,98
CAM Bolsa Europa	RV	4,60	0,41	-3,73	-3,00
CAM Bolsa Gar. 3	GRV	9,03	0,28	-1,12	1,88
CAM Bolsa Indice	RV	5,60	0,44	-3,07	2,03
CAM Bonos I	RFC	14,86	0,30	0,53	1,29
CAM Dinero I	D	1.178,35	0,04	0,29	0,66
CAM Dinero Ahorro	D	732,68	0,04	0,29	0,65
CAM Europa Convergente	RV	8,34	0,82	1,61	16,79
CAM Europa Pymes	RV	5,21	-	-0,72	6,26
CAM Mixto 25	MRF	555,13	-0,14	-0,89	0,69
CAM Mixto Variable Europa	MRV	8,10	-0,90	-5,84	-2,62
CAM Mundial Bonos	RFC	646,32	0,76	0,65	2,65
Garanmed	GRV	77,88	-	-0,52	1,50
CITIGROUP					
Citicash Fund	D	984,42	0,06	0,03	0,94
Citidiner	D	739,17	0,05	0,02	0,86
Citifondo Lider	MRF	12,86	0,48	-0,05	0,37
Citifondo RV	RV	24,28	-0,91	-0,97	2,65
Citimoney	D	1.287,88	0,04	0,02	0,55
DEUTSCHE BANK					
DB Alemania	MRV	8,37	0,55	-0,53	-1,42
DB Diner	D	1.179,09	0,03	0,01	0,70
DB Europa bolsa	RV	7,11	0,80	-0,95	-0,51
DB Invest	RFC	12,05	0,05	0,05	0,85
DB Mixta	MRV	17,32	-0,71	-0,57	0,67
DB Sectorial 2001	GM	9,56	-	-0,64	-0,99
ESPIRITO SANTO					
Espirito Santo Cash	MRF	9,99	0,04	0,39	0,90
Espirito Sto. Bolsa España	RV	1.027,75	-0,98	-2,37	0,18
Espirito Sto. Cartera Global	RV	5,22	0,20	-2,88	-3,70
Espirito Sto. Mix España 25	MRF	16,11	0,16	0,18	1,02
Espirito Sto. Mix España 75	MRV	9,75	-0,66	-1,79	0,36
IBERCAJA					
Ibercaja Ahorro	RFC	16,17	0,10	0,08	0,74
Ibercaja Bolsa	RV	12,44	-0,86	-0,40	1,48
Ibercaja Bolsa Europa	RV	4,57	1,46	-0,65	-0,55
Ibercaja Bolsa internac.	RV	5,80	0,42	-1,57	-3,38
Ibercaja Crecimiento	GRV	7,65	-	-	-
Ibercaja Dinero	D	1.559,20	0,05	0,03	0,71
Ibercaja Euro	GRV	6,90	0,13	0,39	2,43
Ibercaja Eurobolsas	MRV	6,64	0,55	-0,21	-0,39
Ibercaja Futuro	RFC	9,30	0,24	0,23	1,30
Ibercaja High Yield	RF	5,22	0,42	0,39	3,20
Ibercaja Renta Internac.	MRF	4,99	0,62	-0,41	1,57
Ibercaja Renta Plus	MRV	5,66	-0,50	-0,60	-0,54
Ibercaja Tecnológico	RV	1,75	-0,54	-1,80	-6,13
LA CAIXA					
Fonc. 17 Mixto Internacional	MRV	9,23	0,52	-0,38	0,03
Fonc. 18 RV Mixto Internacional	MRV	8,10	0,52	-0,38	0,01
Fonc. 65 Bol. Indice.Esp	RV	4,42	-1,04	-0,34	0,91
Foncaixa 57 RF Largo Euro	RFC	14,88	0,04	0,02	0,54
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6,33	0,04	-0,01	0,67

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
FONCAIXA					
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18,78	0,02	0,01	0,19
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2,33	0,04	0,03	0,49
Foncaixa Ahorro 34	RFC	9,63	0,06	0,04	0,93
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12,20	0,04	0,02	0,53
Foncaixa Ahorro 7	RFC	16,48	0,06	0,04	0,92
Foncaixa Bolsa 33	RV	22,63	-0,88	-0,39	2,66
Foncaixa Cooperacion	RV	4,72	0,51	-0,38	-0,92
Foncaixa Dinero I2	D	1.471,33	0,06	0,04	0,65
Foncaixa Internacional I	RFC	0,36	-	-	3,30
Foncaixa Mixto 25	MRF	7,34	0,26	0,08	-0,08
Foncaixa Mixto 28	MRF	7,35	0,27	0,08	-0,05
Foncaixa Patrimonio 16	MRF	8,50	0,28	0,16	1,22
MAPFRE					
Fondmapfre Bolsa	MRV	18,47	0,22	-0,12	2,27
Fondmapfre Bolsa America	RV	4,95	0,62	-1,56	2,55
Fondmapfre Bolsa Gar.	GRV	11,09	0,04	0,04	0,62
Fondmapfre Dinero	D	1.299,49	0,05	0,04	0,61
Fondmapfre Diversificac.	MRV	9,77	0,46	-0,24	1,66
Fondmapfre FT	RFC	12,82	0,15	0,18	0,83
Fondmapfre Rta.	RFC	14,59	0,30	0,33	1,26
MORGAN STANLEY					
CARTESIO X-VALOR Y D		1.014,06	-	-0,06	1,41
CARTESIO Y-ACCIONES		1.005,38	-	-0,48	0,54
MS Ahorro	RFC	18,34	-	0,22	1,25
MS Bolsa	RV	20,33	-	-3,44	-0,55
MS Bolsa Internacional	RV	7,06	-	-3,87	-3,70
MS Bolsaplus	RV	15,74	-	-3,34	-1,34
MS Corp. Quality Plus		10,16	-	0,25	1,62
MS Divisa	RFC	8,52	-	-	1,02
MS Euro Acciones	RV	6,13	-	-2,85	0,18
MS Euro Deuda	RF	7,89	-	0,60	2,36
MS Euro Global	MRV	7,32	-	-0,74	1,01
MS Euro Indice	RV	5,19	-	-3,64	-3,31
MS Euro Seleccion	RV	7,00			

► POSGUERRA IRAQUÍ



Una familia de iraquíes sale de Nayef, ante la inminente entrada de las tropas estadounidenses en la ciudad santa. / HADI MIZBAN (AP)

EEUU declara la guerra al chiismo al tomar la ciudad santa de Nayef

Al menos 165 personas mueren y más de 600 resultan heridas en los enfrentamientos librados en todo el país entre los partidarios del radical Muqtada al Sadr y la coalición

• El primer ministro iraquí insta a los rebeldes a deponer las armas y a salir de la mezquita donde se refugian, mientras el 80% de la población había abandonado ya la ciudad.

EFE / BAGDAD

La ciudad santa de Nayef fue ayer escenario de la mayor ofensiva de las fuerzas de EEUU contra la milicia leal al clérigo radical chiíta, Muqtada al Sadr, con quien el Gobierno iraquí intentaba a última hora de ayer negociar una solución al conflicto.

Los ataques aéreos y terrestres tuvieron como objetivos los dos mayores reductos de la milicia, el cementerio de Al Salaam y la zona del casco viejo en la que está ubicada la mezquita del imán Ali Ben Taleb, una de las más sagradas para los chiitas de todo el mundo. Anteriormente, el ochenta por ciento de la población había abandonado la ciudad, tal y como les había pedido el día anterior EEUU, anunciándoles la operación bélica que desarrollarían.

La primera andanada de ataques la llevaron a cabo aviones y helicópteros Apache, y se centró en el campo santo, el principal reducto de los cerca de dos mil milicianos envueltos en la lucha.

Hacia el mediodía, los marines tomaron el centro de Nayef, sin encontrar apenas resistencia por parte de los milicianos, que se replegaron en torno a la gran mezquita.

BAJO ÓRDENES DE AL SADR.

Entrada la tarde, aviones de combate estadounidenses bombardearon cerca de una de las viviendas de Al Sadr, quien dirigía a los milicianos que defendían sus posiciones en Nayef. Con los milicianos chiitas sitiados, aunque decididos a resistir, llegó a Nayef el consejero de seguridad nacional del Gobierno interino iraquí, Muwafak Al Rubai, con la misión de buscar una solución al conflicto.

Entretanto, en Bagdad, el primer ministro interino Iyad Alawi, instó de nuevo a los leales del Ejército del Mehdi, que lidera Al Sadr, a deponer las armas y a abandonar la mezquita. «Nuestro Gobierno llama a todos los grupos armados a deponer las armas, a regre-

sar a la sociedad, a abandonar la mezquita sagrada y a que dejen de profanar su santidad», señaló Alawi en un comunicado.

A pesar de los contundentes ataques de EEUU y de la presión ejercida por el Gobierno iraquí, Al Sadr se ha negado a pactar la rendición de sus milicianos.

Una vez tomado el control del centro de Nayef, el mando militar de EEUU indicó que sus tropas no entrarán en la mezquita, y que serán las fuerzas de seguridad iraquíes las que desarmarán a los milicianos en el recinto sagrado.

Por otra parte, en las provincias del sur, donde se dieron numerosas manifestaciones en apoyo a los chiitas de Nayef, al menos 165 personas murieron ayer y más de 600 resultaron heridas en enfrentamientos librados entre milicianos chiitas y soldados de la Fuerza Multinacional.

El mayor número de víctimas mortales se registró en las localidades Kut y Amarah, sacudidas por violentos bombardeos de las tropas anglo-estadounidenses. La mayoría de los muertos y heridos fueron mujeres y niños.

La ONU prorroga por un año su misión

El Consejo de Seguridad de la ONU aprobó ayer una resolución que prorroga por otro año el mandato de la Misión de Asistencia en Iraq (Unami), creada el 14 de agosto del año pasado.

La resolución, presentada por EEUU y Reino Unido, fue adoptada por unanimidad por los 15 miembros del Consejo de Seguridad y recoge las recomendaciones que realizó el secretario general, Kofi Annan, sobre la situación en Iraq y las actividades de la misión de la ONU. «Era una decisión necesaria, que indica una renovación del compromiso de la ONU y el Consejo de Seguridad de jugar un papel en el futuro de Iraq», afirmó el embajador paquistaní, Munir Akram, tras la aprobación del documento.

En el texto se reafirma la función rectora de Naciones Unidas en la prestación de asistencia al pueblo y al gobierno para que establezca instituciones de gobierno que sean representativas.

Fin de la tregua

El jefe de la red terrorista Al Qaeda, Osama ben Laden, tiene previsto difundir un vídeo en el que decretará el fin a la tregua concedida a los países europeos si no retiran sus tropas de Iraq, indicó ayer un portal islamista. «Esperen un mensaje por audio del jeque Osama ben Laden o del jeque Ayman al Zawahiri», anuncia el comunicado publicado por el sitio «Minbar Ahl al Sunna wal Jamaa», en el que se han difundido recientemente vídeos de la ejecución de algunos rehenes en Iraq.

Ayman al-Zawahiri, también huido como Ben Laden, es un egipcio considerado como el verdadero teórico de Al Qaeda y cerebro de los atentados más espectaculares de la red.

«A todos los musulmanes: esperen este mensaje por audio del jeque Osama ben Laden en una de las cadenas de televisión por satélite, en el que anunciará el final de la tregua ofrecida a los europeos para que se retiren de Iraq», subraya el comunicado, cuya autenticidad no se ha comprobado.

En una cinta sonora atribuida a Bin Laden, difundida el 15 de abril por Al Yazira y Al Arabiya y autenticada por la CIA, el jefe de Al Qaeda dio a los países europeos un plazo de tres meses para que aceptasen la «paz» a cambio de que se comprometieran a «no agredir a los musulmanes». Los países europeos rechazaron la propuesta, al estimar «absurdo» negociar con Ben Laden.

PANORAMA

ORIENTE PRÓXIMO

Al menos 30 miembros de Al Aksa toman la sede de la ANP en Rafah

EFE / GAZA

Al menos treinta milicianos palestinos, miembros de las Brigadas de los Mártires de al Aksa, tomaron ayer el edificio de la municipalidad en la ciudad de Rafah, en el extremo sur de la franja de Gaza.

Los activistas irrumpieron en la sede de la Autoridad Nacional Palestina en Rafah acompañados por vecinos de la localidad en protesta por los retrasos en la distribución de compensaciones a aquellos que han perdido sus casas en incursiones israelíes.

Este suceso se suma a una serie de ataques por parte de las facciones de la resistencia palestina contra sedes de la ANP en Cisjordania y la franja de Gaza, que se han intensificado durante las últimas semanas y que responde a un estado

de caos en los territorios palestinos.

Los milicianos instaron a la ANP a tomar medidas urgentes para compensar a los miles de damnificados y permanecieron en el edificio varias horas hasta que las autoridades palestinas acordaron entregar 600 dólares a cada familia afectada.

Por otro lado, la policía israelí estaba ayer en estado de máxima alerta en Jerusalén e impedía la entrada a los palestinos procedentes de Cisjordania tras el atentado terrorista de ayer en Kalandia en el que murieron dos palestinos.

Gran cantidad de efectivos policiales establecieron barreras de control en el norte del distrito de Jerusalén y sellaron el cruce de A-Ram, paso obligado para centenares de palestinos.



Varias casas demolidas, durante una operación del Ejército en Rafah. / AP

GEORGIA

Cinco muertos en varios combates en Osetia del Sur

Al menos cinco georgianos murieron en la noche del martes en enfrentamientos entre las fuerzas de la región separatista de Osetia del Sur y Gobierno central de Georgia, según un portavoz del Ministerio del Interior georgiano, Kuram Donadze. «De nuestra parte hubo cinco muertos, tanto miembros de las fuerzas de seguridad como civiles», dijo. Éstas son primeras víctimas mortales desde que en mayo pasado se agravó la situación en la zona del conflicto georgiano-suroseta. Donadze indicó que varias aldeas georgianas fueron atacadas con fuego de armas ligeras y morteros, y que la fuerzas de seguridad «respondieron a los agresores». El Gobierno suroseta, a su vez, denunció que durante toda la noche las fuerzas georgianas castigaron con fuego de mortero la ciudad de Tsjinvali.

CUBA

Todo preparado para evacuar a 100.000 personas por el huracán Charley ■ Cuba espera el azote directo del huracán Charley con preparativos de evacuación de más de 100.000 personas en la zona occidental de la isla. Las provincias del occidente de Cuba han sido declaradas en alarma ante el inminente paso del huracán, que avanza por los mares del Caribe en esa dirección con una velocidad de veinticinco kilómetros por hora. Las autoridades han puesto en marcha un grupo de medidas para preparar a la población ante el paso del tercer huracán de la actual temporada.

INDONESIA

Trece fallecidos tras volcar un camión en Aceh ■ Al menos trece personas murieron al volcar el camión en el que viajaban en una carretera de la provincia de Aceh, al extremo norte de la isla de Sumatra. El accidente se produjo el martes a unos 38 kilómetros de la ciudad de Lhokseumawe y la mayoría de las víctimas perecieron al quedar atrapadas bajo las toneladas de madera que transportaba el camión, en el que viajaban 38 personas.

UNIÓN EUROPEA



El presidente electo de la CE, José Manuel Durao Barroso, anunció ayer los nombres de los comisarios. / JACQUES COLLET (EFE)

Durao Barroso mantiene a Almunia como comisario de Asuntos Económicos

El Ejecutivo comunitario contará por primera vez con un nacional de cada país y empezará a trabajar el próximo 1 de noviembre

• El próximo presidente de la Comisión Europea, que anunció ayer en Bruselas el reparto de las carteras, destacó la solidez de su equipo del que formarán parte ocho mujeres.

EFE / BRUSELAS

El español Joaquín Almunia repetirá como comisario de Asuntos Económicos y Monetarios en la próxima Comisión Europea, según anunció ayer su presidente electo, el portugués José Manuel Durao Barroso.

El próximo presidente de la Comisión Europea destacó, en una rueda de prensa, que quiere que el Ejecutivo comunitario «se convierta en algo que ayude a los ciudadanos europeos, que la gente entienda qué hace la UE y por qué lo hace».

Además, su trabajo girará en torno a varias prioridades: «dinamizar la economía, buscar el crecimiento, la comunicación y garantizar el papel que merece la UE en el orden mundial».

La próxima Comisión Europea contará con cinco vicepresidencias, que ocuparán el alemán Gunter Verheugen, que será también comisario de Empresa e Industria; el francés Jacques Barrot, que estará al frente de Transportes, y el italiano Rocco Buttiglione, como responsable de Justicia, Libertad y Seguridad. Los otros vicepresidentes serán: la sueca Margot Wallstrom, como responsable de Relaciones Institucionales y el es-

tonio Siim Kallas, comisario de Asuntos Administrativos, Auditoría y Lucha contra el Fraude.

El organigrama, el primero que contará con un nacional de cada país y que entrará en funciones el 1 de noviembre, deberá ser antes aprobado por el Parlamento.

El presidente electo destacó la solidez de su equipo, consideró

que está «equilibrado», con mucha experiencia en cuestiones europeas, con miembros procedentes de todos los grupos políticos y además cuenta con ocho mujeres.

Los comisarios de los nuevos países miembros «tiene carteras tan importantes como los procedentes de los antiguos quince miembros».

COMPOSICIÓN DE LA NUEVA COMISIÓN EUROPEA

- ▶ José Manuel Barroso (Portugal) - presidente de la Comisión Europea.
- ▶ Margot Wallstrom (Suecia) - vicepresidenta y comisaria de Relaciones Institucionales y Estrategia de Comunicación.
- ▶ Jacques Barrot (Francia) - vicepresidente y comisario de Transporte.
- ▶ Siim Kallas (Estonia) - vicepresidente y comisario de Asuntos Administrativos.
- ▶ Rocco Buttiglione (Italia) - vicepresidente y comisario de Justicia y Seguridad.
- ▶ Joaquín Almunia (España) - comisario de Asuntos Económicos y Monetarios.
- ▶ Viviane Reding (Luxemburgo) - comisaria de Sociedad de la Información y Medios.
- ▶ Gunter Verheugen (Alemania) - comisario de Empresa e Industria.
- ▶ Stavros Dimas (Grecia) - comisario de Medio Ambiente.
- ▶ Danuta Hubner (Polonia) - comisaria de Política Regional.
- ▶ Joe Borg (Malta) - comisario de Pesca y Asuntos Marítimos.
- ▶ Dalia Grybauskaitė (Lituania) - Programación Financiera y Presupuesto.
- ▶ Janez Potocnik (Eslovenia) - comisario de Ciencia e Investigación.
- ▶ Ján Figel (Eslovaquia) - comisario de Educación, Entrenamiento, Cultura y Multilingüismo.
- ▶ Markos Kyprianou (Chipre) - Salud y Protección al Consumidor.
- ▶ Olli Rehn (Finlandia) - comisario de Ampliación.
- ▶ Louis Michel (Bélgica) - comisario de Desarrollo y Ayuda Humanitaria.
- ▶ László Kovács (Hungría) - comisario de Energía.
- ▶ Neelie Kroes-Smit (Holanda) - comisaria de Competencia.
- ▶ Mariann Fischer (Dinamarca) - comisaria de Agricultura y Desarrollo Rural.
- ▶ Benita Ferrero-Waldner (Austria) - comisaria de Relaciones Exteriores y Política Europea de Vecindad.
- ▶ Charlie McCreevy (Irlanda) - comisario de Mercado Interno y Servicios.
- ▶ Vladimír Špidla (República Checa) - Comisario de Empleo, Asuntos Sociales e Igualdad de Oportunidades.
- ▶ Ingrida Udre (Letonia) - comisaria de Impuestos y Unión Aduanera.
- ▶ Peter Mandelson (Reino Unido) - comisario de Comercio.

El Toledo pierde en Sonseca su imbatibilidad

Los verdiblancos se imponen con dos goles del delantero Ariel Roch en un partido con una parte para cada equipo

SONSECA	CD TOLEDO
1	2

SONSECA: Raúl, Enrique, Dani, Álvaro, Iván, Sergio, Juan Carlos, José Carlos, César, Jesús Palencia, Kike. También jugaron Maxi, Mario, Zurro, Rubén y Santi.

CD TOLEDO: Andrés, Toledo, Nieto, Alberto, Camacho, Otero, Dani Hernández, Jorge Vega, Moya, Ariel Roch y Viti. También jugaron Roncero, Óscar, Ortega, Patri, Héctor, Juan Venancio y Edu Benito.

ÁRBITRO

Marchante Flores (castellano-manchego). Asistido en las bandas por Cruz Escudero y Duro Ortíz. Amonestó al local Dani y a Héctor, por el CD Toledo.

GOLES

0-1 (minuto 16). Ariel Roch. 0-2 (minuto 21). Ariel Roch. 1-2 (minuto 51). Zurro.

INCIDENCIAS

Tercer partido de pretemporada del conjunto verdiblanco disputado en el 'Martín Juanes' de Sonseca. Buena entrada.

FRANCISCO J. RODRÍGUEZ / SONSECA
El municipal 'Martín Juanes' de Sonseca se convirtió ayer en un nuevo campo de pruebas para el CD Toledo 2004/05.

Como ya sucediera ante Los Yébenes y el Quintanar de la Orden, el conjunto de Javier Rosado se apuntó la victoria en su tercer partido de pretemporada, un encuentro en el que, pese a todo, los locales lograron tumbar la imbatibilidad estival de los verdiblancos.

Y es que, aunque en la primera parte del choque estuvo dominada por los capitalinos -salvo errores puntuales-, en la segunda Maxi y Zurro se encargaron de cambiar las tornas a favor de los mazapaneros.

Así, con una alineación inicial que sorprendió a todos, Rosado decidió ayer dar descanso a algunos de sus hombres insignia -como el caso de Encinar- en favor de un combinado de juventud y veteranía.

La jugada no le salió mal al técnico talaverano, puesto que en los 45 primeros minutos los verdi-

blancos llevaron la batuta del juego ante un Sonseca que, a pesar de trenzar un par de ocasiones, no terminó de encontrarse a gusto sobre el campo.

Buscando una profundidad por banda que no siempre llegó en esta primera parte y que desapareció en la segunda, cuando tan sólo se llevaban 7 minutos de partido, Moya pudo haber adelantado al Toledo en una gran jugada personal -autopase incluido- en la que terminó pecando de avaricia, puesto que su remate fue atajado con problemas por el meta mientras que Viti y Roch se aburrían en el área.

La respuesta de los de Abraham Díaz no se hizo esperar, y Kike puso en apuros al portero Andrés en el minuto 12 con un pase raso desde la línea de fondo que el meta atajó antes de ser rematado.

Un oportunismo que no le faltó al verdiblanco Roch acto seguido, puesto que el ariete argentino aprovechó un centro de Otero, que Moya dejó pasar astutamente, para marcar por bajo por el único hueco que quedaba en la defensa.

Con el 0-1 en el electrónico los sonsecanos se vinieron abajo, dejando maniobrar a los de Rosado a su antojo.

Así, en el minuto 21, Roch volvió a demostrar que es un hombre de área empalmado al fondo de la red un balón rechazado por enésima vez y poniendo en franquía el partido para los suyos.

Con dos tantos de ventaja, el delantero sudamericano rozó el 'hat-trick', pero ni un remate suyo de cabeza, ni un balón al palo de Viti, movieron en marcador.

Tras el descanso, el técnico local movió a sus mejores fichas del



La primera parte fue de claro dominio verdiblanco. / YOLANDA LANCHIA

banquillo, dando entrada a Maxi y Zurro para revolucionar el partido.

Por su parte, Rosado modificó el equipo, metiendo a gente joven y colocando -por espacio de unos minutos- al juvenil Otero como segundo punta.

El cambio no sentó bien a los capitalinos, que terminaron por diluirse de un encuentro que tenían atado en sus inicios.

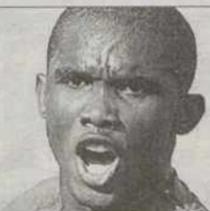
Así, el local Zurro, que se enfundó la camiseta nada más llegar de sus vacaciones en Benalmádena, agitó la fiesta a los toledanos al marcar a la perfección los tiempos y anotar de cabeza un centro desde la izquierda ante el que Andrés nada pudo hacer.

Hipermotivados por el gol, el Sonseca se echó arriba, haciendo retroceder al Toledo. Una maniobra que terminó por cerrar el partido, puesto que los verdiblancos se enmendaron en una faceta que va a ser su signo de identidad esta temporada.

Una intentona de Zurro, que probó sin éxito sorprender a Andrés desde lejos, y un remate de Roch a la media vuelta pusieron fin al tercer 'bolo' veraniego.



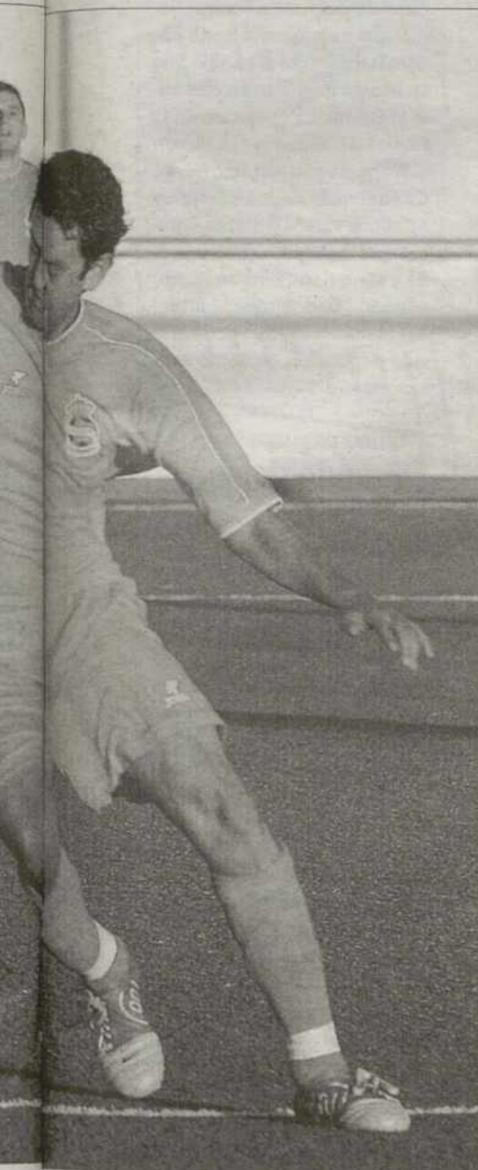
El argentino Ariel Roch rozó el 'hat-trick' en el 'Martín Juanes'. / YOLANDA LANCHIA



► **FÚTBOL**
El camerunés Samuel Eto'o se presenta como jugador del Barça tras un verano de polémica



► **FÚTBOL**
Del Horno, novedad en la primera convocatoria de Luis Aragonés



El Toledo volverá a lucir publicidad en sus camisetas. / VÍCTOR BALLESTEROS

'Dominó', el patrocinador que el Toledo estaba buscando

La empresa portuguesa inyectará al club la cantidad de 36.000 euros, un apoyo importante para esta temporada

Con la mente puesta en el Getafe

Si el partido de ayer sirvió al técnico Javier Rosado para sacar nuevas conclusiones, este domingo (a partir de las 21:00 horas) jugadores y aficionados podrán sentarse a disfrutar con la presencia de todo un Primera División en el Salto del Caballo. De esta forma, el Getafe de Quique Sánchez Flores desembarcará este fin de semana en la Ciudad Imperial con la intención de proseguir su pretemporada tras medirse al Real Madrid (1-0 a favor de los blancos) y al Talavera (0-0).

En principio, los madrileños son claros favoritos, pero desde el vestuario verdiblanco nadie quiere bajar los brazos y todos sueñan con hacer una 'machada' que sin duda incitaría aún más a los aficionados a renovar su carnet.

En la jornada de ayer, Javier Rosado dio descanso a algunos de sus hombres, jugadores que sin duda saltarán el domingo al campo con la intención de dejar en casa el recuperado Trofeo de Ferias y Fiestas de la Ciudad de Toledo.

J. MARIO LOECHES / TOLEDO
El CD Toledo ya tiene patrocinador para comenzar su andadura por el grupo XVII de la Tercera División. Después de un año sin lucir publicidad en las elásticas, el club presentó ayer en el Salto del Caballo el nuevo sponsor, será la empresa portuguesa Dominó Industrias Cerámicas S.A., que inyectará a las arcas de la entidad la totalidad de 36.000 euros, unos seis millones de las antiguas pesetas.

En el acto de presentación estuvieron presentes: el consejo capitalino con Ramón García Samaranch, Manuel Torres Astilleros y Juan Bueno; el director de la fábrica Dominó en la localidad de Coimbra (Portugal), Carlos Perera; Luis Abreu, delegado en España de la empresa portuguesa; y José Luis Suárez, quien ha hecho posible que este acuerdo haya llegado a buen puerto.

El propio Suárez manifestaba que «conozco la situación que viene arrastrando el Toledo y por eso ha merecido la pena hacer un pequeño esfuerzo por ayudarle».

Por su parte, el vicepresidente

El Toledo vuelve a tener sponsor después de que la temporada pasada las camisetas no lucieran publicidad

para Asuntos Deportivos, Manuel Torres Astilleros, afirmó que «gracias a unas largas conversaciones, este nombre se va a pasear muy alto por toda Castilla-La Mancha».

Por otro lado, el director de Dominó, Carlos Perera dijo que «los amigos están para cuando se necesitan y eso es lo que estamos haciendo». Y es que, la empresa de la localidad lusa de Coimbra, es la primera que patrocinará a un club deportivo. Igualmente subrayó que «me siento orgulloso de sponsorizar a una ciudad que es muy similar a Coimbra».

El presidente capitalino, Ramón García Samaranch, manifestó orgulloso que «vamos a tratar

de corresponder con creces este esfuerzo económico, la imagen del equipo va a ser inmejorable. Creo que ha sido una apuesta muy buena y agradezco el esfuerzo realizado por la empresa. Además, es muy importante que una empresa portuguesa venga a patrocinar al CD Toledo, porque su nombre será conocido en toda Castilla-La Mancha y en gran parte de España», dijo el máximo dirigente toledano.

Por su parte, el directivo Juan Bueno bromeaba con la firma de la empresa: «Con el Dominó en el pecho, el Toledo va a dominar». Y además, aseguró que «si el año que viene estamos en Segunda B, ¿por qué no seguir con ellos?, que sigan haciendo ese esfuerzo».

Y es que, además de la publicidad de las camisetas, el CD Toledo contará con vallas publicitarias en el césped del Salto del Caballo.

Asimismo, el presidente de la entidad también manifestó que «próximamente se pondrán a la venta las nuevas elásticas del equipo para que sean adquiridas por cuantos quieran».

► LAS DECLARACIONES

► **M. T. ASTILLEROS**
«Este nombre se va a pasear muy alto por toda CLM»

► **CARLOS PERERA**
«Los amigos están para cuando se necesitan y eso es lo que estamos haciendo»

► **R. G. SAMARANCH**
«Vamos a corresponder con creces este esfuerzo económico»

► **JUAN BUENO**
«Con el 'Dominó' en el pecho, el Toledo va a dominar»

SELECCIÓN

La primera lista de Aragonés

El seleccionador nacional llamó como novedades a los deportistas Víctor y Romero, Del Horno (Athletic), López Rekarte (Real Sociedad), Tamudo (Espanyol) y Reyes (Arsenal)

• El 'Sabio de Hortaleza' 'sacó' de la lista a siete de los seleccionados para la Eurocopa de Portugal y afirmó que los grandes jugadores «siempre son compatibles»

EFE / LAS PALMAS DE GRAN CANARIA Luis Aragonés, seleccionador español, dio ayer su primera lista de convocados para el encuentro amistoso ante Venezuela el 18 de agosto en el Estadio de Gran Canaria, con las novedades de Víctor y Romero (Deportivo), Del Horno (Athletic), López Rekarte (Real Sociedad), Tamudo (Espanyol) y Reyes (Arsenal).

La primera lista de la 'era Aragonés' se completa con Fernando Torres (Atlético), Puyol (Barcelona), Joaquín y Juanito (Betis), Valerón (Deportivo), Casillas, Iván Helguera, Morientes, Michel Salgado y Raúl (Real Madrid), Xabi Alonso (Real Sociedad), y Cañizares, Marchena, Vicente, Albelda y Baraja (Valencia).

Aragonés aseguró que España dispone de entre 30 y 50 jugadores en la elite del fútbol, y que para este enfrentamiento ha elegido «a los que más en forma están».

«Los pasillos de seguridad de la selección anterior no se cambian y no me gusta que el futbolista no juegue en su posición», dijo el seleccionador antes de adelantar que el equipo nacional jugará con el sistema 4-4-2.

Aragonés advirtió de que para él no hay partidos amistosos y afirmó que Venezuela tiene una buena selección, que llega con rodaje por la Copa de América, en la que venció en Uruguay por 0-3.

Para el técnico de Hortaleza es posible que su equipo esté «un poco espeso» por el período preparatorio en el que se encuentran sus jugadores, y apuntó como una de sus misiones aportar consejos,



Luis Aragonés, con la lista de su primera convocatoria. /EFE

«más por viejo que por diablo», para conseguir el mejor rendimiento posible.

REYES, «UN POCO MEJOR». Sobre José Antonio Reyes, Aragonés comentó que tiene un gran porvenir y una calidad contrastada, y que en estos momentos, por la

preparación del Arsenal, está «un poco mejor que el resto».

En relación con el eterno debate de la incompatibilidad de Raúl y Valerón, el seleccionador afirmó que «todos los jugadores son compatibles», y agregó que «a lo largo de los 90 minutos se hacen muchos cambios y a veces hay



Asier del Horno.

que buscar ciertos equilibrios».

Luis Aragonés incidió en que «algún que otro jugador también merecía estar en el equipo, pero sólo puedo convocar a veintidós», y recordó que únicamente quiere «el bien de España, que tengamos un gran equipo y que nos acerquemos a selecciones como Brasil, Argentina, Italia y Alemania».

«Hace cuatro años no estaba preparado para aceptar el cargo porque lo que me gustaba era el día a día. Cuando vi la posibilidad de que pensarán otra vez en mí, hablé con seleccionadores y acepté porque era el momento de hacer esta función. Estoy encantado y muy feliz», subrayó.

Para Aragonés hasta el seleccionador «puede cometer errores», apuntó que lo más importante es «saber llevar al grupo y entenderse con ustedes -refiriéndose a los medios de comunicación-» y, tras asegurar que aceptará las críticas, solicitó «tolerancia por parte de todos».

Luis Aragonés, que en su etapa como futbolista fue convocado en 24 ocasiones por la selección, nunca perdió en los once encuentros que jugó. «España tampoco ha perdido en Las Palmas de Gran Canaria y espero que, tanto yo como la ciudad, continuemos invictos», concluyó.

BREVES

VALENCIA

Operan a Butelle y le extirpan el bazo

■ Ludovic Butelle, guardameta del Valencia, fue intervenido quirúrgicamente ayer y se le extirpó el bazo, como consecuencia del fuerte traumatismo que sufrió en la zona abdominal durante el partido que su equipo jugó el miércoles ante el Parma. La operación en la Clínica g d'Octubre resultó un éxito y, según explicó Jorge Candel, jefe de los servicios médicos valencianistas, «habrá que dejar pasar una semana y si no tiene ninguna complicación podrá jugar al fútbol sin problemas. Su recuperación dependerá de cómo evolucione».

ATLÉTICO DE MADRID

Ferrando quiere más fichajes

■ César Ferrando, entrenador del Atlético de Madrid, aseguró ayer que es «primordial» la llegada de un lateral y un interior derecho para completar la plantilla, lo cual no implica que renuncie a incorporar un delantero. Ferrando quiere dos jugadores que contribuyan a la construcción del juego porque busca formar un Atlético de Madrid en el que la posesión y el buen trato del balón sean fundamentales. «Que no remates a gol no es un problema de delanteros. Si no tienes el balón es difícil atacar, y en el partido contra el Villarreal no lo tuvimos».

OPORTO

Víctor Fernández inicia su trabajo

■ El entrenador español Víctor Fernández mantuvo ayer el primer contacto con los jugadores del Oporto para preparar la Supercopa de Portugal que disputarán frente al Benfica el próximo 20 de agosto. El entrenador español les dio instrucciones durante cinco minutos antes de comenzar el trabajo físico. Fernández dijo el miércoles durante su presentación que «el Oporto saldrá a ganar al Benfica, pero el equipo todavía no será el mío». El aragonés recalzó que el conjunto luso es «el equipo más grande» que ha entrenado.

ATHLETIC DE BILBAO

Lafuente apuesta por la cuarta plaza

■ El portero Iñaki Lafuente consideraría «muy bueno» repetir la quinta plaza alcanzada la pasada campaña, si bien tampoco descarta pelear al final de temporada por un puesto entre los cuatro primeros. «Por presupuesto y plantilla hay cuatro equipos que están por encima de los demás. Pero esto es fútbol y pueden pasar muchas cosas. Lo importante es estar ahí arriba y que al final podamos pelear por la UEFA. Y si se puede luchar por estar entre los cuatro primeros, mejor todavía».

LAS DECLARACIONES

►JOAQUÍN

«Estoy contento, Luis cuenta conmigo»

El interior diestro del Real Betis Balompié, Joaquín, manifestó ayer tras conocer su convocatoria por la selección nacional que «estoy contento, el nuevo seleccionador empieza a contar conmigo; Luis Aragonés es todo un veterano y nadie le va a enseñar nada. Nosotros tendremos que poner nuestro granito de arena».

Sobre el partido que jugará con la selección declaró que es un partido «para acomodarnos y saber cómo va a plantear su método Luis. Hay que ir a ganarnos un puesto y todos empezamos de cero».

►JUANITO

«Vuelven a contar conmigo y es para mí un orgullo»

El también bético Juanito expresó su satisfacción y alegría por entrar en los planes de Luis Aragonés y declaró que «estoy muy contento, siempre es importante ir a la selección y sobre todo con un nuevo seleccionador. Hay que tener en cuenta que han vuelto a contar conmigo y para mí es un orgullo». El defensa central añadió que está ilusionado con el nuevo entrenador del Betis, Serra Ferrer, y dijo que «con esta nueva etapa las ilusiones están renovadas. Hemos repescado a Pablo Niño y hemos fichado a Castellini y a Oliveira».

►LÓPEZ REKARTE

«Ha sido una sorpresa y es una buena noticia»

El lateral derecho y capitán de la Real Sociedad de San Sebastián, Aitor López Rekarte, conoció tras el entrenamiento de ayer con su equipo su primera convocatoria con la selección española absoluta y dijo estar sorprendido porque no esperaba que el nuevo seleccionador, Luis Aragonés contara tan pronto con él. «Sinceramente, ha sido una sorpresa ya que no estaba pensando en esa posibilidad. De todas maneras, es una buena noticia para mí y, evidentemente, estoy contento» comentó el jugador realista.

►VÍCTOR

«Es una recompensa al trabajo diario»

El interior derecho del Deportivo de A Coruña Víctor Sánchez del Amo aseguró que la convocatoria del seleccionador para el amistoso contra Venezuela «es la recompensa al trabajo diario en el que uno está metido durante toda la temporada en su club. Ahora -añadió- hay que disfrutarlo y asumir la gran responsabilidad de defender la camiseta de tu país». La última convocatoria de Víctor fue el 14 de noviembre de 2001, cuando jugó un amistoso contra México, con José Antonio Camacho como seleccionador.

FÚTBOL

PRIMERA DIVISIÓN

Zidane deja la selección francesa

El centrocampista anunció ayer su retirada de la 'bleu' argumentando que en algún momento «hay que saber decir basta»

EFE / PARÍS (FRANCIA)

Zinedine Zidane anunció ayer, a los 32 años, el fin de su carrera internacional con la selección francesa, tras diez años en los que disputó 93 partidos y marcó 26 goles con los 'bleus', a los que llevó a la cima de su historia.

En declaraciones a su página web, el centrocampista del Real Madrid declaró que en un momento dado «hay que saber decir basta». Zidane, que aseguró haber reflexionado mucho sobre esa decisión, precisó que se la había comunicado el miércoles al seleccionador, Raymond Domenech.

En una primera reacción al anuncio de la retirada, Domenech indicó que a partir de ahora el famoso número 10 de la selección lo llevará puesto él mismo en el banquillo, una forma de decir que nadie volverá a vestirlo.

'Zizou' aseguró que dejar la camiseta azul del equipo nacional «no es fácil: uno se da cuenta de que han pasado diez años de carrera con cosas bonitas y no tan bonitas... pero sobre todo bonitas. Es difícil decir que se deja todo eso, pero en un determinado momento, hay que saber decir basta».

Afirmó que su retirada de los 'bleus' «no es una cabezonada» súbita, sino que le rondaba en la cabeza desde hace tiempo, antes de la Eurocopa de Portugal, en la que Francia volvió a decepcionar al ser eliminada en los cuartos de final.

«Siempre es más fácil hacerlo cuando se pierde que cuando se sigue ganando. En ese caso se tienen ganas de continuar para poder tener las mismas sensaciones.

Cuando se pierde, se hace más fácilmente», argumentó.

Sobre sus razones personales, en las últimas semanas mucho se ha especulado sobre su voluntad de permitir a la nueva generación consolidarse de cara a los próximos compromisos, pero los que mejor lo conocen han insistido en su voluntad de poder dedicar más tiempo a su familia.

El responsable de fichajes del Cannes, que descubrió al jugador cuando tenía sólo 14 años, Jean Varraud, indicó que Zidane le había advertido hace un mes de que dejaba la selección: «Está cansado y ha perdido la motivación».

FIN DE UNA GENERACIÓN. La retirada del marsellés de padres argelinos, símbolo de una integración que muchos querían que siguiera sirviendo de referencia en un momento en que parece amenazada en Francia, se produce poco después de la de otros tres jugadores que marcaron el cenit de la selección con la victoria en el Mundial de 1998: Marcel Desailly, Lilian Thuram y Bixente Lizarazu.

'Zizou' había comenzado su carrera como internacional el 17 de agosto de 1994 contra la República Checa, en un partido en el que salió al terreno de juego como sustituto, y la última vez que vistió la camiseta de los 'bleus' fue el pasado 25 de junio cuando su selección perdió con Grecia.

Entre esas, el punto culminante fue el 12 de julio de 1998 en la final del Mundial de Francia en que el equipo anfitrión ganó frente a Brasil, gracias a sus dos goles.



Zinedine Zidane no volverá a vestir la camiseta 'bleu'. /EFE

BALONCESTO

Nocioni deja el Tau Cerámica

El alero ítalo-argentino Andrés Nocioni dejó de pertenecer ayer al Tau Cerámica, una vez que hizo efectivo el pago de la cláusula de rescisión establecida en su contrato, por lo que a partir de ahora ya está en condiciones de firmar su nuevo compromiso con el equipo de los Chicago Bulls. Hace días, Nocioni explicó que dar el salto a Chicago era «un objetivo personal. Uno tiene sus ambiciones», remarcó. Los dirigentes del Tau mostraron, por medio de una nota pública, su agradecimiento a Nocioni por la gran «profesionalidad y el trato» demostrados por éste durante su estancia en el equipo.

AUTOMOVILISMO

Alonso buscará repetir victoria

Fernando Alonso regresa al escenario del triunfo que le convirtió en el piloto más joven de la historia de la Fórmula Uno en conseguir una victoria, y en esta ocasión cuenta de nuevo con muchas posibilidades en el Gran Premio de Hungría que se disputa este fin de semana. Para el asturiano «esta es una carrera especial y el circuito es uno de mis favoritos. Resulta bonito mirar atrás y recordar lo que ocurrió el pasado año». La clave del éxito para Alonso estará en «la tracción, en esta ocasión la potencia no es tan importante. Hay que tener también mucho agarre en las curvas». Alonso afirma que en el circuito húngaro «lograr la pole position prácticamente asegura el podio final en la carrera, por el recorrido de la prueba».

El Real Madrid rompe las negociaciones por Vieira

Las altas exigencias económicas del Arsenal han hecho que los blancos desestimen el fichaje ▶Luz verde a la contratación de Owen

EFE / MADRID

Las negociaciones que mantenían Real Madrid y Arsenal por el centrocampista francés Patrick Vieira se rompieron en la tarde de ayer, jueves, y se ha dado luz verde para la contratación del delantero del Liverpool, Michael Owen.

La subida del precio del traspaso de Patrick Vieira al Real Madrid, hasta los 37,5 millones de euros, y la inclusión de cinco millones más por incentivos ha provocado que la directiva madridista descartara el fichaje del centrocampista francés y se centre en un nuevo objetivo, Michael Owen.

El Real Madrid no fichará ningún medio centro que no sea Vieira, por lo que Iván Helguera seguiría

jugando en el centro del campo y la directiva se lanzaría a por el fichaje de un nuevo central. El argentino Fabricio Coloccini es el primero en la lista.

El Real Madrid rompía negociaciones por Vieira y ahora el Arsenal debe responder y reconsiderar si acepta los 33 millones de euros por los que había pactado.

La intención del Real Madrid es utilizar el dinero obtenido por la venta de Samuel Eto'o al Barcelona, cerca de doce millones de euros, en la contratación de Owen, buque insignia del Liverpool, al que el club londinense debería vender esta temporada antes de que el delantero quede libre el próximo 30 de junio.

La petición inicial del Liverpool de 30 millones de euros ha bajado considerablemente, y el Real Madrid pretende gastar lo obtenido por Eto'o en Owen en una operación que se abarataría con la posible inclusión de un jugador.

Al nuevo técnico del Liverpool, Rafael Benítez, le gusta Fernando Morientes, aunque su presencia en el partido de previa de Liga de Campeones con el Real Madrid imposibilita que pueda jugar competición europea con el Liverpool.

La opción del argentino Santiago Solari coincide con la intención de Benítez de reforzar la banda zurda de su equipo, aunque el deseo del centrocampista argentino no es abandonar el Madrid.

El Barça presenta al camerunés Eto'o

La llegada del ex jugador del Mallorca complica la continuidad de Javier Saviola

EFE / BARCELONA

El Fútbol Club Barcelona presentó ayer por la tarde al camerunés Samuel Eto'o, su fichaje más esperado para la próxima temporada. Antes de este acto el delantero pasó el pertinente reconocimiento médico en las instalaciones del club blaugrana. Eto'o ha firmado un contrato que le vinculará al Barça durante las próximas cuatro temporadas.

La contratación del camerunés complica la continuidad en la entidad del argentino Javier Saviola. Que el Barcelona quiere rebajar el contrato del 'Pibito' se ha convertido, con el paso de los días, en un secreto a voces, así como la posibilidad de que el argentino pueda ser cedido al Mónaco como resul-

tado del fichaje de Eto'o, pero también fruto de su negativa a retocar a la baja su ficha.

Para empeorar las cosas, el Barcelona ya ha expresado públicamente su desagrado por el hecho de que el jugador aún no haya podido entrenarse con su equipo, al disputar, primero, la Copa América y, luego, los Juegos Olímpicos de Atenas, con su selección.

Adorado por la grada, 'El Conejo' ha promediado 20 goles por temporada, pero ahora, su futuro parece más cerca del Mónaco, una vez que el Barça ha concretado el fichaje de dos delanteros, el sueco Henrik Larsson y el camerunés Samuel Eto'o. Parte como el tercer atacante, por lo que si se queda sus opciones de jugar serán escasas.

BALONMANO

Mario Aguado
retorna al Toledo

El portero Mario Aguado, ex jugador del club Toledo Balonmano, retorna a la disciplina de la entidad tras un año apartado de la práctica deportiva. Y es que, el guardameta volverá a vestirse de corto tras la negativa del BM Ciudad Real a ceder al club capitalino al meta Wenceslao. Aguado posee una amplia experiencia en Primera Nacional, en la que ya militó durante 5 años formando tándem con el titular de la temporada pasada: Fermín Ballesteros.

HÍPICA

Campeonato
de Doma Clásica

Las instalaciones hípicas de la Yeguada San José, situadas en el término municipal de Nambroca (próximas a la localidad de Almonacid), acogerán el 24, 25 y 26 de septiembre el Campeonato de la Final Nacional de Doma Clásica de Caballos Jóvenes Copa RFHE. El evento, contará con una participación de 60 monturas que intentarán obtener una plaza para disputar el prestigioso torneo de la Federación Española.

ATLETISMO

Suspendido el
'meeting' del CAT

La Reunión Nacional de Atletismo 'XXV Aniversario del Club Atletismo Toledo', prevista para el sábado 11 de septiembre, ha sido cancelada por la nueva Junta directiva debido a la falta de apoyos económicos. De esta manera, atletas que han estado vinculados al CCM-CAT, como los olímpicos en Atenas Julio Rey, Chema Martínez y Javier Bermejo; los internacionales Roberto Parra, Yolanda Rodríguez, Iván Galán y Fernando Rey; la pertiguista toledana Marisol Barbero y la triplista Mayte Mora, no serán contemplados de cerca por los aficionados toledanos.

FÚTBOL SALA

DIVISIÓN DE PLATA



La Asamblea Extraordinaria puede cambiar la resolución adoptada el pasado 2 de julio. /LT

La LNFS decidirá el futuro de la División de Plata el próximo día 26

El calendario definitivo se configurará después de que se revisen los expedientes de los clubes expulsados y se cambie la resolución de la Asamblea del 2 de julio

J. MARIO LOECHES / TOLEDO. El culebrón veraniego del Bargas Inmobiliaria Siglo XXI está tocando a su fin. La Liga Nacional de Fútbol Sala (LNFS) manifestó ayer en comunicado de prensa la convocatoria de una Asamblea Extraordinaria para el próximo 26 de agosto.

Y es que, una vez que este organismo reciba todos los expedientes de los clubes de División de Plata excluidos en la Asamblea del 2 de julio, el Juez de Competición designado por la Real Federación Española de Fútbol (RFEF)

dará la resolución definitiva y se tomarán las decisiones convenientes sobre el futuro de la competición.

En esta Asamblea Extraordinaria se confirmará oficialmente el nombre de los clubes que militarán en División de Plata la próxima campaña. En principio, y si se ve modificada la resolución de la Asamblea del 2 de julio, el Bargas y el resto de clubes expulsados volverán a la categoría.

Por lo que el conjunto bargueño sólo tiene que presentar los avales necesarios para entrar en

la segunda competición del fútbol sala español.

ENTRENAMIENTOS. Mientras, la plantilla bargueña se puso el mono de trabajo el pasado miércoles de la mano del nuevo técnico, Julián Herrero en una primera sesión en la que los jugadores se limitaron a realizar ejercicio físico en Los Pinos.

Una plantilla bargueña en la que todavía puede haber muchos cambios hasta que dé comienzo el campeonato. Así, el próximo lunes llegarán otros dos nuevos

hombres a la plantilla: Cleber, que ya estuvo en el equipo, y Rubén, cedido por el Caja Segovia.

La primera toma de contacto con el balón se producirá mañana sábado en el pabellón de la localidad.

En principio, el técnico rojillo tiene previsto realizar entrenamientos todos los días de la semana durante esta pretemporada, a excepción de los días en que los jugadores disputen partidos amistosos, antes de la presentación del equipo el próximo 8 de septiembre frente a un rival sin confirmar.

HÁGASE SOCIO DEL CLUB DEPORTIVO TOLEDO

Visite las oficinas de 'Salto del Caballo'

Horario de lunes a sábado

MAÑANAS: 11 a 13 horas

TARDES: 16,30 a 20,30 horas

☎ 925 25 18 50



Sanidad estudiará en octubre la clonación con fines médicos

La Comisión Nacional de Reproducción Asistida abordará el asunto, aunque el Ministerio pide «un amplio consenso científico y un debate social» antes de tomar ninguna decisión

• Los diabéticos y los familiares de enfermos de Alzheimer españoles exigen al Gobierno que siga los pasos de Reino Unido y apruebe a este tipo de investigaciones.

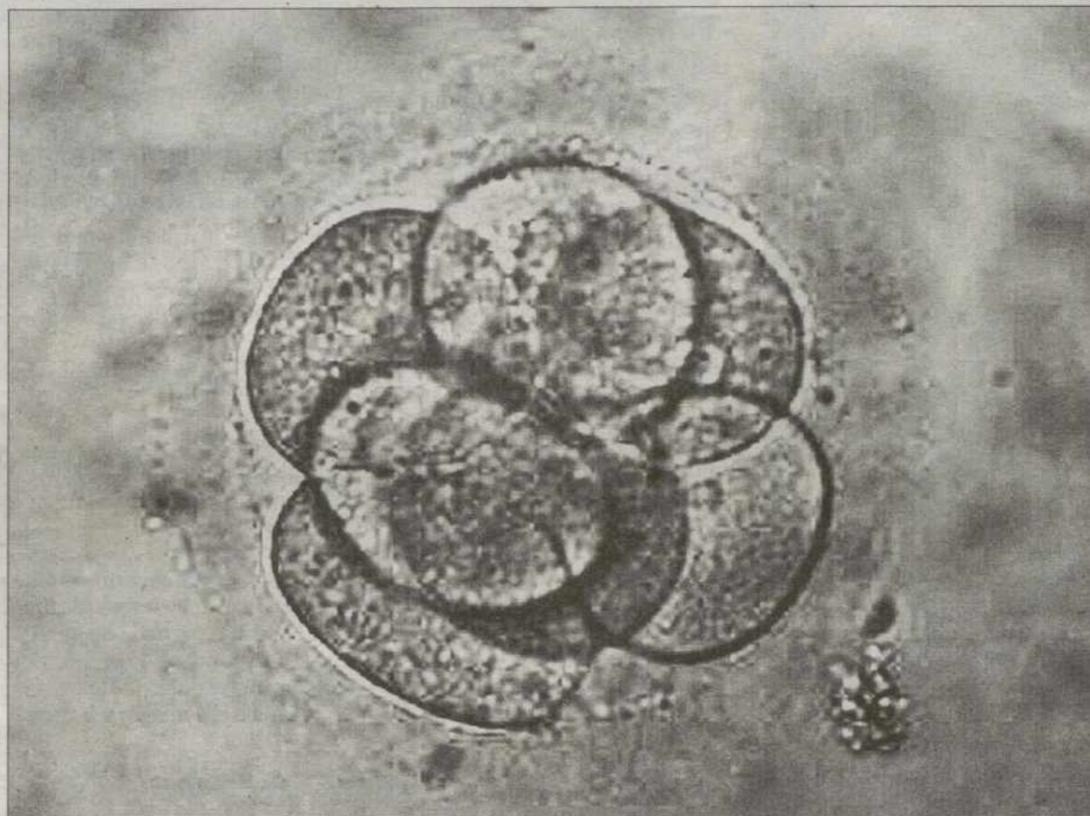
AGENCIAS / MADRID

La Comisión Nacional de Reproducción Asistida tratará en su próxima reunión de octubre la clonación con fines terapéuticos, un asunto cuya regulación está «dispuesta» a estudiar Sanidad, siempre que exista un «amplio consenso científico y un sosegado debate social», según informaron ayer fuentes del Ministerio.

La regulación de las técnicas de clonación terapéutica (o transferencia nuclear, como prefieren llamarla muchos científicos), se podría incluir en la nueva ley sobre investigación en biomedicina, que se aprobará en esta legislatura. Sin embargo, según explicaron las mismas fuentes, no es un «tema urgente, ya que los científicos consideran que habrá que esperar varios años hasta el perfeccionamiento de las técnicas, con el fin de poder aplicarlas con seguridad al ámbito clínico».

El Ministerio de Sanidad y Consumo responde así a la decisión de las autoridades británicas de autorizar a un equipo científico de la Universidad de Newcastle la clonación de embriones humanos con fines terapéuticos. Es la primera vez que se permite en Europa la aplicación de estas técnicas, que podrían emplearse para tratar la diabetes o los males de Parkinson y Alzheimer.

Según Sanidad, se trata de «una autorización concreta y puntual para un ensayo determinado». En España, la comisión de seguimiento de investigación en medicina regenerativa, integrada en el Centro Nacional de Medicina Re-



Multiplicación celular de un embrión humano, clonado por científicos surcoreanos en febrero de este año. / EPA

generativa, es la encargada de aprobar cada investigación. Pese a que este tema no tiene carácter urgente, la Comisión Nacional de Reproducción Asistida empezará a estudiar en su próxima reunión, en octubre, aspectos relativos a la clonación con fines terapéuticos. En su último encuentro en julio, la Comisión ya situó el asunto entre las cuestiones a tratar en octubre.

MEDICINA REGENERATIVA. Tras señalar que los científicos no creen urgente la regulación, entre otras razones porque hay «otras vías para impulsar la medicina regenerativa», las fuentes señalaron que un «objetivo prioritario del Gobierno es el desarrollo de la medicina regenerativa y la investigación en este campo».

Al respecto, recordaron la reciente firma de dos acuerdos de colaboración con sendos centros en medicina regenerativa, en Andalucía y Cataluña, con un presupuesto de 36 millones de euros para el periodo 2004-2005.

Además «se han abordado ya las reformas legislativas necesarias de la Ley de Reproducción Asistida que permitirán impulsar la investigación con células madre, y se acaba de aprobar un decreto para permitir que se amplíe el número de ovocitos en los tratamientos de fertilización».

Otro real decreto, que probablemente saldrá a la luz en setiembre, facilitará la investigación con células madre embrionarias y simplificará los procedimientos de donación de embriones.

■ Sí a la aprobación

La Confederación Española de Familiares de Enfermos de Alzheimer (CEAFA) y la Liga Europea de Diabéticos reclamaron ayer al Gobierno que siga los pasos de Reino Unido y autorice la clonación con fines médicos. La presidenta de CEAFA, María Ángeles Díaz, se mostró «totalmente de acuerdo» con iniciativas como la británica, «siempre que participen los comités de ética». CEAFA agrupa a 400.000 familias españolas.

Por su parte, José Antonio Herrada, presidente de la Liga Europea de Diabéticos, mostró su esperanza en que el Gobierno incluya esta posibilidad en la modificación legal que prepara.

Cinco nuevos casos de legionella elevan a 20 el número de afectados en Cataluña

EFE / BARCELONA

Cinco nuevos casos de legionella, dos en Barcelona y tres en Sabadell, elevaron ayer a 20 el número de personas afectadas por esta infección bacteriana.

El brote de legionella localizada en el barrio de Vallcarca de Barcelona afecta ahora a 17 pacientes, después de que ayer se confirmara que otras dos personas han

contraído la enfermedad. Se trata de dos hombres de 71 y 77 años, que figuran entre los cinco pacientes que estaban en estudio desde el miércoles.

Según informó la Agencia de Salud Pública de Barcelona, se contagiaron antes del pasado 3 de agosto, con lo que ya han transcurrido ocho días sin casos nuevos. Todos los pacientes detectados

hasta ahora presentaron los primeros síntomas de la enfermedad entre los días 20 de julio y 3 de agosto, lo que apunta a que el brote epidemiológico «va a la baja», según la Agencia de Salud Pública.

SABADELL. Además, las autoridades sanitarias detectaron ayer otros tres casos de legionella en Sabadell (Barcelona), dos de los

cuales son hombres de 61 y 59 años que ya han sido dados de alta. El tercero es un anciano de 79 años, que permanece ingresado.

El Departamento de Salud y el Ayuntamiento de Sabadell están realizando una investigación para averiguar el origen de estos tres casos de legionella y ya han recogido diez muestras de torres de refrigeración de seis empresas.

► INTERNET

La OCDE crea un grupo de trabajo para tratar de erradicar el correo 'basura'

EFE / PARÍS

La Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico (OCDE) comenzó ayer la lucha contra los correos electrónicos *basura* o *spam*, con la creación de un grupo de trabajo que elaborará instrumentos para acabar con estos mensajes, que colapsan las direcciones electrónicas de los usuarios.

Se trata de coordinar «los esfuerzos de los poderes políticos, las empresas y la sociedad civil» para hacer frente a los correos no deseados, según informó la OCDE. En los próximos dos años, el grupo de trabajo estudiará las estrategias anti-*spam* actualmente en vigor, buscará nuevas soluciones y fijará un calendario para la elaboración de instrumentos informáticos que actúen como barrera contra estos mensajes.

El correo *basura* «mina la confianza de los internautas, reduce la productividad, contribuye a la propagación de virus y aumenta los costes» de las empresas del sector, señaló la organización en un comunicado.

Los primeros pasos del trabajo del grupo de reflexión se expondrán a los países miembros de la OCDE en un taller internacional sobre el *spam* en Busan (Corea), los próximos 8 y 9 de septiembre. El grupo ha sido invitado por la Comisión Europea a la reunión que sobre este mismo tema se celebrará en Bruselas en febrero de 2005.

► TECNOLOGÍA

Presentan en Brasil un coche que funciona con tres combustibles

EFE / RÍO DE JANEIRO

La multinacional General Motors lanzará este mes en Brasil un automóvil adaptado para utilizar indistintamente gasolina, alcohol o gas natural como combustible, según informaron ayer portavoces de la empresa.

El modelo será presentado hoy en una ceremonia especial en Brasilia, en la que estará presente el jefe de Estado, Luiz Inácio Lula da Silva, y el presidente de la subsidiaria de General Motors en Brasil, Carlos Pinheiro.

El vehículo, desarrollado en Brasil, ya está siendo producido por las plantas de la empresa en el país y estará en el mercado este mes, según confirmó General Motors.



Regreso a la infancia. Los Príncipes disfrutaron ayer de una jornada de vacaciones en la tierra natal de Doña Letizia, el oriente de Asturias. La Princesa mostró a Don Felipe algunos de los rincones donde pasó los veranos de su infancia, en Lastres y Ribadesella. / FOTO: J.L.C. (EFE)

La 'vuelta al cole' supone a los padres una inversión máxima de 964 euros

Según un informe de la Ceaccu, el principal gasto se realiza en ropa, calzado y uniforme escolar. Los libros han subido un 3,4%

• Para reducir costes, esta organización recomienda recurrir a las 'marcas blancas' de ropa, diversificar las compras en distintos establecimientos y aprovechar las rebajas.

EUROPA PRESS / MADRID
Preparar la *vuelta al cole* puede alcanzar un coste de 964 euros por escolar, según cálculos de la Confederación Española de Organizaciones de Amas de Casa, Consumidores y Usuarios (Ceaccu). Sin tener en cuenta los gastos de matrícula y las mensualidades del centro, el coste de equipar a un escolar que necesite uniforme oscila entre los 680 y los 964 euros y, sin vestimenta obligatoria, está entre los 678 y los 885 euros.

La principal inversión se realiza en ropa, calzado y uniforme es-

colar, con una media de 275 euros, 15 euros más que el año pasado. Les siguen los desembolsos de los libros, cuyos precios han registrado un incremento en torno al 3,4 por ciento respecto al año anterior, el material escolar, el precio del comedor, el transporte y la enseñanza, cuyas partidas se disparan aún más si el colegio es privado.

Por lo menos, Ceaccu asegura que los gastos de los centros no tendrán repercusión directa en el presupuesto familiar, puesto que la primera mensualidad se paga al final de mes y la matrícula ya fue abonada en abril y mayo. En los colegios públicos y concertados, la matrícula es gratis, mientras el comedor y el trans-

porte escolar suponen un desembolso de 100 y 80 euros al mes.

En el caso de los colegios privados, la matrícula cuesta una media de 220 euros y el gasto medio por mensualidad, de 220 a 350 euros al mes. El comedor supone 125 euros al mes y el transporte, de 90 a 100. Los libros de texto significan un gasto medio de entre 169 y 230 euros. El material escolar suma entre 78 y 98 euros y las actividades extraescolares pueden costar de 36 a 65 euros al mes.

Para reducir gastos, Ceaccu recomienda optar por las *marcas blancas* de ropa y diversificar las compras en distintos establecimientos, así como escalonarlas, aprovechando las rebajas.

El comedor cuesta una media de 125 euros al mes y el transporte, de 90 a 100

0		1		2		3		4		5		6		7		8		9	
Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros
10600.....	300	10601.....	300	10602.....	300	10603.....	300	10604.....	330	10605.....	300	10606.....	330	10607.....	330	10608.....	300	10609.....	300
10610.....	300	10611.....	300	10612.....	300	10613.....	300	10614.....	330	10615.....	300	10616.....	330	10617.....	330	10618.....	300	10619.....	300
10620.....	300	10621.....	300	10622.....	300	10623.....	300	10624.....	480	10625.....	300	10626.....	330	10627.....	330	10628.....	300	10629.....	300
10630.....	300	10631.....	300	10632.....	300	10633.....	300	10634.....	330	10635.....	300	10636.....	330	10637.....	390	10638.....	300	10639.....	300
10640.....	300	10641.....	300	10642.....	300	10643.....	300	10644.....	330	10645.....	300	10646.....	330	10647.....	480	10648.....	300	10649.....	300
10650.....	300	10651.....	300	10652.....	300	10653.....	300	10654.....	330	10655.....	300	10656.....	330	10657.....	330	10658.....	300	10659.....	300
10660.....	300	10661.....	300	10662.....	300	10663.....	300	10664.....	330	10665.....	300	10666.....	330	10667.....	330	10668.....	300	10669.....	300
10670.....	300	10671.....	300	10672.....	300	10673.....	300	10674.....	330	10675.....	300	10676.....	330	10677.....	390	10678.....	300	10679.....	300
10680.....	300	10681.....	300	10682.....	300	10683.....	300	10684.....	330	10685.....	300	10686.....	330	10687.....	330	10688.....	300	10689.....	300
10690.....	300	10691.....	4.665	10692.....	60.060	10693.....	4.665	10694.....	330	10695.....	300	10696.....	330	10697.....	330	10698.....	300	10699.....	300
85000.....	300	85001.....	300	85002.....	300	85003.....	300	85004.....	330	85005.....	300	85006.....	330	85007.....	330	85008.....	300	85009.....	300
85010.....	300	85011.....	300	85012.....	300	85013.....	300	85014.....	330	85015.....	300	85016.....	330	85017.....	330	85018.....	300	85019.....	300
85020.....	300	85021.....	300	85022.....	300	85023.....	300	85024.....	330	85025.....	300	85026.....	330	85027.....	330	85028.....	300	85029.....	300
85030.....	300	85031.....	300	85032.....	300	85033.....	450	85034.....	330	85035.....	300	85036.....	330	85037.....	390	85038.....	300	85039.....	300
85040.....	300	85041.....	300	85042.....	300	85043.....	300	85044.....	330	85045.....	300	85046.....	8.130	85047.....	300.000	85048.....	8.100	85049.....	300
85050.....	300	85051.....	300	85052.....	450	85053.....	300	85054.....	330	85055.....	300	85056.....	330	85057.....	330	85058.....	300	85059.....	300
85060.....	300	85061.....	300	85062.....	300	85063.....	300	85064.....	330	85065.....	300	85066.....	330	85067.....	330	85068.....	300	85069.....	300
85070.....	300	85071.....	300	85072.....	300	85073.....	300	85074.....	330	85075.....	300	85076.....	330	85077.....	390	85078.....	300	85079.....	300
85080.....	300	85081.....	300	85082.....	300	85083.....	300	85084.....	330	85085.....	300	85086.....	330	85087.....	330	85088.....	300	85089.....	300
85090.....	300	85091.....	300	85092.....	360	85093.....	300	85094.....	330	85095.....	300	85096.....	330	85097.....	330	85098.....	300	85099.....	300
Terminaciones	800.....150	Terminaciones		Terminaciones	052.....150 782.....150 92.....60	Terminaciones	8853.....750 033.....150 273.....150	Terminaciones	184.....180 624.....180 4.....30	Terminaciones	285.....150	Terminaciones	4826.....780 716.....180 6.....30	Terminaciones	5047.....1.230 7907.....780 047.....480 207.....180 37.....90 47.....180 77.....90 7.....30	Terminaciones	338.....150	Terminaciones	5559.....750

ESTE SORTEO ADJUDICA 2.127.000 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 12.600.000 EUROS

PREMIO ESPECIAL	FRACCIÓN	SERIE	PREMIO ACUMULADO
1.170.000 € Núm. 85047 PRIMER PREMIO	10. ^a	2. ^a	1.200.000 €

Los datos relativos a premios incluidos en esta página tienen carácter meramente informativo. En consecuencia, deberá consultar la Lista Oficial de Premios de la Lotería Nacional, o bien acudir a los puntos de venta autorizados de L.A.E., para conocer los resultados oficiales de los sorteos y concursos de pronósticos en los que se haya participado.

ESPECTÁCULOS

‘El otro lado de la cama’ llega al teatro con una versión más rockera

EFE / MADRID

La versión teatral de la película *El otro lado de la cama*, que se estrena en septiembre en Madrid dirigida por Josep María Mestre, es un espectáculo nuevo, más rockero por la huella de Coque Malla, y con un elenco de jóvenes actores dispuestos a no defraudar en las coreografías.

El montaje sobre los enredos amorosos de unos treintañeros rueda estos días por la geografía española -en teatros de Bilbao, Vitoria, Teruel y Albacete- antes de llegar al madrileño Teatro Amaya el 8 de septiembre, aunque el estreno oficial está previsto para el día 16.

La película *El otro lado de la cama*, protagonizada por Ernesto Alterio, Guillermo Toledo, Alberto Sanjuan, Paz Vega, Natalia Verbeke y María Estevez y bajo la dirección de Emi-

lio Martínez Lázaro, fue la más taquillera de 2002, sostenida por el guión de David Serrano, ahora adaptado a las tablas por Roberto Santiago.

Lucía Jiménez -conocida por la serie televisiva *Al salir de clase*-, Raúl Peña -*Un paso adelante*, Diana Lázaro -*Hospital Central*- y Coté Soler forman el nuevo elenco de actores, ninguno de ellos cantantes, pero que se han puesto en forma para cantar y bailar las siete coreografías que incluye la comedia, acompañados en directo por una banda de rock.

Para ello, han contado con la bailarina y coreógrafa Marta Carrasco, la dirección musical de Coque Maya, y las lecciones de voz de Mavi Díaz. En cualquier caso, lo más difícil ha sido cantar, Diana Lázaro, ha visto cómo el público, «se olvida a los cinco minutos de la película».



Una obra basada en la descomposición de la luz. El Museo Guggenheim Bilbao presentó ayer la instalación del artista japonés Hiro Yamagata *Campo cuántico X3*, un complejo trabajo de investigación sobre la descomposición de la luz solar reflejada en ella durante el día y de los haces de rayos láser proyectados por la noche. / EFE

Pablo Hermoso salva otra corrida al borde del abismo, en la feria de San Sebastián

Los toros de Pérez Tabernero matan una corrida mixta, que se libró del desastre gracias a los astados para rejones de Carmen Lorenzo

FICHA

TOREROS

Pablo Hermoso de Mendoza, medio rejón (una oreja); y dos pinchazos, rejón y tres descabellos (gran ovación).
Juan Serrano «Finito de Córdoba», tres pinchazos y estocada (silencio); y cuatro pinchazos y dos descabellos (silencio tras un aviso).
Eduardo Gallo, pinchazo, echándose el toro (silencio); y dos pinchazos y estocada (ovación en la despedida).

NOVILLOS

Dos toros de Carmen Lorenzo para rejones, buenos y aplaudidos en el arrastre; y cuatro en lidia de a pie de Javier Pérez Tabernero, grandes y mansones.

INCIDENCIAS

La plaza se llenó hasta la cubierta en tarde calurosa dentro del recinto.



El diestro Eduardo Gallo durante su segundo de la tarde ayer. / J.E. (EFE)

EFE / SAN SEBASTIÁN

Otra corrida de desastre con un claro culpable: el ganado. Los toros de Javier Pérez Tabernero, mansos con ganas, lo echaron todo por tierra ayer en San Sebastián. Y menos mal que al tener el festejo carácter mixto, los astados de Carmen Lorenzo para rejones fueron un alivio.

Claro que la gran aportación la hizo el rejoneador, Pablo Hermoso de Mendoza, muy suelto él y sus caballos, seguro y acertado al clavar, muy reunidos los hierros, el galope ajustado y limpio, yendo siempre de frente y reuniéndose en los medios para terminar clavando al estribo.

Hermoso se ajustó a las normas más clásicas, aunque sin desdenar la posibilidad de adornarse. Cortó la oreja en el que mató bien, siendo fuertemente ovacionado en el otro.

Pero no sería justo pasar por alto otra secuencia que a última hora evitó la debacle total, cuando Eduardo Gallo bordó el toreo fundamental en redondo y al natural, amén de aguantar dos o tres parones de escalofrío. Antes el salmantino, llamó la atención también con el capote en un quite a la verónica de mucha enjundia.

La faena tuvo estética y algo más por la pasión que puso Gallo, quieto como un poste mientras el toro en los parones le olía los bordados de la taleguilla.

Eso cuando el toro se paraba, que cuando se echó para adelante le templó con mucha suficiencia, ligó cuando hubo repetición y se

fue tras los remates con prestancia de figura. Una pena que la suerte suprema no estuviera en consonancia.

Y eso fue todo lo que dio de sí la tarde, pues en el anterior el mismo Gallo no pudo resolver nada dado que el toro estuvo siempre «cazando», corto de recorrido y echándose de manso y de cobarde al verse vencido.

«Finito» se quedó sin toro en su primero nada más abrir faena, sin llegar a pasar de las probaturas. En el otro, manso y claudicante, «Finito» se empleó más a fondo toreando por la derecha. Aunque fueron más las ganas que las posibilidades de faena.



Los actores de la representación teatral de 'El otro lado de la cama'. / EFE

EGIPTO

Descubren una estatua sentada de Ramsés II

Los restos de la que se considera la más colosal estatua sentada y en piedra caliza del faraón Ramsés II, con una altura de trece metros y un peso de setecientas toneladas, fueron descubiertos en el sur de Egipto, informaron ayer medios oficiales. Expertos locales realizaron el hallazgo en Shanty de Ajmim, en la provincia de Sohag, a 510 kilómetros de El Cairo, después de que el presidente egipcio, Hosni Mubarak, tuviera que dictar un decreto para trasladar un cementerio musulmán que impedía la excavación. Los primeros vestigios habían sido encontrados a principios de 1991, en un rastreo arqueológico de especialistas del Consejo Superior de Antigüedades en el lugar en que se iba a construir una oficina postal.

ARTE

Los dibujos de los mejores pintores españoles del siglo XX, en Uruguay

El Museo Nacional de Artes Visuales de Uruguay inauguró ayer una exposición que reúne setenta dibujos de los artistas españoles más representativos de la primera mitad del siglo XX. La lista de «invitados» es excepcional, ya que los visitantes van a poder admirar obras de Pablo Picasso, Salvador Dalí, Joan Miró, Juan Gris, Antoni Tàpies y Eduardo Chillida, y otros menos conocidos de los que nunca antes se habían presentado trabajos en Uruguay, como Luis Fernández y Daniel Vázquez Díaz.

Dos españolas dirigirán la Bienal de Arte Venecia

Las españolas María Corral y Rosa Martínez serán las encargadas de dirigir la Exposición Internacional de Arte de la Bienal de Venecia (norte de Italia) en el periodo 2005-2007. La Fundación de la Bienal destacó que se trata de la primera vez que dos mujeres están al frente de esta muestra, al tiempo que subrayó que son «dos de las expertas más apreciadas a nivel internacional».

■ Mercado de Talavera

■ Precios indicativos del 11 de agosto de 2004

| Ganado de más de un año

Ovino de vida y abasto	P. actual	P. anterior
De vida y abasto de 7 a 11 Kg	5,00	4,90
De vida y abasto de 11,1 a 15 Kg	4,15	4,05
De vida y abasto de 15,1 a 19 Kg	3,30	3,25
De vida y abasto de 19,1 a 23 Kg	2,80	2,80
De vida y abasto de 23,1 a 25,4 Kg	2,45	2,45
De vida y abasto de 25,5 a 28 Kg	2,25	2,25
De vida y abasto de 28,1 a 34 Kg	1,95	1,95
De vida y abasto de más de 34 kg	1,75	1,75

Oveja vida machos reproductores	P. actual	P. anterior
Oveja vida talaverana	80,00	80,00
Oveja vida merina	80,00	80,00
Oveja vida manchega	90,00	90,00
Macho reproductor talaverano	135,00	135,00
Macho reproductor manchego	145,00	145,00

Ovejas	P. actual	P. anterior
Oveja talaverana de abasto	0,25	0,25
Oveja merina de abasto	0,23	0,23

Caprino de vida y abasto - cabrito	P. actual	P. anterior
Cabrito lechal 7-10 kg.	5,20	5,20

Caprino vida y abasto - cabra y macho	P. actual	P. anterior
Cabras con cría, varias razas.	97,00	97,00
Cabras sin cría, varias razas.	73,00	73,00
Macho reproductor, varias razas	151,00	151,00

Cabra de abasto	P. actual	P. anterior
Cabra de abasto	0,25	0,25

■ Mercado de Madrid

■ Precios indicativos del 8 de julio de 2004

| Gallinas (euros/kg. vivo)

Ligera	P. actual	P. anterior
Menos de 1,6 kg	0,00	0,00
De 1,601 a 1,7 kg	0,00	0,00
De 1,701 a 1,8 kg	0,00	0,00
De 1,801 a 1,9 kg	0,00	0,00
De 1,901 a 2,0 kg	0,00	0,00

Semipesada	P. actual	P. anterior
Menos de 1,8 kg	0,00	0,00
De 1,801 a 1,9 kg	0,01	0,01
De 1,901 a 2,0 kg	0,02	0,02
De 2,001 a 2,1 kg	0,03	0,03
De 2,101 a 2,2 kg	0,04	0,04
De 2,201 a 2,3 kg	0,05	0,05
De 2,301 a 2,9 kg	0,08	0,08

Huevos blancos y morenos	P. actual	P. anterior
XL Super grande	1,73	1,70
L Grande	1,56	1,53
M Mediana	1,35	1,37
S Pequeños	1,22	1,24

Avicultura	P. actual	P. anterior
Pollo entero	1,86/1,89	1,76/1,79

Conejo	P. actual	P. anterior
Vivo (de 1,7 a 2,2 kg.)	1,52	1,52
En canal	4,30	4,30

■ Mercado de Cuenca

■ Precios indicativos del 8 de agosto de 2004

| Ajo

Ajo morado	P. actual	P. anterior
Ajo morado (37-45 mm.) Primera	0,25-0,30	s/c
Ajo morado flor (45-50 mm.)	0,45-0,52	s/c
Ajo morado superflor (50-55 mm.)	0,65-0,75	s/c
Ajo morado extraflor (+55 mm)	1,00-1,10	s/c

Ajo blanco cortado	P. actual	P. anterior
Ajo blanco flor (45-50 mm.)	0,20-0,25	s/c
Ajo blanco superflor (50-60 mm.)	0,35-0,45	s/c
Ajo blanco extraflor (60-70 mm.)	0,50-0,60	s/c
Ajo blanco jumbo (+70 mm)	0,60-0,65	s/c

| Cebolla

Cebollas tipo recas	P. actual	P. anterior
Grano de oro granel gorda	0,05-0,07	s/c
Grano de oro granel pequeña	0,05-0,07	s/c

■ Mercado de Lleida

■ Precios indicativos del 9 de agosto de 2004

| Cereales

Trigo	P. actual	Pago
Trigo panif. Anza . Scd. Lle. Harin	141,00	15 días
Trigo francés panif. PE 76 Disp Scd Lle	140,00	15 días
Trigo forraj. nacio. PE 74 Disp Scd Lle	139,00	Contado
Trigo francés forraj. PE 74 Disp Scd Lle	139,00	15 días
Trigo inglés forraj. PE.73-74. Dis	s/c	Contado

Cebada	P. actual	Pago
Cebada PE. Mín.64 disp Scd Lle	130,00	Contado
Cebada Imp PE. Mín.64 disp Scd Lle	s/c	Contado

Centeno	P. actual	Pago
Importado	115,00	

Maíz	P. actual	Pago
Lleida Dip. Sec.Lle	166,00	30 días
Lleida Impor francés Dip Scd/Lle	166,00	30 días

| Deshidratados

Alfalfa	Proteína	Humedad	P. actual	P. anterior
Granulado	16-18%	10-12%	102,25	102,25
Granulado	15-16%	10-12%	90,25	90,25
Briquetas	15-16%	12-14%	102,25	102,25
Balas 1 &	17-18%	12-14%	120,25	120,25
Balas 2 &	15-16%	12-14%	105,25	105,25
Balas Raygrass	15%	12%	s/c	s/c

■ Mercado de Bellpuig

■ Precios indicativos del 10 de agosto de 2004

| Pollo

Broiler (Cat. A tipo II)	P. actual	P. anterior
Pollo blanco	0,98	1,08
Pollo amarillo	1,00	1,05

Pollo sacrificado (Canal)	P. actual	P. anterior
Blanco	1,51	1,53
Amarillo	1,53	1,60

Gallinas euros/kg. vivo	P. actual	P. anterior
Ligeras	0,01/ 0,01	0,01/ 0,01
Semipesadas de 1,9 a 2,1 kg	0,01	0,01
Semipesadas de 2,1 a 2,3 kg	0,01	0,01
Semipesadas de 2,3 a 2,5 kg	0,01	0,01
Pesadas	0,07	0,07
Gallo	s/c	s/c

Huevos blancos y morenos	P. actual	P. anterior
XL	0,95	0,95
L	0,55	0,55
M	0,47	0,47
S	0,35	0,35

Conejo (5 sobre granja/200uds.)	P. actual	P. anterior
Joven 1,75 a 2,2	1,70	1,70
Adulto	s/c	s/c

Cerdo de abasto (euros kg. vivo)	P. actual	P. anterior
Selecto hasta 96 kg.	1,07	1,11
Normal hasta 100 kg.	1,06	1,10

Canales porcino	P. actual	P. anterior
E de 55% a + en carne	1,41	1,47
U de 50 a 55% en carne	1,38	1,44
R de 45 a 50 % en carne	1,35	1,41
O de 40 a 45 % en carne	1,32	1,38
P de - a 40 % en carne	1,28	1,34

■ Mercado de Albacete

■ Precios indicativos del 12 de agosto de 2004

| Ganado de más de un año

Cordero con D.O.	P. actual	P. anterior
Corderos hasta 10,1 kg	4,93-4,99	4,84-4,90
Corderos de 10,5 a 15 kg	4,24-4,30	4,15-4,21
Corderos de 15,1 a 19 kg	3,25/3,32	3,16/3,22
Corderos de 19,1 a 23 kg	2,77/2,83	2,68/2,74
Corderos de 23,1 a 25,4 kg	2,56/2,62	2,47/2,53
Corderos de 25,5 a 28 kg	2,44/2,50	2,35/2,41
Corderos de 28,1 a 34 kg	2,20/2,26	2,11/2,17
Corderos de más de 34 kg	1,90/1,96	1,81/1,87
Oveja Extra	0,24	0,24
Oveja primera	0,16	0,16
Lana	150-210	150-210

Porcino	P. actual	P. anterior
Selecto	1,25	1,31
Normal	1,22	1,28
Graso	1,19	1,25
Cerdo desvieje	0,60	0,63
Lechón de 20 Kgr (Ptas/unidad)	23,00	23,00

Conejos	P. actual	P. anterior
Conejo joven de 1,8-2,2KG	1,65-1,71	1,69-1,75
Desvieje	0,36	0,36

Leche	P. actual	P. anterior
Leche oveja con D.O.	7,90-8,32	7,90-8,32
Leche oveja sin D.O.	6,00-6,21	6,00-6,21
Leche de cabra	5,40-5,79	5,40-5,79

| Cereales (12 de agosto)

	P. actual	P. anterior
Cebada maltería	126,00	126,00
Pienso (+ 62 Kg/Hl)	113,50	113,50
Pienso (- 62 Kg/Hl)	106,50	106,50
Trigo duro	130,00	130,00
Trigo blando De fuerza	149,00	149,00
Extensibles: Chamorro	157,00	157,00
Alcalá	145,00	145,00
Panificables	130,00	130,00
Forrajeros (Pané, Anzada)	125,00	125,00
Avena Rubia	117,00	117,00
Avena Blanca	111,00	111,00
Centeno	115,00	115,00
Triticales	120,00	120,00
Maíz secadero	168,00	168,00

| Leguminosas (precios del día 12 de agosto)

	P. actual	P. anterior
Alfalfa (12,5 hdad.)	s/c	s/c
Pipa girasol (9,2,44)	148,00	148,00
Yeros (20% máximo impurezas)	121,00	121,00
Veza grano (10% máx. impur.)	166,00	166,00

| Mesa vinícola (precios del día 29 de julio)

	P. actual	P. anterior
Vino blanco de fermentación tradicional	1,98/2,04	
Vino blanco de fermentación controlada	2,13/2,19	
Vino blanco macabeo de fermentación cont.	2,61/2,79	
Vino rosado de fermentación tradicional	2,10/2,22	
Vino rosado de fermentación controlada	2,67/2,85	
Tinto cencibel	2,49/2,64	
Tinto merlot	3,60/4,20	
Tinto cabernet	3,60/4,20	
Tinto shyrach	4,20/4,80	
Tinto monastrel	2,49/2,91	
Tinto garnacha tintorera	3,00/3,60	
Tinto base	1,83	
Tinto punto	0,06	
Mostro azufrado banco	s/e	
Mostro azufrado tinto	s/e	

| Productos ecológicos (precios del día 29 de julio)

	Precio productor
Aceite Oliva virgen extra	3,60
Vino tinto (bobal)	0,39
Vino tinto (cencibel)	0,44
Vino blanco (macabeo)	0,35
Queso de Oveja leche cruda	16,6/17,6
Lenteja de La Mancha	0,90

807 42 99 46 CONTESTADOR AUTOMÁTICO
 -Cotizaciones
 -Precios por sectores y productos
 -Comentarios y previsiones del mercado
 (Coste máximo: 1,09 euros/min., red fija - 1,50 euros/min., red móvil). STA Apdo. 3439 - 02080 Madrid

Una ventana al mundo del automóvil

LaTribuna

Mercado de Salamanca

Precios indicativos del 9 de agosto de 2004

Terneros destetado/vida (200kg vivo)

Machos	P. actual	P. anterior
Extra	2,56	2,56
Primera	2,43	2,43
Segunda	1,94	1,94
Morucha	1,04	1,04

Hembras	P. actual	P. anterior
Extra	1,92	1,92
Primera	1,83	1,83
Segunda	1,45	1,45

Ganado de menos de 12 meses

Machos	P. actual	P. anterior
E Especial	3,06	3,06
U Extra	3,00	3,00
R Primera	s/c	s/c
O Segunda	s/c	s/c

Hembras	P. actual	P. anterior
E Especial	3,18	3,18
U Extra	3,12	3,12
R Primera	3,03	3,03
O Segunda	2,94	2,94

Ganado de más de 12 meses

Terneras (Hasta 230 kg.) euro/kg.	P. actual	P. anterior
E Especial	3,10	3,10
U Extra	3,04	3,04
R Primera	2,92	2,92
O Segunda	2,74	2,74

Terneras (Más de 230 kg.) euro/kg.	P. actual	P. anterior
E Especial	3,07	3,07
U Extra	2,98	2,98
R Primera	2,86	2,86
O Segunda	2,68	2,68

Añojos (Hasta 330 kg.) euro/kg.	P. actual	P. anterior
E Especial	2,77	2,77
U Extra	2,71	2,71
R Primera	2,56	2,56
O Segunda	2,43	2,43

Añojos (Más de 330 kg.) euro/kg.	P. actual	P. anterior
E Especial	2,56	2,56
U Extra	2,50	2,50
R Primera	2,34	2,34
O Segunda	2,22	2,22

Erales euro/kg.	P. actual	P. anterior
U Extra	1,95	1,95
R Primera	1,53	1,53
O Segunda	1,05	1,05

Novillos euro/kg.	P. actual	P. anterior
Extra	1,80	1,80
Primera	1,38	1,38
Segunda	0,90	0,90

Toros euro/kg.	P. actual	P. anterior
Extra	1,80	1,80
Primera	1,59	1,59
Segunda	1,53	1,53

Vacas euro/kg.	P. actual	P. anterior
Extra	2,04	2,04
Primera	1,65	1,65
Segunda	1,23	1,23
Tercera	0,99	0,99
Fábrica	0,72	0,72

Terneros de vida

Terneros en vida	P. actual	P. anterior
Becerras cruzados destetados	462,00	462,00
Becerras moruchos para cebadero	s/c	s/c

Vacuno de carne	P. actual	P. anterior
Terneros/as cruzados	1,75	1,75
Añojos	1,57	1,57
Toros	0,92	0,92
Vacas	0,96	0,96

Cotización media del ovino y caprino

	P. actual	P. anterior
Lechazos hasta 11 kg vivo	4,90	4,80
Lechazos 11,1 - 15 kg vivo	4,20	4,15
Corderos 15,1 - 19 kg vivo	2,95	2,95
Corderos 19,1 - 23 kg vivo	2,70	2,70
Corderos 23,1 - 25,4 kg vivo	2,50	2,50
Corderos 25,5 - 28 kg vivo	2,20	2,20
Corderos 28,1 - 34 kg vivo	1,90	1,90
Ovejas sacrificio	3,00 / 6,00	3,00 / 6,00
Ovejas vida castellana (con cordero)	54,09 / 66,11	54,09 / 66,11

Caprino	P. actual	P. anterior
Cabra sacrificada	s/c	s/c
Cabra viva	s/c	s/c
Cabrito lechal	s/c	s/c

Porcino	P. actual	P. anterior
Porcino blanco		
Cerdo selecto	1,08/1,09	1,12/1,13
Cerdo normal	1,07/1,08	1,11/1,12
Cerdo graso	1,08/1,09	1,12/1,13
Cerdas	0,57/0,60	0,59/0,62

Lechones hasta 20 kg.	P. actual	P. anterior
Selecto	20,00	20,00
Normal	17,00	17,00
Tetra	24,00	24,00

Tostones	P. actual	P. anterior
De 4 a 6 Kg.	14,00	14,00
De 6 a 8 Kg.	16,00	16,00

Porcino ibérico	P. actual	P. anterior
Piense de 150 Kg.	1,63/1,69	1,63/1,69
Piense 150 Kg. (Extra)	1,69/1,75	1,69/1,75
Reproductoras	220,25/340,45	220,25/340,45
Marranos (30-60 kg)	2,51/2,63	2,51/2,63
Primales (60 - 90 kg)	2,20/2,32	2,20/2,32

Mercado de Zaragoza

Precios indicativos del 10 de agosto de 2004

Huevos blancos	P. actual	P. anterior
XL super grandes (+63 gr.)	1,63	1,63
L grandes (63 gr. -6)	1,23	1,23
M medianos (53 gr. - 5)	0,98	0,98
S pequeños (menos 53 gr.)	0,81	0,81

Morenos	P. actual	P. anterior
XL super grandes (+63 gr.)	1,63	1,63
L grandes (63 gr. -6)	1,23	1,23
M medianos (53 gr. - 5)	0,98	0,98
S pequeños (menos 53 gr.)	0,81	0,81

Pollos	P. actual	P. anterior
Pollos blancos en vivo	1,01	1,01
Pollos blancos en canal	1,74/1,77	1,74/1,77

Gallinas	P. actual	P. anterior
Pesadas	0,07	0,07
Semipesadas	0,00/0,04	0,00/0,04
Ligeras	s/c	s/c

Ovino en canal (euros /Kg canal)	P. actual	P. anterior
A10 (1) de 9 a 11 kg.	6,42/6,54	6,25/6,37
A11 (2) de 11,1 a 12 kg.	6,09/6,21	5,92/6,04
A12 (3) de 12,1 a 13 kg.	5,82/5,40	5,65/5,80
A13 (4) de 13,1 a 16 kg.	5,28/5,40	5,11/5,23
Ovejas extra	0,30	0,30
Ovejas primera	0,12	0,12
Ovejas piel	5,70/6,20	5,70/6,30

Corderos y lechazos	P. actual	P. anterior
Lechales de 10 a 12 kg	5,10/5,25	4,60/4,75
Lechales de 12,1 a 15 kg	4,30/4,70	3,80/4,20
Ligeros de 15,1 a 19 kg	3,38/3,44	3,30/3,36
Ternascos de 19,1 a 23 kg	2,76/2,82	2,68/2,74
Ternascos de 23,1 a 25,4 kg	2,61/2,67	2,53/2,59
Corderos de 25,5 a 28 kg	2,49/2,55	2,41/2,47
Corderos de 28,1 a 34 kg	2,22/2,28	2,14/2,20

Mercado de Toledo

Precios indicativos del 23 de julio de 2004

Mesa Cereales	P. actual	P. anterior
Productos		
Maíz	174	174
Cebada + 62 kg/hl	114	114
Cebada - 62 kg/hl	111	111
Cebada caballar	111	111
Avena rubia	117	117
Avena blanca	117	117
Trigo duro	126/129	126/129
Trigo Piense	126	126
Trigo Fuerza+300w	147-150	147-150
Trigo Blando	132	132
Trigo Tipo Aragón	150/153	150/153
Yeros	132	132
Veza	156	156
Guisante	144	144
Triticales	117	117
Centeno	114	114

Mesa Vinícola	P. actual	P. anterior
Vino de mesa		
Fermentación Tradicional	2,18/2,23	2,18/2,23
Fermentación Controlada	2,34/2,41	2,34/2,41
Tinto directo (5-6 ptos Color)	2,34/2,43	2,34/2,43
Variedades nobles (+10 ptos. Color)	2,70/3,01	2,70/3,01
Azufrado	2,13/2,22	2,13/2,22
Castilla Blanco	2,22/2,28	2,22/2,28
Castilla Tinto	2,52/2,70	2,52/2,70
Garnacha (5-6 ptos. Color)	2,28/2,31	2,28/2,31
Rosado	s/c	s/c

Mesa Avícola	P. actual	P. anterior
Huevos		
XL-Supergrandes (+73 Grs)	0,96	0,96
L-Grandes (63-73 Grs)	0,46	0,46
M-Medianos (53-63 Grs)	0,40	0,40
S-Pequeños (-53 Grs.)	0,34	0,34

Mercado de Ciudad Real

Precios indicativos del 28 de julio de 2004

Cereales (precios del 28 de julio)	P. actual	P. anterior
Precio euro por tonelada		
Cebada maltería	120,21/126,21	120,21/126,21
Cebada Piense (+ 62 Kg/Hl)	114,20/120,20	114,20/120,20
Cebada Piense (- 62 Kg/Hl)	111,19/114,19	111,19/114,19
Trigo blando: Rinconada (+300w)	150,25/156,26	150,25/156,26
Trigos extensibles: Chamorro	162,27/165,27	160,27/163,27
Trigos extensibles: Alcalá, Sevillano	138,23/144,24	138,23/144,24
Trigos panificables: Astral, Aragón	130,00/133,00	132,22/135,23
Trigos panificables: Etecho	137,23/140,23	136,23/139,23
Trigos forrajeros: Pané, Anza	126,21/129,22	126,21/129,22
Avena rubia previsión	120,20/123,20	120,20/123,20
Avena piense	117,20/122,19	117,20/122,19
Centeno	117,20/120,20	117,20/120,20
Triticales	120,20/129,22	120,20/129,22

Leguminosas (precios del 28 de julio)	P. actual	P. anterior
Heno de veza paquete grande	72,12/78,13	72,12/78,13
Heno de alfalfa paquete grande	114,19/120,20	114,19/120,20
Veza grano (max. 10% Cereal)	147,25/150,25	147,25/150,25
Yero grano limpio	132,22/135,23	132,22/135,23
Guisante	150,26/153,26	153,26/156,26
Leguminosas (20/50% cereal)	123,21/126,21	123,21/126,21

Oleaginosas	P. actual	P. anterior
Colza (9% hda., 2% imp. 44% grasa)	180,30/192,32	180,30/192,32
Lino oleaginoso	180,30/192,32	180,30/192,32
Girasol (9% hda., 2% imp. 44% grasa)	s/c	s/c

Cordero (precios del 12 de agosto)

Cordero tipo manchego	P. actual	P. anterior
Corderos hasta 10,1 kg	5,11-5,17	4,82-4,88
Corderos de 10,5 a 15 kg	4,30-4,36	4,22-4,28
Corderos de 15,1 a 19 kg	3,36-3,42	3,28-3,34
Corderos de 19,1 a 23 kg	2,86-2,92	2,78-2,84
Corderos de 23,1 a 25 kg	2,55-2,61	2,47-2,53
Corderos de 25,1 a 28 kg	2,43-2,49	2,35-2,41
Cordero 28,1 - 34 kg	2,15/2,23	2,07/2,13
Cordero más de 34 kg	s/c	s/c
Cordero 23,1 - 25,4 con DE	2,61/2,67	2,53/2,59
Cordero 25,5 - 28 kg con DE	2,49/2,57	2,41/2,47
Oveja primera	0,20	0,20
Oveja segunda	s/c	s/c

Cordero merino	P. actual	P. anterior
Cordero 11 - 16 kg	4,05-4,13	3,97-4,03
Cordero 16,1 - 19 kg	3,31-3,37	3,23-3,29
Cordero 19,1 - 23 kg	2,79-2,85	2,71-2,77
Cordero 23,1 - 25 kg	2,52-2,58	2,44-2,50
Cordero 25,1 - 28 kg	2,34-2,40	2,26-2,32
Cordero 28,1 - 34 kg	s/c	s/c

Cabrito	P. actual	P. anterior
Cabrito lechal de 6 a 10 kg	5,11-5,17	4,78-4,84

Caza (precios del 18 de febrero)

Caza Mayor	P. actual	P. anterior
Jabalí	1,10-1,20	1,10-1,20
Venado	1,00-1,10	1,00-1,10
Gamo	1,00	1,00
Mullón	0,40	0,40

Caza Menor	P. actual	P. anterior
Perdiz Roja Autóctona	3,00	3,00
Conejo de tiro	3,01	3,01
Conejo sin tiro	3,60	3,60
Liebre	3,30	3,30

Mesa Vinícola	P. actual	P. anterior
Productos		
Vino blanco fermentación tradicional	2,16-2,25	2,22-2,31
Vino blanco fermentación controlada	2,34-2,4	

URGENCIAS

Urgencias y emergencias	112
Cruz Roja	925 22 22 22
Hospital Virgen de la Salud	925 26 92 00
Bomberos	085
Policía Local	092 y 925 26 97 13
Guardia Civil	925 22 11 00
Policía Nacional	091 y 925 28 85 00
Protección Civil	925 22 60 50
Estación de Autobuses	925 21 58 50
RENFE	902 24 02 02
Direc. General de Tráfico	900 12 35 05
Información Meteorológica	906 36 53 65
Ayuntamiento de Toledo	925 26 97 00
Radio Taxis	925 25 50 50

HORARIOS DE TRENES

Algodor SALIDAS Regional Expres: 8.25-14.25-20.58. Diario, del 16-6-2002 al 31-12-2002.

Aranjuez SALIDAS Regional Expres: 6.30. De lunes a viernes, (del 16-6-2002 al 5-12-2002, del 7-12-2002 al 24-12-2002 y del 26-12-2002 al 31-12-2002). Diarios: 8.25-10.00-12.25-14.25-16.20-18.00-18.57-20.58, (del 16-6-2002 al 31-12-2002).

Castillejo-Anover SALIDAS Regional Expres: 08.25-14.25-18.57. Diario, del 16-6-2002 al 31-12-2002.

Madrid SALIDAS Regional Expres: 6.30. De lunes a viernes, llegada a Chamartín, (del 16-6-2002 al 5-12-2002, del 7-12-2002 al 24-12-2002 y del 26-12-2002 al 31-12-2002). 7.30. De lunes a viernes, llegada a Atocha, (del 16-6-2002 al 5-12-2002, del 7-12-2002 al 24-12-2002 y del 26-12-2002 al 31-12-2002). Diarios: 8.25-10.00-12.25-14.25-16.20-18.00-18.57-20.58, llegada a Chamartín, (del 16-6-2002 al 31-12-2002).

Toledo Industrial (APD) SALIDAS Regional Expres: 8.25-14.25-20.58. Diario, llegada a Chamartín, del 16-6-2002 al 31-12-2002.

AUTOBUSES URBANOS

Línea 1. Zocodover-Buenavista: Frecuencia: laborables de 7.00 a 14.30, cada 10 min.; de 14.30 a 20.00, cada 15 minutos; de 20.00 a 23.00, 20 min. Sábados, de 7.00 a 20.00, 15 minutos; de 20 a 23.00, 20 minutos; festivos, de 7.00 a 23.30, 20 minutos.

Línea 2. Plaza del Conde-Buenavista: Frecuencia: laborables de 7.00 a 20.15, 20 minutos; de 15.00 a 22.00, 40 minutos. Sábados y festivos, de 7.20 a 22.00, 40 minutos.

Línea 3. Zocodover-Valparaíso: Desde CRR San Sebastián, de 7.20 a 21.20; desde Alférez Provisional, de 7.30 a 22.30; desde Lorenzo Plana, de 7.40 a 21.40; desde el Hospital de Paraplégicos, de 8.05 a 22.05; desde Valparaíso, de 7.45 a 22.45. Todos con frecuencia de 60 minutos.

Línea 4. Zocodover-Palomarejos: laborables de 7.00 a 20.00, cada 15 min.; de 20.00 a 23.30, 20 min. Sábados y festivos de 7.00 a 23.30, cada 20 minutos.

Línea 5. Zocodover-Santa Bárbara: Laborables de 7.00 a 20.00, cada 15 min.; de 20.00 a 23.30, 20 min. Sábados de 7.00 a 23.30, cada 20 minutos.

Línea 6. Zocodover-Polígono: Laborables de 6.45 a 16.00, cada 12 minutos; de 16.00 a 20.00, 15 minutos; de 20.00 a 23.00, 20 minutos. Sábados de 6.45 a 17.00, cada 20 minutos; de 17.00 a 20.00, 50 minutos; de 20.00 a 23.30, cada 20 minutos.

Línea 7. Zocodover-Hospital del Valle: Desde Alférez Provisional de 7.00 a 22.00, entre 30 y 45; de la carretera de Circunvalación, de 7.55 a 21.10, cada 60 minutos; desde el Hospital Virgen del Valle, de 8.15 a 21.15, cada 60 minutos.

Línea 9. Polígono-Ambulatorio: laborables de 7.00 a 20.15, cada 25 minutos; de 15.05 a 21.40, entre 30 y 40 minutos. Sábados de 7.20 a 15.00, 35 min.; de 16.05 a 17.15 y de 18.25 a 19.00, cada 40 minutos.

Línea 10. Zocodover-Azucaica: 7.45, 9.30, 11.30, 14.55, 19.30 y 22.00. No hay servicio los sábados y festivos a las 7.45.

Línea 11. Zocodover-Hospital Provincial: 7.45, 8.30, 10.30, 12.30, 14.45, 16.30, 17.30 y 21.30. No hay servicios sábados y festivos.

N-1. Búho. Zocodover-Buenavista: Sólo viernes, sábados y vísperas de fiesta de 24.00 a 3.00 de la mañana cada 60 minutos.

N-2. Búho. Zocodover-Polígono: Sólo viernes, sábados y vísperas de fiesta de 24.00 a 3.00 de la mañana cada 60 minutos.

CIUDAD DIRECTO

Toledo - Albacete

Lunes*: 06:00, martes a viernes*: 07:00, lunes a viernes*: 16:00, domingos: 18:30.

Precios. Billete sencillo 11.28, ida y vuelta 20.30, abono de 10 viajes 95.88.

Toledo - Ciudad Real - Puertollano

Lunes a viernes: 07:00, 16:00, domingos: 20:00.

Precios Tol.-Puertoll. Billete sencillo: 8.63, ida y vuelta 15.54, abono de 10 viajes 73.35. **Precios Toledo-C. Real** Billete sencillo 6.23, ida y vuelta 11.22, abono de 10 viajes 52.95.

Toledo - Guadalajara (con parada en Madrid)

Lunes a viernes: 07:00, 17:00, domingos: 20:00.

Precios. Billete sencillo 6.75, ida y vuelta 11.45, abono de 10 viajes 57.35.

Toledo - Cuenca

Lunes a viernes*: 07:00 y 16:00, domingos 20:00.

Precios. Billete sencillo 8.99, ida y vuelta 16.19, abono de 10 viajes 76.42.

*Servicios establecidos para días laborables.

VIAJES EN LA WEB

IBERIA 4 <http://www.iberia.es>

Esta compañía nacional aporta datos sobre las ofertas, servicios, búsqueda rápida de vuelos y guía del pasajero, entre otros.

RENFE 4 <http://www.renfe.es>

Horarios, precios, agenda de viajes o compra online de los billetes son algunos de los contenidos de esta página.

DGT
<http://www.dgt.es>
Amplia información sobre el estado de las carreteras, autopistas, precio de los peajes o recomendaciones para los próximos días.



AUTOBUSES (Salidas desde Toledo)

Madrid (Continental) SALIDAS Servicios directos: de lunes a jueves (no festivos) 6.00-7.00-8.00-9.00-10.00-11.00-11.30-12.00-13.00-14.00-15.00-15.30-16.00-16.30-17.30-18.30-19.30-20.00. Viernes (no festivos): 6.00-7.00-8.00-9.00-10.00-11.00-11.30-12.00-12.30-13.00-14.00-14.30-15.00-15.30-16.00-16.30-17.00-17.30-18.00-18.30-19.00-19.30-20.00. Sábados (no festivos): 8.00-8.30-9.00-10.00-10.30-11.00-12.00-13.00-16.00-17.00-18.00-18.30-19.00-19.30-20.00. Domingos y festivos: 8.30-9.30-10.30-11.30-15.00-15.30-16.00-16.30-17.00-17.30-18.00-18.30-19.00-19.30-20.00-20.30.

Talavera de la Reina (Continental) SALIDAS Lunes a viernes: 7.15-8.45-10.00-11.00-12.00-13.00-14.00-15.30-16.30-17.30-19.00-20.00-22.00. Sábados: 8.00-10.00-14.30-19.00-22.00. Domingos y festivos: 10.00-14.30-19.00-19.30-22.00.

Ciudad Real (AISA) SALIDAS Lunes a jueves laborables. 7.00 (servicio directo)-9.30-15.00-16.00(directo). Viernes laborables: 7.00 (directo)-9.30-15.00-16.00 (directo)-18.00-22.30. Domingo: 20.00 (directo).

Guadalajara (Continental) SALIDAS Lunes a viernes: 7.00-17.00. Domingos: 20.00. Efectúan parada en la Plaza Elíptica y en el intercambiador de la Avenida de América.

Cuenca (AISA) SALIDAS Lunes a viernes: 7.00-16.00 (servicios directos)-17.30. Domingos: 20.00.

Albacete (AISA) SALIDAS Lunes: 6.00*-15.00-16.00*. Martes a viernes: 7.00*-15.00-14.00*. Domingos: 18.30* (*servicio directo).

Valencia (Alsina) SALIDAS Lunes a viernes laborables: 15.00.

Cobisa (Samar) SALIDAS 9.30*-10.30*-12.15-13.00*-14.30-16.30*-17.30-19.30*-20.45. Sábados: 8.15*-12.15-13.00*-14.30-17.30-19.30*-23.00. Domingos y festivos: 9.30*-14.30*-17.30-20.30*-23.00. (* Circular).

Todos paran en el Hospital del Valle. Todos los circulares paran en el sector 2, Ayuntamiento, esquina Ricardo Díaz con Marte, Urbanización La Hacienda, El Olivar y El Valle.

Burguillos (Samar) SALIDAS Lunes a viernes: 9.15-11.00-11.55-12.15-13.30-14.30-17.30-19.30-20.45. Sábados: 9.15-11.00-12.15-14.30-17.30-23.00. (Romero) Lunes a viernes: 10.45-12.15-13.30-14.00-14.30*-15.30-17.30*-18.30-19.30-20.30*. Sábados: 11.00-14.00. (* sólo en temporada escolar).

Bargas (Ancos) SALIDAS Lunes a viernes laborables: 7.30-8.15-9.15-11.00-12.00-12.30-13.00-14.00-15.30-17.00-18.15-19.15-20.00. Sábados (no festivos): 7.30-8.30-9.15-11.00-12.00-13.00-14.00-15.30-17.00-18.30.

Mora (Rubicar) SALIDAS Lunes a viernes: 7.45 (sólo no lectivos)-8.45 (lectivos)-10.00-11.00-12.00-12.45-13.45 (lectivo)-14.00-14.30-15.30-17.00-18.00-18.15*-20.00-21.00 (* el viernes, a las 18.30). Sábados: 11.00-14.00-18.00. Domingos y festivos: 11.00-18.00-22.00.

Madrídejos (Samar) SALIDAS Lunes a viernes: 9.15-11.00-11.55-12.15-13.30 y 14.30 (por Mora)-16.30-17.30-18.30 (por Mora)-19.30-20.30. Sábados: 9.15-11.00-14.30-17.30-23.00. Domingos y festivos: 10.30-17.30-19.30-23.00.

MUSEOS

Museo de Santa Cruz

Calle Cervantes, 3. Telf.: 925 22 10 36. Horario: cerrado domingos por la tarde. Lunes a sábado: de 10,00 a 18,30. Tarifa: 1,20 Euros. Gratis: Sábados tarde y domingos por la mañana. Grupos: 50% de descuento (provisionalmente gratis todos los días).

Alcázar-Museo del Ejército

Cerrado al público debido a las obras de traslado del Museo del Ejército. Cuesta de Carlos V, 2. Telf.: 925 22 30 38.

Catedral-Museo Tesoro Catedralicio

Calle Arco de Palacio, 2. Telf.: 925 22 22 41. Horario: Lunes a sábado, de 10,30 a 18,30; domingos: de 14,00 a 18,30. Entrada: 4,80 Euros. Descuentos para grupos de escolares previa solicitud. Gratis los miércoles por la tarde (sólo para españoles).

Convento de Santo Domingo el Antiguo

Plaza de Santo Domingo, s/n. Telf.: 925 22 29 30. Horario: de 11,00 a 13,30 y de 16,00 a 19,00. Cerrado los domingos por la mañana. Entrada: 1,20 Euros.

Museo de los Concilios-Cultura Visigoda

Calle San Román, s/n. Telf.: 925 22 78 71. Horario: de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 18,30. Cerrado domingos tarde y lunes. Entrada: 0,60 Euros. Grupos: 50% de descuento (provisionalmente gratis). Gratis sábados tarde y domingos.

Museo de Arte Contemporáneo

Calle Las Bulas, s/n. Telf.: 925 22 78 71. Horario: de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 18,30. Entrada: 0,60 Euros. Grupos descuento 50%.

Museo Taller del Moro

Calle Taller del Moro, s/n. Telf.: 925 22 45 00. Horario: de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 18,30. Cerrado domingos tarde y lunes. Entrada: 0,60 Euros. Grupos descuento del 50%. Gratis: sábados tarde y domingos. Actualmente cerrado por obras.

Museo del 'Greco'

C. Samuel Levi, s/n. Telf.: 925 22 40 46. Horario: de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 21,00. Cerrado domingos tarde y lunes. Entrada: 2,40 E. Grupos previa solicitud por fax al número: 925 22 45 59. Gratis sábados tarde y domingo.

Museo Sefardi-Sinagoga del Tránsito

Calle Samuel Levi, s/n. Telf.: 925 22 36 65. Horario: de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 21,00. Entrada: 2,40 Euros. Grupos previa solicitud: 1,20 Euros. Gratis sábados tarde y domingos.

Sinagoga de Santa María La Blanca

Calle Reyes Católicos, 4. Telf.: 925 22 72 57. Horario: de 10,00 a 14,00 y de 15,30 a 18,00 (primavera-verano hasta las 19,00). Entrada: 1,20 Euros. Grupos de escolares previa solicitud, 25% de descuento. Gratis miércoles tarde (sólo para españoles).

Monasterio de San Juan de los Reyes

Calle San Juan de los Reyes, 2. Telf.: 925 22 38 02. Horario: de 10,00 a 13,45 y de 15,30 a 17,45 (primavera-verano hasta las 18,45). Entrada: 1,20 Euros. Grupos 25% de descuento. Gratis miércoles tarde (sólo para españoles).

Museo Duque de Lerma-Hospital Tavera

Calle Cardenal Tavera, 2. Telf.: 925 22 04 51. Horario: de 10,00 a 13,30 y de 15,30 a 18,00. Entrada: 3,01 Euros.

Museo Victorio Macho

Plaza Victorio Macho. Telf.: 925 25 45 24. Horario: de 10,00 a 19,00. Domingos de 10,00 a 15,00. Entrada: 3,01 Euros. Grupos 50% de descuento.

Estos museos tienen entrada gratuita para menores de 18 años y mayores de 65 todos los días. Días 18 y 31 de mayo, 12 de octubre y 6 de diciembre, gratuitos para el público en general. Los grupos tendrán reducción de tarifa solicitándola con 15 días de antelación. La mayoría de los museos de Toledo tienen establecidas tarifas de reducción para grupos. La venta de entradas se efectúa hasta 15 y 30 minutos antes de la hora de cierre de los museos. Los precios y horarios pueden sufrir variaciones.

IV FESTIVAL MÚSICA TRES CULTURAS

22'00

Al-Maqam

El IV Festival de Música de las Tres Culturas ofrece el concierto del grupo 'Al-Maqam' que presenta un repertorio bajo el epígrafe de 'Músicas y danzas andaluzas en el Mediterráneo árabe'. La agrupación está compuesta por los intérpretes Jalal Chekara, Abdel Aziz Samsaqui, Youssef, Muhsen Kourach y Ahmed Ahnin y Jalal.

CLAUSTRO DE SAN PEDRO MÁRTIR

CINE

22'30

De verano

El Auditorio del Parque de las Tres Culturas proyecta la película 'La mansión encantada', mientras que en el Parque de la Luz -Santa María de Benquerencia- la propuesta es 'Planta 4'. Ambos pases tendrán lugar a las 22,30 horas, pero en el primer espacio el precio es de 3 euros y en el segundo de 2,50 euros, los menores de 5 años pueden acceder gratis.

AUDITORIO PARQUE TRES CULTURAS. PARQUE DE LA LUZ.

CONCIERTO

00'30

David Bustamante

La Feria del municipio de Quintanar comienza con el esperado concierto de David Bustamante en la Pista Jardín Colón. El 'triumfo', a pesar de sus problemas amorosos, sigue cosechando la admiración en cada uno de los conciertos que realiza, por lo que es de esperar que esta noche continúe triunfando entre sus fans.

PISTA JARDÍN COLÓN. QUINTANAR DE LA ORDEN.

AGENDA64

VISITAS

Termas Romanas

Las Termas Romanas de la Plaza Amador de los Ríos pueden visitarse gratuitamente todos los días de la semana excepto los lunes. Entre las actividades que han comenzado a desarrollarse en la oficina abierta en las Termas destaca la organización de rutas 'Patrimonio Desconocido' que incluyen visitas a los baños de Tenerías y del Cenizal, los sótanos de la plaza de El Salvador o las torres de San Román y de San Miguel el Alto. El horario de la oficina en las Termas Romanas de la Plaza Amador de los Ríos es de martes a sábado, de 10,00 a 14,00 horas y de 17,00 a 21,00 horas; los domingos de 10,00 a 14,00 horas. Teléfono de información: 925 25 30 80.

OFICINA TERMAS ROMANAS. PLAZA AMADOR DE LOS RÍOS

Puertas y Murallas

'Rutas en Toledo' presenta un paseo por las puertas y las murallas de la ciudad, con visitas a la Puerta de Alarcones, a la del Sol, la Puerta de Balmardón, la de Alfonso VI y a la conocida Puerta de Bisagra. El horario de las rutas es de lunes a viernes (con cita previa en la oficina de turismo o en el teléfono 925 25 40 30), en horario de mañana, una a las 10.00 horas y otra a las 12.30 horas.

OFICINA DE TURISMO DE 10.30 A 14.00 HORAS.

Puerta del Vado

La Escuela Taller de Restauración de Toledo ofrece una serie de visitas a la descubierta Puerta del Vado. Hasta el 15 de noviembre, de lunes a viernes, y en horario de 10,00 a 14,00 horas, se realizarán visitas con guía y explicaciones con pases cada 30 minutos. La visita será gratuita y los interesados deben dirigirse a la Puerta del Vado.

PUERTA DEL VADO

Pacios y Baños Árabes

'Rutas en Toledo' presenta un paseo por los patios y los baños árabes de la ciudad, con visitas al Palacio de Amusco, recién restaurado, a la Casa del Diamantista, la Torre del Hierro, los Molinos del Hierro y a los Baños de San Cipriano. El horario de las rutas es de lunes a viernes (con cita previa en la Oficina de turismo), en horario de mañana, una a las 10.00 horas y otra a las 12.30 horas.

TELÉFONO: 925 25 40 30

'¿Por qué no de noche?'

El Ayuntamiento de Toledo ofrece a turistas y residentes una serie de rutas -'Judería toledana', 'Ruta de los Templarios', 'Leyendas y Cobertizos'- con guías oficiales, entrada de monumentos y auriculares inalámbricos individuales. Información y reservas, para turistas, en los teléfonos 628 268 471 y 628 268 472; para residentes, información en cada distrito.

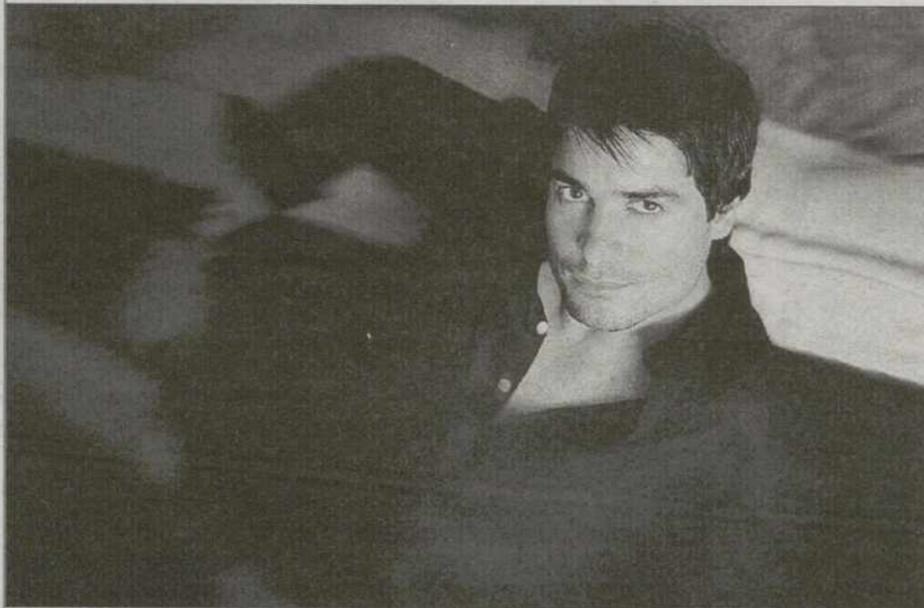
WWW.EARTECH-SYSTEMS.COM

Toledo Paisajes

La empresa toledana ofrece visitas guiadas, nocturnas y rutas teatralizadas. Salidas diarias durante todo el mes de agosto que incluyen guía oficial y entradas a monumentos. Para información y reservas llamar al teléfono 606 82 66 31.

WWW.TOLEDOPAISAJES.COM

CONCIERTO



Concierto de Chayanne. El cantante portorriqueño Chayanne, inicia esta noche, de la mejor manera posible, las fiestas de Toledo con el espectacular concierto que hoy ofrecerá en el campo de fútbol Carlos III a las 22,30 horas. A buen seguro, y tomando como referencia la experiencia de su actual 'Tour sincero 2004', el cantante hará vibrar el corazón y las piernas, con románticas canciones y música que obliga al baile más atrevido. Temas nuevos como 'Dulce y peligrosa' y éxitos celebrados como 'Ay mamá' o 'Enamorado' serán imprescindibles para abrir boca, además de su conocida balada 'Dejaría todo' para que Chayanne conquiste, como siempre, al público. /LT.

EXPOSICIONES

Guillermo Pérez Villalta

La Real Fundación de Toledo muestra -hasta el 15 de septiembre- una serie de obras, la mayoría de gran formato, del pintor Guillermo Pérez Villalta, Premio Nacional de Artes Plásticas en 1985. El horario de visita es de lunes a sábado de 10,00 a 19,00 horas, los domingos de 10,00 a 15,00 horas.

PLAZA DE VICTORIO MACHO, 2

Claves de Toledo. Llave de futuro

En esta exposición se realiza un recorrido por la historia, la cultura, el arte y la esencia de la ciudad de Toledo, con la finalidad de ofrecer los elementos necesarios para comprender la situación actual y sus proyectos de futuro. El horario de visita es de martes a sábado de 10,00 a 19,00 horas, los lunes y los domingos de 10,00 a 14,00 horas. La entrada cuesta cuatro euros.

CENTRO CULTURAL SAN MARCÓS

Colectiva de grabados

La Galería de Arte 'Art 51' reúne, hasta el 6 de septiembre, una exposición de 11 grabadores con diferentes estilos y técnicas. Un total de 32 obras recorren temática y estilos contrapuestos, propios y profundos nacidos bajo el marco del grabado. Nombres como Francisco Igeño, Amaya Bozal, Baroja Collet, De la Peña, Pablo Casado, Raquel de Prada, María Verdugo, Carmen Pau, Erik Kirsaether, Rodríguez Guy y Jennifer Graber son los protagonistas de esta muestra.

GALERÍA DE ARTE ART 51

Rubén de Luis

La Galería de Arte Soledad Arroyo -situada en la calle Alfonso XII, 24- alberga una exposición 'muy veraniega' del artista madrileño Rubén de Luis, autor que muestra un variado conjunto de sus creaciones hasta el próximo día 31 de agosto. El recorrido pictórico evidencia la visión que el creador posee y refleja -de distintos pueblos y municipios de España, piezas que van del tamaño medio al pequeño formato constituido por obras realizadas en acuarela. El horario de La Galería es de 10,00 a 14,00 horas y de 18,30 a 21,30 de lunes a viernes, los sábados sólo permanece abierta por la mañana y los domingos está cerrada.

LA GALERÍA. CALLE ALFONSO XII, 24.

CONVOCATORIAS

Concurso para jóvenes arquitectos

El Certamen Nacional de Ideas 2004 para Jóvenes Arquitectos está convocado por el Departamento de Juventud del Ayuntamiento de Madrid, con una dotación de hasta 3.000 euros. El plazo de solicitud finaliza el 30 de septiembre de 2004. Más información en www.munimadrid.es/principal/ayuntamiento.

AVENIDA MONFORTE DE LEMOS, 40.

Premios Madrid de Periodismo

Convoca la Fundación Destino Madrid, por la apuesta del futuro turístico de Madrid. Dotación: más de 125.000 euros. Información en calle Gran Vía 63, 7-28013 de Madrid o en el teléfono 91 547 88 30 - 91 323 08 37.

WWW.FUNDACIONDESTINOMADRID.COM

HOY

13 de agosto de 2004

Faltan 142 días para que comience el año 2005

Santoral

Ponciano papa e Hipólito presbítero, mártires; Antioco, Casiano, Landolfo, obispos; Antonino, Elena, mártires; Juan Berchmans, Irene, confesores; Máximo, Narsetes, reina; Vitalina, Aurora, vírgenes; Ludolfo, Vigberto, abades.

Misa: de Feria.

LA SUERTE

ONCE

JUEVES	12/08/2004	74.994
MIÉRCOLES	11/08/2004	91.165
MARTES	10/08/2004	36.579
LUNES	09/08/2004	36.650
VIERNES	06/08/2004	78.861
JUEVES	05/08/2004	46.885

Reintegros a la última cifra, tercera cifra (centena) y primera cifra (decena de millar) del número premiado.

Supercupón ONCE

DOMINGO	08/08/2004	66.788
Reintegro		8
Serie		030

Lotería Primitiva

JUEVES	12/08/2004	4-22-32-37-38-39	C: 8 R: 1
SÁBADO	07/08/2004	4-13-15-29-40-42	C: 2 R: 8
JUEVES	05/08/2004	4-22-32-37-38-39	C: 8 R: 1

Bono Loto

MIÉRCOLES	11/08/2004	2 20 31 39 45 48	C: 34 R: 5
MARTES	10/08/2004	1 15 28 31 34 41	C: 12 R: 9
LUNES	09/08/2004	2 8 13 17 35 43	C: 7 R: 7
VIERNES	06/08/2004	21 24 28 34 36 48	C: 10 R: 3

Gordo de la Primitiva

DOMINGO	08/08/2004	3-6-14-26-48-49	C: 21 R: 4
---------	------------	-----------------	------------

Lotería Nacional

JUEVES	12/07/2004	Primer Premio	85.047
		Reintegros	4,6,7
SÁBADO	07/08/2004	Primer Premio	78.118
		Reintegros	0,8,9

LA RECETA



AURELIO MONTERO Y BENITO ABAD
RESTAURANTE CASA AURELIO

Milhojas de melón

Ingredientes

1 melón manchego maduro, 1 litro de leche, 150 gr. de azúcar, 1 rama de canela, ralladura de limón, 200 gr. de arroz, unas frambuesas y menta para decorar.

Preparación

pelar el melón entero, abrirlo por un extremo y sacarle las pepitas, en una maquina de cortar fiambres cortar el melón en rodajas no demasiado finas y reservar en el frío. Aparte cocer la leche con la canela y la ralladura de limón y el arroz cuando esté echo el arroz añadir el azúcar terminar y enfriar. Para el montaje sencillamente intercalar capas de melón y arroz así tres veces. decorar con frambuesas y una ramita de menta, regar con un poco de miel para darle más brillo al plato.

FARMACIAS

TOLEDO

► Isabel Martín Mayoral
Pl. Salvador, 7
925 22 36 96 (Abierto hasta las 22 horas)

► M. José Saiz Soriano
C/ Roma, 9
925 25 44 36 (Abierto las 24 horas)

► José Félix de Lozoya Elzaurdía
Guarama, 34
925 24 03 58 (Polígono, abierto las 24 horas)

CONSEJO DE MODA



FÉLIX RAMIRO
DISEÑADOR

Moda íntima

Pijamas calentitos, llenos de puntillas y de volantes de encaje. Mucha ropa interior: bodys de una pieza, cruzados en gris y transparente. Tul crudo y encaje con lurex.

Muchos conjuntos de corsetería. Satén antigüito, espuma calada en color carne, terciopelo con ribetes de encaje y hasta estampados estilo decó. Cintas de "gros grain" y flores aplicadas pequeñas.

En colores destacan el blanco y crudo, rosa, gris, turquesa, color piel y marrones varios, berenjena y el siempre negro.

CUMPLEN AÑOS

Hoy cumplen años :
Carmen Posadas (foto) -escritora- 51,
Gracia Querejeta -directora de cine- 42,
Fidel Castro -presidente de Cuba- 78,
Jorge Perugorría -actor- 39,
Juan Barranco -senador- 55.



COLECTAS EXTRAHOSPITALARIAS DE SANGRE

DÍAS	LOCALIDAD	LUGAR DE EXTRACCIÓN
5	Gerindote	Ayuntamiento
6	Nambroca	Ayuntamiento
9	Illescas	Antigua Aula Cultural
10	Illescas	Antigua Aula Cultural
11	Yuncer	Casa de la Cultura
12	Esquivias	Consultorio Médico
16	Bargas	Centro de Salud
17	Corral de Almaguer	Consultorio Médico
18	Corral de Almaguer	Consultorio Médico
19	Lillo	Consultorio Médico
20	Dos Barrios	Centro Social
23	Fuensalida	Centro de Salud
24	Fuensalida	Centro de Salud
25	Casarrubios del Monte	Ayuntamiento
26	Alameda de la Sagra	Consultorio Médico
30	Miguel Esteban	Consultorio Médico
31	Villa de Don Fadrique	Consultorio Médico

HOY FELICITAMOS A...

Las fotografías para esta sección se depositarán en el buzón que a ese efecto se encuentra en la recepción del periódico, con, al menos, una semana de antelación, y deberán incluir en su reverso la edad, nombre y apellidos del interfecto al que se felicita.

PARA EL 'HOY FELICITAMOS A...'

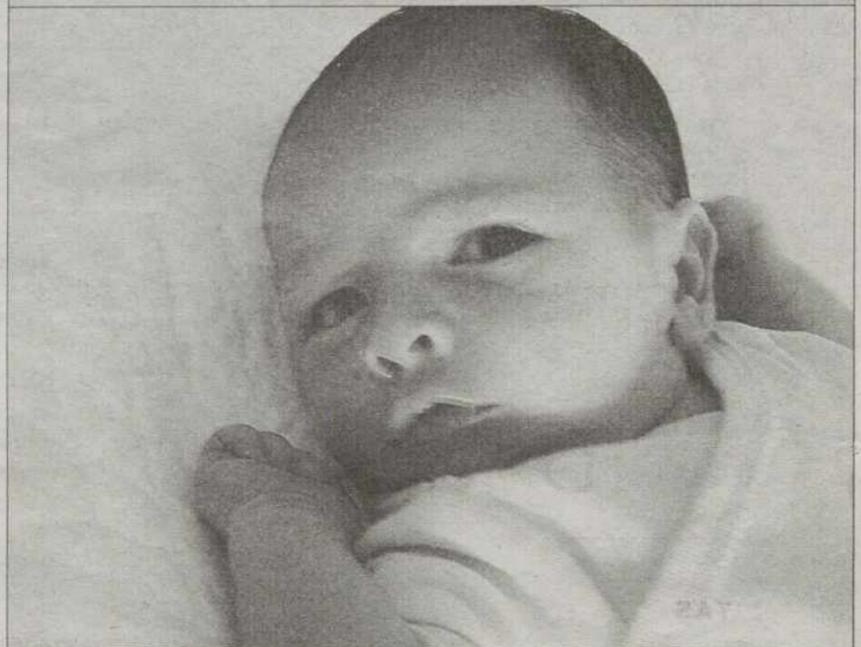
DATOS DEL FELICITADO

Nombre y Apellidos _____
Fecha nac. _____
Colegio _____
Localidad _____
Nº de suscriptor (si lo es) _____

DATOS DEL FELICITANTE

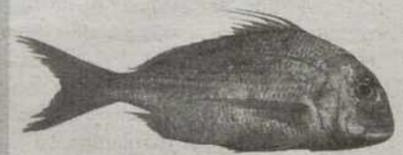
Nombre y Apellidos _____
DNI _____
Teléfono _____
Domicilio _____

LA TRIBUNA DE TOLEDO publica diariamente esta sección destinada a felicitar, principalmente, a niños y niñas de edades comprendidas entre 1 y 12 años. Para ello, adjúntenos, junto a este cupón, la fotografía de la persona a la que desea felicitar. Rellene este cupón y envíelo, junto a una fotocopia del DNI, a la sección «Hoy felicitamos a...». La Tribuna de Toledo. C/ Nueva, 5. 45001 Toledo



Marco. Marco Van Basten, Marco Polo, Marco Ferreri, Marco Antonio... ¿Por dónde tirará? De momento, ya ha tirado a gol y ha marcado, traspasando su infantil balón la línea de luz de su tío, este redactor al que no le importa que se le caiga una baba que humedece felizmente el teclado, en un ejercicio de ufana escritura como hace mucho tiempo que no se le aparecía... desde que nació el décimo-cuarto. /L.T.

¿Han celebrado el cumpleaños del abuelo en familia?,
¿quiere dar una sorpresa a sus padres el día de sus bodas de oro?,
¿se fue de excursión a Molinos de Consuegra con sus compañeros de promoción del 65?,
¿ha pescado la carpa más grande del Tajo y quiere que toda la ciudad lo sepa?



DE TOLEDO
LaTribuna

ningún problema...



Háganos llegar su foto acompañada de un pequeño texto a la sección "Vida Social":

- por correo: C/nueva, n 5, CP. 45001
- por correo electrónico: redacciontoledo@diariolatribuna.com
- en mano: a la redacción del periódico, C/Nueva, n 5



Todo lo que ocurre en Toledo ...

...en tu propia casa

LaTribuna



EN CASTILLA LA MANCHA

HOY

Jornada de sol. Hoy la previsión vendrá marcada por el sol y la subida de temperaturas en toda la Comunidad. Cielos despejados en todas las provincias durante toda la jornada. Empezará un ascenso de temperaturas que se prolongará toda la semana y dejará valores cada vez más calurosos.

AYER EN TOLEDO

TEMPERATURA
 máxima 32,2
 mínima 17,30 h
 19,3
 07,30 h
 PRESIÓN: 933 mb
 VIENTO: NW
 LLUVIA: 0 L/M2

AYER EN TALAVERA

TEMPERATURA
 máxima 31,7
 mínima 17,30 h
 18,0
 07,20 h
 PRESIÓN: 932 mb
 VIENTO: NW
 LLUVIA: 0 L/M2

HOY EN...

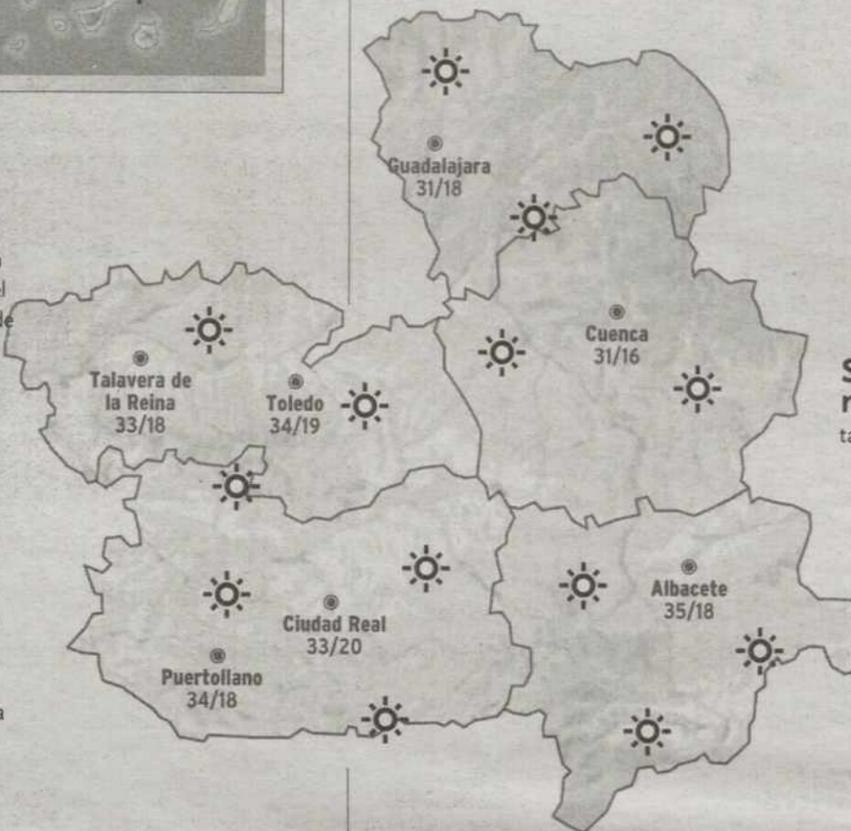
CASTILLA LA MANCHA Máx.Mín.	
Albacete	35 18
Ciudad Real	33 20
Talavera de la Reina	33 18
Cuenca	31 16
Guadalajara	31 18
Toledo	34 19
Puertollano	34 18
ESPAÑA Máx. Mín.	
Coruña	23 17
Lugo	24 12
Orense	27 15
Pontevedra	24 17
Santiago	24 15
Oviedo	25 13
Santander	24 17
Bilbao	27 16
San Sebastián	26 17
Vitoria	26 12
Pamplona	30 15
Huesca	31 16
Teruel	31 11
Zaragoza	33 17
Logroño	30 16
Barcelona	26 22
Lleida	30 15
Girona	31 17
Tarragona	28 22
Ávila	26 9
Burgos	27 9
León	24 9
Palencia	26 9
Salamanca	28 10
Segovia	27 11
Soria	27 9
Valladolid	27 11
Zamora	28 11
Cáceres	31 18
Badajoz	32 19
Madrid	30 14
Alicante	31 22
Castellón	30 23
Valencia	31 23
Murcia	37 22
Almería	29 20
Cádiz	27 22
Córdoba	37 19
Huelva	31 20
Granada	35 16
Jaén	32 19
Málaga	32 24
Sevilla	36 21
P. de Mallorca	30 21
Las Palmas G.C.	28 23
Sta. Cruz Tfe.	30 24
Ceuta	27 22
Melilla	29 22

HOY

Suben las temperaturas. Un frente que no entrará en la Península, rozará Galicia, donde dejará nubosidad variable. En el resto, jornada claramente dominada por el sol y el ascenso de temperaturas. Una masa de aire cálido del norte de África entrará por el sudeste y será la responsable de que las temperaturas suban notablemente.

MAÑANA

Sol y más calor. Empieza el fin de semana con los cielos prácticamente despejados en toda la Península, excepto en Galicia que aún llegarán nubes. Lo más destacable de la jornada será la subida que experimentarán las temperaturas. Dejarán ya valores propios de la época, muy calurosos. Pero aún serán más calurosos el domingo.



EN TOLEDO

Sol y ascenso térmico. Hoy será un día totalmente dominado por el sol en la provincia. Cielos limpios de nubes durante toda la jornada. Las temperaturas van a iniciar un ascenso que se verá reforzado durante todo el fin de semana. De momento hoy hará calor a mediodía, pero será soportable.



SABADO



Notable ascenso de temperaturas. En cuanto al estado del cielo, no se presentarán novedades. Cielos despejados en la región. Crecerán algunas nubes de evolución poco deatacables durante la tarde. Las temperaturas dejarán valores altos en todas provincias. Hará mucho calor.

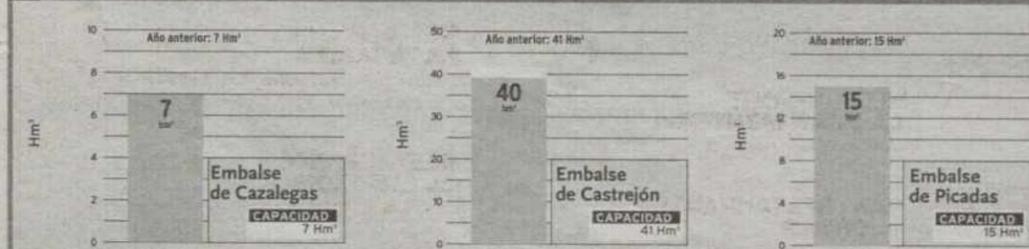
DOMINGO



Más calor aún. Regresa el calor tórrido. Las temperaturas subirán aún más en toda la Comunidad. Durante las horas centrales del día hará un calor sofocante. Cielos despejados en todas las comarcas. Durante la tarde crecerán nubes de evolución en las zonas de sierra pero no serán destacables.

MUNDO	Máx.	Mín.
Atenas	33	22
Bruselas	20	15
Amsterdam	21	16
Copenhague	23	16
Berlín	22	16
Estocolmo	18	12
Ginebra	22	16
Moscú	19	10
Lisboa	30	19
Londres	23	15
Zurich	18	14
Miami	32	26
Nueva York	25	21
Oslo	23	11
París	22	16
Praga	22	15
Roma	29	20
Viena	26	18

NIVELES DE LOS PANTANOS



Datos del 03 de agosto al 10 de agosto del 2004

PRECIPITACIONES

	LLUVIA EN EL PERIODO	LLUVIA MEDIA	PORCENTAJE SOBRE LA MEDIA
Albacete	0,4	3,3	12,1
Ciudad Real	0,0	1,5	0,0
Talavera R.	0,2	2,1	9,6
Cuenca	1,2	5,0	24,0
Guadalajara	0,0	2,6	0,0
Toledo	0,2	2,1	9,6
Puertollano	0,0	2,0	0,0

Datos pluviométricos en mm del periodo 02/08/04 al 08/08/04

GUÍA DE RESTAURANTES

RESTAURANTE LA ABADÍA

Tapas variadas. Cocina regional. Amplio menú del día a un excelente precio.

PLAZA SAN NICOLÁS, 3. TEL. 925-251140.

CASÓN DE LOS LÓPEZ DE TOLEDO

CALLE SILLERÍA, 3. TEL. 925-254774.

RESTAURANTE LA CATEDRAL

CALLE NUNCIO VIEJO, 1. TEL. 925-224244.

RESTAURANTE EL TROCADERO

Especialidad en paella.

AVDA. RECONQUISTA, 10. TEL. 925-220002.

BAR EL CHATO

Tapas variadas. Buen aperitivo y buen ambiente. Embutidos ibéricos y buen queso.

PASEO DE LA ROSA, 132. TEL. 925-216794.

BAR TOLEDO

Establecimiento clásico con sabor toledano en el centro de la ciudad.

PLAZA ZOCODOVER, 11. TEL. 925-225557.

BAR PAYBE

Especialidad en tortilla española y pulguitas, a destacar la de dicharrones con queso y pimientos.

CALLE SILLERÍA. TEL. 925-228754.

RESTAURANTE LA TABERNA GÓTICA

CALLE MARQUES DE MEMBUEJERÍA, 10. TEL. 925-252820.

CAFÉ-BAR ROYAL

Tapas variadas, desayunos. Especialidad en mollejas, ensalada rusa, fritos variados y carcamusas.

CALLE BARRIO REY, 1. TEL. 925-227906 Y 646489700.

BAR RESTAURANTE EL PUERTO

Menús diarios y pulgas. Desayunos. Comidas de empresa.

CALLE JARAMA, 96. TEL. 925-234302.

CASA AURELIO

Cocina regional española y típicas castellano-manchega. Premio Turismo Cámara de Comercio 1989.

PLAZA AYUNTAMIENTO, 4. TEL. 925-227716. SINOGOGA, 1. TEL. 925-221392. SINOGOGA, 6. TEL. 925-222097.

BAR TRIVIÑO

Especialidad en tapas variadas y platos combinados.

CARDENAL TAVERA, 6. TEL. 925-250917.

RESTAURANTE TÍPICO LA CUBANA

Casa fundada en 1947. Cocina casera. Especialidad en asados.

PASEO DE LA ROSA, 2. (FRENTE PUENTE ALCÁNTARA) TEL. 925-220088. FAX. 925-220646.

RESTAURANTE LA PERDIZ

CALLE REYES CATÓLICOS, 7. TEL. 925-214658.

RESTAURANTE HIERBABUENA

CALLE JÓN SAN JOSÉ, 17. TEL. 925-223924.

CASA JARDÍN CÚRCUMA

CALLE TENDILLAS, 3. TEL. 925-250202.

RESTAURANTE EL COBERTIZO

Cocina castellana. Pescados a la sal y asados. Disfrute del amplio salón privado. Ideal para celebrar acontecimientos.

CALLE HOMBRE DE PALO, 9. TEL. 925-223809.

RESTAURANTE CERCADO LARGO

CTRA. DE LAYOS, 36. ARGES. TEL. 925-376646.

MESÓN LA ORZA

CALLE DESCALZOS, 5. TEL. 925-223011.

BAR IMPERIAL

Especialidad en hamburguesas. Disfrute de su partido de fútbol en la super-pantalla.

CALLE ARROYO, 14. TEL. 925 22 40 48

RESTAURANTE CASA MARTINA

AVDA. MÁS DE RIVERO, 19. TEL. 925-255678.

RESTAURANTE EL PRESIDENTE

Menús a la carta por sólo 24 euros.

RDA. BUENAVISTA, 23. TEL. 925-257312.

RESTAURANTE VENTA DE AIRES

Restaurante centenario que destaca por su cocina típica castellana. Hoy como ayer, por la calidad de siempre.

CALLE CIRCO ROMANO, 35. TEL. 925-220545. FAX. 925-224509. WWW.VENTADEAIRES.COM

RESTAURANTE LA RAMA

CARRETERA DEL VALLE, 1. TEL. 925-220094.

RESTAURANTE LA CAMPANA GORDA

Raciones, bocadillos y canapés. Variedad en menú del día y especialidad en carnes de caza.

CALLE HOMBRE DE PALO, 13. TEL. 925-210146.

RESTAURANTE CANTÁBRICO

Especialidad en mariscos, pescados y arroces.

CALLE DUBLÍN, 6. TEL. 925-223749.

RESTAURANTE VIRGEN DE LA ESTRELLA

Menú diario. Comidas caseras. Especialidad: perdiz a la toledana. Cordero asado.

CALLE AIROSAS, 1. TEL. 925-253134.

RESTAURANTE LA CAVA

Horno de leña y parrilla. Menús diarios a elegir entre 6 platos. Especialidad en cordero asado, perdiz a la toledana, venado en salsa, rabo de toro y migas. También comida para llevar al peso.

CTRA. NAVALPINO, 1. (JUNTO A PUENTE S. MARTÍN). TEL. 925-253008.

HOSTAL DEL CARDENAL

PASEO DE RECADERO, 24. TEL. 925-220862 FAX 925-251688.

HOSTCARDENAL@RETEMAIL.ES

CASA TABORDO

Restaurante merendero. Gran variedad en carnes de caza y pescado.

CTRA. DE ÁVILA, KM. 2,200. TEL. 925-257825.

RESTAURANTE LOS ARCOS

Cocina típica castellano-manchega. Gachas, migas, sopa castellana. Especialidad en carnes rojas al horno de leña.

AUTOVÍA DE ANDALUCÍA, KM.70. DOS BARRIOS. TEL. 925-022029.

RESTAURANTE PALACIOS

Comidas de empresa. Menús caseros. Salones climatizados.

CALLE ALFONSO X EL SABIO, 3. TEL. 925-223497.

RESTAURANTE GALLEGO QUEIMADA

PASEO CIRCO ROMANO, 33. TEL. 925-212862.

RESTAURANTE LOS CUATRO TIEMPOS

Especializado en cocina regional. Platos elaborados de forma tradicional. SIXTO RAMÓN PARRÓ, 5. TEL. 925-223782.

RESTAURANTE DAVID

Especialidad en carnes y pescados. Horno de asar y barbacoas. Disfrute del amplio salón con capacidad para 400 personas.

CRTA. NACIONAL V. KM. 139. TEL. 925-846332.

RESTAURANTE LA GRAN MONTERÍA

BAJADA CASTILLA LA MANCHA, S/N. TEL. 925-220327.

BAR - RESTAURANTE ALCÁZAR

Especialidad en paellas, cus-cus y tajín. Amplio surtido en tapas, menús diarios, junto a una amplia carta.

PLAZA DE LA MAGDALENA 10. TEL. 925-256131.

RESTAURANTE EL ARRABAL

REAL DEL ARRABAL, 9-11. TEL. 925-210640.

ASADOR PALENCIA DE LARA

Restaurante situado en un patio toledano. Especialidad en asados y carnes rojas de buey.

CALLE NUNCIO VIEJO, 6. TEL. 925-256746.

RESTAURANTE ALBERO

Especialidad en carnes rojas. Rabo de toro. Nueva cocina. Postres caseros.

CALLE DIPUTACIÓN, 6. TEL. 925-254069.

RESTAURANTE LA LUMBRE

La Caza: Ciervo, Perdiz, Jabalí... El Cochinito: al Horno o al Aceite de Oliva. Con mimo y con esmero.

REAL DEL ARRABAL, 5. TEL. 925-220373.

RESTAURANTE EL REFUGIO

RONDA DE BUENAVISTA, 45. TEL. 925-258032.

RESTAURANTE SELLER II

C/ HERNISA INDUSTRIAL, 6. TEL. 925-234226.

45007 - POLIGONO INDUSTRIAL TOLEDO

RESTAURANTE LA MASIA

C/ FUENTENUEVA, 9. TEL. 925-250016.

45006 - TOLEDO

RESTAURANTE LA TOSCANA

Menús diarios, pollos asados y comidas para llevar.

C/ ALBERCHE, 44. TEL. 925-250016. 45007 POLIGONO INDUSTRIAL

RESTAURANTE EL CHIPIRON

CALLE HERNISA, 1 NAVE 16. TEL. 925-234216. POLIGONO INDUSTRIAL

BAR EL ALMENDRO

AVDA. PURÍSIMA CONCEPCIÓN S/N. TEL. 925-216035. SANTA BÁRBARA

TODO EL CINE

TOLEDO

Venta de entradas: 902 22 16 22 y entradas.com

MULTICINES MAYORAL C/ Viena,2 Teléfono información: 925 256 688

CINES VEGA Teléfono información: 925 231 267

Sala A
ISI & DISI
17:30-20:00-22:45

Sala B
OPEN WATER
17:30-20:00-22:45

Sala C
THUNDERBIRDS
17:30-20:00-22:45

Sala D
V-S-D-Mi L-Ma-J
20:40-22:45
V-S-D-Mi L-Ma-J
16:45-18:40

SALA 1
EL REY ARTURO
16:45-19:45-22:45

SALA 5
V-S-D-Mi L-Ma-J
17:00-19:05
sin aliento

SALA 6
V-S-D-Mi L-Ma-J
20:00-22:45
V-S-D-Mi L-Ma-J
16:45

SALA 7
CATWOMAN
16:45-20:00-22:45

SALA 8
YO ROBOT
16:45-19:45-22:45

CINE DE VERANO

AUDITORIO DEL PARQUE DE LAS TRES CULTURAS

PARQUE DE LA LUZ (Sta. María de Benquerencia)

Precio de entradas: 3 € Menores de 5 años Gratis

Precio de entradas: 2,50 € Menores de 5 años Gratis

01 Agosto	CUANDO MENOS TE LO ESPERAS
02 Agosto	HECTOR
03 Agosto	TROYA
04 Agosto	ATÚN Y CHOCOLATE
05 Agosto	BUSCANDO A NEMO
06 Agosto	KILL BILL VOL.1
07 Agosto	STARSKY Y HUTCH (LA PELÍCULA)
08 Agosto	THE LADYKILLERS
09 Agosto	OCEANOS DE FUEGO
10 Agosto	COLD MOUNTAIN
11 Agosto	HERMANO OSO
12 Agosto	PLANTA 4ª
13 Agosto	LA MANSIÓN ENCANTADA
14 Agosto	ELF
15 Agosto	EL CID: LA LEYENDA

01 Agosto	PEGADO A TÍ
02 Agosto	CUANDO MENOS TE LO ESPERAS
03 Agosto	HECTOR
04 Agosto	TROYA
05 Agosto	ATÚN Y CHOCOLATE
06 Agosto	BUSCANDO A NEMO
07 Agosto	KILL BILL VOL.1
08 Agosto	STARSKY Y HUTCH (LA PELÍCULA)
09 Agosto	THE LADYKILLERS
10 Agosto	OCEANOS DE FUEGO (HIDALGO)
11 Agosto	COLD MOUNTAIN
12 Agosto	HERMANO OSO
13 Agosto	PLANTA 4ª
14 Agosto	LA MANSIÓN ENCANTADA
15 Agosto	ELF

TALAVERA

MULTICINES CINEBORA

Teléfono información: 925 72 13 12

C/ Bruselas, s/n

EL REY ARTURO

YO, ROBOT
UN HOMBRE LO VIO VENIR

ZAFARRANCHO EN EL RANCHO
17:30
20:15
23:00

ISI DISI
AMOR AL OBESITO

LA VECINA DE AL LADO

CATWOMAN

SALA 1
17:30 - 20:15 - 23:00

SALA 2
17:30 - 20:15 - 23:00

SALA 3
17:30 - 20:15 - 23:00

SALA 4
17:30 - 20:15 - 23:00

SALA 5
17:30 - 20:15 - 23:00

SALA 6
17:30 - 20:15 - 23:00

TORRIJOS

CINES BENIDORM

Sin horarios	22:00
Sin horarios	21:45

MADRID SUR

LEGANÉS

CINESA PARQUESUR

Ctra. de Toledo, Km 9. Tel. 902 33 32 31

SHREK 2	16.30-18.30-20.30-22.30; V.S.VIS.FEST. 00.30; D.F. 12.30
CATWOMAN	16.00-18.00-20.15-22.30; V.S.VIS.S.FEST. 00.50; D.F. 12.15
SPIDERMAN 2	16.30-19.15-22.00; V.S.VIS.FEST. 00.45; D.F. 12.00
LAS MUJERES PERFECTAS	16.00-18.00-20.15-22.30; V.S.VIS.FEST. 00.45; D.F. 12.30
YO ROBOT	16.00-18.10-20.30-22.45; V.S.VIS.FEST. 01.00; D.F. 12.00
LA VECINA DE AL LADO	16.00-18.10-20.20-22.40; V.S.VIS.FEST. 01.00; D.F. 12.15
OPEN WATER	16.15-18.15-20.15-22.30; V.S.VIS.FEST. 00.30; D.F. 12.15
LOS GUERREROS DEL CIELO Y LA TIERRA	16.15-19.15-22.15; V.S.VIS.FEST. 00.45; D.F. 12.15
ISI DISI	16.00-18.00-20.20-22.40; V.S.VIS.FEST. 01.00; D.F. 12.30
THUNDERBIRDS	16.15-18.15-20.15-22.15; D.F. 12.15
KILL BILL 2	V.S.VIS.FEST. 00.45
ZAFARRANCHO EN EL RANCHO	16.10-18.10-20.10; D.F. 12.15
LA VUELTA AL MUNDO EN 80 DÍAS	22.00; V.S.VIS.FEST. 01.00
EL REY ARTURO	16.30-19.15-22.15; V.S.VIS.FEST. 00.45; D.F. 12.15

GETAFE

CINE CINESA BULEVAR

CATWOMAN	16.00-18.10-20.25-22.40; V.S.VIS.FEST. 01.00
EL REY ARTURO	16.30-19.15-22.10; V.S.VIS.FEST. 00.55
ZAFARRANCHO EN EL RANCHO	16.15-18.15-20.15
LA VECINA DE AL LADO	22.15; V.S.VIS.S.FEST. 00.45
ISI DISI	16.05-18.05-20.10-22.25; V.S.VIS.FEST. 00.45
YO ROBOT	15.55-18.10-20.25-22.40; V.S.VIS.FEST. 00.55
THUNDERBIRDS	16.10-18.10-20.10-22.10
KILL BILL 2	V.S.VIS.FEST. 00.50
LAS MUJERES PERFECTAS	16.10-18.20-20.20-22.30; V.S.VIS.FEST. 00.50

Ópera en directo desde Mérida en La 2

La 2 de TVE ofrece hoy a los amantes del 'bell canto' la oportunidad de asistir en directo a la retransmisión de la ópera de Mozart *La clemenza di Tito*, en versión del ruso Dimitry A. Bertman, desde el Teatro Clásico de Mérida, que celebra la 50 edición de su Festival de teatro.



Jaime Cantizano presenta el espacio.

El mundo rosa en 'Donde estás corazón'

Para los que no quieran perder onda de lo que pasa en el mundo rosa, Antena 3 propone hoy una noche de cotilleo con *Donde estás corazón*, espacio presentado por Jaime Cantizano que a buen seguro abordará la operación de Rocío Jurado y el romance entre Francisco Rivera Ordóñez y Carla Goyanes.

'El verano de tu vida' tiñe de música TVE

La Primera de TVE emite a las 22.00 horas el tercer programa de *El verano de tu vida*, una gala presentada por Mar Saura y Carlos Lozano que contará con Sergio Dalma, Junior, Natalia o Café Quijano. Además se recuperan canciones de otros veranos y se intercalan gags del humorista Angel Rielo.

'Frasier' hace nuevas locuras en Canal +

Canal +, se decanta por las teleseries de humor y, a partir de las 22.00 horas, emitirá un nuevo capítulo de *Frasier*, centrada en la vida de un eminente psiquiatra de Boston, que se traslada a Seattle y comienza a trabajar en un espacio radiofónico. Hoy Frasier está preocupado tras su 'affaire' con Kate.

TELEVISIÓN 69

La ceremonia inaugural abre los Juegos Olímpicos en TVE

A partir de las 20,00 horas La 2 retransmitirá en directo la jornada de apertura de las Olimpiadas de Atenas, que contará con la cantante Bjork como principal artista invitada

• El contenido del espectáculo, que promete, es un secreto celosamente guardado, aunque sí se sabe que el espíritu de la Grecia clásica estará muy presente en la ceremonia.

EFE/MADRID

La primera cadena de TVE y los canales Eurosport y Teledporte, en Digital +, ofrecen hoy en directo a partir de las 20,00 horas la ceremonia de apertura de los Juegos Olímpicos de Atenas, que tendrá como artista invitada a la cantante islandesa Bjork.

El mármol blanco griego es el color de base elegido para la ceremonia de apertura de estos Juegos Olímpicos, que se celebran por primera vez en el país que los vio nacer, desde el 13 al 29 de agosto. En lo que se refiere a la parte musical de la ceremonia, habrá una mezcla entre Oriente y Occidente, con una clara influencia griega, poco más se sabe, aunque sí ha trascendido que la cantante Bjork estrenará el tema *Oceanía*, de su nuevo álbum *Medulla*.

Se calcula que 4.000 personas intervendrán en esta ceremonia de inauguración y será el atleta griego Costas Kenteris quién encenderá el pebetero, aunque no se sabe aún cómo.

Otros aspectos de la gala que han trascendido son que el atleta



El Estadio Olímpico, con la monumental cubierta diseñada por Santiago Calatrava, albergará la ceremonia de hoy. / EFE

Carl Lewis y la modelo Naomi Campbell llevarán la antorcha olímpica en Atenas y que en el espectáculo que veremos hoy aparecen un caballo de Troya y un mar dentro del estadio, así como una estatua de la diosa Atenea.

Para la cobertura de estos Juegos, TVE ha desplegado un equipo de 150 personas entre técnicos y

redactores, distribuidos en 24 de las 43 sedes de los Juegos, donde se prevé la participación de los deportistas españoles con posibilidades de obtener una medalla o diploma olímpico.

El canal Teledporte, en el dial 53 de Digital +, ofrecerá también la ceremonia de apertura y las pruebas olímpicas en días sucesi-

vos, con la señal de TVE ya que es un canal temático perteneciente al grupo público.

A su vez el canal temático deportivo Eurosport, en el dial 52 de esta plataforma digital, ofrecerá la ceremonia de apertura y las retransmisiones deportivas de los Juegos Olímpicos, que tendrán lugar a partir de mañana sábado.

► PELÍCULA

'Cine 5 Estrellas' lleva a la pantalla el mito de Juana de Arco visto por Luc Besson

EFE / MADRID

Carl Theodore Dreyer en el cine mudo y Cecil B. de Mille y Otto Preminger, años después, llevaron al cine la vida y muerte de Juana de Arco, la heroína francesa que luchó contra los ingleses en la Guerra de los Cien Años y murió quemada en la hoguera.

Más recientemente, en 1999, el cineasta francés Luc Besson también quiso llevar al cine su propia versión de la santa, que mañana emite Telecinco en su *Cine 5 Estrellas*.

Y nunca mejor dicho, su propia versión, más parecida a una película de aventuras a la americana y muy alejada de la brillante versión de Carl Th. Dreyer. Juana de Arco, que nació en una aldea, en 1412, no sabía leer ni escribir pero afirmaba oír voces y tener visiones que le llevaron a afirmar que Dios la había elegido para liberar a Francia de la ocupación inglesa.

Al mando de los ejércitos del *delfin* Carlos VII, logró conquistar la ciudad de Reims donde Carlos fue coronado rey, aunque finalmente fue detenida por los ingleses, con la colaboración del propio

Carlos que empezó a considerarla un problema, condenada por brujería y a morir en la hoguera cuando tan sólo tenía 19 años. La modelo checa Milla Jollovich, interpretó su papel con bastante convicción, hasta el punto que no utilizó dobles en las escenas más arriesgadas.

RADIOS



FÚTBOL



La Premier League y el Torneo Apertura 'chutan' primero

Los tres canales de Canal+ Deporte y Sportmanía están preparados para acoger de nuevo las mejores ligas de fútbol del planeta. La Premier League inglesa y el Torneo Apertura argentino se instalan este fin de semana en los canales 7, 8, 9 y 50 de Digital+. Los días 13, 14 y 15 de agosto se ofrecerán los primeros encuentros en directo.

DIGITAL +

CONCURSO



Los más listos en TVCLM

Todas las mañanas, Patricia Pérez presenta este simpático juego en el que los concursantes deberán demostrar que verdaderamente poseen una memoria de elefante.

CMT. 11,00 HORAS

PROGRAMACIÓN DE TELEVISIÓN

TVE 1	LA 2	ANTENA 3	CMT	TELES
06:00 CANAL 24 HORAS Espacio informativo que recoge las principales noticias de la actualidad de la jornada, tanto del ámbito nacional como del internacional. Incluye la información deportiva y la previsión meteorológica para las próximas horas	07:30 LOS LUNNIS Los cantantes Lucrecia y Álex, desde la Tierra, en conexión con la Luna donde habitan Lupita, Lublu, Lucho, Lulila, la Bruja Lubina, Lutecio, Lula y Lulo, son los nuevos compañeros de viaje de los más jóvenes de la casa. Incluye nuevos capítulos de las series de animación preferidas por los más pequeños de la casa: -Tweenies -Aventuras en pañales -Los Picapiedra	06:00 REPETICIÓN DE PROGRAMAS 07:00 LAS NOTICIAS DE LA MAÑANA Espacio informativo con toda la actualidad de la jornada a primera hora de la mañana, tanto en el plano nacional como en el internacional 08:15 MEGATRIX Espacio infantil presentado por Natalia, Andrés Caparrós y Enric Escudé. Incluye las siguientes series de animación: -Beyblade -Thornberrys -Futurama -El mundo secreto de Alex Mack -Sabrina	07:10 KOSMI CLUB Espacio infantil para los más pequeños de la casa. Incluye: -The Hoobs Serie de animación -La abeja Maya Serie de animación -Gardfield Serie de animación -Cine: La vuelta al mundo de Piolín -Shin Chan	06:30 HELICOPS 07:30 INFORMATIVOS TELECINCO MATINAL La actualidad a primera hora de la mañana con las noticias del panorama nacional e internacional. Incluye un resumen de las principales noticias deportivas 09:10 CARIÑO, HE ENCOGIDO A LOS NIÑOS Cariño, estoy poseído 10:10 EL CLUB DE LOS LUNES Desempleado 10:35 KOMBAL & CO. Espacio de manualidades presentado por Carlos Castel y Elena Jiménez 11:00 DÍA A DÍA VERANO 14:30 INFORMATIVOS TELECINCO
10:00 LA VERDAD DE LAURA Telenovela	09:35 EL JOVEN HÉRCULES Serie	11:00 MIRANDO AL MAR 13:30 EL PRÍNCIPE DE BEL AIR	11:00 MEMORIA DE ELEFANTE Concurso presentado por Patricia Pérez	
11:30 POR LA MAÑANA Magazine matinal presentado por Inés Ballester que ofrece diferentes y entretenidas secciones y un espacio dedicado a los sucesos de la mano de Manuel Giménez. Incluye: -La cocina de Karlos Arguiñano	10:00 DAWSON CRECE 11:00 POPULAR 12:00 LOS VIGILANTES DE LA PLAYA		11:30 EMBRUJADA Serie que narra las aventuras de un matrimonio entre bruja y mortal	
14:00 INFORMATIVO CLM			12:00 LOS ÁNGELES DE CHARLIE	

La Tribuna



más cerca de ti



14:30 CORAZÓN DE VERANO Espacio de crónica rosa presentado por Anne Igartiburu. Incluye además consejos sobre moda y belleza para estar a la última	13:00 LOS LUNNIS Espacio infantil presentado por los cantantes Lucrecia y Álex en conexión con la luna en la que habitan los Lunnis. Incluye las series de animación: -Aventuras sobre ruedas -Caillou	14:00 LOS SIMPSON Serie de animación creada por Matt Groening que aporta una singular visión de la familia estadounidense	12:55 MANOS A LA OBRA Serie	Espacio informativo con la actualidad más relevante ocurrida a lo largo de la jornada. Presentado por Carma Chaparro y Maxim Huerta. Incluye información deportiva y los últimos datos de la previsión meteorológica
15:00 TELEDIARIO-1 Espacio informativo que recoge las noticias más relevantes acontecidas a lo largo de la jornada en el panorama nacional y en el internacional. Incluye lo más destacado de la información deportiva	14:15 EL RIVAL MÁS DÉBIL Concurso	15:00 ANTENA 3 NOTICIAS 1 Espacio informativo con las noticias más relevantes de la actualidad tanto a nivel nacional como internacional. Incluye la crónica deportiva y la información meteorológica	14:00 CMT NOTICIAS 1 Espacio informativo con la actualidad más relevante de la jornada, con especial interés a lo acontecido en nuestra Comunidad. Presentan: José Francisco Martínez y Ana Isabel Albares	15:30 AQUÍ HAY TOMATE Espacio dedicado a la actualidad del mundo del corazón que cuenta con enviados especiales en los lugares de la noticia y entrevistas vía telefónica con los personajes de la actualidad rosa. Presentado por Idoia Bilbao y Miquel Serra
15:55 EL TIEMPO Previsión meteorológica	15:15 SABER Y GANAR Concurso	15:45 HOMO ZAPPING TOURS Espacio de humor en el que se parodian los distintos programas de la televisión	15:00 TODO DEPORTES Espacio deportivo con Julián Cano con la actualidad más reciente y completa	16:30 A TU LADO Magazine vespertino que incluye diferentes secciones y cuenta con la presencia de diversos colaboradores que entrevistarán a los personajes de actualidad. Presentado por Carmen Baños y Silvia Ruiz
16:00 REBECA Serie	15:45 GRANDES DOCUMENTALES Guías Pilot	16:30 A LA CARTA Magazine vespertino con distintas secciones presentado por Agustín Bravo y Rocío Espartero	15:20 EL TIEMPO 1 Presentado por Carlos Macías	19:35 IALLÁ TÚ! Concurso presentado por Jesús Vázquez en el que los participantes aspiran a ganar 300.000 euros
17:15 ANA Y LOS SIETE Serie protagonizada por Ana García Obregón en la que interpreta el papel de una niñera	17:00 EL SUEÑO OLÍMPICO. ADO 2004 17:30 LOS LUNNIS Espacio infantil. Hoy incluye: -Arthur -Nicolás -Digimon frontier	19:00 EL DIARIO DE VERANO Talk show presentado por Yolanda Vázquez en el que los invitados aportan sus experiencias sobre un tema en concreto	15:30 BONANZA Serie	20:30 INFORMATIVOS TELECINCO
19:00 SMALLVILLE Serie que narra las aventuras de Clark Kent en la adolescencia	19:15 PADRES EN APUROS Espacio divulgativo dedicado a la educación de los niños presentado por Belinda Washington	20:30 LA BATIDORA DE VERANO	16:20 CINE DEL OESTE Capitán apache	
20:00 JUEGOS OLÍMPICOS. ATENAS 2004	19:30 ESPAÑA EN COMUNIDAD 20:00 INFORMATIVO CLM		18:15 KOSMI KLUB Espacio infantil que incluye series de animación infantil. Hoy: -Pokemon Serie -Pacific blue Serie	

Talleres Bonilla www.talleresbonilla.com Telf: 925 245439 Toledo

23:00 TELEDIARIO 2 Informativo	20:30 LOS BELTRÁN Serie	21:00 ANTENA 3 NOTICIAS 2 Espacio informativo	21:15 EL TIEMPO 2 Previsión meteorológica	21:30 PECADO ORIGINAL Espacio sobre actualidad social en clave de humor
23:30 EL VERANO DE TU VIDA Programa nocturno con actuaciones musicales que recuerdan todos los éxitos del verano	21:00 TODO VA SOBRE RUEDAS Serie	21:45 ¿DÓNDE ESTÁS, CORAZÓN? Programa de crónica rosa y social en el que diversos invitados hablan sobre su vida privada. Presentado por Jaime Cantizano	21:30 ARRASANDO Concurso	22:00 CINE 5 ESTRELLAS Juana de Arco. Francia. 1999. 148 minutos. Dirección: Luc Besson. Intérpretes: Milla Jovovich, Faye Dunaway, Dustin Hoffman
01:00 TELEDIARIO 3 Espacio informativo en el que se repasan las noticias más destacadas de la jornada, tanto nacionales como internacionales	21:30 NIKKI Serie	02:00 ANTENA 3 NOTICIAS 3 Espacio informativo que resume la actualidad de la jornada, tanto del ámbito nacional como del internacional. Incluye la información deportiva y la previsión meteorológica	22:00 CINE ESPAÑOL Yo hice a Roque III	01:15 CINE 2 PT Escuadrón oculto
02:15 CINE DE MADRUGADA Desafío en la ciudad muerta. EEUU. 1958. 83 minutos. Dirección: John Sturges. Intérpretes: Robert Taylor, Richard Widmark, Patricia Owens, Robert Middleton, Henry Silva	21:55 SORTEO DE EUROMILLONES Y BONOLOTO	02:30 TELEVENTA Espacio promocional en el que se ofertan diversos productos	00:00 CINE ESPAÑOL 2 Al servicio de la mujer española	03:10 MÁS QUE COCHES Espacio dedicado al mundo de la automoción
04:00 CANAL 24 HORAS Espacio informativo en el que se repasan las noticias más destacadas de la jornada	22:00 LA 2 NOTICIAS Informativo	05:00 REPETICIÓN DE PROGRAMAS	01:35 CINE ESPAÑOL 3 Las amigas	03:40 EN CONCIERTO 04:10 INFOCOMERCIALES 06:10 LA LÍNEA DE LA VIDA 06:40 NOCTURNOS
	22:30 EL TIEMPO Previsión meteorológica		03:15 CINE DE NOCHE Casj brujas	
	22:55 ÓPERA		04:30 LINGO Concurso	
	02:00 CINE CLUB Las ratas. España. 1997. 90 minutos. Dirección: Antonio Giménez Rico. Intérpretes: Susi Sánchez, Luis Perezagua, Juan Jesús Valverde, José Caride, Joaquín Hinojosa, Francisco Algora		05:50 MATRÍCULA 06:20 ARRASANDO	
	03:30 JUEGOS OLÍMPICOS. ATENAS 2004			

TOROS



Elegidos para la gloria en las VII Novilladas Nocturnas

Doce jóvenes novilleros son los candidatos que aspirarán esta noche al título de mejor novillero del verano, que podrán ver cumplido su sueño de ganarse el derecho de participar en la prestigiosa Feria de Otoño de Madrid en el VII Certamen de Novilladas Nocturnas de Las Ventas, en la gran final que ofrece Canal+ Deporte 3.

C+ DEPORTE 3. 22,30 HORAS

GOLF



Lo mejor del PGA USA, en Canal +

Canal + emite cada noche el resumen de la jornada del PGA USA de golf, el cuarto y último torneo del Grand Slam de la temporada, que emite en directo el canal temático Golf +.

CANAL +. 02,15 HORAS

LAS PELÍCULAS DE HOY

CANAL +

- 07:55 GOLF: PGA TOUR
Espacio deportivo
- 08:20 GOLF: BIRDIE
Espacio deportivo
- 08:45 LO + DE LO + PLUS
Los mejores momentos del magazine presentado por Fernando Schwartz, Ana García Siñeriz y Ramón Aranguena
- 09:35 NOTICIAS CNN +
Espacio informativo
- 10:00 CINE
American Outlaws. EEUU. 2001. Dirección: Les Mayfield. Intérpretes: Colin Farrell, Scott Caan, Ali Larter.
- 11:31 DOCUMENTAL
D-Day
- 13:30 LOS 40 PRINCIPALES

TELEMADRID

- 07:00 TELENOTICIAS
- 07:30 AQUELLOS MARAVILLOSOS AÑOS
Piloto
- 07:55 CYBERCLUB
Espacio infantil. Incluye:
- *La casa de Gloria*
- *Garfield*
- 09:00 BUENOS DÍAS, MADRID
Magazine informativo presentado por Begoña Tormo y Roberto Braser
- 09:55 CONTANTE Y SONANTE
- 10:00 CYBERCLUB
- *Cat dog*
- *Doraemon*
- *Magical Doremi*
- 11:30 COSAS DE CASA
Vieja y sola
- 12:00 ABIERTO POR LA MAÑANA

*** LaTribuna** el mejor soporte para su publicidad

- 14:25 NOTICIAS CNN +
Espacio informativo
- 14:30 SERIE
Buffy, cazavampiros
Arruinado
- 15:30 LO + DE LO + PLUS
Los mejores momentos del magazine
- 16:30 CINE
Salir del armario
- 17:54 CINE
40 días y 40 noches. EEUU. 2002. Dirección: Michael Lehmann. Intérpretes: Josh Hartnett, Shannyn Sossamon, Paulo Costanzo
- 19:30 LA SEMANA DEL GUIÑOL
- 20:00 + TE VALE
- 20:30 SERIE
El abogado
Fuego cruzado
- 21:30 NOTICIAS CNN+
Espacio informativo
- 22:00 SERIE
Frasier
- 22:30 CINE ESTRENO: *Windtalkers*

- Magazine matinal presentado por Belinda Washington
- 13:30 ALTO Y CLARO
- 14:00 TELENOTICIAS
Espacio informativo con las principales noticias de la jornada, tanto nacionales como internacionales. Presenta: Susana Pflingsten
- 15:00 DEPORTES
Presentado por José María del Toro
- 15:30 GRAN VÍA DE MADRID
Magazine de actualidad con diversas secciones presentado por Marta Robles
- 18:15 MADRID DIRECTO
Presenta Inmaculada Galván
- 19:30 MADRID RETA
Concurso cultural presentado por Javier Capitán
- 20:30 TELENOTICIAS
- 21:30 MI CÁMARA Y YO
- 22:00 CINE: UNA DE TERROR
House on haunted hill
- 00:00 TELENOTICIAS ÚLTIMA EDICIÓN
- 00:30 TREINTA MINUTOS
- 01:10 CINE: UNA DE TERROR

LaTribuna otra puerta a la información

- 00:44 CINE: *Invicto*
- 02:15 GOLF: PGA USA
- 04:16 CINE X: *Sueños muy calientes*
- 05:41 CINE: *El viaje de Carol*
- 07:22 DOCUMENTAL
Coches locos

- La matanza de Texas; la nueva generación*
- 02:35 CINE: SALA DE MADRUGADA
Contra toda ley
- 04:15 PROGRAMACIÓN LAOTRA
- 06:30 INFORMACIÓN CULTURAL CAM

La mejor del día

Tele 5 22:00

JUANA DE ARCO

★★

Título original: "The Messenger: The Story of Joan of Arc". Francia. 1999. Dirección: Luc Besson. Intérpretes: Mila Jovovich, John Malkovich. 151 m.



Una escena del filme protagonizado por Mila Jovovich.

Besson prende fuego al mito

Francia, 1429. En la corte del rey Carlos VII, la situación es caótica. Mientras los miembros de la familia real luchan entre ellos por conseguir el poder, una plebeya nacida en una desconocida aldea de Bretaña surge para dar a su país el milagro que necesitaba. Revisión del mito francés a cargo de un inspirado Besson, que interpretó la trama en clave violenta, con amores desgarradores y toda la belleza de la camaleónica Jovovich, con la que repitió tras El quinto elemento.

Canal + 17:54

40 DÍAS Y 40 NOCHES

★

Título original: "40 Days and 40 Nights". EEUU. 2002. Dirección: Michael Lehmann. Intérpretes: Josh Hartnett, Shannyn Sossamon, Paulo Costanzo, Griffin Dunne, Maggie Gyllenhal. 91 m.

La última relación importante de Matt ha terminado de forma desastrosa. Desde entonces su corazón sufre y ha perdido su voluntad de compromiso. Matt descubre que la solución a sus problemas puede estar en una decisión: hacer voto de castidad durante 40 días. El joven actor Josh Hartnett disfruta de su primer papel protagonista en solitario en una producción comercial para todos los públicos.

Canal + 22:30

WINDTALKERS

★

Título original: "Windtalkers". EEUU. 2002. Dirección: John Woo. Intérpretes: Nicolas Cage, Adam Beach, Peter Stormare, Noah Emmerich, Mark Ruffalo, Brian Van Holt, Martin Henderson. 129 m.

En la Segunda Guerra Mundial, durante la batalla de Saipan, los marines Joe Enders y Ox Anderson son encargados de proteger a los cifradores de mensajes Ben Yahzee y Charlie Caballo Blanco. Aunque sus órdenes son salvaguardar las vidas de estos dos indios navajos, en el caso de que uno de ellos estuviera a punto de caer en manos del enemigo, la prioridad sería proteger el código a toda costa. Sin embargo la guerra crea estrechos lazos de amistad entre los soldados, enfrentados a tener que tomar la decisión más difícil. La presencia de nativos norteamericanos en el ejército fue esencial en el desenlace de la Segunda Guerra Mundial, gracias al código secreto basado en el lenguaje navajo.

Canal + 00:44

INVICTO

★

Título original: "Undisputed". EEUU. 2002. Dirección: Walter Hill. Intérpretes: Wesley Snipes, Ving Rhames, Peter Falk, Michael Rooker. 90 m.

El campeón mundial de boxeo en la categoría de pesos pesados, George 'Iceman' Chambers termina en prisión tras ser acusado de violación, cargo del que se declara inocente. Cumpliendo cadena perpetua por un crimen pasional en la misma penitenciaría se encuentra Monroe Hutchen, al que le obsesiona la duda de si hubiera podido llegar a ser alguien como boxeador. Los internos de la prisión de Sweetwater van a ser los únicos y afortunados espectadores de una pelea épica entre ellos.

Tele 5 01:15

ESCUADRÓN OCULTO

★

Título original: "The Mod Squad". EE. UU. 1999. Dirección: Scott Silver. Intérpretes: Claire Danes, Giovanni Ribisi, Omar Epps, Dennis Farina. 92 m.

Tres jóvenes que llevan una vida complicada son reclutados por la policía para poder infiltrarse en ambientes donde ésta no tiene acceso. El jefe del escuadrón es asesinado y tienen que investigar su muerte.

LA 2 02:00

LAS RATAS

★★

España. 1997. Dirección: Antonio Giménez Rico. Intérpretes: Susi Sánchez, Luis Peragaza, Juan Jesús, Sánchez. 90 m.

El Nini es un niño sin más estudios que los que le proporciona el medio natural en el que ha nacido, la Castilla profunda de los años 50. Junto a su padre, vive en una cueva a las afueras de un pequeño pueblo, dedicados ambos a la caza de ratas de agua, su único medio de subsistencia. Un filme que no supera el calificativo de discreto, no como la novela original de Delibes, que se situó tras la estela de Los santos inocentes y no consiguió alcanzar su objetivo.

TVE 1 02:15

DESAFIO EN LA CIUDAD MUERTA

★★

Título original: "The Law and Jake Wade". EE.UU. 1958. Dirección: John Sturges. Intérpretes: Robert Taylor, Richard Widmark, Patricia Owens. 83 m.

Un interesante western de John Sturges, el realizador de uno de los títulos míticos del género: Los siete magníficos. Un bandido arrepentido recibe la visita de un pistolero, antiguo socio, que le reclama la parte de un botín que robaron juntos. Para conseguir averiguar el lugar dónde lo escondió rapta al protagonista y a su novia. El buen hacer de los protagonistas, sobre todo Widmark, aumenta la calidad de la película que, como solía ocurrir con Sturges, está plagada de héroes que no lo son tanto y pobres diablos llenos de honestidad.

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

CANAL DIOCESANO

- 07:00 FAMILIA
- 08:00 PALABRA DE VIDA
- 08:05 EXPANSIÓN
- 08:30 POPULAR TV NOTICIAS
- 09:10 CINE CLÁSICO: DUELO AL SOL
- 10:35 SÉ LO QUE HICISTEIS ...
- 12:00 ÁNGELUS
- 12:05 SANTA MISA
- 13:00 EL SHOW DE LA CULTURA
- 13:30 VALORAR EL CINE
- 14:00 POPULAR TV NOTICIAS
- 14:30 DOCUMENTAL
- 15:00 ESPAÑA EN LA VEREDA
- 15:30 CINE: PIRATAS DEL MAR CARIBE

LOCALIA

- 17:00 EXPANSIÓN
- 17:30 TRIS, TRAS Y VERÁS
- 19:00 EL CHAVO DEL 8
- 19:30 INVESTIGACIONES DE BOLSILLO
- 20:00 POPULAR TV NOTICIAS
- 20:30 DOCUMENTAL
- 21:05 SUPER AGENTE 86
- 21:40 DOCUMENTAL
- 22:00 ESPECIAL PEREGRINACIÓN A SANTIAGO DE COMPOSTELA
- 23:00 EL DEMONIO DE CLEAR RIVER
- 00:30 PALABRA DE VIDA
- 00:35 PTV NOTICIAS
- 01:00 CINE CLÁSICO: TARAS BULBA

TELE TOLEDO

- 07:30 "UN MAR DE REGATAS: VI TROFEO TABARCA ALICANTE"
- 08:00 "CALIMERO Y VALERIANO"
- 08:30 "SHERLOCK HOLMES EN EL SIGLO XXII"
- 09:00 "HOY NO HAY SIESTA" (REP.)
- 10:30 CONCURSO INFANTIL "TÍRAME DE LA LENGUA"
- 11:00 TELENOVELA: "LA INTRUSA"
- 12:00 "MARÍA EMILIA, QUERIDA"
- 13:00 "LA COCINA DE LOCALIA"
- 13:30 FORO BERONIA
- 14:30 NOTICIAS LOCALIA
- 15:00 NUESTROS PUEBLOS

- EN FIESTAS
- 15:30 TELENOVELA: "PEDRO EL ESCAMOSO"
- 16:30 TARDE DE CINE: "FUERZA DE COMBATE"
- 18:30 "VIVAN LOS NIÑOS"
- 19:30 SERIE INFANTIL "CÓMPLICES AL RESCATE"
- 20:30 NOTICIAS LOCALIA
- 21:00 NOTICIAS TOLEDO
- 22:00 CINEORIENTE LOCALIA: "GONIN"
- 00:15 MEDIANOCHE DE CINE CLÁSICO: "LOS DOS OFICIALES"

- 08:00 INFORMATIVO INTERNACIONAL
- 10:30 INFORMATIVO MATINAL
- 11:00 TELENOVELA
- 12:00 MUNDO ASTROLÓGICO
- 13:30 RECETAS J.J. CASTILLO
- 14:00 MERIDIANO 0
- 14:30 LOCAL
- 15:30 TOLEDO AL DÍA
- 16:00 TELENOVELA
- 17:00 COCKTAIL DE TARDE
- 18:00 TOLEDO AL DÍA
- 18:30 CASTILLON EN COMPAÑÍA
- 19:45 RECETAS J.J. CASTILLO
- 20:00 VIDEOS MUSICALES



Edita: PROMECAM (Promotora de Medios de Castilla-La Mancha)

• Redacción, Administración y Publicidad: Calle Nueva, 5 Toledo, Código Postal 45001

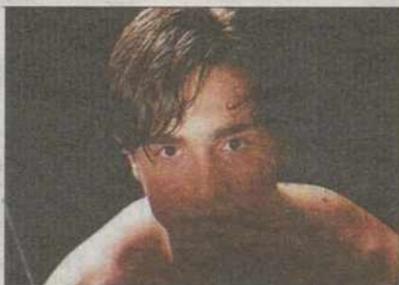
• Teléfonos: 925 28 09 50, 925 28 09 53, 925 28 09 54 • Fax: Administración y Publicidad 925 28 09 55,

Región 925 28 09 56, Redacción 925 28 09 57, 925 28 09 53, 925 28 09 54 • Apartado de correos: 16

• Correo electrónico: redacciontoledo@diariolatribuna.com, provinciatoledo@diariolatribuna.com, deportestoledo@diariolatribuna.com, disenotoledo@diariolatribuna.com, fotografiatoledo@diariolatribuna.com, lectorstoledo@diariolatribuna.com • Depósito Legal: TO-1164-1997

PARA NO PERDERSE

DAVID BUSTAMANTE



La Feria del municipio de Quintanar comienza con el esperado concierto de David Bustamante en la Pista Jardín Colón. El finalista de Operación Triunfo cantará sus nuevas canciones y, por supuesto, repasará su repertorio más conocido para animar al baile a todos sus incondicionales.

PISTA JARDÍN COLÓN. QUINTANAR DE LA ORDEN. 00.30 HORAS.

EL MIRADERO



F. JAVIER DÍAZ REVORIO

Escenas veraniegas (III): Más viaje

He de seguir esta semana hablando del viaje, porque si lo recuerdan, en el último artículo estábamos todavía a casi setecientos kilómetros de La Coruña. Pero bueno, el viaje en coche hasta el lugar de vacaciones es algo encantador. Porque se conservan gracias a él esas sagradas costumbres que siempre hay que respetar en todo viaje vacacional y familiar en auto que se precie de serlo.

Por ejemplo, preparar convenientemente el coche, es decir, mirar las presiones de los neumáticos y el nivel del aceite, que es lo único que sabemos hacer sin ir al taller (bueno, quizá los más inteligentes saben dónde está el agua del limpia-parabrisas), pero nos identifica como auténticos machos ibéricos, mucho más preparados para la conducción y para el mundo del automóvil en general que nuestras esposas, que ni siquiera saben por dónde hay que echar la gasolina, porque basta mirar lo que hay en la punta de la manguera y el agujero del coche en el que penetra para comprender que es esa otra función típicamente masculina. De ahí que sin nuestros desvelos la seguridad de la familia estaría en peligro. Y es curioso, porque hemos hecho cuarenta mil kilómetros a lo largo del año, varias veces en trayectos más largos que el de las vacaciones, y jamás se nos había ocurrido lo de medir las presiones y el nivel de aceite hasta el viaje de las vacaciones de verano...

Otra de las costumbres sagradas es levantarse a las cinco y media para salir a las seis y media. Y eso como tarde. ¿Por qué? ¿Para 'ir con la fresca'? Pero si todos tenemos aire acondicionado en el coche! ¿Para atravesar Madrid sin mucho tráfico? ¿Pero si todos pensamos lo mismo y lo hacemos a la vez! Pues no lo sé, pero hay que hacerlo, tal vez porque nuestros padres lo hacían así cuando íbamos a Alicante con el Renault 4. Aunque yo creo que es porque desayunar a doscientos cincuenta kilómetros de casa es otra de las sagradas tradiciones de los viajes vacacionales, y claro, eso sólo se consigue saliendo a las seis o desayunando a las catorce horas, es decir, a la hora de comer. Personalmente preferiría esta segunda opción, pero jamás osaré romper una costumbre de tanta tradición en nuestra histórica piel de toro.

MONIGOTES / ANTONIO I



VIVIENDAS QUE SE PUEDEN CAER UN VIERNES POR LA TARDE SIN QUE NADIE SE ENTERE

Tristeza frente a Santiago



J. MONROY / TOLEDO

La puerta de entrada a la vivienda del número siete de la calle de Alfonso VI está partida. La fisura deja ver en el interior un estercero de palomas. Y es que la 'ratas voladoras' son las auténticas dueñas y señoras de este precioso y extraño inmueble del Casco.

La casa, una de las pocas en la ciudad con las vigas de madera sin revocar, tiene un magnífico emplazamiento en la plaza de Santiago del Arrabal, justo frente a la puerta principal de la iglesia. Por esa razón, quizás más que en otros puntos del Casco, su abandono y decrepitud llevan al observador una sensación de tragedia y tristeza.

Una de las ventanas de la planta baja carece de sustento alguno, dejando de esta forma un enorme agujero que comunica la calle con el sótano del edificio, repleto, por cierto, de basura. Esta ventana, rota, tiene todavía los cristales sobre

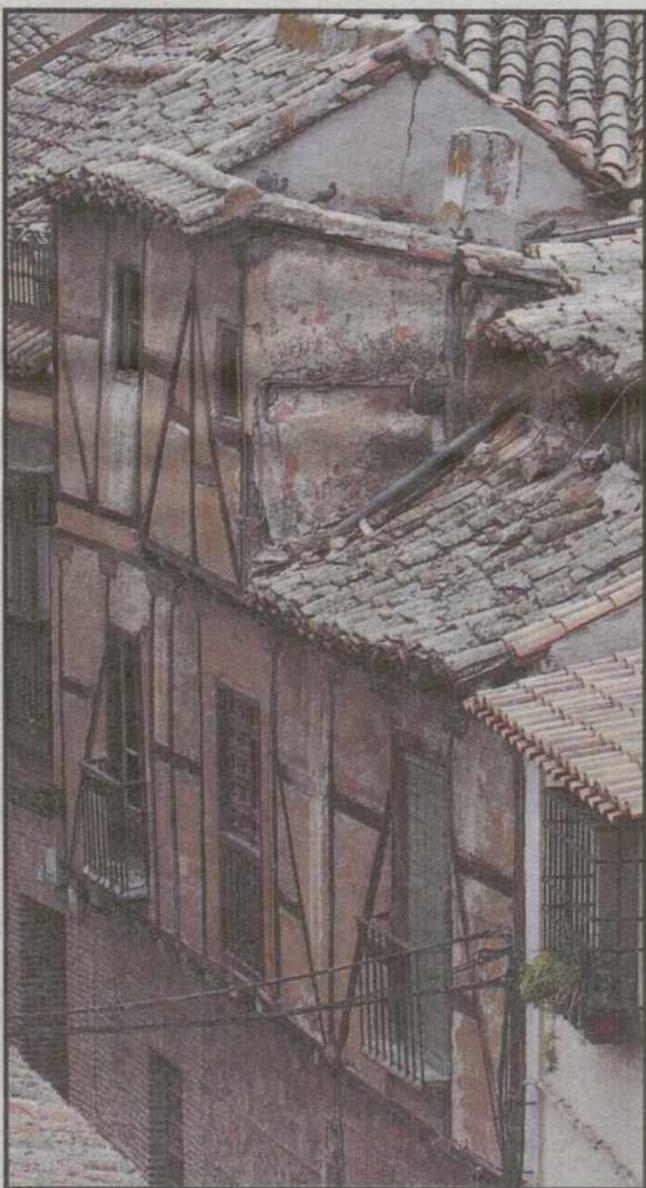
la repisa. El resto de ventanas no están en mejor estado, sin cristales todas ellas.

La pared comienza a tener grietas junto a las vigas en la fachada principal, que se hacen más acusadas en los laterales. También llama la atención el estado del tejado del inmueble. Desde el aire se empieza a distinguir un principio de hundimiento, en el lado derecho. Pero ya hasta desde la calle se puede observar el mal estado de las tejas, alguna de las cuales amenaza con caer al suelo el día menos pensado.

EL EDIFICIO

Dirección: calle Alfonso VI, número 7, en la plaza de Santiago del Arrabal.

Vecinos: el inmueble está situado en frente de la misma puerta de la iglesia, rodeado de preciosas casas.



YOLANDA LANCHÁ

siempre hay otra manera de estar informados

Recaredo convierte Toledo en corte del reino visigodo

Convivencia pacífica de bereberes, muladíes, judíos y mozárabes

Alfonso VI entra en Toledo

Carlos I convierte Toledo en capital del Imperio

El ferrocarril permite a Toledo expandirse extramuros

Toledo cuenta con un nuevo periódico con el claro objetivo de informar a todos sus habitantes

La Tribuna